

# المُحَادَثَةُ التَّدْرِيبِيَّةُ

(Al-Muhadatsah al-Tadribiyyah)

محمد صالح بن شامسوري

الأخضر العظيم

مراجعة وتصحيح: الدكتور مصباحين سلطان



# الْمُحَادَثَةُ التَّدْرِيبِيَّةُ

(Al-Muhadatsah al-Tadribiyyah)

إعداد:

محمد صالح بن شامسوري

مراجعة وتصحيح:

الدكتور مصلحين سلطان

إندونيسيا - سنة ٢٠١٧



## AL-MUHADATSAH AL-TADRIBIYYAH

Penulis : Muhammad Saleh Syamsuri, S.Ag., M.Pd.I

Editor : Dr. Muslihin Sultan, M.Ag.

Cet. Pertama, Gunadarma Ilmu

ix 195 hlm; 14 x 21 cm

---

Undang-Undang Hak Cipta No 19 Tahun 2002

### Pasal 2

- (1) Hak cipta merupakan hak eksklusif bagi pencipta dan pemegang hak cipta untuk mengumumkan atau memperbanyak ciptaannya, yang timbul secara otomatis setelah suatu ciptaan dilahirkan tanpa mengurangi pembatasan menurut peraturan perundang-undangan yang berlaku.

### Pasal 72

- (1) Barang siapa dengan sengaja dan tanpa hak melakukan perbuatan sebagaimana yang dimaksud dalam pasal 2 ayat (1) dipidana dengan penjara paling singkat 1 (satu) bulan dan/atau denda paling sedikit Rp. 1.000.000 (satu juta rupiah) atau pidana penjara paling lama 7 (tujuh) tahun atau denda paling banyak Rp. 5.000.000 (lima juta rupiah).
  - (2) Barang siapa dengan sengaja menyiarkan, memamerkan, mengedarkan, atau menjual kepada umum suatu ciptaan atau barang hasil pelanggaran hak cipta atau hak terkait sebagaimana dimaksud pada pasal 2 ayat (1), dipidana dengan pidana penjara paling lama 5 (lima) tahun dan/atau denda paling banyak Rp. 500.000.000 (lima ratus juta rupiah)
- 

Diterbitkan :

"GUNADARMA ILMU"

Jl. H.M Yasin Limpo, Samata – Gowa

ISBN: 978-602-1347-67-6.

## مقدمة

بسم الله الرحمن الرحيم

إن الكتاب الذي بين يدي القارئ الكريم معنون بعنوان "المحادثة التدريبية" ويراد به إشباع حاجة كثير من الدارسين إلى كتاب خاص يضمن لهم الفهم السريع لما يدرسون من المواد اللغوية بشكل ميسر لكي يمكنهم تطبيق ما فيه من الحوارات، كما يمكنهم توسيع كل ما أعد لهم فيه من التمرينات بشتى أنواعها.

لقد أصبح من المسلم به أن الأسباب التي فشل من أجلها كثير من الدارسين في تعلم اللغة العربية تعود إلى عوامل كثيرة، ومن هذه العوامل عدم توفر الكتب وعدم صلاحية البيئة لممارسة اللغة بشكل طبيعي.

فقد وضع هذا الكتاب وفقا للمنهج الحديث حيث تم فيه إيراد المواد الحوارية المصحوبة بـ ١٢ تمرينا، وكل من هذه التمارين يهدف إلى تزويد الدارسين بواحد من أسلوب لغوي سهل ميسر، إذ يبقى لهم القيام بممارسته تبعا لما كان أمامهم من التمرينات الموجودة.

نسأل الله عز وجل أن يحقق لنا ما وضع من أجله الكتاب، وأن يحجب إلينا لغة كتابه الكريم، ويجعلها لنا لغة تخاطبية في مختلف مناسباتنا اليومية، رسمية كانت أم غير رسمية.

اللهم، عليك توكلنا وإليك قصد السبيل

والله الموفق

محمد صالح بن شامسوري البطاني



# فهرس الكتاب

الصفحة	الموضوع
ب	مقدمة
ج	فهرس الكتاب
	القسم الأول
١٠-١	في الفصل
٢٠-١١	تنفيذ النشاط
٣٠-٢١	اللقاء في الصباح
٤٠-٣١	إرضاء الغير
٥٠-٤١	البحث عن المعلومات
	القسم الثاني
٦٠-٥١	السؤال عما قيل
٧٠-٦١	طرح السؤال
٨٠-٧١	إعداد المراد
٩٠-٨١	ما يعود بالنفع
١٠٠-٩١	الأمر بفعل المطلوب
	القسم الثالث
١١٠-١٠١	السماح بالتواجد

١١١-١٢٠

يَحِقُّ السُّؤَالُ

١٢١-١٣٠

حُضُورُ الْحَفْلَةِ

١٣١-١٤٠

الْأَشْغَالُ الْيَوْمِيَّةُ

١٤١-١٥٠

الْمُعْتَبَرُ عَقْلَانِيًّا

### القسم الرابع

١٥١-١٦٠

كَيْفِيَّةُ أَدَاءِ النَّشَاطِ

١٦١-١٧٠

طَلْبُ الْعَمَلِ وَالْكَفِّ

١٧١-١٨٠

طَلْبُ الْمُسَاعَدَةِ

١٨١-١٩٠

طَلْبُ الْمَرْجُوعِ

١٩١

قَائِمَةُ الْمَرَاجِعِ



# الْقِسْمُ الْأَوَّلُ

Bagian (I)

# الْمُحَادَثَةُ التَّدْرِيْبِيَّةُ

## في الفصلِ

Selamat datang

أهلاً وسهلاً

Selamat datang

أهلاً بك

Siapa di depan kelas?

مَنْ أَمَامَ الْفَصْلِ

Di depan kelas, seorang dosen

أَمَامَ الْفَصْلِ مُحَاضِرٌ

Siapa di sana?

مَنْ هُنَاكَ؟

Di sana seorang teman

هُنَاكَ صَدِيقٌ

Siapa dia bagi anda?

مَنْ هُوَ لَكَ؟

Dia tetangga saya

هُوَ جَارِي

Siapa di samping anda?

مَنْ بِجَانِبِكَ؟

Di samping saya ada seorang tamu

بِجَانِبِي ضَيْفٌ

Apa dia tamu anda?

هَلْ هُوَ ضَيْفُكَ؟

Bukan, dia tamu dosen

لَا، هُوَ ضَيْفُ الْمُحَاضِرِ



## التَّمْرِينَاتُ:

### تَمْرِينُ ١

أَجِبْ عَنْ كُلِّ سُؤَالٍ مِمَّا يَلِي بِالْمُفْرَدَةِ الَّتِي أُعِدَّتْ لَكَ كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
الْمِثَالُ: مَنْ أَمَامَ الْفَصْلِ؟  
مُحَاضِرٌ  
أَمَامَ الْفَصْلِ مُحَاضِرٌ

- |             |                                   |
|-------------|-----------------------------------|
| (طَالِبٌ)   | ١. مَنْ بِجَوَارِ الْمَبْنَى؟     |
| (مُوظَّفٌ)  | ٢. مَنْ بِقُرْبِ الْبَابِ؟        |
| (إِمَامٌ)   | ٣. مَنْ حَوْلَ الْمَسْجِدِ؟       |
| (مُرَاقِبٌ) | ٤. مَنْ دَاخِلَ الْغُرْفَةِ؟      |
| (ضَيْفٌ)    | ٥. مَنْ عِنْدَ الْجِدَارِ؟        |
| (سَائِقٌ)   | ٦. مَنْ خَارِجَ السُّورِ؟         |
| (ضَيْفٌ)    | ٧. مَنْ خَلْفَ الْبَابِ؟          |
| (جَارٌ)     | ٨. مَنْ وَرَاءَ السُّورِ؟         |
| (عَمِيدٌ)   | ٩. مَنْ بِجَانِبِ الْمُحَاضِرِ؟   |
| (جَدٌّ)     | ١٠. مَنْ فِي زَاوِيَةِ الْبَيْتِ؟ |

### تَمْرِينُ ٢

أَجِبْ عَنْ كُلِّ سُؤَالٍ مِمَّا يَلِي بِالْمُفْرَدَةِ الَّتِي أُعِدَّتْ لَكَ كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
الْمِثَالُ: هَلْ هُنَاكَ صَدِيقٌ؟  
(ضَيْفٌ)

- (+) نَعَمْ، هُنَاكَ صَدِيقٌ؟  
(-) لَا، هُنَاكَ ضَيْفٌ.

١. هَلْ فِي الْفَصْلِ ضَيْفٌ؟ (مُحَاضِرٌ)
٢. هَلْ بِقُرْبِ الْعَمِيدِ مُحَاضِرٌ؟ (طَالِبٌ)
٣. هَلْ أَمَامَ الْمُحَاضِرِ عَمِيدٌ؟ (مُوظَّفٌ)
٤. هَلْ بِجَانِبِ الْغُرْفَةِ طَالِبٌ؟ (حَارِسٌ)
٥. هَلْ لَدَى الْبَابِ وَالِدٌ؟ (وَلَدٌ)
٦. هَلْ حَوْلَ الْمَبْنَى شَجَرَةٌ؟ (سُورٌ)
٧. هَلْ وَرَاءَ السُّورِ مَطْعَمٌ؟ (مَدْرَسَةٌ)
٨. هَلْ فِي الْأَصْفِ طَالِبٌ؟ (مُحَاضِرٌ)
٩. هَلْ دَاخِلَ الْمَسْجِدِ إِمَامٌ؟ (مَأْمُومٌ)
١٠. هَلْ خَارِجَ الْفَصْلِ سَيَّارَةٌ؟ (دَرَّاجَةٌ)

### تَمْرِينُ ٣

أَجِبْ عَنِ كُلِّ سُؤَالٍ مِمَّا يَلِي بِالْمُفْرَدَةِ الَّتِي أُعِدَّتْ لَكَ كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
 الْمِثَالُ: هَلْ هُنَاكَ صَدِيقُكَ؟ (الطَّالِبُ)

(+) نَعَمْ، هُنَاكَ صَدِيقِي

(-) لَا، هُنَاكَ صَدِيقُ الطَّالِبِ

١. هَلْ هُنَاكَ وَالِدُكَ؟ (الطِّفْلُ)
٢. هَلْ فِي الْفَصْلِ ضَيْفُكَ؟ (الْمُحَاضِرُ)
٣. هَلْ أَمَامَ الْبَيْتِ جَارُكَ؟ (الِنَّاجِرُ)
٤. هَلْ بِجَانِبِ الْجِدَارِ أُمُّكَ؟ (الْجَارُ)
٥. هَلْ دَاخِلَ الْبَيْتِ صَدِيقُكَ؟ (الطَّالِبُ)

٦. هَلْ قُرْبَ الْمَسْجِدِ جَارُكَ؟ (الضَيْفُ)
٧. هَلْ هُنَا أُسْرَتُكَ؟ (الصَّدِيقُ)
٨. هَلْ خَارِجَ الْمَطْبَخِ عَمُّكَ؟ (الْعَامِلُ)
٩. هَلْ حَوْلَ السُّورِ مَعْرُوفُكَ؟ (الْمَحَاضِرُ)
١٠. هَلْ فِي زَاوِيَةِ الْمَسْجِدِ مُنَافِسُكَ؟ (الطَّالِبُ)

#### تَمْرِينُ ٤

- أَجِبْ عَنْ كُلِّ سُؤَالٍ مِمَّا يَلِي بِالْمُفْرَدَةِ الَّتِي أُعِدَّتْ لَكَ كَمَا فِي الْمِثَالِ!
- الْمِثَالُ: أَلَيْسَ هُنَاكَ طَالِبٌ؟ (مُحَاضِرٌ)
- (+) بَلَى، هُنَاكَ طَالِبٌ.
- (-) نَعَمْ، هُنَاكَ مُحَاضِرٌ.

١. أَلَيْسَ فِي الْفَصْلِ مُحَاضِرٌ؟ (طَالِبٌ)
٢. أَلَيْسَ عِنْدَ الْبَابِ ضَيْفٌ؟ (خَادِمٌ)
٣. أَلَيْسَ أَمَامَ الْمُنْتَبَى مُوظَّفٌ؟ (ضَيْفٌ)
٤. أَلَيْسَ وَرَاءَ الْبَيْتِ فَلَاحٌ؟ (تَاجِرٌ)
٥. أَلَيْسَ قُرْبَ الْمَسْجِدِ شَيْخٌ؟ (أُسْتَاذٌ)
٦. أَلَيْسَ هُنَا عَمِيدٌ؟ (مُدِيرٌ)
٧. أَلَيْسَ دَاخِلَ الْغُرْفَةِ مُدَرِّبٌ؟ (مُتَدَرِّبٌ)
٨. أَلَيْسَ خَارِجَ الْمَدِينَةِ سَيِّدٌ؟ (عَامِلٌ)
٩. أَلَيْسَ غَرْبَ السُّورِ سَائِقٌ؟ (مُهَنْدِسٌ)
١٠. أَلَيْسَ شَرْقَ الرَّيْفِ رَيْسٌ؟ (مَرْؤُوسٌ)

## تمرين ٥

أَجِبْ عَنْ كُلِّ سُؤَالٍ مِمَّا يَلِي بِالْمُفْرَدَةِ الَّتِي أُعِدَّتْ لَكَ كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: هَلْ بِجَانِبِكَ طَالِبٌ؟ (مُحَاضِرٌ)

(+) نَعَمْ، بِجَانِبِي طَالِبٌ؟

(-) لَا، لَيْسَ بِجَانِبِي طَالِبٌ، بَلْ مُحَاضِرٌ؟

١. هَلْ بِقُرْبِكَ طَالِبٌ؟ (ضَيْفٌ)
٢. هَلْ أَمَامَكَ مُحَاضِرٌ؟ (عَمِيدٌ)
٣. هَلْ وَرَاءَكَ ضَيْفٌ؟ (مُدْرَبٌ)
٤. هَلْ عِنْدَكَ مُحَاضِرٌ؟ (صَدِيقٌ)
٥. هَلْ بِجَانِبِكَ طَالِبٌ؟ (مُحَاضِرٌ)
٦. هَلْ خَلْفَكَ تَاجِرٌ؟ (فَلَّاحٌ)
٧. هَلْ مَعَكَ عَمِيدٌ؟ (سَائِحٌ)
٨. هَلْ عِنْدَكَ ضَيْفٌ؟ (مَعْرُوفٌ)
٩. هَلْ بِقُرْبِكَ مُحَاضِرٌ؟ (طَالِبٌ)
١٠. هَلْ بِجِوَارِكَ جَارٌ؟ (مُنَافِسٌ)

## تمرين ٦

أَجِبْ عَنْ كُلِّ سُؤَالٍ مِمَّا يَلِي بِالْمُفْرَدَةِ الَّتِي أُعِدَّتْ لَكَ كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: أَلَيْسَ بِقُرْبِكَ طَالِبٌ؟ (مُدْرَبٌ)

(+) بَلَى، بِقُرْبِي طَالِبٌ

(-) نَعَمْ، لَيْسَ بِقُرْبِي طَالِبٌ، بَلْ مُدْرَبٌ



١. أَلَيْسَ بِقُرْبِكَ قَلَمٌ؟ (جَوَابٌ)
٢. أَلَيْسَ أَمَامَكَ كِتَابٌ؟ (قَلَمٌ)
٣. أَلَيْسَ بِجِوَارِكَ أُسْتَاذٌ؟ (طَالِبٌ)
٤. أَلَيْسَ حَوْلَكَ مُؤَيَّدٌ؟ (مُنَافِسٌ)
٥. أَلَيْسَ عِنْدَكَ كِتَابٌ؟ (كَيْسٌ)
٦. أَلَيْسَ بِجَانِبِكَ جِدَارٌ؟ (سُورٌ)
٧. أَلَيْسَ خَلْفَكَ رَيْئِيسٌ؟ (مَرْؤُوسٌ)
٨. أَلَيْسَ أَمَامَكَ وَاجِبٌ؟ (حَقٌّ)
٩. أَلَيْسَ وَرَاءَكَ جَوَالٌ؟ (قَلَمٌ)
١٠. أَلَيْسَ لَدَيْكَ مَوْعِدٌ؟ (جَدْوَلٌ)

## تَمْرِينٌ ٧

أَجِبْ عَنْ كُلِّ سُؤَالٍ مِمَّا يَلِي بِالْمُفْرَدَةِ الَّتِي أُعِدَّتْ لَكَ كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
الْمِثَالُ: هَلِ الَّذِي أَمَامَ الْفَصْلِ ضَيْفٌ؟ (مُدْرَبٌ)

(+) نَعَمْ، الَّذِي أَمَامَ الْفَصْلِ ضَيْفٌ

(-) لَا، الَّذِي أَمَامَ الْفَصْلِ لَيْسَ ضَيْفًا، بَلْ مُدْرَبٌ

١. هَلِ الَّذِي بِقُرْبِ الْبَابِ طَالِبٌ؟ (حَمَالٌ)
٢. هَلِ الَّتِي خَلْفَ الْجِدَارِ ضَيْفَةٌ؟ (مُدْرَبَةٌ)
٣. هَلِ الَّذِي حَوْلَ السُّورِ خَادِمٌ؟ (مَوْظَفٌ)
٤. هَلِ الَّتِي دَاخِلَ الْفَصْلِ مُحَاضِرَةٌ؟ (ضَيْفَةٌ)
٥. هَلِ الَّذِي بِجَانِبِ الْغُرْفَةِ عَمٌّ؟ (جَدٌّ)

٦. هَلِ الَّتِي خَارَجَ السُّورِ تَاجِرَةٌ؟ (مُزَارَعَةٌ)
٧. هَلِ الَّذِي وَرَاءَ الْبَابِ خَالٌ؟ (مُنْطَوِّعٌ)
٨. هَلِ الَّتِي مَعَ الْعَمِيدِ ضَيْفَةٌ؟ (مُضَيَّفَةٌ)
٩. هَلِ الَّذِي أَمَامَ الْجَامِعَةِ عَمِيدٌ؟ (بَاحِثٌ)
١٠. هَلِ الَّتِي شَمَالَ الْغُرْفَةِ خَالَةٌ؟ (جَدَّةٌ)

### تَمْرِينٌ ٨

أَجِبْ عَنِ كُلِّ سُؤَالٍ مِمَّا يَلِي بِالْمُفْرَدَةِ الَّتِي أُعِدَّتْ لَكَ كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
الْمِثَالُ: هَلِ الَّذِي أَمَامَكَ طَالِبٌ؟ (مُحَاضِرٌ)

(+) نَعَمْ، الَّذِي أَمَامِي طَالِبٌ

(-) لَا، الَّذِي أَمَامِي لَيْسَ طَالِبًا، بَلْ مُحَاضِرٌ.

١. هَلِ الَّذِي وَرَاءَكَ ضَيْفٌ؟ (مَدْعُوٌّ)
٢. هَلِ الَّتِي أَمَامَكَ مُمَرِّضَةٌ؟ (طَالِبَةٌ)
٣. هَلِ الَّذِي مَعَكَ سَوَاقٌ؟ (صَيَّادٌ)
٤. هَلِ الَّتِي خَلْفَكَ جَدَّةٌ؟ (ضَيْفَةٌ)
٥. هَلِ الَّذِي بِقُرْبِكَ مُسْلِمٌ؟ (مَسِيحِيٌّ)
٦. هَلِ الَّتِي بِجَانِبِكَ مُؤَيَّدَةٌ؟ (مُنَافِسَةٌ)
٧. هَلِ الَّذِي بِجَوَارِكَ مُطِيعٌ؟ (مُعَانِدٌ)
٨. هَلِ الَّتِي وَرَاءَكَ عَاطِلَةٌ؟ (نَشِيطَةٌ)
٩. هَلِ الَّذِي فِي بَيْتِكَ لَاجِئٌ؟ (مُنْطَوِّعٌ)
١٠. هَلِ الَّتِي عِنْدَكَ طِفْلَةٌ؟ (فَتَاةٌ)

## تفرین ۹

أَجِبْ عَنْ كُلِّ سُؤَالٍ مِمَّا يَلِي بِالْمُفْرَدَةِ الَّتِي أُعِدَّتْ لَكَ كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
الْمِثَالُ: هَلِ الضَّيْفُ ضَيْفُكَ

(أَمَامَ)

(+) نَعَمْ، الضَّيْفُ ضَيْفِي

(-) لَا، الضَّيْفُ ضَيْفُ مَنْ أَمَامِي

۱. هَلِ الْخَالَةُ خَالَتُكَ؟ (عِنْدَ)
۲. هَلِ الْمُحَاضِرُ مُحَاضِرُكَ؟ (أَمَامَ)
۳. هَلِ الْمُدْرِيَةُ مُدْرِيَتُكَ؟ (حَوْلَ)
۴. هَلِ الْبَيْتُ بَيْتُكَ؟ (مَعَ)
۵. هَلِ الْمَجَلَّةُ مَجَلَّتُكَ؟ (خَلْفَ)
۶. هَلِ الْكِتَابُ كِتَابُكَ؟ (لَدَى)
۷. هَلِ الْخَادِمَةُ خَادِمَتُكَ؟ (عِنْدَ)
۸. هَلِ الْقَمِيصُ قَمِيصُكَ؟ (وَرَاءَ)
۹. هَلِ الْغُرْفَةُ غُرْفَتُكَ؟ (أَمَامَ)
۱۰. هَلِ الْجَوَالُ مِلْكُكَ؟ (مَعَ)

## تفرین ۱۰

أَجِبْ عَنْ كُلِّ سُؤَالٍ مِمَّا يَلِي بِالْمُفْرَدَةِ الَّتِي أُعِدَّتْ لَكَ كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
الْمِثَالُ: أَلَيْسَ أَمَامَكَ كِتَابٌ؟

(جَوَابٌ)

(+) نَعَمْ، لَيْسَ أَمَامِي كِتَابٌ

(-) لَا، لَيْسَ لِي أَمَامِي كِتَابٌ، بَلْ جَوَابٌ.

١. أَلِمَنْ خَلْفَكَ عَدُوٌّ؟ (صَدِيقٌ)
٢. أَلِمَنْ وَرَاءَكَ مُنَافِسٌ؟ (مُؤَيَّدٌ)
٣. أَلِمَنْ بِقُرْبِكَ فَضْلٌ؟ (نَقْصٌ)
٤. أَلِمَنْ بِجَانِبِكَ مَالٌ؟ (دَيْنٌ)
٥. أَلِمَنْ أَمَامَكَ سُؤَالٌ؟ (جَوَابٌ)
٦. أَلِمَنْ بِجَوَارِكَ شُغْلٌ؟ (عُطْلَةٌ)
٧. أَلِمَنْ عِنْدَكَ خَطَأٌ؟ (صَوَابٌ)
٨. أَلِمَنْ فِي غُرْفَتِكَ مُشْكِلَةٌ؟ (حَلٌّ)
٩. أَلِمَنْ حَوْلَكَ عَيْبٌ؟ (حُسْنٌ)
١٠. أَلِمَنْ بِدَاخِلِ بَيْتِكَ يَأْسٌ؟ (أَمَلٌ)

تَمْرِينُ ١١

إِفْرَأْ مَا يَأْتِي ثُمَّ أَجِبْ عَمَّا يَلِيهِ مِنْ أَسْئَلَةٍ..!

أَمَامَ الْفَصْلِ مُحَاضِرٌ. وَرَاءَ الْفَصْلِ طَالِبٌ. بِجَانِبِ الْمُحَاضِرِ سَبُورَةٌ.  
بِجَانِبِ الطَّالِبِ جِدَارٌ. هُنَاكَ كِتَابٌ، الْكِتَابُ كِتَابٌ مِّنْ أَمَامِي. هُنَا  
جَوَالٌ، الْجَوَالُ جَوَالٌ مِّنْ وَرَائِي. مَنِ أَمَامِي عِنْدَهُ حَقِيبَةٌ، وَمَنْ خَلْفِي  
عِنْدَهُ سَاعَةٌ.

١. مَنِ أَمَامَ الْفَصْلِ؟
٢. أَلَيْسَ وَرَاءَ الْفَصْلِ مُحَاضِرٌ؟
٣. هَلْ مِنْ طَالِبٍ وَرَاءَ الْفَصْلِ؟
٤. هَلْ أَمَامَ الْفَصْلِ طَالِبٌ؟



٥. أَيْنَ تُوجَدُ سَبُورَةٌ؟
٦. مَنْ بِجَانِبِهِ جِدَارٌ؟
٧. كِتَابٌ مَنْ هُنَاكَ؟
٨. هُنَا جَوَّالٌ، مَنْ صَاحِبُهُ؟
٩. مَنْ عِنْدَهُ حَقِيبَةٌ؟
١٠. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ عِنْدَهُ سَاعَةٌ؟

### تَمْرِينٌ ١٢

تَرْجِمِ الْأَسْئَلَةَ الْأَتِيَّةَ إِلَى اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ فَاسْأَلِ بِهَا مَنْ بِقُرْبِكَ بَعْدُ...

1. Apa ada pertanyaan?
2. Buku siapa di depan anda?
3. Ponsel siapa di tangan anda?
4. Siapa yang punya pertanyaan?
5. Apakah di depan anda seorang dosen?
6. Siapa yang di sampingnya ada tamu?
7. Apakah orang di belakang anda punya ponsel?
8. Apakah buku itu buku anda?
9. Bukankah di belakang anda ada tamu?
10. Apakah ponsel itu ponsel orang di dekat anda?

## تَنْفِيذُ النَّشَاطِ

مَرْحَبًا يَا أَخِي

Halo!

مَرْحَبًا

Halo!

هَلْ لَدَيْكَ عَمَلٌ؟

Apa anda punya pekerjaan?

نَعَمْ، لَدَيَّ عَمَلٌ

Ya, saya punya pekerjaan

هَلْ عَمَلُكَ مُرْتَبِطٌ بِالدِّرَاسَةِ؟

Apakah pekerjaan anda berkaitan dengan studi?

نَعَمْ، لَكِنِّي مُغْرَمٌ بِالمُشَاهَدَةِ

Ya, tetapi saya gemar nonton

هَلْ لَدَيْكَ بَرَنَامِجٌ مَفْضَلٌ؟

Apa anda punya acara favorit?

طَبَعًا، لِأَنَّ لَدَيَّ هَوَايَةً فَدَّةً.

Tentu, karena saya punya hoby unik

أَمَّا عِنْدَكَ نَشَاطٌ غَدًا؟

Bukankah anda punya kegiatan besok?

بَلَى، عِنْدِي نَشَاطٌ، وَلَا بُدَّ لِي مِنْ تَنْفِيذِهِ

Ya, saya punya kegiatan, dan harus saya laksanakan.

هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُسَاعِدُكَ فِي نَشَاطِكَ؟

Adakah yang membantu anda dalam kegiatan anda?

بِالطَّبَعِ، فَأَنَا مُحْتَاجٌ إِلَى الْمُسَاعَدَةِ

Tentu, karena saya membutuhkan bantuan.

## التَّمَرِينَاتُ:

### تَمْرِينُ ١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ بِالْإِجَابِ، وَبِالنَّفْيِ كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
الْمِثَالُ: هَلْ لَدَيْكَ عَمَلٌ؟

(+) نَعَمْ، لَدَيَّ عَمَلٌ

(-) أَنَا آسِفٌ، لَيْسَ لَدَيَّ عَمَلٌ.

١. هَلْ مَعَكَ أُسْتَاذٌ؟

٢. هَلْ بِجَانِبِكَ عَمِيدٌ؟

٣. هَلْ بِقُرْبِكَ طَالِبٌ؟

٤. هَلْ عِنْدَكَ مَوْعِدٌ؟

٥. هَلْ فِي بَيْتِكَ ضَيْفٌ؟

٦. هَلْ دَاخِلَ بَيْتِكَ مَسْبُحٌ؟

٧. هَلْ حَوْلَ جَامِعَتِكَ سُورٌ؟

٨. هَلْ بِجَوَارِ قَرْيَتِكَ جَبَلٌ؟

٩. هَلْ خَارِجَ غُرْفَتِكَ كُرْسِيٌّ؟

١٠. هَلْ لَدَيْكَ حِسَابٌ؟

### تَمْرِينُ ٢

إِسْتَعِنِ بِالْمُفْرَدَةِ الْمَوْجُودَةِ مُجِيبًا عَنِ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: أَلَيْسَ أَمَامَكَ طَالِبٌ؟ (طَبَّاحٌ)

(+) بَلَى، أَمَامِي طَالِبٌ.

(-) نَعَمْ، إِنَّمَا أَمَامِي طَبَّاحٌ

١. أَلَيْسَ بِجِوَارِكَ طَيِّبٌ؟ (مَمْرَضٌ)
٢. أَلَيْسَ بِجَانِبِكَ كِتَابٌ؟ (مِنْدِيلٌ)
٣. أَلَيْسَ لَكَ عَقْلٌ؟ (رَأْيٌ)
٤. أَلَيْسَ فِي جَنِيكَ مَبْلَغٌ؟ (قَلَمٌ)
٥. أَلَيْسَ حَوْلَكَ صَدِيقٌ؟ (مُنَافِسٌ)
٦. أَلَيْسَ عِنْدَكَ دَيْنٌ؟ (عَقْدٌ)
٧. أَلَيْسَ وَرَاءَكَ سِرٌّ؟ (وَأَقِعٌ)
٨. أَلَيْسَ أَمَامَكَ مُحَاضِرٌ؟ (مُسَاعِدٌ)
٩. أَلَيْسَ لِكِتَابِكَ غِلَافٌ؟ (فِيهِرْمَنٌ)
١٠. أَلَيْسَ لِبَيْتِكَ حَارِسٌ؟ (طَبَّاحٌ)

تَفْرِينُ ٣

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَنَفْيًا!

الْمِثَالُ: هَلْ عَمَلُكَ مُرْتَبِطٌ بِالدِّرَاسَةِ؟

(+) نَعَمْ، عَمَلِي مُرْتَبِطٌ بِالدِّرَاسَةِ

(-) لَا، عَمَلِي لَيْسَ مُرْتَبِطًا بِهَا.

١. هَلْ عَمَلُكَ مَشْغُولٌ بِالْقِرَاءَةِ؟
٢. هَلْ خَالَتُكَ خَائِفَةٌ مِنَ الْكَلْبِ؟
٣. هَلْ مُحَاضِرُكَ مُخْتَاَجٌ إِلَى الْأَدَوَاتِ؟
٤. هَلْ أَسْرُتُكَ مُوَلَّعَةٌ بِالرِّخْلَةِ؟



٥. هَلْ صَدِيقُكَ رَاجِعٌ عَنِ الْمُقَابَلَةِ؟
٦. هَلْ سُؤَالُكَ مَائِلٌ إِلَى التَّطْبِيقِ؟
٧. هَلْ أُمُّكَ مُكْتَفِيَةٌ بِالْقَهْوَةِ؟
٨. هَلْ جَارُكَ قَادِرٌ عَلَى السِّبَاحَةِ؟
٩. هَلْ شَقِيقتُكَ مُتَظَاهِرَةٌ بِالْفَهْمِ؟
١٠. هَلْ نَشَاطُكَ مُحوَّلٌ إِلَى الحَرَكَةِ؟

#### تَمْرِينٌ ٤

أَجِبْ عَنِ الأَسْئَلَةِ الآتِيَةِ بِالإِجَابِ، وَبِالنَّفْيِ كَمَا فِي المِثَالِ!

المِثَالُ: هَلْ أَنْتَ مُغْرَمٌ بِالمُشَاهَدَةِ؟

(+) بِالتَّأَكِيدِ، أَنَا مُغْرَمٌ بِالمُشَاهَدَةِ.

(-) كَلَّا، لَسْتُ مُغْرَمًا بِالمُشَاهَدَةِ إِطْلَاقًا.

١. هَلْ أَنْتَ مُشْتَاقٌ إِلَى البَلَدِ؟
٢. هَلْ أَنْتِ مُمْتَنَّةٌ لِلأُسْتَاذِ؟
٣. هَلْ أَنْتَ مُضْرِبٌ عَنِ الدِّرَاسَةِ؟
٤. هَلْ أَنْتِ مَسْرُورَةٌ بِالتَّقْدِيرِ؟
٥. هَلْ أَنْتَ رَاغِبٌ فِي الرِّئِيسِ؟
٦. هَلْ أَنْتِ مُفْتَبِعَةٌ بِالقِسْمَةِ؟
٧. هَلْ أَنْتَ مُسْتَسْلِمٌ لِلظَّرْفِ؟
٨. هَلْ أَنْتِ مُتَمَرِّسَةٌ بِالتَّعْلِيمِ؟
٩. هَلْ أَنْتَ مُدَافِعٌ عَنِ المُحِقِّ؟

١. هل أنت متأثرة بالقصة؟

تفرين ٥

أجب عما يأتي بالإيجاب مرة، وبالنفي مرة أخرى كما في المثال!

المثال: ألسنت مغرماً بالمشاهدة؟

(+) بلى، أنا مغرماً بها حقاً.

(-) نعم، لست مغرماً بها.

١. ألسنت مسؤولة عن الأمن؟

٢. ألسنت مشغولاً بإعداد الطعام؟

٣. ألسنت مسرورة ببقاء الأسرة؟

٤. ألسنت متخلياً عن العمل؟

٥. ألسنت متظاهرة بالخوف؟

٦. ألسنت غاضباً على من حول الغرفة؟

٧. ألسنت مسلمة على من في الغرفة؟

٨. ألسنت مسيطراً على من أمام الفصل؟

٩. ألسنت منيئة إلى من في القرية؟

١٠. ألسنت متعارفاً مع من في الجامعة؟

تفرين ٦

أجب عن الأسئلة الآتية مستعيناً بالمفردة الموجودة كما في المثال!

المثال: أليس لديك برنامج مفضل (القراءة)

(+) بلى، وبرنامجي المفضل هو القراءة.

(-) نَعَمْ، لَيْسَ لَدَيَّ أَيُّ بَرْنَامِجٍ مُفْضَلٍ أَبَدًا.

١. أَلَيْسَ لَدَيْكَ صَدِيقٌ مَحْبُوبٌ؟ (زَيْدٌ)
٢. أَلَيْسَ لَدَيْكَ شُغْلٌ مُسْتَمِرٌّ؟ (الْأَكْلُ)
٣. أَلَيْسَ لَدَيْكَ جِهَازٌ جَدِيدٌ؟ (الْجَوَالُ)
٤. أَلَيْسَ لَدَيْكَ بَيْتٌ مَفْرُوشٌ؟ (الْحَجْرِيُّ)
٥. أَلَيْسَ لَدَيْكَ زَعِيمٌ مُطَاعٌ؟ (الرَّيْسُ)
٦. أَلَيْسَ لَدَيْكَ صَدِيقٌ وَفِيٌّ؟ (الْمُتَطَوِّعُ)
٧. أَلَيْسَ لَدَيْكَ كِتَابٌ جَدِيدٌ؟ (الْفِقْهُ)
٨. أَلَيْسَ لَدَيْكَ أَثَرٌ مَذْكُورٌ؟ (التَّبْرَعُ)
٩. أَلَيْسَ لَدَيْكَ مَالٌ وَفِيرٌ؟ (الْخَاتَمُ)
١٠. أَلَيْسَ لَدَيْكَ صَدِيقٌ أَمِينٌ؟ (الْمُخْلِصُ)

تَفْرِينُ ٧

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي بِالْإِجَابِ مَرَّةً، وَبِالنَّفْيِ مَرَّةً أُخْرَى كَمَا فِي الْمِثَالِ!

المثال: هَلْ أَنْتَ مُحْتَاجٌ إِلَى مَنْ أَمَامَكَ؟

(+) أَجَلْ، أَنَا مُحْتَاجٌ إِلَى مَنْ أَمَامِي فِعْلًا.

(-) لَا، أَنَا غَيْرُ مُحْتَاجٍ إِلَى مَنْ أَمَامِي فِعْلًا.

١. هَلْ أَنْتَ مُهْتَمٌّ بِمَنْ أَمَامَكَ؟
٢. هَلْ أَنْتِ رَاغِبَةٌ عَمَّنْ وَرَاءَكَ؟
٣. هَلْ أَنْتَ مُتَصَاحِبٌ مَعَ مَنْ حَوْلِكَ؟
٤. هَلْ أَنْتِ مَسْرُورَةٌ بِمَنْ بِجَانِبِكَ؟

٥. هَلْ أَنْتَ خَائِفٌ مِمَّنْ بِقُرْبِكَ؟
٦. هَلْ أَنْتِ مُعْتَمِدَةٌ عَلَى مَنْ خَلَقَكَ؟
٧. هَلْ أَنْتَ مُتَأَثِّرٌ بِمَنْ عِنْدَكَ؟
٨. هَلْ أَنْتِ مُفَكِّرَةٌ فِيمَنْ فِي قَلْبِكَ؟
٩. هَلْ أَنْتَ مُسْتَهْزِئٌ بِمَنْ مَعَكَ؟
١٠. هَلْ أَنْتِ مُفْتَقِرَةٌ إِلَى مَنْ فِي بَيْتِكَ؟

### تَمْرِينٌ ٨

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي بِالْإِجَابِ مَرَّةً، وَبِالنَّفْيِ مَرَّةً أُخْرَى كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
المثال: أَمَا عِنْدَكَ نَشَاطٌ غَدًا؟ (تَنْفِيذٌ)

(+) بَلَى، عِنْدِي نَشَاطٌ، وَلَا بُدَّ لِي مِنْ تَنْفِيذِهِ

(-) نَعَمْ، مَا عِنْدِي نَشَاطٌ، وَلَيْسَ عَلَيَّ تَنْفِيذُ أَيِّ نَشَاطٍ.

١. أَمَا لَدَيْكَ شُغْلٌ الْيَوْمَ؟ (إِنْهَاءٌ)
٢. أَمَا لَكَ بَرْنَامِجٌ غَدًا؟ (إِنْجَاخٌ)
٣. أَمَا عِنْدَكَ ضَيْفٌ الْيَوْمَ؟ (إِطْعَامٌ)
٤. أَمَا لَدَيْكَ سُؤَالٌ الْآنَ؟ (طَرْحٌ)
٥. أَمَا لَكَ افْتِرَاحٌ أَنْفًا؟ (تَرْدِيدٌ)
٦. أَمَا لَكَ مُشْكِلَةٌ الْآنَ؟ (عِلَاجٌ)
٧. أَمَا لَدَيْكَ تَعْقِيبٌ أَنْفًا؟ (تَغْمِيمٌ)
٨. أَمَا عِنْدَكَ رَجَاءٌ الْآنَ؟ (تَحْدِيثٌ)
٩. أَمَا لَكَ نَشَاطٌ أَمْسٍ؟ (اسْتِئْثَافٌ)



(الغاء)

١٠. أَمَا عِنْدَكَ حَلٌّ لِلْمُشْكَلَةِ الْآنَ؟

تَمْرِينُ ٩

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي بِالْإِجَابِ مَرَّةً، وَبِالنَّفْيِ مَرَّةً أُخْرَى كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
الْمِثَالُ: هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُسَاعِدُكَ؟

(+) نَعَمْ، هُنَاكَ مَنْ يُسَاعِدُنِي.

(-) لَا، لَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُسَاعِدُنِي.

١. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُخَوِّفُكَ؟

٢. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُؤَيِّدُكَ؟

٣. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُحَيِّبُكَ؟

٤. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يَتَحَدَّأُكَ؟

٥. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يَتَعَبُّكَ؟

٦. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُضَيِّقُكَ؟

٧. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يَخُونُكَ؟

٨. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُفْضِحُكَ؟

٩. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يَرْفُضُكَ؟

١٠. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُقَابِلُكَ؟

تَمْرِينُ ١٠

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي بِالْإِجَابِ مَرَّةً، وَبِالنَّفْيِ مَرَّةً أُخْرَى كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
الْمِثَالُ: هَلْ يُسَاعِدُكَ مَنْ أَمَامَكَ؟  
(وَرَاءَ)

(+) نَعَمْ، يُسَاعِدُنِي مَنْ أَمَامِي.

(-) لا، إِنَّمَا يُسَاعِدُنِي مَنْ وَرَائِي

١. هَلْ يَدْعُوكَ مَنْ بِجِوَارِكَ؟ (خَلْفَ)
٢. هَلْ يَنْفَعُكَ مَا أَمَامَكَ؟ (وَرَاءَ)
٣. هَلْ يُحِبُّكَ مَنْ بِقُرْبِكَ؟ (أَمَامَ)
٤. هَلْ يُهْمُكَ مَا حَوْلَكَ؟ (فَوْقَ)
٥. هَلْ يُقْلِقُكَ مَنْ بِجَانِبِكَ؟ (وَرَاءَ)
٦. هَلْ يَسُرُّكَ مَا عِنْدَكَ؟ (فَوْقَ)
٧. هَلْ يُحْزِنُكَ مَنْ فَوْقَكَ؟ (تَحْتَ)
٨. هَلْ يُسَلِّيكَ مَا بِقُرْبِكَ؟ (وَرَاءَ)
٩. هَلْ يُحَاكِيكَ مَنْ بِجِوَارِكَ؟ (أَمَامَ)
١٠. هَلْ يُخَسِّرُكَ مَا حَوْلَكَ؟ (خَلْفَ)

تَفْرِينُ ١١

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي بِالْإِجَابِ مَرَّةً، وَبِالنَّفْيِ مَرَّةً أُخْرَى كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
الْمِثَالُ: أَلَسْتُ مُحْتَاجًا إِلَى مَنْ وَرَاءَكَ؟ (أَمَامَ)

(+) بَلَى، أَنَا مُحْتَاجٌ إِلَى مَنْ وَرَائِي

(-) نَعَمْ، لَسْتُ مُحْتَاجًا إِلَّا إِلَى مَنْ أَمَامِي

١. أَلَسْتَ رَاغِبًا عَمَّنْ سِوَاكَ؟ (أَمَامَ)
٢. أَلَسْتَ مُدَافِعَةً عَمَّنْ بِقُرْبِكَ؟ (وَرَاءَ)
٣. أَلَسْتَ مُتَأَثِّرًا بِمَنْ وَرَاءَكَ؟ (حَوْلَ)
٤. أَلَسْتَ رَاغِبَةً عَمَّنْ بِجَانِبِكَ؟ (فَوْقَ)

٥. أَلَسْتَ مَائِلًا إِلَى مَنْ أَمَامَكَ؟ (خَلْفَ)
٦. أَلَسْتَ مُسَلِّمَةً عَلَى مَنْ بِجِوَارِكَ؟ (أَمَامَ)
٧. أَلَسْتَ سَائِلًا عَمَّنْ فِي ذِهْنِكَ؟ (وَرَاءَ)
٨. أَلَسْتَ مُخْتَلِفَةً عَمَّنْ بِقُرْبِكَ؟ (فَوْقَ)
٩. أَلَسْتَ مُنْضَمًّا إِلَى مَنْ حَوْلَكَ؟ (أَمَامَ)
١٠. أَلَسْتَ شَاكِرَةً لِمَنْ حَوْلَكَ؟ (فَوْقَ)

## تَفْرِينُ ١٢

تَرْجِمِ الْجُمَلَ الْآتِيَةَ إِلَى اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ وَاضْبِطْهَا بِالشَّكْلِ!..

1. Apakah di dalam kelas ada seseorang?
2. Apakah anda punya pekerjaan hari ini?
3. Apakah anda penggemar olah raga?
4. Apakah anda punya hoby favorit?
5. Bukankah bersamamu ada seorang teman?
6. Adakah kegiatan yang harus anda tuntaskan?
7. Adakah yang menemui anda pada siang hari?
8. Apa anda membutuhkan orang di sekeliling anda?
9. Apakah anda dibantu oleh orang di belakang anda?
10. Apakah pekerjaan anda berkaitan dengan orang di depan anda?

## اللقاء في الصباح

صَبَاحُ الْخَيْرِ

Selamat pagi

صَبَاحُ النُّورِ

Selamat pagi

هَلْ هُنَاكَ أَحَدٌ يُسَاعِدُكَ؟

Adakah seseorang yang menolong anda?

نَعَمْ، هُنَاكَ أَحَدٌ يُسَاعِدُنِي.

Ya, ada seseorang yang menolong saya.

أَمِنَ الطَّالِبِينَ مَنْ يُتَعَبِّكَ؟

Apakah di antara dua mahasiswa itu ada yang merepotkan anda?

لَا، لَيْسَ مِنَ الطَّالِبِينَ مَنْ يُتَعَبِّبُنِي

Tidak, tidak ada di antara dua mahasiswa itu yang merepotkan saya.

أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ تُقَابِلُهُ؟

Bukankah ada yang anda temui?

نَعَمْ، لَيْسَ هُنَاكَ مَنْ أَقَابِلُهُ

Tidak, tidak ada yang saya temui.

أَمِنَ الطُّلَّابِ مَنْ يَفْتَحُ لَكَ الْبَابَ؟

Apa di antara para mahasiswa itu ada yang membukakan anda pintu?

طَبَعًا، مِنْ الطُّلَّابِ مَنْ يَفْتَحُ لِي الْبَابَ

Tentu, di antara para mahasiswa itu ada yang membukakan saya pintu.

هَلْ بِإِمْكَانِكَ فَهْمٌ مِنْ حَوْلِكَ؟

Dapatkah anda memahami orang di sekitar anda?

بِالتَّكْوِينِ، بِإِمْكَانِي فَهْمٌ مِنْ حَوْلِي

Tentu, saya dapat memahami orang di sekitar saya.



## التَّمَرِينَاتُ:

### تَمَرِينُ ١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَالنَّفْيِ مَعًا كَمَا فِي الْمِثَالِ ١.

الْمِثَالُ: هَلْ هُنَاكَ أَحَدٌ يُسَاعِدُكَ؟

(+) نَعَمْ، هُنَاكَ أَحَدٌ يُسَاعِدُنِي.

(-) لَا، لَيْسَ هُنَاكَ أَحَدٌ يُسَاعِدُنِي.

١. هَلْ هُنَاكَ طَالِبٌ يَسُرُّكَ؟
٢. هَلْ فِي الْقَصْرِ طِفْلَةٌ تَرَاكَ؟
٣. هَلْ بِجَانِبِ الْبَابِ ضَيْفٌ يَنْتَظِرُكَ؟
٤. هَلْ بِقُرْبِ النَّافِذَةِ بِنْتُ تَقَابِلِكَ؟
٥. هَلْ أَمَامَ الْمَسْجِدِ إِمَامٌ يُرْشِدُكَ؟
٦. هَلْ وَرَاءَ السُّورِ أَمَةٌ تَخْدُمُكَ؟
٧. هَلْ خَلْفَ السِّتَارِ مُنَافِسٌ يَتَحَدَّاكَ؟
٨. هَلْ لَدَى الْبَابِ عَمَةٌ تُدَلِّلُكَ؟
٩. هَلْ بِجَوَارِ الْمَبْنَى شَخْصٌ يُضِيْفُكَ؟
١٠. هَلْ بِدَاخِلِ الصَّفِّ مُعَلِّمَةٌ تُعَلِّمُكَ؟

### تَمَرِينُ ٢

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَالنَّفْيِ مَعًا كَمَا فِي الْمِثَالِ..!

الْمِثَالُ: هَلْ هُنَاكَ طِفْلَةٌ تَنْظُرُ إِلَيْكَ؟

(+) نَعَمْ، هُنَاكَ طِفْلَةٌ تَنْظُرُ إِلَيَّ.

(-) لَا، بَلْ هُنَاكَ طِفْلَةٌ أَنْظَرُ إِلَيْهَا.

١. هَلْ هُنَاكَ ضَيْفٌ يُسَلِّمُ عَلَيْكَ؟
٢. هَلْ بِقُرْبِ الْمَسْجِدِ طَالِبَةٌ تَسْأَلُ عَنْكَ؟
٣. هَلْ وَرَاءَ الْحَادِثِ شَخْصٌ يَبْحَثُ عَنْكَ؟
٤. هَلْ بِدَاخِلِ الْمَطْبَخِ طَبَاخَةٌ تَطْبَخُ لَكَ؟
٥. هَلْ بِخَارِجِ الصَّفِّ مُرَاقِبٌ يَشُكُّ فِيكَ؟
٦. هَلْ فِي الْمَطْعَمِ زُبُونٌ يَسْخَرُ مِنْكَ؟
٧. هَلْ عَلَى الْمُنْبَرِ مُبَلِّغَةٌ تُثْنِي عَلَيْكَ؟
٨. هَلْ عِنْدَ الْمَطْعَمِ خَادِمٌ يَقْلُقُ عَلَيْكَ؟
٩. هَلْ بِزَاوِيَةِ الْبَيْتِ، امْرَأَةٌ تَرْغَبُ عَنْكَ؟
١٠. هَلْ فِي شَمَالِ الْمَدِينَةِ فَنَانٌ يَعْتَمِدُ عَلَيْكَ؟

تمرين ٣

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَالنَّفْيِ مَعَا كَمَا فِي الْمِثَالِ...!  
الْمِثَالُ: أَمِنَ الطَّالِبِينَ مَنْ يُتَعَبُّكَ؟

(+) نَعَمْ، مِمَّنِ الطَّالِبِينَ مَنْ يُتَعَبُّنِي.

(-) لَا، لَيْسَ مِنْهُمَا مَنْ يُتَعَبُّنِي.

١. أَمِنَ الْمُعَلِّمِينَ مَنْ يُعَلِّمُكَ؟
٢. أَمِنَ الطَّالِبِينَ مَنْ تَعْرِفُكَ؟
٣. أَمِنَ الصَّدِيقِينَ مَنْ يُضَايِقُكَ؟
٤. أَمِنَ الْبَنَاتِ مَنْ تُسَلِّيكُ؟

٥. أَمِنَ الْمُنَافِسِينَ مَنْ يَتَّخِذُكَ؟
٦. أَمِنَ الْأَمْتِينَ مَنْ تُخَسِّرُكَ؟
٧. أَمِنَ الْعَدُوِّينَ مَنْ يُسَالِمُكَ؟
٨. أَمِنَ التَّاجِرَتَيْنِ مَنْ تُخَادِعُكَ؟
٩. أَمِنَ الْأَبْوِينَ مَنْ يُهْمِلُكَ؟
١٠. أَمِنَ الضَّيْفَتَيْنِ مَنْ تُجَالِسُكَ؟

#### تَمْرِينُ ٤

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَالنَّفْيِ مَعًا كَمَا فِي الْمِثَالِ..!

الْمِثَالُ: أَلَيْسَتْ مِنَ الطَّالِبَتَيْنِ مَنْ تُقَابِلُكَ؟

(+) بَلَى، مِنَ الطَّالِبَتَيْنِ مَنْ تُقَابِلُنِي.

(-) نَعَمْ، بَلْ مِنْهُمَا مَنْ أَقَابِلُهَا.

١. أَلَيْسَتْ مِنَ الْبِنْتَيْنِ مَنْ تَمْدَحُكَ؟
٢. أَلَيْسَ مِنَ الْمُنَافِسِينَ مَنْ يَخْتَرِمُكَ؟
٣. أَلَيْسَتْ مِنَ الزَّمِيلَتَيْنِ مَنْ تُهْدِيكَ؟
٤. أَلَيْسَ مِنَ الْعَدُوِّينَ مَنْ يُسَاعِدُكَ؟
٥. أَلَيْسَتْ مِنَ الْمُدْرَسَتَيْنِ مَنْ تُدْرِيكَ؟
٦. أَلَيْسَ مِنَ الصَّدِيقَيْنِ مَنْ يَخُونُكَ؟
٧. أَلَيْسَتْ مِنَ الْخَالَتَيْنِ مَنْ تُعِينُكَ؟
٨. أَلَيْسَ مِنَ الْفَتَاتَيْنِ مَنْ يُقَاطِعُكَ؟
٩. أَلَيْسَتْ مِنَ الرَّائِرَتَيْنِ مَنْ تُؤَيِّدُكَ؟

١. أَلَيْسَ مِنَ الْمُوظَّفِينَ مَنْ يُسَهِّلُكَ؟

تَمْرِينُ ٥

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَبِالنَّفْيِ مَعًا كَمَا فِي الْمِثَالِ..!  
الْمِثَالُ: أَلَيْسَ أَمَامَ الْفَصْلِ مَنْ تُقَابِلُهُ؟

(+) بَلَى، أَمَامَ الْفَصْلِ مَنْ أُقَابِلُهُ

(-) نَعَمْ، أَمَامَ الْفَصْلِ مَنْ يُقَابِلُنِي

١. أَلَيْسَ فِي الْغُرْفَةِ مَنْ تَنْتَظِرُهُ؟

٢. أَلَيْسَ بِجَانِبِ الْجِدَارِ مَنْ تَتَحَدَّثُاهُ؟

٣. أَلَيْسَ بِقُرْبِ التَّهْرِ مَنْ تَتَفَقَّدُهُ؟

٤. أَلَيْسَ بِدَاخِلِ الصَّفِّ مَنْ تُعَلِّمُهُ؟

٥. أَلَيْسَ بِخَارِجِ الْمَبْنَى مَنْ تُحَاكِيهِ؟

٦. أَلَيْسَ عِنْدَ الْبَابِ مَنْ تَخْدِمُهُ؟

٧. أَلَيْسَ وَرَاءَ الْبَابِ مَنْ تُسَيِّسُهُ؟

٨. أَلَيْسَ بِزَاوِيَةِ الْجَامِعَةِ مَنْ تُخَيِّبُهُ؟

٩. أَلَيْسَ أَمَامَ الْمَسْجِدِ مَنْ تَنْصَحُهُ؟

١٠. أَلَيْسَ خَلْفَ السُّورِ مَنْ تُنَادِيهِ؟

تَمْرِينُ ٦

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَبِالنَّفْيِ مَعًا كَمَا فِي الْمِثَالِ..!  
الْمِثَالُ: أَمِنَ الطَّلَابُ مَنْ يَفْتَحُ لَكَ الْبَابَ؟

(+) نَعَمْ، مِنْهُمْ مَنْ يَفْتَحُ لِي الْبَابَ



(-) كَلَّا، بَلْ مِنْهُمْ مَنْ أَفْتَحُ لَهُ الْبَابَ

١. أَمِنَ الْأَصْدِقَاءُ مَنْ يَطْرَحُ عَلَيْكَ السُّؤَالَ؟
٢. أَمِنَ الْبَنَاتِ مَنْ تُعِدُّ لَكَ الطَّعَامَ؟
٣. أَمِنَ الرِّجَالِ مَنْ يُخْفِي عَنْكَ السِّرَّ؟
٤. أَمِنَ النِّسَاءِ مَنْ تَقْرَأُ عَلَيْكَ السَّلَامَ؟
٥. أَمِنَ الْمُحَاضِرِينَ مَنْ يَطْلُبُ مِنْكَ الْحُضُورَ؟
٦. أَمِنَ الطِّفْلَاتِ مَنْ تُحْضِرُ لَكَ الشَّرَابَ؟
٧. أَمِنَ الزَّبَائِنِ مَنْ يَقُولُ لَكَ الْحَقِيقَةَ؟
٨. أَمِنَ الْمُعَلِّمَاتِ مَنْ تَضَعُ لَكَ الشَّرْطَ؟
٩. أَمِنَ الْمُحَاضِرِينَ مَنْ يَشْرَحُ لَكَ الْحَادِثَ؟
١٠. أَمِنَ الْأُمَّهَاتِ مَنْ تَقْتَضِي مِنْكَ الْبَقَاءَ؟

تَفْرِينُ ٧

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَبِالنَّفْيِ مَعًا كَمَا فِي الْمِثَالِ...

الْمِثَالُ: هَلْ هُنَاكَ طُلَّابٌ يَفْتَحُونَ لَكَ الْبَابَ؟

(+) نَعَمْ، هُنَاكَ طُلَّابٌ يَفْتَحُونَ لِي الْبَابَ.

(-) كَلَّا، بَلْ هُنَاكَ طُلَّابٌ أَفْتَحُ لَهُمُ الْبَابَ

١. هَلْ فِي الْبَيْتِ بَنَاتٌ يَصْنَعْنَ لَكَ الطَّعَامَ؟
٢. هَلْ بِقُرْبِ السُّورِ رِجَالٌ يَطْلُبُونَ مِنْكَ الْخُرُوجَ؟
٣. هَلْ بِدَاخِلِ الْمَبْنَى فَتَيَاتٌ يَطْرَحْنَ عَلَيْكَ الْإِقْتِرَاحَ؟
٤. هَلْ بِخَارِجِ الْمَطْعَمِ طُلَّابٌ يُخْفُونَ عَنْكَ الْأَمْرَ؟

٥. هَلْ هُنَاكَ أُمَّهَاتٌ يُخَصِّصْنَ لَكَ الطَّعَامَ؟
٦. هَلْ حَوْلَ الْبَيْتِ إِمَاءٌ يَغْمَلْنَ عَنْكَ الْوَاجِبَ؟
٧. هَلْ عِنْدَ الْمُقَهَى أَوْلَادٌ يَقْرَأُونَ عَلَيْكَ السَّلَامَ؟
٨. هَلْ عَلَى السَّفِينَةِ نِسَاءٌ يُحَوِّلْنَ إِلَيْكَ الْمَسْئُولِيَّةَ؟
٩. هَلْ فِي مَثْنِ الطَّائِرَةِ رُكَّابٌ يُسَلِّمُونَ إِلَيْكَ التَّذَاكِرَ؟
١٠. هَلْ هُنَاكَ أُمَّهَاتٌ يُهَيِّئْنَ لَكَ الْجِهَازَ؟

تَمْرِينُ ٨

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَبِالنَّفْيِ مَعًا كَمَا فِي الْمِثَالِ..!

الْمِثَالُ: هَلِ الْوَلَدَانِ يَفْتَحَانِ لَكَ الْبَابَ؟

(+) نَعَمْ، الْوَلَدَانِ يَفْتَحَانِ لِي الْبَابَ.

(-) لَا، إِنَّمَا أَحَدُهُمَا يَفْتَحُ لِي الْبَابَ، وَالْآخَرَ افْتَحَ لَهُ الْبَابَ.

١. هَلِ التَّاجِرَانِ يُبِيحَانِ لَكَ الْقَرْضَ؟
٢. هَلِ الْمُدِيرَانِ يُسَلِّمَانِ إِلَيْكَ الْهَدِيَّةَ؟
٣. هَلِ الْمُحَاضِرَانِ يَطْلُبَانِ مِنْكَ الْهُدُوءَ؟
٤. هَلِ الْمُجْرِمَانِ يُخْفِيَانِ عَنْكَ الْحَقِيقَةَ؟
٥. هَلِ الْوَلَدَانِ يُبْقِيَانِ لَكَ الطَّعَامَ؟
٦. هَلِ الْعَامِلَانِ يُكْمِلَانِ عَنْكَ الْعَمَلَ؟
٧. هَلِ الْمُبَلِّغَانِ يَتْلَوَانِ عَلَيْكَ الْآيَاتِ؟
٨. هَلِ الْخَادِمَانِ يُخْضِرَانِ لَكَ الشَّرَابَ؟
٩. هَلِ الْحَاكِمَانِ يُوجِّهَانِ عَلَيْكَ الْهُدُوءَ؟

١٠. هَلِ الْمُنَافِسَانِ يَدْفَعَانِ عَنْكَ الْقَضِيَّةَ؟

تَمْرِينُ ٩

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَبِالنُّفْيِ مَعًا كَمَا فِي الْمِثَالِ..!  
الْمِثَالُ: هَلِ الْبِنْتَانِ تَفْتَحَانِ لَكَ الْبَابَ؟

(+) نَعَمْ، الْبِنْتَانِ تَفْتَحَانِ لِي الْبَابَ.

(-) لَا، إِنَّمَا إِحْدَاهُمَا تَفْتَحُ لِي الْبَابَ، وَالْأُخْرَى أَفْتَحُ لَهَا الْبَابَ.

١. هَلِ الْمُدِيرَتَانِ تَعْرِضَانِ عَلَيْكَ الْعَمَلَ؟

٢. هَلِ الْعَمَّتَانِ يُهْدِيَانِ إِلَيْكَ الْكَأْسَ؟

٣. هَلِ الْبَاحِثَتَانِ تَطْرَحَانِ عَلَيْكَ الْحَلَّ؟

٤. هَلِ الصَّديْقَتَانِ تَشْرَحَانِ لَكَ الدَّرْسَ؟

٥. هَلِ الْمُرَاقِبَتَانِ تُحَرِّمَانِ عَلَيْكَ الْغَشَّ؟

٦. هَلِ الْمُحَاضِرَتَانِ تُفْسِحَانِ لَكَ الْفُرْصَةَ؟

٧. هَلِ الْمَشْجَعَتَانِ تَجْعَلَانِ لَكَ الرَّجَاءَ؟

٨. هَلِ الْقَاضِيَتَانِ تُخَفِّفَانِ عَنْكَ الْعِقَابَ؟

٩. هَلِ الْمُوظَّفَتَانِ تُحَقِّقَانِ لَكَ الْأَمَلَ؟

١٠. هَلِ الطَّالِبَتَانِ تُمِيلَانِ عَنْكَ الدُّعْمَ؟

تَمْرِينُ ١٠

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَبِالنُّفْيِ مَعًا وَاسْتَعِنْ بِالْمُفْرَدَاتِ الَّتِي  
أَعَدْتُ لَكَ كَمَا فِي الْمِثَالِ..!

الْمِثَالُ: مَاذَا يَفْعَلُ لَكَ الْوَلَدَانِ؟ (يَفْتَحُ الْبَابَ/يُعِدُّ الطَّعَامَ)



أَحَدُهُمَا يَفْتَحُ لِي الْبَابَ، وَالْآخَرُ يُعِدُّ لِي الطَّعَامَ

١. مَاذَا يَفْعَلُ لَكَ الْخَادِمَانِ؟ (يُعِدُّ الطَّعَامَ/يُخَضِرُ الشَّيْءَ)
٢. مَاذَا تَفْعَلُ لَكَ الْعَمَّاتَانِ؟ (يَجْعَلُ الْهَدِيَّةَ/يُحَدِّدُ الْعَمَلَ)
٣. مَاذَا يَفْعَلُ لَكَ الْعَبْدَانِ؟ (يُعِدُّ الْحَفْلَةَ/يُنْظِمُ الْجِهَانَ)
٤. مَاذَا تَفْعَلُ لَكَ الْمُحَاضِرَتَانِ؟ (يُبَيِّنُ الدَّرْسَ/يُنْظِمُ الْخُطْبَةَ)
٥. مَاذَا يَفْعَلُ لَكَ الْوَلَدَانِ؟ (يُدَبِّرُ اللَّقَاءَ/يَدْعُو الضَّيْفَ)
٦. مَاذَا تَفْعَلُ لَكَ الْمُوظَّفَتَانِ؟ (يُخَضِرُ الْقَلَمَ/يُعِدُّ الْكُرْسِيَّ)
٧. مَاذَا يَفْعَلُ لَكَ الرَّجُلَانِ؟ (يُبْقِي الطَّعَامَ/يَفْتَحُ الْبَابَ)
٨. مَاذَا تَفْعَلُ لَكَ الْخَالَتَانِ؟ (يَعْمَلُ الشَّيْءَ/يُحَرِّكُ الشَّيْءَ)
٩. مَاذَا يَفْعَلُ لَكَ الْأَخْوَانِ؟ (يُبَيْعُ الْبَقَاءَ/يُجَهِّزُ الرَّادَ)
١٠. مَاذَا تَفْعَلُ لَكَ الْفَتَاتَانِ؟ (يَجِدُ الْعَمَلَ/يَجْعَلُ الْهَدِيَّةَ)

تَمْرِينُ ١١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَالنَّفْيِ مَعًا كَمَا فِي الْمِثَالِ..!

الْمِثَالُ: هَلْ بِإِمْكَانِكَ فَهْمُ مَنْ حَوْلَكَ؟

(+) بِالتَّأَكِيدِ، بِإِمْكَانِي فَهْمُ مَنْ حَوْلِي

(-) لَا، لَيْسَ بِإِمْكَانِي فَهْمُ مَنْ حَوْلِي.

١. هَلْ بِإِمْكَانِكَ تَهْدِيَّةٌ مَنِ بِقُرْبِكَ؟

٢. هَلْ بِإِمْكَانِكَ إِخْضَارٌ مَنِ بِجِوَارِكَ؟

٣. هَلْ بِإِمْكَانِكَ إِكْرَامٌ مَنِ أَمَامَكَ؟

٤. هَلْ بِإِمْكَانِكَ تَسْلِيَةٌ مَنِ وَرَاءَكَ؟



٥. هَلْ بِإِمْكَانِكَ فَتْحُ الْبَابِ لِمَنْ بَعْدَكَ؟
٦. هَلْ بِإِمْكَانِكَ تَنْوِيعُ الْأَنْشِطَةِ لِمَنْ حَوْلَكَ؟
٧. هَلْ بِإِمْكَانِكَ تَقْدِيرُ مَنْ خَلْفَكَ؟
٨. هَلْ بِإِمْكَانِكَ إِيقَافُ مَنْ أَمَامَكَ؟
٩. هَلْ بِإِمْكَانِكَ تَشْغِيلُ مَنْ حَوْلَكَ؟
١٠. هَلْ بِإِمْكَانِكَ تَوْجِيهُ مَنْ فِي صَفِّكَ؟

### تَمْرِينُ ١٢

تَرْجِمْ مَا يَأْتِي إِلَى الْعَرَبِيَّةِ وَاسْأَلْ بِهَا مَنْ بِقُرْبِكَ!..

1. Adakah tamu yang membantu anda hari ini?
2. Bukankah ada yang mengajari anda hari ini?
3. Adakah mahasiswa yang anda temui pagi hari ini?
4. Apa di antara dua musuh itu ada yang menantang anda?
5. Apa di antara dua siswi itu ada yang menghibur anda?
6. Adakah orang yang anda temui di kampus hari ini?
7. Apa di antara tamu2 itu ada membukakan anda pintu?
8. Apa di antara guru2 itu ada yang anda buat minuman?
9. Dapatkah anda membuka pintu bagi orang di depanmu?
10. Dapatkah anda menghibur orang di samping anda?

## إِزْضَاءُ الْغَيْرِ

لَوْ سَمَّخْتِ، هَلْ لِي أَنْ أُجْلِسَ هُنَا؟

Sekiranya anda berkenan, bolehkah saya duduk di sini?

بِكُلِّ سُرُورٍ، تَفْضَلُ بِالْجُلُوسِ!

Dengan senang hati, silahkan duduk!

أَلَا تُسَاعِدُ مَنْ يُسَاعِدُكَ؟

Tidakkah anda menolong orang yang menolong anda?

بَلَى، أَسَاعِدُ مَنْ يُسَاعِدُنِي

Ya, saya menolong orang yang menolong saya.

هَلْ فِي وَسْعِكَ إِزْضَاءُ مَنْ يُسَاعِدُكَ؟

Mampukah anda memuaskan orang yang menolong anda?

لَا، لَيْسَ فِي وَسْعِي إِزْضَاءُ مَنْ يُسَاعِدُنِي

Tidak, saya tidak mampu memuaskan orang yang menolong saya.

هَلْ عَلَيْكَ الْإِتِّصَالُ بِمَنْ حَوْلَكَ؟

Haruskah anda berkomunikasi dengan orang di sekitar anda?

أَجَلْ، عَائِي الْإِتِّصَالُ بِمَنْ حَوْلِي دَائِمًا.

Ya, saya harus berkomunikasi dengan orang di sekitar saya selalu.

كَيْفَ تُسَاعِدُ مَنْ بِقُرْبِكَ؟

Bagaimana anda menolong orang di dekat anda?

أَعْمَلُ لَهُ مَا يُرِيدُ مِنِّي

Saya lakukan untuknya apa yang dia inginkan dari saya.

أَمَا سَاعَدْتِ مَنْ سَاعَدَكَ أَمْسِي؟

Bukankah anda menolong orang yang menolong anda kemarin?

بَلَى، سَاعَدْتُهُ كَمَا سَاعَدَنِي

Ya, saya menolongnya sebagaimana dia menolong saya.

## التَّمْرِينَاتُ:

### تَمْرِينُ ١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْأَتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَبِالنَّفْيِ مَعًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: هَلْ لِي أَنْ أَجْلِسَ مَعَكَ؟

(١) طَبَعًا، لَكَ أَنْ تَجْلِسَ مَعِي

(٢) بِكُلِّ سُرُورٍ، تَفْضَّلُ بِالْجُلُوسِ مَعِي.

١. هَلْ لِي أَنْ أَتَكَلَّمَ مَعَكَ؟

٢. هَلْ لِي أَنْ أَمِيلَ إِلَى مَنْ وَرَاءَكَ؟

٣. هَلْ لِي أَنْ أَجْلِسَ خَلْفَ مَنْ أَمَامَكَ؟

٤. هَلْ لِي أَنْ أَكْتُبَ مَعَ مَنْ خَلَقَكَ؟

٥. هَلْ لِي أَنْ أَقُومَ وَرَاءَ مَنْ بِجَانِبِكَ؟

٦. هَلْ لِي أَنْ أَذْهَبَ مَعَ مَنْ أَمَامَكَ؟

٧. هَلْ لِي أَنْ أَقِفَ وَرَاءَ مَنْ بِقُرْبِكَ؟

٨. هَلْ لِي أَنْ أَنْظُرَ إِلَى مَا حَوْلَكَ؟

٩. هَلْ لِي أَنْ أَرْجِعَ عَمَّنْ مَعَكَ؟

١٠. هَلْ لِي أَنْ آتِيَ بِمَنْ وَرَاءَكَ؟

### تَمْرِينُ ٢

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْأَتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَبِالنَّفْيِ مَعًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: هَلْ لِي أَنْ أَقَابِلَ مَنْ بِجَانِبِكَ؟

(١) طَبَعًا، لَكَ أَنْ تُقَابِلَ مَنْ بِجَانِبِي

(٢) بِالطَّبْعِ، لَكَ مُقَابَلَةٌ مَنْ بِجَانِبِي

١. هَلْ لِي أَنْ أُنَاجِيَ مَنْ بِشُرْبِكَ؟
٢. هَلْ لِي أَنْ أُبَارِزَ مَنْ بِجَانِبِكَ؟
٣. هَلْ لِي أَنْ أُخْضِرَ مَنْ فِي قَرْيَتِكَ؟
٤. هَلْ لِي أَنْ أُمْدَحَ مَنْ خَلَقَكَ؟
٥. هَلْ لِي أَنْ أُحَاوِرَ مَنْ بِقُرْبِكَ؟
٦. هَلْ لِي أَنْ أُجَالِسَ مَنْ بِجِوَارِكَ؟
٧. هَلْ لِي أَنْ أُسَاعِدَ مَنْ فِي بَيْتِكَ؟
٨. هَلْ لِي أَنْ أُقِيمَ مَنْ عِنْدَكَ؟
٩. هَلْ لِي أَنْ أُوقِفَ مَنْ أَمَامَكَ؟
١٠. هَلْ لِي أَنْ أُعْرِفَ مَنْ حَوْلَكَ؟

تَمْرِينُ ٣

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَالنَّفْيِ مَعًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: أَلَا تُسَاعِدُ مَنْ يُسَاعِدُكَ؟

(+) بَلَى، أُسَاعِدُ مَنْ يُسَاعِدُنِي

(-) نَعَمْ، لَا أُسَاعِدُ مَنْ يُسَاعِدُنِي

١. أَلَا تُحِبُّ مَنْ يُحِبُّكَ؟
٢. أَلَا تَخْتَارِمُ مَنْ يَخْتَارِمُكَ؟
٣. أَلَا تُوقِفُ مَنْ يُوقِفُكَ؟
٤. أَلَا تَشْغِلُ مَنْ يَشْغِلُكَ؟



٥. أَلَا تُبْكِي مَنْ يُبْكِيكَ؟
٦. أَلَا تُقَابِلُ مَنْ يُقَابِلُكَ؟
٧. أَلَا تُسَامِحُ مَنْ يُسَامِحُكَ؟
٨. أَلَا تَشْكُرُ مَنْ يَشْكُرُكَ؟
٩. أَلَا تُحَاكِي مَنْ يُحَاكِيكَ؟
١٠. أَلَا تُعَاتِبُ مَنْ يُعَاتِبُكَ؟

#### تَمْرِينٌ ٤

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَالنَّفْيِ مَعًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
 الْمِثَالُ: أَلَا يُسَاعِدُكَ مَنْ تُسَاعِدُهُ؟

(+) بَلَى، يُسَاعِدُنِي مَنْ أَسَاعِدُهُ

(-) نَعَمْ، لَا يُسَاعِدُنِي مَنْ أَسَاعِدُهُ

١. أَلَا يُقْلِقُكَ مَنْ تُقْلِقُهُ؟
٢. أَلَا يُتْعِبُكَ مَنْ تُتْعِبُهُ؟
٣. أَلَا يُحِبُّكَ مَنْ تُحِبُّهُ؟
٤. أَلَا يُرْضِيكَ مَنْ تُرْضِيهِ؟
٥. أَلَا يُخَوِّفُكَ مَنْ تُخَوِّفُهُ؟
٦. أَلَا يَسُرُّكَ مَنْ تَسُرُّهُ؟
٧. أَلَا يَخْتَقِرُّكَ مَنْ تَخْتَقِرُّهُ؟
٨. أَلَا يُزْعِجُكَ مَنْ تُزْعِجُهُ؟
٩. أَلَا يَتَحَدَّكَ مَنْ تَتَحَدَّاهُ؟

١. أَلَا يُهْمِلُكَ مَنْ تُهْمِلُهُ؟

تفرين ٥

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْأَتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَبِالنَّفْيِ مَعًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: هَلْ فِي وُسْعِكَ إِرْضَاءٌ مَنْ يُسَاعِدُكَ؟

(+) نَعَمْ، فِي وُسْعِي إِرْضَاءٌ مَنْ يُسَاعِدُنِي.

(-) كَلَّا، لَيْسَ فِي وُسْعِي إِرْضَاءٌ مَنْ يُسَاعِدُنِي إِطْلَاقًا.

١. هَلْ فِي وُسْعِكَ إِسْعَادٌ مَنْ يَنْتَظِرُكَ؟

٢. هَلْ فِي طَاقَتِكَ إِحْضَارُ مَا يَعْغِيكَ؟

٣. هَلْ فِي إِمْكَانِكَ تَهْدِيَةٌ مَنْ يُفْضِحُكَ؟

٤. هَلْ فِي اسْتِطَاعَتِكَ تَقْيِيمُ مَا يُعَوِّقُكَ؟

٥. هَلْ فِي وُسْعِكَ تَوْرِيظٌ مَنْ يُمَوِّلُكَ؟

٦. هَلْ فِي طَاقَتِكَ تَقْلِيلُ مَا يُخَسِّرُكَ؟

٧. هَلْ فِي إِمْكَانِكَ إِقْنَاعٌ مَنْ يُؤَيِّدُكَ؟

٨. هَلْ فِي اسْتِطَاعَتِكَ تَحْدِيدُ مَا يُتْعِبُكَ؟

٩. هَلْ فِي وُسْعِكَ إِخْلَاءٌ مَنْ يَطْلُبُكَ؟

١٠. هَلْ فِي طَاقَتِكَ إِعْدَادٌ مَا يَعْغِيكَ؟

تفرين ٦

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْأَتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَبِالنَّفْيِ مَعًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: أَلَيْسَ فِي وُسْعِكَ أَنْ تُسَاعِدَ مَنْ حَوْلَكَ؟

(+) بَلَى، فِي وُسْعِي أَنْ أُسَاعِدَ مَنْ حَوْلِي

(-) نَعَمْ، لَيْسَ فِي وُسْعِي أَنْ أَسَاعِدَ مَنْ حَوْلِي.

١. أَلَيْسَ فِي وُسْعِكَ أَنْ تُقَابِلَ مَنْ أَمَامَكَ؟
٢. أَلَيْسَ فِي طَاقَتِكَ أَنْ تُثْنِعَ مَنْ خَلْفَكَ؟
٣. أَلَيْسَ فِي اسْتِطَاعَتِكَ أَنْ تُكَلِّمَ مَنْ بِجَانِبِكَ؟
٤. أَلَيْسَ فِي إِمْكَانِكَ أَنْ تُورِطَ مَنْ فِي بَيْتِكَ؟
٥. أَلَيْسَ فِي وُسْعِكَ أَنْ تُسَبِّقَ مَنْ بِقُرْبِكَ؟
٦. أَلَيْسَ فِي طَاقَتِكَ أَنْ تُبَيِّنَ مَا أَمَامَكَ؟
٧. أَلَيْسَ فِي اسْتِطَاعَتِكَ أَنْ تَتَوَقَّعَ مَا خَلْفَكَ؟
٨. أَلَيْسَ فِي إِمْكَانِكَ أَنْ تُوزِّعَ مَا وَرَاءَكَ؟
٩. أَلَيْسَ فِي وُسْعِكَ أَنْ تُهْدِيَ مَنْ حَوْلَكَ؟
١٠. أَلَيْسَ فِي طَاقَتِكَ أَنْ تُورِدَ مَا لَدَيْكَ؟

تَفْرِينُ ٧

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَالنَّفْيِ مَعًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: هَلْ عَلَيْكَ الْإِتِّصَالُ بِمَنْ حَوْلَكَ؟ (يَعْرِفُ)

(+) أَجَلْ، عَلَيَّ الْإِتِّصَالُ بِمَنْ حَوْلِي دَائِمًا.

(-) كَلَّا، إِنَّمَا عَلَيَّ الْإِتِّصَالُ بِمَنْ أَعْرِفُ فَقَطُّ؟

١. هَلْ عَلَيْكَ النَّظَرُ إِلَى مَنْ حَوْلَكَ؟ (يُجِبُ)
٢. هَلْ عَلَيْكَ الْإِفْتِرَابُ بِمَنْ خَلْفَكَ؟ (يَدْعُو)
٣. هَلْ عَلَيْكَ الْإِبْتِعَادُ عَمَّنْ بِقُرْبِكَ؟ (يَكْرَهُ)
٤. هَلْ عَلَيْكَ الْإِهْتِمَامُ بِمَنْ أَمَامَكَ؟ (يُرِيدُ)



٥. هَلْ عَلَيْكَ التَّفَكِيرُ فِيمَنْ بِجَوَارِكَ؟ (يَمْدَحُ)
٦. هَلْ عَلَيْكَ الْخُضُوعُ لِمَنْ تَحْتَكَ؟ (يَحْتَرِمُ)
٧. هَلْ عَلَيْكَ الْإِرْتِبَاطُ بِمَنْ عِنْدَكَ؟ (يُفَضِّلُ)
٨. هَلْ عَلَيْكَ الْمَيْلُ إِلَى مَنْ بِجَانِبِكَ؟ (يُنَادِي)
٩. هَلْ عَلَيْكَ الْإِعْتِمَادُ عَلَى مَنْ فَوْقَكَ؟ (يُخْضِرُ)
١٠. هَلْ عَلَيْكَ الْإِنْتِفَاعُ بِمَنْ حَوْلَكَ؟ (يُقَرِّبُ)

### تَمْرِينٌ ٨

- أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْأَيَّةِ بِالْإِجَابِ وَالنَّفْيِ مَعًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!
- الْمِثَالُ: هَلْ عَلَيْكَ أَنْ تَتَّصِلَ بِمَنْ حَوْلَكَ؟ (يَعْرِفُ)
- (+) أَكِيدُ، عَلَيَّ أَنْ أَتَّصِلَ بِمَنْ حَوْلِي.
- (-) كَلَّا، إِنَّمَا عَلَيَّ أَنْ أَتَّصِلَ بِمَنْ يَعْرِفُنِي فَقَطُّ.

١. هَلْ عَلَيْكَ أَنْ تَهْتَمَّ بِمَنْ حَوْلَكَ؟ (يُهَيِّمُ)
٢. هَلْ عَلَيْكَ أَنْ تُدَافِعَ عَمَّنْ بِجَانِبِكَ؟ (يُؤَيِّدُ)
٣. هَلْ عَلَيْكَ أَنْ تَرْغَبَ فِيمَنْ أَمَامَكَ؟ (يُطِيعُ)
٤. هَلْ عَلَيْكَ أَنْ تَبْتَعِدَ عَمَّنْ بِجَوَارِكَ؟ (يَكْرَهُ)
٥. هَلْ عَلَيْكَ أَنْ تَرْجِعَ عَمَّنْ خَلْفَكَ؟ (يُعَادِي)
٦. هَلْ عَلَيْكَ أَنْ تَنْتَفِعَ بِمَنْ وَرَاءَكَ؟ (يَعْنِي)
٧. هَلْ عَلَيْكَ أَنْ تَتَخَلَّصَ مِمَّنْ بِقُرْبِكَ؟ (يُخَسِرُ)
٨. هَلْ عَلَيْكَ أَنْ تَعْتَمِدَ عَلَى مَنْ أَمَامَكَ؟ (يَنْفَعُ)
٩. هَلْ عَلَيْكَ أَنْ تَشُكَّ فِيمَنْ حَوْلَكَ؟ (يَخُونُ)



(يَحْتَقِنُ)

١٠. هَلْ عَلَيْكَ أَنْ تُسَخَّرَ مِمَّنْ بِجَوَارِكَ؟

تَمْرِينُ ٩

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ مَرَّتَيْنِ مُسْتَعِينًا بِالْمُفْرَدَاتِ الْمَوْجُودَةِ كَمَا مَثَلُ لَكَ!  
الْمِثَالُ: كَيْفَ يُسَاعِدُكَ مَنْ بِقُرْبِكَ؟ (يَعْمَلُ/عَمَلٌ)

(١) إِنَّهُ يَعْمَلُ لِي مَا أَطْلُبُ مِنْهُ

(٢) يَعْمَلُ مَا أَطْلُبُ مِنْهُ.

(يُعِدُّ/إِعْدَادٌ)

١. كَيْفَ يُسَاعِدُكَ مَنْ بِقُرْبِكَ؟

(يُشْبِعُ/إِشْبَاعٌ)

٢. كَيْفَ يُسَاعِدُكَ مَنْ حَوْلَكَ؟

(يَهْدِي/تَهْدِيَةٌ)

٣. كَيْفَ يُسَاعِدُكَ مَنْ أَمَامَكَ؟

(يَصْنَعُ/صِنْعٌ)

٤. كَيْفَ يُسَاعِدُكَ مَنْ خَلْفَكَ؟

(يُوقِفُ/إِقْفَافٌ)

٥. كَيْفَ يُسَاعِدُكَ مَنْ بِجَوَارِكَ؟

(يُعِيدُ/إِعَادَةٌ)

٦. كَيْفَ يُسَاعِدُكَ مَنْ بِجَانِبِكَ؟

(يُورِدُ/إِيرَادٌ)

٧. كَيْفَ يُسَاعِدُكَ مَنْ فِي غُرْفَتِكَ؟

(يَمْسَحُ/مَسْحٌ)

٨. كَيْفَ يُسَاعِدُكَ مَنْ فَوْقَكَ؟

(يَفْتَحُ/فَتْحٌ)

٩. كَيْفَ يُسَاعِدُكَ مَنْ وَرَاءَكَ؟

(يُقَدِّمُ/تَقْدِيمٌ)

١٠. كَيْفَ يُسَاعِدُكَ مَنْ فِي حِجْرِكَ؟

تَمْرِينُ ١٠

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ بِالْإِنْجَابِ وَبِالنَّفْيِ مَعًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
الْمِثَالُ: هَلْ سَاعَدْتُ مَنْ سَاعَدَكَ؟

(+) نَعَمْ، سَاعَدْتُ مَنْ سَاعَدَنِي

(-) لَأَ، مَا سَاعَدْتُ مَنْ سَاعَدَنِي

١. هَلْ عَرَفْتَ مَنْ عَرَفَكَ؟
٢. هَلْ ضَرَبْتَ مَنْ ضَرَبَكَ؟
٣. هَلْ سَأَلْتَ مَنْ سَأَلَكَ؟
٤. هَلْ دَرَبْتَ مَنْ دَرَبَكَ؟
٥. هَلْ سَمِعْتَ مَنْ سَمِعَكَ؟
٦. هَلْ أَكْرَمْتَ مَنْ أَكْرَمَكَ؟
٧. هَلْ تَحَدَّثْتَ مَنْ تَحَدَّثَكَ؟
٨. هَلْ أَرْسَلْتَ مَنْ أَرْسَلَكَ؟
٩. هَلْ أَعْطَيْتَ مَنْ أَعْطَاكَ؟
١٠. هَلْ نَسَيْتَ مَنْ نَسِيَكَ؟

تَمْرِينُ ١١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْأَيْبَةِ بِالْإِيجَابِ وَبِالنَّفْيِ مَعًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
الْمِثَالُ: أَمَا سَاعَدْتَ مَنْ سَاعَدَكَ؟

(+) بَلَى، سَاعَدْتُهُ كَمَا سَاعَدَنِي

(-) نَعَمْ، مَا سَاعَدْتُهُ إِلَّا إِذَا سَاعَدَنِي أَيْضًا.

١. أَمَا عَرَفْتَ مَنْ عَرَفَكَ؟
٢. أَمَا ذَكَرْتَ مَنْ ذَكَرَكَ؟
٣. أَمَا أَفْضَحْتَ مَنْ أَفْضَحَكَ؟
٤. أَمَا أَجْلَسْتَ مَنْ أَجْلَسَكَ؟

٥. أَمَا أُعْطِيتَ مَنْ أُعْطَاكَ؟

٦. أَمَا خَسَّرْتَ مَنْ خَسَّرَكَ؟

٧. أَمَا رَفَضْتَ مَنْ رَفَضَكَ؟

٨. أَمَا قَابَلْتَ مَنْ قَابَلَكَ؟

٩. أَمَا أَبْصَرْتَ مَنْ أَبْصَرَكَ؟

١٠. أَمَا أَخْرَجْتَ مَنْ أَخْرَجَكَ؟

تَمْرِينُ ١٢

إِقْرَأِ النَّسْخَةَ الْقِرَائِيَّةَ الْوَارِدَةَ فِي الصَّفْحَةِ الْحَادِيَةِ وَالثَّلَاثِينَ مِنَ الْكِتَابِ، ثُمَّ تَرْجِمُ مَا يَأْتِي إِلَى الْعَرَبِيَّةِ وَاسْأَلِ بِهَا مَنْ يَقْرَبُكَ!..

1. Anda boleh duduk dan anda boleh membaca buku.
2. Bolehkah saya mengajukan pertanyaan pada anda?
3. Haruskah saya membuka pintu untuk anda sekarang?
4. Bolehkah saya menemani anda ke kampus hari ini?
5. Tidakkah anda mengenal orang yang menolong anda?
6. Mampukah anda menghadirkan orang yang saya inginkan?
7. Mampukah saya menyiapkan apa yang anda inginkan?
8. Haruskah saya menghadirkan apa yang saya suka di sini?
9. Bukankah anda mengerti apa yang anda dengar dari saya?
10. Menyiapkan apa yang anda inginkan mudah bagi saya.



## الْبَحْثُ عَنِ الْمَعْلُومَاتِ

هَلْ لِي أَنْ أُعْرِفَ، كَمْ قَلَمًا عِنْدَكَ؟

Bolehkah saya tahu, berapa pena anda?

بِالتَّكْوِيدِ، عِنْدِي ثَلَاثَةُ أَقْلَامٍ

Pasti, saya punya tiga pena.

هَلْ كَتَبْتَ بِهَا كُلَّ مَا أَمَامَكَ؟

Apa dengan pena itu anda menulis semua yang ada di depan anda?

طَبَعًا، بَلْ كَتَبْتُ بِهَا مَا رَأَيْتُ وَرَائِي جَمِيعًا

Tentu, bahkan dengan pena itu saya menulis apa yang saya lihat di belakang saya semua.

هَلْ هُنَاكَ وَقْتُتُ تَعَلَّمْتَ فِيهِ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ؟

Adakah waktunya anda belajar Bahasa Arab?

نَعَمْ، هُنَاكَ وَقْتُتُ تَعَلَّمْتُ فِيهِ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ.

Ya, ada waktunya saya belajar Bahasa Arab.

أَلَيْسَ هُنَاكَ مَكَانٌ تَعَلَّمْتَ فِيهِ اللُّغَةَ الْإِنْجِلِيزِيَّةَ؟

Bukankah anda tempatnya anda belajar Bahasa Inggris?

نَعَمْ، لَيْسَ هُنَاكَ مَكَانٌ تَعَلَّمْتُ فِيهِ اللُّغَةَ الْإِنْجِلِيزِيَّةَ.

Tidak, tidak ada tempatnya saya belajar Bahasa Inggris.

هَلْ لَدَيْكَ حَلٌّ تُعَالِجُ بِهِ مَا يُزْعِجُكَ؟

Apa anda mempunyai solusi untuk mengatasi apa yang merisaukan anda?

طَبَعًا، لَدَيْ حَلٍّ أُعَالِجُ بِهِ مَا يُزْعِجُنِي

Tentu, saya mempunyai solusi untuk mengatasi apa yang merisaukan saya.

أَمَّا عِنْدَكَ قَلَمٌ تَكْتُبُ بِهِ مَا دَرَسْتَهُ؟

Tidakkah anda punya pena untuk menulis apa yang anda pelajari?

نَعَمْ، مَا عِنْدِي قَلَمٌ أَكْتُبُ بِهِ مَا دَرَسْتَهُ.



Tidak, saya tidak punya pena untuk menulis apa yang saya pelajari.

التَّمَرِّنَاتُ:

تَمَرِّنُ ١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ مُسْتَعِينًا بِالْمُفْرَدَاتِ الَّتِي أُعِدَّتْ لَكَ كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
الْمِثَالُ: هَلْ لِي أَنْ أَعْرِفَ، كَمْ قَلَمًا عِنْدَكَ؟ (٧/أَقْلَامٌ)

(+) بِالتَّكْيِيدِ، عِنْدِي سَبْعَةُ أَقْلَامٍ

(-) أَنَا آسِفٌ، لَيْسَ لَكَ أَنْ تَعْرِفَ مَا عِنْدِي مِنْ أَقْلَامٍ.

١. هَلْ لِي أَنْ أَعْرِفَ، كَمْ كِتَابًا بِيَدِكَ؟ (٣/كُتُبٌ)
٢. هَلْ لِي أَنْ أَعْرِفَ، كَمْ وَلَدًا حَوْلَكَ؟ (٥/أَوْلَادٌ)
٣. هَلْ لِي أَنْ أَعْرِفَ، كَمْ بِنْتًا وَرَاءَكَ؟ (٩/بَنَاتٌ)
٤. هَلْ لِي أَنْ أَعْرِفَ، كَمْ سَيَّارَةً بِجَوَارِكَ؟ (٤/سَيَّارَاتٌ)
٥. هَلْ لِي أَنْ أَعْرِفَ، كَمْ طَالِبًا فِي صَفِّكَ؟ (٨/طَلَّابٌ)
٦. هَلْ لِي أَنْ أَعْرِفَ، كَمْ أَمَةً فِي بَلَدِكَ؟ (٧/إِمَاءٌ)
٧. هَلْ لِي أَنْ أَعْرِفَ، كَمْ كُتُبًا بِقُرْبِكَ؟ (٣/أَكْوَابٌ)
٨. هَلْ لِي أَنْ أَعْرِفَ، كَمْ أُمًّا حَوْلَكَ؟ (٤/أُمَّهَاتٌ)
٩. هَلْ لِي أَنْ أَعْرِفَ، كَمْ لِيوَاءً عِنْدَكَ؟ (١٠/أَلْيُوَاءٌ)
١٠. هَلْ لِي أَنْ أَعْرِفَ، كَمْ ضَيْفًا لَدَيْكَ؟ (٣/ضَيْفُونَ)

تَمَرِّنُ ٢

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ بِالْإِجَابِ وَبِالنَّفْيِ كَمَا فِي الْمِثَالِ!

المثال: هل لمن أمامك ثلاثة أقلام؟  
(+) نعم، لمن أمامي ثلاثة أقلام  
(-) لا، بل له ما يزيد عن ثلاثة أقلام

١. هل لمن خلفك أربعة بيوت؟
٢. هل لمن بقربك ثمانية أسماء؟
٣. هل لمن وراءك عشرة كتب؟
٤. هل لمن حولك تسع بنات؟
٥. هل لمن أمامك ثلاثة أقلام؟
٦. هل لمن بين يديك خمسة أسئلة؟
٧. هل لمن في صفك ثلاث أخوات؟
٨. هل لمن بجانبك أربع حقائب؟
٩. هل لمن يحاورك سبع عبارات؟
١٠. هل لمن تحبّه تسع فرص؟

تفريّن ٣

أجب عن الأسئلة كما في المثال، واستعن بالرقيم الذي أعده لك!

المثال: أما كتبت درّسك بقلمك الثالث؟ (٤)

(+) بلى، كتبت درّسي بقلمي الثالث.

(-) نعم، إنّما كتبتّه بقلمي الرابع.

١. أما وضعت قلمك في حقيبتك الأولى؟ (٣)

٢. أما حاورت أستاذك في دورك الثاني؟ (١)

٣. أَمَا فَهَمْتِ دَرَسَكَ فِي فُرْصَتِكَ الْأُولَى؟ (٢)
٤. أَمَا سَأَلْتِ مُعَلِّمَتَكَ فِي يَوْمِكَ الثَّانِي؟ (٤)
٥. أَمَا رَأَيْتِ نَتَائِجَكَ فِي امْتِحَانِكَ الرَّابِعِ؟ (١)
٦. أَمَا تَنَاوَلْتِ دَوَاءَكَ عِنْدَ مُقَابَلَتِكَ الثَّانِيَةِ؟ (٣)
٧. أَمَا اسْتَخْدَمْتِ عِبَارَاتِكَ فِي لُغَتِكَ الْأُولَى (٣)
٨. أَمَا قَابَلْتِ صَهْدِيْقَكَ عِنْدَ رُجُوعِكَ الْأُولَى؟ (١٠)
٩. أَمَا أُوْرَدْتِ قَضِيَّتَكَ أَمَامَ حَاكِمِكَ الثَّانِي؟ (٧)
١٠. أَمَا غَطَّيْتِ حَقِيْبَتَكَ عِنْدَ ذَهَابِكَ الْأُولَى؟ (٥)

#### تَفْرِيْنُ ٤

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَالنَّفْيِ كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
 الْمِثَالُ: هَلْ هُنَاكَ وَقْتُتُ تَعَلَّمْتُ فِيهِ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ؟  
 (+) نَعَمْ، هُنَاكَ وَقْتُتُ تَعَلَّمْتُ فِيهِ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ.  
 (-) لَا، لَيْسَ هُنَاكَ وَقْتُتُ تَعَلَّمْتُ فِيهِ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ.

١. هَلْ هُنَاكَ مَسْجِدٌ صَلَّيْتِ فِيهِ الْعَصْرَ؟
٢. هَلْ هُنَاكَ مَدْرَسَةٌ قَابَلْتِ فِيهَا الْأُسْتَاذَ؟
٣. هَلْ هُنَاكَ مَدِيْنَتَانِ قَضَيْتِ فِيهِمَا الْعُطْلَةَ؟
٤. هَلْ هُنَاكَ جَامِعَةٌ دَرَسْتِ فِيهَا الْعُلُومَ الْمُتَنَوِّعَةَ؟
٥. هَلْ هُنَاكَ مَطْعَمَانِ تَنَاوَلْتِ فِيهِمَا الْعِشَاءَ؟
٦. هَلْ هُنَاكَ أَوْقَاتٌ خَاصَّةٌ جَمَعْتِ فِيهَا الْأَصْدِقَاءَ؟
٧. هَلْ هُنَاكَ غُرْفَتَانِ أَخْفَيْتِ فِيهِمَا الْأَدْوَاتِ؟



٨. هَلْ هُنَاكَ مَكْتَبَانِ أُجْرِيَتْ فِيهِمَا الْبَحْثُ؟  
 ٩. هَلْ هُنَاكَ بِيُوتٌ اسْتَدْعَيْتَ فِيهَا الضُّيُوفَ؟  
 ١٠. هَلْ هُنَاكَ مَجَالٌ هَزَمْتَ فِيهِ الْمُنَافِسَ.

تَمْرِينُ ٥

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ بِالْإِجَابِ مَرَّةً، وَبِالنَّفْيِ مَرَّةً أُخْرَى كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
 الْمِثَالُ: أَلَيْسَ هُنَاكَ مَكَانٌ قَابِلَةٌ فِيهِ مَنْ أَمَامَكَ؟

(+) بَلَى، هُنَاكَ مَكَانٌ قَابِلَةٌ فِيهِ مَنْ أَمَامِي

(-) نَعَمْ، لَيْسَ هُنَاكَ مَكَانٌ قَابِلَةٌ فِيهِ مَنْ أَمَامِي

١. أَلَيْسَ هُنَاكَ بَيْتٌ جَمَعْتَ فِيهِ مَنْ حَوْلَكَ؟
٢. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ أَيَّامٌ زُرْتَ فِيهَا مَنْ بِجِوَارِكَ؟
٣. أَلَيْسَ هُنَاكَ يَوْمَانِ أَحْضَرْتَ فِيهِمَا مَنْ أَمَامَكَ؟
٤. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ غُرَفَتَانِ أَسْكَنْتَ فِيهِمَا مَنْ عِنْدَكَ؟
٥. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَطْعَمٌ أَطْعَمْتَ فِيهِ مَنْ بِجَانِبِكَ؟
٦. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ أَسْوَاقٌ قَابِلَةٌ فِيهَا مَنْ فِي قَرْيَتِكَ؟
٧. أَلَيْسَ هُنَاكَ عَامٌ هَدَّأْتَ فِيهِ مَنْ بِقَرْيَتِكَ؟
٨. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ لَحْظَاتٌ نَسِيتَ فِيهَا مَنْ بَيْنَ يَدَيْكَ؟
٩. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَلْعَبٌ دَرَبْتَ فِيهِ مَنْ يُؤَيِّدُكَ؟
١٠. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ مُنَاسَبَةٌ أَفْضَحْتَ فِيهَا مَنْ يَتَحَدَّأكَ؟

تَمْرِينُ ٦

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْأَتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَنَفْيًا!



المثال: أَلَيْسَ هُنَاكَ مَكَانٌ كَلَّمْتُ فِيهِ مَنْ كَلَّمْتُكَ؟

(+) بلى، هُنَاكَ مَكَانٌ كَلَّمْتُ فِيهِ مَنْ كَلَّمْتَنِي

(-) نَعَمْ، لَيْسَ هُنَاكَ مَكَانٌ كَلَّمْتُ فِيهِ مَنْ كَلَّمْتَنِي

١. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ لِحْضَاتٌ قَابَلْتُ فِيهَا مَنْ قَابَلْتُكَ؟

٢. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَحَلٌّ رَأَيْتُ فِيهِ مَنْ رَأَىكَ؟

٣. أَلَيْسَ هُنَاكَ يَوْمَانِ بَارَزْتُ فِيهِمَا مَنْ بَارَزَكَ؟

٤. أَلَيْسَ هُنَاكَ لِقَاءَانِ أَحْضَرْتُ فِيهِمَا مَنْ أَحْضَرَكَ؟

٥. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ فُرْصَتَانِ سَامَحْتُ فِيهِمَا مَنْ سَامَحَكَ؟

٦. أَلَيْسَ هُنَاكَ اجْتِمَاعٌ قَاطَعْتُ فِيهِ مَنْ قَاطَعَكَ؟

٧. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ عِيَادَةٌ عَالَجْتُ فِيهَا مَنْ عَالَجَكَ؟

٨. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَكَانٌ أَضْحَكْتُ فِيهِ مَنْ أَضْحَكَكَ؟

٩. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ غَابَةٌ أَخْفَيْتُ فِيهَا مَنْ أَخْفَاكَ؟

١٠. أَلَيْسَ هُنَاكَ لِقَاءٌ أَبَكَيْتُ فِيهِ مَنْ أَبَكَكَ؟

## تمرين ٧

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئَلَةِ بِالْإِجَابِ، وَبِالنُّفْيِ كَمَا فِي الْمِثَالِ!

المثال: أَمَّا عِنْدَكَ كَيْفِيَّةٌ تُنْهِي بِهَا مَا عَمِلْتُ؟

(+) بلى، عِنْدِي كَيْفِيَّةٌ تُنْهِي بِهَا مَا عَمِلْتُ

(-) نَعَمْ، مَا عِنْدِي كَيْفِيَّةٌ تُنْهِي بِهَا مَا عَمِلْتُ

١. أَمَّا عِنْدَكَ طَرِيقَةٌ تُنْفِذُ بِهَا مَا بَرَزَجْتُ؟

٢. أَمَّا عِنْدَكَ جِهَازٌ تُحَقِّقُ بِهِ مَا نَوَيْتُ؟

٣. أَمَا عِنْدَكَ كَيْفِيَّةٌ تُدَرِّبُ بِهَا مَا حَفِظْتَ؟
٤. أَمَا عِنْدَكَ عَقْلٌ تُصَمِّمُ بِهِ مَا أَنْقَنْتَ؟
٥. أَمَا عِنْدَكَ عَيْنَانِ تُبْصِرُ بِهِمَا مَا أُجْرِيَتْ؟
٦. أَمَا عِنْدَكَ حَبْلٌ تُرْبِطُ بِهِ مَا حَمَلْتَ؟
٧. أَمَا عِنْدَكَ مِفْتَاحٌ تَفْتَحُ بِهِ مَا أَغْلَقْتَ؟
٨. أَمَا عِنْدَكَ مِلْعَقَةٌ تُحَرِّكُ بِهَا مَا صَنَعْتَ؟
٩. أَمَا عِنْدَكَ سِكِّينٌ تُقَطِّعُ بِهِ مَا ذَبَحْتَ؟
١٠. أَمَا عِنْدَكَ قُمَاشٌ تُغَطِّي بِهِ مَا أَخْفَيْتَ؟

### تَفْرِينُ ٨

عَقَّبَ عَلَى التَّصْرِيحَاتِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: أَلَيْسَ لَكَ قَلَمٌ كَتَبْتَ بِهِ مَا حَوْلَكَ؟

(+) بَلَى، لِي قَلَمٌ كَتَبْتُ بِهِ مَا حَوْلِي

(-) نَعَمْ، لَيْسَ لِي قَلَمٌ كَتَبْتُ بِهِ مَا حَوْلِي

١. أَلَيْسَ لَكَ جِهَازٌ خَلَدْتَ بِهِ مَا أَمَامَكَ؟
٢. أَلَيْسَتْ لَكَ غُرْفَةٌ صَمَّمْتَ فِيهَا مَا فِي ذَهْنِكَ؟
٣. أَلَيْسَتْ عِنْدَكَ خِبْرَةٌ هَزَمْتَ بِهَا مَنْ حَوْلَكَ؟
٤. أَلَيْسَتْ لَدَيْكَ فُرْصَةٌ قَابَلْتَ فِيهَا مَنْ وَرَاءَكَ؟
٥. أَلَيْسَ أَمَامَكَ نَشَاطٌ أَهْمَلْتَ فِيهِ مَنْ بِجَانِبِكَ؟
٦. أَلَيْسَتْ لَكَ لُغَةٌ كَلَّمْتَ بِهَا مَنْ أَمَامَكَ؟
٧. أَلَيْسَ عِنْدَكَ مَرْكَبٌ أَرْدَفْتَ بِهِ مَنْ وَرَاءَكَ؟

٨. أَلَيْسَتْ لَكَ عَيْنَانِ أَبْصَرْتَ بِهِمَا مَا حَوْلَكَ؟  
 ٩. أَلَيْسَتْ وَرَاءَكَ سَيَّارَةٌ أَوْصَلَتْ بِهَا مَنْ مَعَكَ؟  
 ١٠. أَلَيْسَ بِقُرْبِكَ بَيْتٌ أَخَلَّتْ فِيهِ مَنْ زَارَكَ؟

تَمْرِينُ ٩

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي بِنَفْسِ الْأُسْلُوبِ وَبِالْمُفْرَدَةِ الْمَوْجُودَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
 الْمِثَالُ: أَمَا عِنْدَكَ قَلَمٌ تَكْتُبُ بِهِ مَا دَرَسْتَهُ؟ (اسْتِغْمَالُ)

(+) بَلَى، عِنْدِي قَلَمٌ أَكْتُبُ بِهِ مَا دَرَسْتَهُ.  
 (-) نَعَمْ، إِنَّمَا عِنْدِي قَلَمٌ لَا يُمَكِّنُنِي اسْتِغْمَالَهُ.

١. أَمَا عِنْدَكَ جِهَازٌ تُخَلِّدُ بِهِ مَا شَاهَدْتَهُ؟ (تَشْغِيلُ)  
 ٢. أَمَا عِنْدَكَ مَرْكَبٌ تُوَصِّلُ بِهِ مَنْ رَافَقْتَهُ؟ (تَحْرِيكُ)  
 ٣. أَمَا عِنْدَكَ غُرْفَةٌ تُنِيْمُ فِيهَا مَنْ قَابَلْتَهُ؟ (تَنْظِيفُ)  
 ٤. أَمَا عِنْدَكَ دَلِيلٌ تُطَبِّقُ بِهِ مَا صَمَّمْتَهُ؟ (اتِّبَاعُ)  
 ٥. أَمَا عِنْدَكَ أُسْلُوبٌ تُوَاجِهُ بِهِ مَنْ نَافَسْتَهُ؟ (تَطْبِيقُ)  
 ٦. أَمَا عِنْدَكَ مَبْلَغٌ تَشْتَرِي بِهِ مَا أَرَدْتَهُ؟ (صَرْفُ)  
 ٧. أَمَا عِنْدَكَ فُرْصَةٌ تُورِدُ فِيهَا مَا أَجْرَيْتَهُ؟ (انْتِهَازُ)  
 ٨. أَمَا عِنْدَكَ نَشَاطٌ تُشَجِّعُ بِهِ مَنْ رَبَّيْتَهُ؟ (تَطْوِيرُ)  
 ٩. أَمَا عِنْدَكَ قِرْطَاسٌ تَكْتُبُ عَلَيْهِ مَا حَفِظْتَهُ؟ (تَنْسِيخُ)  
 ١٠. أَمَا عِنْدَكَ لُغَةٌ تُكَلِّمُ بِهَا مَنْ قَابَلْتَهُ؟ (تَلْفِيزُ)

تَمْرِينُ ١٠

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْأَتِيَةِ بِالْإِيجَابِ وَالنَّفْيِ كَمَا فِي الْمِثَالِ!



المثال: أَلَيْسَ لَدَيْكَ مَا سَتُعْطِينِي إِيَّاهُ؟  
(+) بَلَى، لَدَيَّ مَا سَأُعْطِيكَ إِيَّاهُ.  
(-) نَعَمْ، لَيْسَ لَدَيَّ مَا سَأُعْطِيكَ إِيَّاهُ.

١. أَلَيْسَ لَدَيْكَ مَا سَتُسْمِعُنِي إِيَّاهُ؟

٢. أَلَيْسَ لَدَيْكَ مَا سَتُخْرِجُنِي بِهِ؟

٣. أَلَيْسَ لَدَيْكَ مَا سَتَدُلُّنِي عَلَيْهِ؟

٤. أَلَيْسَ لَدَيْكَ مَا سَتُدَكِّرُنِي بِهِ؟

٥. أَلَيْسَ لَدَيْكَ مَا سَتُخْفِيهِ عَنِّي؟

٦. أَلَيْسَ لَدَيْكَ مَا سَتُشَكِّكُنِي فِيهِ؟

٧. أَلَيْسَ لَدَيْكَ مَا سَتُشِيرُنِي عَلَيْهِ؟

٨. أَلَيْسَ لَدَيْكَ مَا سَتَنْصَحُنِي بِهِ؟

٩. أَلَيْسَ لَدَيْكَ مَا سَتُرِينِي إِيَّاهُ؟

١٠. أَلَيْسَ لَدَيْكَ مَا سَتُبَلِّغُهُ إِلَيَّ؟

تَمْرِينُ ١١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَالنَّفْيِ كَمَا فِي الْمِثَالِ!

المثال: هَلْ هُنَاكَ قَلَمٌ يُمَكِّنُكَ أَنْ تَكْتُبَ بِهِ؟

(+) نَعَمْ، هُنَاكَ قَلَمٌ يُمَكِّنُنِي أَنْ أَكْتُبَ بِهِ.

(-) لَا، لَيْسَ هُنَاكَ قَلَمٌ يُمَكِّنُنِي أَنْ أَكْتُبَ بِهِ.

١. هَلْ هُنَاكَ مَرْكَبٌ يُمَكِّنُكَ أَنْ تُسَافِرَ بِهِ؟

٢. هَلْ هُنَاكَ مَكَانٌ يُمَكِّنُكَ أَنْ تَسْتَرِيحَ فِيهِ؟



٣. هَلْ هُنَاكَ سَيَارَةٌ يُمَكِّنُكَ أَنْ تَذْهَبَ بِهَا؟
٤. هَلْ هُنَاكَ طَرِيقَةٌ يُمَكِّنُكَ أَنْ تَعْمَلَ بِهَا؟
٥. هَلْ هُنَاكَ سَرِيرٌ يُمَكِّنُكَ أَنْ تَسْتَأْمِيَ عَلَيْهِ؟
٦. هَلْ هُنَاكَ طَرِيقٌ يُمَكِّنُكَ أَنْ تَسِيرَ عَلَيْهِ؟
٧. هَلْ هُنَاكَ كَيْفِيَّتَانِ يُمَكِّنُكَ أَنْ تَسْأَلَ بِهِمَا؟
٨. هَلْ هُنَاكَ بَيْتٌ يُمَكِّنُكَ أَنْ تَنَامَ فِيهِ؟
٩. هَلْ هُنَاكَ قَضِيَّةٌ يُمَكِّنُكَ أَنْ تَتَوَرَّطَ فِيهَا؟
١٠. هَلْ هُنَاكَ لَقَبٌ يُمَكِّنُكَ أَنْ تُدْعَى بِهِ؟

## تَمْرِينُ ١٢

تَرْجِمْ مَا يَأْتِي إِلَى الْعَرَبِيَّةِ وَاسْأَلْ بِهَا مَنْ بِقُرْبِكَ..!

1. Bolehkan saya tahu apa isi tas anda?
2. Bolehkah saya tahu, berapa buku yang anda baca?
3. Dengan apa anda menulis apa yg anda lihat di depan anda?
4. Adakah waktunya anda membaca al-Qur'an di rumah?
5. Adakah tempatnya anda menemui orang di depan anda?
6. Bukankah ada saatnya anda membaca apa yang anda bawa?
7. Adakah cara cepat agar kita memahami apa yang kita baca?
8. Apa anda punya pena untuk menulis apa saja yang telah anda pahami?
9. Saya tidak punya kesempatan untuk membaca apa yang saya terima dari guru.
10. Bukankah anda punya mata untuk melihat orang-orang di sekitar anda?

# الْقِسْمُ الثَّانِي

## Bagian (II)

# الْمَحَادَثَةُ التَّدْرِيْبِيَّةُ

## السُّؤَالُ عَمَّا قِيلَ

هَلْ بِقُرْبِ الْمَسْجِدِ مَنْ يَنْتَظِرُكَ؟

Apakah di dekat mesjid ada yang menanti anda?

أَكِيدُ، بِقُرْبِ الْمَسْجِدِ مَنْ يَنْتَظِرُنِي

Pasti, di dekat mesjid ada yang menanti saya.

هَلْ لَدَيْكَ مَا سَتَقُولُهُ لِي؟

Adakah yang ingin anda katakan kepadaku?

كَلَّا، لَيْسَ لَدَيَّ مَا سَأَقُولُهُ لَكَ

Tidak, tidak ada yang akan saya katakan kepada anda.

هَلْ أَمَامَكَ مَنْ أَهْمَلَكَ؟

Apa di depan anda ada orang yang mengabaikan anda?

لَا، بَلْ أَمَامِي مَنْ أَهْمَلْتُهُ.

Tidak, tetapi di depan saya ada orang yang saya abaikan.

أَلَيْسَ فِيْمَا قُلْتَ شَيْءٌ تُخْفِيهِ؟

Bukankah pada ucapan anda ada sesuatu yang anda sembunyikan?

نَعَمْ، لَيْسَ فِيْمَا قُلْتُ شَيْءٌ أَخْفِيهِ

Tidak, pada ucapan saya tidak ada yang saya sembunyikan.

هَلْ فِي بَيْتِكَ مَنْ يُزْعِجُكَ؟

Apa di rumahmu ada yang membuat anda risau?

بِالطَّبَعِ، فِي بَيْتِي مَنْ يُزْعِجُنِي تَمَامًا

Tentu, di rumahku ada yang membuatku risau sepenuhnya.

أَلَيْسَ مِنَ الطَّلَابِ مَنْ يُسَلِّمُ بِعَمَلِكَ؟

Bukankah di antara para mahasiswa itu ada yang menyalami anda?

كَلَّا، إِنَّمَا مِنْهُمْ مَنْ أَسَلِمَ عَلَيْهِ

Tidak, di antara mereka hanya ada yang saya salami.

## التَّمْرِينَاتُ:

### تَمْرِينُ ١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ بِالْإِجَابِ وَالنَّفْيِ كَمَا فِي الْمِثَالِ!

المِثَالُ: هَلْ بِقُرْبِ الْمَسْجِدِ مَنْ يَنْتَظِرُكَ؟

(+) نَعَمْ، بِقُرْبِ الْمَسْجِدِ مَنْ يَنْتَظِرُنِي.

(-) لَا، بَلْ بِقُرْبِ الْمَسْجِدِ مَنْ أَنْتَظِرُهُ.

١. هَلْ أَمَامَ الْفَصْلِ مَنْ يُهْدِيكَ؟

٢. هَلْ وَرَاءَ الْجِدَارِ مَنْ يَخُونُكَ؟

٣. هَلْ عِنْدَ الْبَابِ مَنْ يُقَاطِعُكَ؟

٤. هَلْ فِي الصَّفِّ مَنْ يُجَالِسُكَ؟

٥. هَلْ بَيْنَ الْجِدَارَيْنِ مَنْ يُضَايِقُكَ؟

٦. هَلْ بِجَانِبِ الْأُسْتَاذِ مَنْ يَتَحَدَّكَ؟

٧. هَلْ بِدَاخِلِ الْمُسْتَشْفَى مَنْ يَفْحَصُكَ؟

٨. هَلْ لَدَى الْبَابِ مَنْ يُمَنِّيكَ؟

٩. هَلْ وَرَاءَ كُلِّ هَذَا مَنْ يُدْرِيكَ؟

١٠. هَلْ بِقُرْبِ الْبَيْتَيْنِ مَنْ يُطَارِدُكَ؟

### تَمْرِينُ ٢

أَجِبْ عَمَّا يَلِي بِنَفْسِ الْأَسْلُوبِ إِجَابًا وَسَلْبًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!

المِثَالُ: أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ تَلْتَظِرُهُ؟

(+) بَلَى، هُنَاكَ مَنْ أَنْتَظِرُهُ



(-) نَعَمْ، لِأَنَّهُ لَا يَجِئُ أَنْ أَنْتَظِرَهُ

١. أَلَيْسَ فِي الصَّفِّ مَنْ تُحِبُّهُ؟
٢. أَلَيْسَ بَيْنَ يَدَيْكَ مَنْ تَمَدِّحُهُ؟
٣. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ تُسَامِحُهُ؟
٤. أَلَيْسَ وَرَاءَ السِّتَارِ مَنْ تُهْمِلُهُ؟
٥. أَلَيْسَ بِجَانِبِ الْمَسْجِدِ مَنْ تُسَلِّيهِ؟
٦. أَلَيْسَ بِدَاخِلِ الْمَبْنَى مَنْ تُدْرِيهِ؟
٧. أَلَيْسَ بِقُرْبِ النَّافِذَةِ مَنْ تَتَحَدَّاهُ؟
٨. أَلَيْسَ حَوْلَ الْغَابَةِ مَنْ تُسَايِرُهُ؟
٩. أَلَيْسَ أَمَامَ الْمُسْتَشْفَى مَنْ تُوَصِّلُهُ؟
١٠. أَلَيْسَ وَرَاءَ الْجِدَارِ مَنْ تُوَاعِدُهُ؟

تَفْرِينُ ٣

أَجِبْ بِنَفْسِ الْأَسْلُوبِ، وَاسْتَعِنِ بِالْمُفْرَدَةِ الَّتِي أُعِدَّتْ لَكَ كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
المِثَالُ: هَلْ لَدَيْكَ مَا سَتَقُولُهُ لِي؟ (أَمَامَ)

(+) طَبَعًا، لَدَيَّ مَا سَأَقُولُهُ لَكَ وَلَيْنَ أَمَامَكَ.

(-) لَا، لَا أُرِيدُ أَنْ أَقُولَ لَكَ مَا لَدَيَّ.

١. هَلْ لَدَيْكَ مَا سَتَطْرَحُهُ عَلَيَّ؟ (حَوْلَ)
٢. هَلْ لَدَيْكَ مَا سَتُبَيِّحُهُ لِي؟ (خَلْفَ)
٣. هَلْ لَدَيْكَ مَا سَتُحَرِّمُهُ عَلَيَّ؟ (مَعَ)
٤. هَلْ لَدَيْكَ مَا سَتَشْرَحُهُ لِي؟ (عِنْدَ)

(-) نَعَمْ، لِأَنَّهُ لَا يَحِقُّ أَنْ أَنْتَظِرَهُ

١. أَلَيْسَ فِي الصَّفِّ مَنْ تُحِبُّهُ؟
٢. أَلَيْسَ بَيْنَ يَدَيْكَ مَنْ تَمْدَحُهُ؟
٣. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ تُسَامِحُهُ؟
٤. أَلَيْسَ وَرَاءَ السِّتَارِ مَنْ تُهْمِلُهُ؟
٥. أَلَيْسَ بِجَانِبِ الْمَسْجِدِ مَنْ تُسَلِّيهِ؟
٦. أَلَيْسَ بِدَاخِلِ الْمَبْنَى مَنْ تُدَرِّبُهُ؟
٧. أَلَيْسَ بِقُرْبِ النَّافِذَةِ مَنْ تَتَحَدَّاهُ؟
٨. أَلَيْسَ حَوْلَ الْغَابَةِ مَنْ تُسَايِرُهُ؟
٩. أَلَيْسَ أَمَامَ الْمُسْتَشْفَى مَنْ تُوَصِّلُهُ؟
١٠. أَلَيْسَ وَرَاءَ الْجِدَارِ مَنْ تُوَاعِدُهُ؟

تَفْرِينُ ٣

أَجِبْ بِنَفْسِ الْأَسْلُوبِ، وَاسْتَعِنْ بِالْمُفْرَدَةِ الَّتِي أُعِدَّتْ لَكَ كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
المِثَالُ: هَلْ لَدَيْكَ مَا سَتَقُولُهُ لِي؟ (أَمَامَ)

(+) طَبَعًا، لَدَيَّْ مَا سَأَقُولُهُ لَكَ وَلَمَنْ أَمَامَكَ.

(-) لَا، لَا أُرِيدُ أَنْ أَقُولَ لَكَ مَا لَدَيَّْ.

١. هَلْ لَدَيْكَ مَا سَتَطْرَحُهُ عَلَيَّ؟ (حَوْلَ)
٢. هَلْ لَدَيْكَ مَا سَتُبَيِّحُهُ لِي؟ (خَلْفَ)
٣. هَلْ لَدَيْكَ مَا سَتُحَرِّمُهُ عَلَيَّ؟ (مَعَ)
٤. هَلْ لَدَيْكَ مَا سَتَشْرَحُهُ لِي؟ (عِنْدَ)

٥. هَلْ لَدَيْكَ مَا سَتُخْفِيهِ عَنِّي؟ (خَوَل)
٦. هَلْ لَدَيْكَ مَا سَتَقْرَحُهُ إِلَيَّ؟ (أَمَامَ)
٧. هَلْ لَدَيْكَ مَا سَتَدُلُّهُ عَلَيَّ؟ (وَرَاءَ)
٨. هَلْ لَدَيْكَ مَا سَتُعِدُّهُ لِي؟ (خَوَل)
٩. هَلْ لَدَيْكَ مَا سَتَقْرَأُهُ عَلَيَّ؟ (مَعَ)
١٠. هَلْ لَدَيْكَ مَا سَتَعْمَلُهُ عَنِّي؟ (عِنْدَ)

#### تَمْرِينُ ٤

أَجِبْ عَمَّا يَلِي بِنَفْسِ الْأَسْلُوبِ إِيْجَابًا وَسَلْبًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
الْمِثَالُ: أَلَيْسَ أَمَامَكَ مَنْ أَهْمَلَكَ؟

(+) بَلَى، أَمَامِي مَنْ أَهْمَلَنِي.  
(-) كَلَّا، بَلْ أَمَامِي مَنْ أَهْمَلْتُهُ؟

١. أَلَيْسَ بَيْنَ يَدَيْكَ مَنْ أَقَالَكَ؟
٢. أَلَيْسَ بِجَانِبِكَ مَنْ طَارَدَكَ؟
٣. أَلَيْسَ بِقُرْبِكَ مَنْ كَرِهَكَ؟
٤. أَلَيْسَ بِجَوَارِكَ مَنْ أَدَاكَ؟
٥. أَلَيْسَ مَعَكَ مَنْ حَاكَكَ؟
٦. أَلَيْسَ عِنْدَكَ مَنْ شَجَّعَكَ؟
٧. أَلَيْسَ بِقُرْبِكَ مَنْ أَضَلَّكَ؟
٨. أَلَيْسَ أَمَامَكَ مَنْ ضَهَرَكَ؟
٩. أَلَيْسَ بِقُرْبِكَ مَنْ أَنْعَبَكَ؟

١. أَلَيْسَ بِدَارِكَ مَنِ انْتَقَدَكَ؟

تَمْرِينُ ٥

أَجِبْ عَمَّا يَلِي بِنَفْسِ الْأُسْلُوبِ إِيْجَابًا وَسَلْبًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: هَلْ بِقُرْبِكَ طَلَّابٌ أَهْمَلُوكَ؟

(+) نَعَمْ، بِقُرْبِي طَلَّابٌ أَهْمَلُونِي

(-) لَا، بَلْ بِقُرْبِي طَلَّابٌ أَهْمَلْتُهُمْ.

١. هَلْ بِقُرْبِكَ طَالِبٌ أَتَعَبَكَ؟

٢. هَلْ مَعَكَ شَخْصَانِ أَوْصَلَكَ؟

٣. هَلْ حَوْلَكَ أَشْخَاصٌ أَوْقَفُوكَ؟

٤. هَلْ هُنَاكَ صَدِيقٌ نَصَحَكَ؟

٥. هَلْ بِجَانِبِكَ عَدُوَانِ سَأَلَاكَ؟

٦. هَلْ بِدَاخِلِ الصَّفِّ أَطْفَالٌ أَرْعَجُوكَ؟

٧. هَلْ بِجَانِبِكَ كِلَابٌ حَرَسَتْكَ؟

٨. هَلْ لَدَيْكَ دِينَكَانٍ حَاصِرَاكَ؟

٩. هَلْ عِنْدَكَ زَبَائِنٌ مَدَحُوكَ؟

١٠. هَلْ بِغُرْفَتِكَ أَوْلَادٌ شَغَلُوكَ؟

تَمْرِينُ ٦

أَجِبْ عَمَّا يَلِي بِنَفْسِ الْأُسْلُوبِ إِيْجَابًا وَسَلْبًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: أَلَيْسَتْ بِقُرْبِكَ بَنَاتٌ أَهْمَلَنَّكَ؟

(+) بَلَى، بِقُرْبِي بَنَاتٌ أَهْمَلَنَنِي.



(-) نَعَمْ، بَلْ بِقُرْبِي بَنَاتٌ أَهْمَلْتُهُنَّ.

١. أَلَيْسَتْ بِقُرْبِكَ أُمَّهَاتٌ دَلَّلْنَكَ؟
٢. أَلَيْسَتْ أَمَامَكَ طَالِبَتَانِ سَاعَدَتَاكَ؟
٣. أَلَيْسَتْ وَرَاءَكَ طِفْلَةٌ سَايَرْتِكَ؟
٤. أَلَيْسَتْ بَيْنَ يَدَيْكَ صَهْدِيْقَاتٌ هُنَاكَ؟
٥. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ بَائِعَتَانِ رَافَقَتَاكَ؟
٦. أَلَيْسَتْ أَمَامَ الْبَيْتِ ضَيْفَةٌ رَافَقَتَكَ؟
٧. أَلَيْسَتْ بِدَاخِلِ الْمَحَلِّ سَيِّدَاتٌ كَلَّمْنَكَ؟
٨. أَلَيْسَتْ بِجَوَارِ الْمَسْجِدِ بِنْتَانِ قَابَلَتَاكَ؟
٩. أَلَيْسَتْ بَيْنَ الْبُيُوتِ تَلْمِيْذَةٌ سَرَّتَكَ؟
١٠. أَلَيْسَتْ وَرَاءَ الْمُقَهْرَى إِمَاءٌ خَدَمْنَكَ؟

تَمْرِيْنُ ٧

أَجِبْ عَمَّا يَلِي بِنَفْسِ الْأَسْلُوْبِ إِجَابًا وَسَلْبًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: هَلْ هُنَاكَ مَنْ أَعَدَّ لَكَ مَا تُحِبُّهُ؟

(+) نَعَمْ، هُنَاكَ مَنْ أَعَدَّ لِي مَا أُحِبُّهُ.

(-) لَا، بَلْ هُنَاكَ مَنْ أَعَدَّدْتُ لَهُ مَا يُحِبُّهُ.

١. هَلْ هُنَاكَ مَنْ أَحْضَرَ لَكَ مَا تَقْرَأُهُ؟

٢. هَلْ هُنَاكَ مَنْ أَبْقَى لَكَ مَا تَأْكُلُهُ؟

٣. هَلْ هُنَاكَ مَنْ صَنَعَ لَكَ مَا تَشْرَبُهُ؟

٤. هَلْ هُنَاكَ مَنْ دَبَّرَ لَكَ مَا تَقْتَرِحُهُ؟

٥. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيِّسَ لَكَ مَا تُلْقِيهِ؟
٦. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَهَّلَ لَكَ مَا تَنْوِيهِ؟
٧. هَلْ هُنَاكَ مَنْ أَدْخَلَ لَكَ مَا تَحْمِلُهُ؟
٨. هَلْ هُنَاكَ مَنْ أَخْرَجَ لَكَ مَا تَحْجِزُهُ؟
٩. هَلْ هُنَاكَ مَنْ أَغْلَقَ لَكَ مَا تَفْتَحُهُ؟
١٠. هَلْ هُنَاكَ مَنْ غَسَلَ لَكَ مَا تَلْبَسُهُ؟

### تَمْرِينُ ٨

أَجِبْ عَمَّا يَلِي بِنَفْسِ الْأُسْلُوبِ إِجَابًا وَسَلْبًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
الْمِثَالُ: أَلَيْسَ فِيمَا قُلْتَ شَيْءٌ تُخْفِيهِ؟

(+) بَلَى، فِيمَا قُلْتَ شَيْءٌ أُخْفِيهِ  
(-) نَعَمْ، لَيْسَ فِيمَا قُلْتَ شَيْءٌ أُخْفِيهِ

١. أَلَيْسَتْ مِمَّا قَرَأْتَ كَلِمَةً لَا تَنْسَاهَا؟
٢. أَلَيْسَ فِيمَا اقْتَرَحْتَ أَمْرٌ تَنْتَقِدُهُ؟
٣. أَلَيْسَتْ مِمَّا سَمِعْتَ خُطَّةٌ تُحَقِّقُهَا؟
٤. أَلَيْسَ فِيمَا أَحْضَرْتَ سِرٌّ تُفْشِيهِ؟
٥. أَلَيْسَ مِمَّا أَكَلْتَ طَعَامٌ لَا تُحِبُّهُ؟
٦. أَلَيْسَتْ مِمَّا شَاهَدْتَ أُمُورٌ لَا تَفْهَمُهَا؟
٧. أَلَيْسَ فِيمَا أَلْقَيْتَ تَصْرِيحٌ تَقَارِخُهُ؟
٨. أَلَيْسَ مِمَّنْ قَابَلُوكَ طَالِبٌ تَنْتَظِرُهُ؟
٩. أَلَيْسَ مِمَّنْ طَرَدُوكَ أَحَدٌ تَتَحَدَّاهُ؟

١. أَلَيْسَ فِيمَا دَبَّرْتَ شَيْءٌ تَتَمَنَّاهُ؟

تَمْرِينُ ٩

أَجِبْ عَمَّا يَلِي بِنَفْسِ الْأَسْلُوبِ إِيْجَابًا وَسَلْبًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: هَلْ فِي بَيْتِكَ مَنْ يُزْعِجُكَ؟

(+) نَعَمْ، فِي بَيْتِي مَنْ يُزْعِجُنِي

(-) لَا، لَمْ يَعْذُ فِي بَيْتِي مَنْ يُزْعِجُنِي بَعْدُ.

١. هَلْ أَمَامَكَ مَنْ يُوَاعِدُكَ؟

٢. هَلْ وَرَاءَكَ مَنْ يُؤَيِّدُكَ؟

٣. هَلْ بِقُرْبِكَ مَنْ يُنَاحِيكَ؟

٤. هَلْ بَيْنَ يَدَيْكَ مَنْ يَكْرَهُكَ؟

٥. هَلْ بِجِوَارِكَ مَنْ يُقَاطِعُكَ؟

٦. هَلْ حَوْلَكَ مَنْ يُتَعَبِكَ؟

٧. هَلْ مَعَكَ مَنْ يَنْتَقِدُكَ؟

٨. هَلْ لَدَيْكَ مَنْ يَتَحَدَّأَكَ؟

٩. هَلْ فِي مُسْتَوَاكَ مَنْ يُسَلِّيكَ؟

١٠. هَلْ مِنْ زُمَلَانِكَ مَنْ يُفْضِحُكَ؟

تَمْرِينُ ١٠

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِيْجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: أَلَيْسَ مِنَ الطَّلَابِ مَنْ يُسَلِّمُ عَلَيْكَ؟

(+) بَلَى، مِنْهُمْ مَنْ يُسَلِّمُ عَلَيَّ



(-) نَعَمْ، لَيْسَ مِنْهُمْ إِلَّا مَنْ أَسْلِمَ عَلَيْهِ.

١. أَلَيْسَ مِنَ الطَّالِبِينَ مَنْ يَحْتَاجُ إِلَيْكَ؟
٢. أَلَيْسَ مِنَ الْمُجْرِمِينَ مَنْ يَشْكُ فِيكَ؟
٣. أَلَيْسَ مِنَ الْمُشَاغِبِينَ مَنْ يَرْغَبُ عَنْكَ؟
٤. أَلَيْسَتْ مِنَ الْمُسْتَمِعَاتِ مَنْ تَتَأَثَّرُ بِكَ؟
٥. أَلَيْسَتْ مِنَ الْبِنْتَيْنِ مَنْ تَمِيلُ إِلَيْكَ؟
٦. أَلَيْسَ مِنَ السَّائِحِينَ مَنْ يَثِقُ بِكَ؟
٧. أَلَيْسَتْ مِنَ النِّسَاءِ مَنْ تَنْظُرُ إِلَيْكَ؟
٨. أَلَيْسَ مِنَ الْجَاهِلِينَ مَنْ يَعْتَمِدُ عَلَيْكَ؟
٩. أَلَيْسَ مِنَ الْمُتَفَرِّغِينَ مَنْ يُفَكِّرُ فِيكَ؟
١٠. أَلَيْسَتْ مِنَ الْمُتَقَاضِيَتَيْنِ مَنْ تُدَافِعُ عَنْكَ؟

تَفْرِينُ ١١

أَجِبْ عَمَّا يَلِي بِنَفْسِ الْأُسْلُوبِ إِيْجَابًا وَسَلْبًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
المِثَالُ: أَمِنَ الطَّالِبَاتِ مَنْ تَعْتَمِدُ عَلَى مَا قُلْتَ لَهَا؟  
(+) طَبَعًا، مِنْهُنَّ مَنْ تَعْتَمِدُ عَلَى مَا قُلْتَ لَهَا.  
(-) لَا، لَيْسَتْ مِنْهُنَّ مَنْ تَعْتَمِدُ عَلَى مَا قُلْتَ لَهَا.

١. أَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَثِقُ بِمَا قُلْتَ لَهُ؟
٢. أَمِنَ النِّسَاءِ مَنْ تَرْغَبُ عَمَّا أَحْضَرْتَ لَهَا؟
٣. أَمِنَ الْوَالِدِينَ مَنْ يَتَأَثَّرُ بِمَا أَلْقَيْتَ إِلَيْهِ؟
٤. أَمِنَ الْبِنْتَيْنِ مَنْ تَشْكُ فِيمَا قُلْتَ لَهَا؟



٥. أَمِنَ الطَّلَابُ مَنْ يَمِيلُ إِلَى مَا قَدَّمَتْ لَهُ؟
٦. أَمِنَ الْبَنَاتُ مَنْ تَحْتَجُّ عَلَى مَا أَهْدَيْتَ إِلَيْهَا؟
٧. أَمِنَ الضَّيْفَيْنِ مَنْ يُدَافِعُ عَمَّا اقْتَرَحْتَ لَهُ؟
٨. أَمِنَ الْعَمَّاتَيْنِ مَنْ تَتَخَلَّى عَمَّا عَرَضْتَ عَلَيْهَا؟
٩. أَمِنَ الرِّجَالُ مَنْ يَنْتَفِعُ بِمَا قُلْتَ لَهُ؟
١٠. أَمِنَ النِّسْوَةُ مَنْ تَرْغَبُ إِلَى مَا شَرَحْتَ لَهَا؟

تَمْرِينُ ١٢

تَرْجِمْ مَا يَأْتِي إِلَى الْعَرَبِيَّةِ وَاسْأَلْ بِهَا مَنْ بِقُرْبِكَ..!

1. Apa di belakang pagar ada orang yang menanti anda?
2. Apa di samping rumah ada orang yang anda temui?
3. Adakah yang mau anda katakan padaku hari ini?
4. Adakah yang mau dikatakan oleh tamu itu pada anda?
5. Bukankah di antara yang saya katakan padamu ada yang anda pahami?
6. Bukankah orang di depan rumah anda menemui anda?
7. Apakah di antara teman-teman anda ada yang mendukung anda?
8. Apa di antara saingan-saingan anda ada yang mencurigai anda selalu?
9. Di depan saya bukan orang yang membantu saya tetapi orang yang saya bantu.
10. Bukankah di antara guru-guru ada yang mengandalkan anda dan ada yang anda andalkan?

## طَرْحُ السُّؤَالِ

أَسْعَدَ اللَّهُ صَبَاحَكَ.

Semoga Allah membahagiakan waktu pagi harimu.

وَصَبَاحَكَ.

Dan semoga pagi anda juga.

هَلْ لِي أَنْ أَطْرَحَ عَلَيْكَ سُؤَالًا؟

Bolehkah saya mengajukan pertanyaan pada anda?

لَيْسَ عِنْدِي أَيُّ مَانِعٍ، تَفَضَّلْ!

Tidak ada halangan bagi saya, silahkan!

هَلْ وَرَاءَ مَنْ أَمَامَكَ أَحَدٌ يُؤَيِّدُكَ؟

Apa di balik orang di depan anda ada seseorang yang mendukung anda?

نَعَمْ، وَرَاءَ مَنْ أَمَامِي أَحَدٌ يُؤَيِّدُنِي.

Ya, di balik orang di depan saya ada seseorang yang mendukung saya.

أَوْرَاءَ مَا فَعَلْتَ سِرًّا تُخْفِيهِ؟

Apa di balik yang anda lakukan ada rahasia yang anda sembunyikan?

لَا، لَيْسَ وَرَاءَ مَا فَعَلْتُ سِرًّا أُخْفِيهِ.

Tidak, tidak ada rahasia yang saya sembunyikan di balik yang saya katakan.

هَلْ يُهِمُّكَ أَنْ يَكُونَ لَكَ قَلَمٌ؟

Apakah penting anda mempunyai pena?

كَلَّا، إِنَّمَا يُهِمُّنِي أَنْ يَكُونَ لِي كِتَابٌ.

Tidak, hanya penting bagiku punya buku.

أَلَسْتَ تُحِبُّ مَنْ بِجَانِبِكَ؟

Bukankah anda menyukai orang di samping anda?

نَعَمْ، لِأَنَّهُ لَا يُحِبُّنِي كَمَا أُحِبُّهُ

Ya, karena dia tidak menyukaiku seperti saya menyukainya.

التَّمْرِينَاتُ:

تَمْرِينُ ١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِنْجَابًا كَانَ أَوْ سَلْبًا!  
الْمِثَالُ: هَلْ لِي أَنْ أَطْرَحَ عَلَيْكَ سُؤَالَ؟

(+) تَفْضَلُ، لَكَ أَنْ تَطْرَحَ عَلَيَّ أَيَّ سُؤَالٍ.

(-) لَا، لَيْسَ لَكَ أَنْ تَطْرَحَ عَلَيَّ أَيَّ سُؤَالٍ.

١. هَلْ لِي أَنْ أَتَلُوَ عَلَيْكَ كَلِمَةً؟

٢. هَلْ لِي أَنْ أُبْقِيَ لَكَ طَعَامًا؟

٣. هَلْ لِي أَنْ أُبْعِدَ عَنْكَ انْتِقَادًا؟

٤. هَلْ لِي أَنْ أُزِجَ عَنْكَ مُظَاهَرَةً؟

٥. هَلْ لِي أَنْ أُدَبِّرَ لَكَ تَذْكَرَةً؟

٦. هَلْ لِي أَنْ أَخْجِزَ لَكَ غُرْفَةً؟

٧. هَلْ لِي أَنْ أُوَجِّهَ إِلَيْكَ طَلْبًا؟

٨. هَلْ لِي أَنْ أَخْرِجَ عَلَيْكَ مُنَافِسًا؟

٩. هَلْ لِي أَنْ أَحْتَبِّبَ إِلَيْكَ نَشَاطًا؟

١٠. هَلْ لِي أَنْ أَرْفَعَ عَنْكَ فِتْنَةً؟

تَمْرِينُ ٢

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِمَّا إِنْجَابًا، وَإِمَّا سَلْبًا!



المثال: هل لي أن أقرأ عليك الأختبار؟  
(+) طبعًا، لك أن تقرأ عليّ الأختبار.  
(-) كلاً، ليس لك أن تقرأها عليّ.

١. هل لي أن أبقّي لك الطعام؟
٢. هل لي أن أخرج عليك الشجاعين؟
٣. هل لي أن أميل إليك المتظاهرين؟
٤. هل لي أن أعيد عليك الأسئلة؟
٥. هل لي أن أبعد عنك المشاغبين؟
٦. هل لي أن أفتح لك الأنوار؟
٧. هل لي أن أدبر عنك الأمرين؟
٨. هل لي أن أقرأ عليك المعلومات؟
٩. هل لي أن أرسل معك البنات؟
١٠. هل لي أن أصرف عنك المعاندين؟

تفرين ٣

أجب عن الأسئلة الآتية كما في المثال إما إيجابًا، وإما سلبًا!

المثال: هل وراء من أمامك من يؤيدك؟

(+) نعم، وراء من أمامي من يؤيدني.

(-) لا، ليس وراء من أمامي من يؤيدني.

١. هل بجانب من عندك من يفضحك؟

٢. هل أمام من خلفك من يحزنك؟



٣. هَلْ بِقُرْبٍ مِّنْ أَمَامِكَ مَن يَسُرُّكَ؟
٤. هَلْ بِجِوَارٍ مِّنْ حَوْلِكَ مَن يُعِينُكَ؟
٥. هَلْ بِجَانِبٍ مِّنْ بِقُرْبِكَ مَن يُضْحِكُكَ؟
٦. هَلْ عِنْدَ مَن بِجَانِبِكَ مَن يُهْمِلُكَ؟
٧. هَلْ وَرَاءَ مَن وَرَاءَكَ مَن يَخُونُكَ؟
٨. هَلْ أَمَامَ مَن أَمَامَكَ مَن يُخَسِرُكَ؟
٩. هَلْ حَوْلَ مَن حَوْلَكَ مَن يُقْنِعُكَ؟
١٠. هَلْ بِقُرْبٍ مِّنْ بِقُرْبِكَ مَن يَعْرِفُكَ؟

#### تَمْرِينُ ٤

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِمَّا إِنْجَابًا، وَإِمَّا سَلْبًا!

الْمِثَالُ: هَلْ أَمَامَ مَن وَرَاءَكَ أَحَدٌ يُحِبُّكَ؟

(+) نَعَمْ، أَمَامَ مَن وَرَائِي أَحَدٌ يُحِبُّنِي.

(-) كَلَّا، إِنَّمَا أَمَامَ مَن وَرَائِي أَحَدٌ أُحِبُّهُ.

١. هَلْ بِجَانِبٍ مِّنْ أَمَامِكَ بِنْتُ تُرَافِقُكَ؟
٢. هَلْ أَمَامَ مَن بِجَانِبِكَ وَلَدٌ يُهَيِّنُكَ؟
٣. هَلْ بِجِوَارٍ مِّنْ خَلْفِكَ أُمَّ تُدَلِّلُكَ؟
٤. هَلْ خَلْفَ مَن بِجِوَارِكَ شَخْصٌ يُمَيِّزُكَ؟
٥. هَلْ بِقُرْبٍ مِّنْ حَوْلِكَ طِفْلَتَانِ تُكَلِّمَانِكَ؟
٦. هَلْ حَوْلَ مَن بِقُرْبِكَ عَمَّانٍ يَنْصَحَانِكَ؟
٧. هَلْ مَعَ مَن بِجَانِبِكَ خَالَةٌ تُشَجِّعُكَ؟

٨. هَلْ بِجَانِبِ مَنْ مَعَكَ تَاجِرٌ يُخَسِّرُكَ؟
٩. هَلْ وَرَاءَ مَنْ بِجَانِبِكَ نِسَاءٌ يُؤَيِّدُنَكَ؟
١٠. هَلْ بِجَانِبِ مَنْ وَرَاءَكَ رِجَالٌ يُفْضِلُونَكَ؟

تَمْرِينُ ٥

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْأَتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِمَّا إِنْجَابًا، وَإِمَّا سَلْبًا!  
 الْمِثَالُ: هَلْ بِجَانِبِ مَنْ وَرَاءَكَ أَحَدٌ يَشُكُّ فِيكَ؟  
 (+) أَجَلٌ، بِجَانِبِ مَنْ وَرَائِي أَحَدٌ يَشُكُّ فِيَّ.  
 (-) كَلَّا، بَلْ بِجَانِبِ مَنْ وَرَائِي أَحَدٌ أَشُكُّ فِيهِ.

١. هَلْ أَمَامَ مَنْ بِقُرْبِكَ بِنْتُ تَنْظُرُ إِلَيْكَ؟
٢. هَلْ بِقُرْبِ مَنْ أَمَامَكَ ضَيْفٌ يَشْتَاقُ إِلَيْكَ؟
٣. هَلْ بِجَانِبِ مَنْ بِقُرْبِكَ أُمَّ تَعْتَمِدُ عَلَيْكَ؟
٤. هَلْ بِقُرْبِ مَنْ وَرَاءَكَ فَقِيرَةٌ تَقْتَرِبُ مِنْكَ؟
٥. هَلْ وَرَاءَ مَنْ وَرَاءَكَ أَحَدٌ يَقْلُقُ عَلَيْكَ؟
٦. هَلْ أَمَامَ مَنْ أَمَامَكَ طِفْلَةٌ تَرْغَبُ عَنْكَ؟
٧. هَلْ حَوْلَ مَنْ حَوْلَكَ سِيَاسِيٌّ يَعْتَمِدُ عَلَيْكَ؟
٨. هَلْ بِقُرْبِ مَنْ بِقُرْبِكَ جَدَّةٌ تَحْتَاجُ إِلَيْكَ؟
٩. هَلْ خَلْفَ مَنْ أَمَامَكَ عَدُوٌّ يَنْتَقِمُ مِنْكَ؟
١٠. هَلْ بِجَانِبِ مَنْ بِجَانِبِكَ سَيِّدَةٌ تَبْتَغِدُ عَنْكَ؟

تَمْرِينُ ٦

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْأَتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِمَّا إِنْجَابًا، وَإِمَّا سَلْبًا!

المثال: أَبْجَانِبِ مَنْ كَلَّمَكَ أَحَدٌ عَرَفْتَهُ جَيِّدًا؟  
(+) نَعَمْ، بِجَانِبِ مَنْ كَلَّمَنِي أَحَدٌ عَرَفْتَهُ جَيِّدًا.  
(-) لَا، بَلْ بِجَانِبِ مَنْ كَلَّمَنِي أَحَدٌ مَا عَرَفْتَهُ جَيِّدًا.

١. أَبْقُرِبِ مَنْ سَأَلَكَ طَالِبٌ عَرَفْتَهُ عَمْدًا؟

٢. أَحَوْلَ مَنْ سَاعَدَكَ طِفْلَةٌ عَرَفْتَهَا صُدْفَةً؟

٣. أَوْرَاءَ مَنْ أَرْسَلْتَ شَخْصٌ مَدَّخْتَهُ كَثِيرًا؟

٤. أَبْجَانِبِ مَنْ أَخْرَجَكَ أَمَةٌ كَرِهْتَهَا؟

٥. أَخْلَفَ مَنْ أَدْخَلَكَ مُعَلِّمٌ أَكْرَمْتَهُ؟

٦. أَبِجَوَارِ مَنْ دَعَاكَ بِنْتُ أَحْضَرْتَهَا؟

٧. أَعِنْدَ مَنْ عَلَّمَكَ طَالِبٌ رَفَضْتَهُ؟

٨. أَبْقُرِبِ مَنْ خَاطَبَكَ سَيِّدَةٌ خَدَمْتَهَا؟

٩. ءَأَمَامَ مَنْ أَنْقَذَكَ مُتَطَوِّعٌ انْتَضَرْتَهُ؟

١٠. أَمَعَ مَنْ قَابَلَكَ ضَيْفَةٌ رَجَوْتَهَا؟

تَمْرِينٌ ٧

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِمَّا إِنْجَابًا، وَإِمَّا سَلْبًا!

المثال: أَبْقُرِبِ مَنْ كَلَّمْتَهُ أَحَدٌ عَرَفَكَ؟

(+) طَبَعًا، بِقُرْبِ مَنْ كَلَّمْتَهُ أَحَدٌ عَرَفَنِي.

(-) كَلَّا، لَيْسَ بِقُرْبِ مَنْ كَلَّمْتَهُ أَحَدٌ عَرَفَنِي.

١. ءَأَمَامَ مَنْ سَاعَدْتَهُ سَيِّدَةٌ سَرَرْتَكَ؟

٢. أَوْرَاءَ مَا حَاكَيْتَهُ دَلِيلٌ أَرْشَدَكَ؟



٣. أَبِجْوَارِ مَنْ اصْطَحَبْتَهُ خَادِمَةٌ خَدَمْتِكَ؟
٤. أَعِنْدَ مَنْ قَاضِيَتُهُ بَيِّنَةٌ خَوَّفَتْكَ؟
٥. أَلِمَنْ حَاوَزْتَهُ حُجَّةٌ أَضْعَفَتْكَ؟
٦. أَبِقُرْبِ مَنْ خَيَّبْتَهُ مُنَافِسٌ خَادَعَكَ؟
٧. أَخِلَالَ مَا سَمِعْتَهُ عِبَارَةٌ أَرَابَتْكَ؟
٨. ءَأَمَامَ مَنْ أَنْقَذْتَهُ مُتَطَوِّعٌ اسْتَقْبَلَكَ؟
٩. أَحَوْلَ مَا قَدَّمْتَهُ كَلِمَةٌ أَحْزَنْتَكَ؟
١٠. أَمِمَّا قُلْتَهُ تَصْرِيحَاتٌ خَيَّبَتْكَ؟

### تَمْرِينٌ ٨

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْأَتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِمَّا إِنْجَابًا، وَإِمَّا سَلْبًا!  
المِثَالُ: هَلْ يُهْمُّكَ أَنْ يَكُونَ لَكَ قَلَمٌ؟ (طَعَامٌ/يَأْكُلُ)

(+) بِالتَّأَكِيدِ، يُهْمُّنِي أَنْ يَكُونَ لِي قَلَمٌ

(-) كَلًّا، إِنَّمَّا يُهْمُّنِي أَنْ يَكُونَ لِي طَعَامٌ أَكَلُهُ.

١. هَلْ يُمَكِّنُكَ أَنْ يَكُونَ لَكَ مَنْصِبٌ؟ (بَيْتٌ/يُدَبِّرُ)
٢. هَلْ يُسْعِدُكَ أَنْ تَكُونَ مَعَكَ مُعَلِّمَةٌ؟ (أُمٌّ/يُطِيعُ)
٣. هَلْ يُخَيِّفُكَ أَنْ يَكُونَ حَوْلَكَ مُنَافِسٌ؟ (ذَنْبٌ/يَرْتَكِبُ)
٤. هَلْ يُحْزِنُكَ أَنْ تَكُونَ بِجِوَارِكَ مُعَارِضَةٌ؟ (عَامِلَةٌ/يُخَيِّبُ)
٥. هَلْ يُقْلِقُكَ أَنْ يَكُونَ عِنْدَكَ عَدُوٌّ؟ (كَرِيمٌ/يُنْسَى)
٦. هَلْ يُتْعِبُكَ أَنْ تَكُونَ لَدَيْكَ رُؤْيَةٌ؟ (رِسَالَةٌ/يُؤَدِّي)
٧. هَلْ يَسْرُكُكَ أَنْ يَكُونَ أَمَامَكَ فَنَانٌ؟ (أَحَدٌ/يُسَالِي)



٨. هَلْ يُحَيِّبُكَ أَنْ تَكُونَ حَوْلَكَ خَائِنَةٌ؟ (بِنْتٌ/يَكْرَهُ)
٩. هَلْ يُخَسِّرُكَ أَنْ يَكُونَ عَلَى كَتِفِكَ دَيْنٌ؟ (ضَعْفٌ/يَمْلِكُ)
١٠. هَلْ يُؤْذِيكَ أَنْ يَكُونَ مَعَكَ كَذَّابٌ؟ (دَلَالٌ/يُدَبِّرُ)

### تَمْرِينُ ٩

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِمَّا إِنْجَابًا، وَإِمَّا سَلْبًا!

الْمِثَالُ: أَلَا تُرِيدُ أَنْ يَكُونَ أَمَامَكَ مَنْ تُحِبُّهُ؟  
 (+) بَلَى، أُرِيدُ أَنْ يَكُونَ أَمَامِي مَنْ أُحِبُّهُ.  
 (-) نَعَمْ، بَلْ أُرِيدُ أَنْ يَكُونَ أَمَامِي مَنْ يُحِبُّنِي.

١. أَلَا تُرِيدُ أَنْ يَكُونَ مَعَكَ مَنْ تُنَافِسُهُ؟
٢. أَلَا تُرِيدُ أَنْ يَكُونَ خَلْفَكَ مَنْ تَتَحَدَّاهُ؟
٣. أَلَا تُرِيدُ أَنْ يَكُونَ بِقُرْبِكَ مَنْ تَهْزِمُهُ؟
٤. أَلَا تُرِيدُ أَنْ يَكُونَ بِجَانِبِكَ مَنْ تُعَادِيهِ؟
٥. أَلَا تُرِيدُ أَنْ يَكُونَ عِنْدَكَ مَنْ تَمْدَحُهُ؟
٦. أَلَا تُرِيدُ أَنْ يَكُونَ حَوْلَكَ مَنْ تُبَارِزُهُ؟
٧. أَلَا تُرِيدُ أَنْ يَكُونَ مَعَكَ مَنْ تُحِبُّهُ؟
٨. أَلَا تُرِيدُ أَنْ يَكُونَ وَرَاءَكَ مَنْ تُغْلِطُهُ؟
٩. أَلَا تُرِيدُ أَنْ يَكُونَ أَمَامَكَ مَنْ تَنْتَظِرُهُ؟
١٠. أَلَا تُرِيدُ أَنْ يَكُونَ خَلْفَكَ مَنْ تُضَايِقُهُ؟

### تَمْرِينُ ١٠

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِمَّا إِنْجَابًا، وَإِمَّا سَلْبًا!

المثال: أَلَسْتُ تُحِبُّ مَنْ بِجَانِبِكَ؟

(+) بلى، أُحِبُّ مَنْ بِجَانِبِي فِعْلًا.

(-) نَعَمْ، لَسْتُ أُحِبُّهُ إِلَّا إِذَا أَحَبَّنِي أَيْضًا.

١. أَلَسْتُ تُحِبُّ مَنْ بِقُرْبِكَ؟

٢. أَلَسْتُ تُرَافِقُ مَنْ فِي فَرِيْقِكَ؟

٣. أَلَسْتُ تَتَحَدَّى مَنْ حَوْلَكَ؟

٤. أَلَسْتُ تَسْتَقْبِلُ مَنْ فِي مَسْئُولِيَّتِكَ؟

٥. أَلَسْتُ تَنْسَى مَنْ فِي قَلْبِكَ؟

٦. أَلَسْتُ تُحْضِرُ مَنْ فِي رَيْفِكَ؟

٧. أَلَسْتُ تُخَوِّفُ مَنْ بِقُرْبِكَ؟

٨. أَلَسْتَ تُسَيِّسُ مَنْ حَوْلَكَ؟

٩. أَلَسْتَ تُحَسِّرُ مَنْ بِجِوَارِكَ؟

١٠. أَلَسْتَ تُقَوِّي مَنْ وَرَاءَكَ؟

تَفْرِينُ ١١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْأَتِيَّةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِمَّا إِنْجَابًا، وَإِمَّا سَلْبًا!

المثال: هَلْ عِنْدَكَ مَا تَفْتَحُ بِهِ الْبَابَ؟ (مَعْقُولٌ)

(+) نَعَمْ، عِنْدِي مَا أَفْتَحُ بِهِ الْبَابَ.

(-) لَا، لَيْسَ مَعْقُولًا أَنْ يَكُونَ عِنْدِي مَا أَفْتَحُ بِهِ الْبَابَ.

١. هَلْ عِنْدَكَ مَا تَكْتُبُ بِهِ الدَّرْسَ؟ (مُهَيِّمٌ)

٢. هَلْ عِنْدَكَ مَا تُسَدِّدُ بِهِ الدِّينَ؟ (سَوِيٌّ)

٣. هَلْ عِنْدَكَ مَا تُقَطِّعُ بِهِ اللَّحْمَ؟  
(مَخْطُوتٌ)
٤. هَلْ عِنْدَكَ مَا تَهْزِمُ بِهِ الْعَدُوَّ؟  
(سَهْلٌ)
٥. هَلْ عِنْدَكَ مَا تُرْهَبُ بِهِ الْمُنَافِسَ؟  
(مُمْكِنٌ)
٦. هَلْ عِنْدَكَ مَا تُصَحِّحُ بِهِ الْخَطَأَ؟  
(مَفْرُوضٌ)
٧. هَلْ عِنْدَكَ مَا تُجْرِي بِهِ الْعَمَلَ؟  
(مُسْتَجِنٌ)
٨. هَلْ عِنْدَكَ مَا تُكَبِّرُ بِهِ الصَّوْتَ؟  
(مُتَوَقِّعٌ)
٩. هَلْ عِنْدَكَ مَا تَحُلُّ بِهِ الْمَشْكَالَةَ؟  
(مَرْجُوٌّ)
١٠. هَلْ عِنْدَكَ مَا تُحَوِّلُ بِهِ الْمَالَ؟  
(يَسِيرٌ)

تَمْرِينٌ ١٢

تَرْجِمِ الْجُمَلَ الْآتِيَةَ إِلَى اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ تَرْجَمَةً صَحِيحَةً!

1. Anda boleh keluar dan boleh tinggal di dalam kelas.
2. Anda tidak boleh menulis apa yang anda dengar dari saya.
3. Bolehkah saya mengajukan usul kepada anda?
4. Anda boleh bertanya dan boleh juga tidak bertanya.
5. Apakah di balik yang anda katakan tadi ada rahasia penting?
6. Apakah di balik yang anda programkan ada seseorang yang mendukung anda?
7. Di balik yang anda lakukan hari ini tidak ada rahasia yang anda ungkapkan.
8. Pentingkah bagi anda mempunyai sesuatu di depan anda sekarang?
9. Bukankah anda membaca buku sebagaimana halnya anda membaca majalah?
10. Bukankah orang yang ada di depan anda suka membantu anda juga?



## إِعْدَادُ الْمُرَادِ

مِنْ فَضْلِكَ، هَلْ عِنْدَكَ قَلَمٌ تَكْتُبُ بِهِ دَرْسَكَ؟

Permisi, apa anda punya pena untuk menulis pelajaran anda?

نَعَمْ، عِنْدِي قَلَمٌ أَكْتُبُ بِهِ دَرْسِي.

Ya, saya punya pena untuk menulis pelajaran saya.

وَهَلْ لَدَيْكَ وَقْتُ لِتُقَابِلَ مَنْ أَمَامِي؟

Dan apa anda punya waktu untuk menemui orang yang ada di depan saya?

لَا، لَيْسَ لَدَيَّ وَقْتُ لِأُقَابِلَ مَنْ أَمَامَكَ.

Tidak, saya tidak punya waktu untuk menemui orang yang ada di depan anda.

أَمَّا عِنْدَكَ شَيْءٌ تُسَجِّلُ بِهِ مَا دَرَسْتَ؟

Tidakkah anda punya sesuatu untuk mencatat apa yang anda pelajari?

بَلَى، عِنْدِي شَيْءٌ أُسَجِّلُ بِهِ مَا دَرَسْتُ.

Ya, saya punya sesuatu untuk mencatat apa yang saya pelajari.

أَلَيْسَ بِقُرْبِكَ مَنْ يُعِدُّ لَكَ مَا تُرِيدُ؟

Bukankah di dekat anda ada yang menyiapkan apa-apa yang anda inginkan?

نَعَمْ، إِنَّمَا بِقُرْبِي مَنْ أُعِدُّ لَهُ مَا يُرِيدُ.

Tidak, di dekat saya hanyalah orang yang saya siapkan baginya apa yang dia inginkan.

هَلْ لِي أَنْ أُعِدَّ لَكَ مَا تَبْغِي؟

Bolehkah saya siapkan untukmu apa yang anda inginkan?

لَا، لَيْسَ لَكَ أَنْ تُعِدَّ لِي مَا أْبْغِي.

Tidak, anda tidak boleh menyiapkan untukku apa yang saya cari.

هَلْ عَلَيَّ إِعْدَادُ مَا سَأَعْمَلُهُ لَكَ الْآنَ؟

Haruskah saya menyiapkan apa yang akan saya lakukan buat



anda sekarang?

لَا، لَيْسَ عَلَيْكَ إِعْدَادُ مَا سَتَعْمَلُهُ لِي الْآنَ.

Tidak, anda tidak harus menyiapkan apa yang akan anda kerjakan untukku sekarang.

التَّمْرِينَاتُ:

تَمْرِينُ ١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا مُثِّلَ لَكَ إِيْجَابًا وَسَلْبًا!

المِثَالُ: هَلْ عِنْدَكَ قَلَمٌ تَكْتُبُ بِهِ دَرْسَكَ؟

(+) نَعَمْ، عِنْدِي قَلَمٌ أَكْتُبُ بِهِ دَرْسِي.

(-) لَا، مَا عِنْدِي قَلَمٌ أَكْتُبُ بِهِ دَرْسِي.

١. هَلْ عِنْدَكَ نَشَاطٌ تَقْضِي بِهِ أَيَّامَكَ؟

٢. هَلْ عِنْدَكَ جِهَازٌ تُخَلِّدُ بِهِ نَشَاطَكَ؟

٣. هَلْ عِنْدَكَ اسْتِعْدَادٌ تُجْرِي بِهِ بَرْنَامَجَكَ؟

٤. هَلْ عِنْدَكَ غِطَاءٌ تُغْطِي بِهِ أُذُنَكَ؟

٥. هَلْ عِنْدَكَ طَرِيقَةٌ تُطَبِّقُ فِيهَا خِطَّتَكَ؟

٦. هَلْ عِنْدَكَ لَوْحَةٌ تُدْخِلُ فِيهَا بَيَانَاتِكَ؟

٧. هَلْ عِنْدَكَ أَدَوَاتٌ تُقَيِّمُ فِيهَا أَعْمَالَكَ؟

٨. هَلْ عِنْدَكَ بِنَاسٍ تُنِيرُ بِهِ دَرْسَكَ؟

٩. هَلْ عِنْدَكَ أُسْلُوبٌ تُدَبِّرُ بِهِ حَيَاتَكَ؟

١٠. هَلْ عِنْدَكَ عَلَامَةٌ تُحَدِّدُ فِيهَا أَنْشِطَتَكَ؟

تَمْرِينُ ٢

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْأَتِيَةِ كَمَا مُثِّلَ لَكَ إِيْجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: هَلْ هُنَاكَ مَكَانٌ تَعْمَلُ فِيهِ وَاجِبُكَ؟

(+) نَعَمْ، هُنَاكَ مَكَانٌ أَعْمَلُ فِيهِ وَاجِبِي.

(-) لَا، لَيْسَ هُنَاكَ مَكَانٌ أَعْمَلُ فِيهِ وَاجِبِي.

١. هَلْ أَمَامَكَ قَاعَةٌ خَاصَّةٌ تُقَابِلُ فِيهَا أَصْدِقَاءَكَ؟

٢. هَلْ وَرَاءَكَ جَامِعَةٌ تُنْظَمُ فِيهَا مُسْتَقْبَلُكَ؟

٣. هَلْ عِنْدَكَ غُرْفَةٌ تُدَبِّرُ فِيهَا نَشَاطَكَ؟

٤. هَلْ هُنَاكَ بَيْتٌ تُصَلِّحُ فِيهِ أَدَوَاتِكَ؟

٥. هَلْ لَدَيْكَ مِحْفَظَةٌ تَضَعُ فِيهَا فُلُوسَكَ؟

٦. هَلْ بِجَانِبِكَ مَطْبَخٌ تَطْبِخُ فِيهِ طَعَامَكَ؟

٧. هَلْ بِقُرْبِكَ مَلْعَبٌ تُدَرِّبُ فِيهِ أَعْضَاءَكَ؟

٨. هَلْ أَمَامَكَ مَنَاسِبَةٌ تُمَارِسُ فِيهَا لُغَتَكَ الْمَحَلِّيَّةَ؟

٩. هَلْ بِجِوَارِكَ مَطْعَمٌ تُحْضِرُ فِيهِ رُفَقَاءَكَ؟

١٠. هَلْ هُنَاكَ مَنَاطِقَةٌ تُقَابِلُ فِيهَا حُلَفَاءَكَ؟

تَمْرِينُ ٣

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْأَتِيَةِ كَمَا مُثِّلَ لَكَ إِيْجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: هَلْ لَدَيْكَ وَقْتُ لِقَائِكَ مَنْ أَمَامِي؟

(+) بِالطَّبَعِ، لَدَيَّ وَقْتُ لِأُقَابِلَ مَنْ أَمَامَكَ.

(-) لَا، لَيْسَ لَدَيَّ وَقْتُ لِأُقَابِلَ مَنْ أَمَامَكَ.

١. هَلْ لَدَيْكَ عُطْلَةٌ لِتَزُورَ مَنْ مَعِي؟

٢. هَلْ لَدَيْكَ اسْتِعْدَادٌ لِتُوَاجِهَ مَنْ بِجَوَارِي؟
٣. هَلْ لَدَيْكَ مِيزَانِيَّةٌ لِتَنْقُلَ مَا حَوْلِي؟
٤. هَلْ لَدَيْكَ زَادٌ لِتُضَيِّفَ مَنْ وَرَائِي؟
٥. هَلْ لَدَيْكَ كَيْفِيَّةٌ لِتَحُلَّ مَا حَدَثَ لِي؟
٦. هَلْ لَدَيْكَ قُوَّةٌ لِتَهْزِمَ مَنْ أَمَامِي؟
٧. هَلْ لَدَيْكَ حُجَّةٌ لِتُهْدِيَّ مَنْ بِقُرْبِي؟
٨. هَلْ لَدَيْكَ دَلِيلٌ لِتُنَافِسَ مَنْ بِجَوَارِي؟
٩. هَلْ لَدَيْكَ مَبْلَغٌ لِتُهْدِبَ مَنْ حَوْلِي؟
١٠. هَلْ لَدَيْكَ بَرْنَامِجٌ لِتُمَارِسَ مَا لَدَيْ؟

#### تَمْرِينٌ ٤

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا مَثَلٌ لَكَ إِيْجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: أَمَا عِنْدَكَ وَقْتُ لِتُقَابِلَ مَنْ قَابَلَكَ؟

(+) بَلَى، عِنْدِي وَقْتُ لِأُقَابِلَ مَنْ قَابَلَنِي.

(-) نَعَمْ، مَا عِنْدِي وَقْتُ لِأُقَابِلَ مَنْ قَابَلَنِي.

١. أَمَا عِنْدَكَ فُرْصَةٌ لِتُؤَاكِلَ مَنْ أَكَلَكَ؟

٢. أَمَا عِنْدَكَ جُرْأَةٌ لِتُهْدِيَّ مَنْ هَدَّأَكَ؟

٣. أَمَا عِنْدَكَ جِهَازٌ لِتُرِزِلَ مَا أَقْلَقَكَ؟

٤. أَمَا عِنْدَكَ خِبْرَةٌ لِتُرَوِّجَ مَا نَفَعَكَ؟

٥. أَمَا عِنْدَكَ مَكَانٌ لِتُدْرِبَ مَنْ شَارَكَكَ؟

٦. أَمَا عِنْدَكَ كَامِيرَا لِتُخَلِّدَ مَا أَبْكَأَكَ؟



٧. أَمَا عِنْدَكَ طُمُوحٌ لِّتُرَوِّجَ مَنَ أَيْدِكَ؟
٨. أَمَا عِنْدَكَ نِيَّةٌ لِّتُعِيدَ مَنَ أَوْصَلَكَ؟
٩. أَمَا عِنْدَكَ خِطَّةٌ لِّتُقَاضِيَ مَنَ أَفْضَحَكَ؟
١٠. أَمَا عِنْدَكَ بَيْتٌ لِّتُحِلَّ مَنَ اسْتَضَافَكَ؟

### تَمْرِينُ ٥

- أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا مَثَلُ لَكَ إِجَابًا وَسَلْبًا!
- الْمَثَالُ: أَمَا عِنْدَكَ شَيْءٌ تُسَجِّلُ بِهِ مَا دَرَسْتَ؟
- (+) بَلَى، عِنْدِي شَيْءٌ أُسَجِّلُ بِهِ مَا دَرَسْتُ.
- (-) نَعَمْ، مَا عِنْدِي شَيْءٌ أُسَجِّلُ بِهِ مَا دَرَسْتُ.

١. أَمَا عِنْدَكَ قَلَمٌ تَكْتُبُ بِهِ مَا سَمِعْتَ؟
٢. أَمَا عِنْدَكَ طَرِيقَةٌ تُحَلِّدُ بِهَا مَا شَاهَدْتَ؟
٣. أَمَا عِنْدَكَ مِيزَانِيَّةٌ تَشْتَرِي بِهَا مَا أَرَدْتَ؟
٤. أَمَا عِنْدَكَ مَرَكَبٌ تُخْلِي بِهِ مَنَ سَاعَدْتَ؟
٥. أَمَا عِنْدَكَ سِكِّينٌ تُقَطِّعُ بِهَا مَا اشْتَرَيْتَ؟
٦. أَمَا عِنْدَكَ كَيْفِيَّةٌ تَحْبِسُ بِهَا مَنَ طَارَدْتَ؟
٧. أَمَا عِنْدَكَ وَاسِطَةٌ تُرَوِّجُ بِهَا مَا صَنَعْتَ؟
٨. أَمَا عِنْدَكَ لُغَةٌ تَجْمَعُ بِهَا مَنَ اسْتَدْعَيْتَ؟
٩. أَمَا عِنْدَكَ أُسْلُوبٌ تُحَيِّي بِهِ مَنَ قَابَلْتَ؟
١٠. أَمَا عِنْدَكَ فِكْرَةٌ تُؤَيِّدُ بِهَا مَنَ سَاعَدْتَ؟

### تَمْرِينُ ٦

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا مُثِّلَ لَكَ إِيْجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: أَلَيْسَ بِقُرْبِكَ مَنْ يُعِدُّ لَكَ مَا تُرِيدُ؟

(+) بَلَى، بِقُرْبِي مَنْ يُعِدُّ لِي مَا أُرِيدُ.

(-) نَعَمْ، إِنَّمَا بِقُرْبِي مَنْ أَعِدُّ لَهُ مَا يُرِيدُ.

١. أَلَيْسَ بِقُرْبِكَ مَنْ يُخْضِرُ لَكَ مَا تَبْغِي؟

٢. أَلَيْسَ بِقُرْبِكَ مَنْ يُدَبِّرُ لَكَ مَا تَخْجِزُ؟

٣. أَلَيْسَ بِقُرْبِكَ مَنْ يَطْبُخُ لَكَ مَا تَأْكُلُ؟

٤. أَلَيْسَ بِقُرْبِكَ مَنْ يُسَهِّلُ لَكَ مَا تُبْرِمُجُ؟

٥. أَلَيْسَ بِقُرْبِكَ مَنْ يُصَحِّحُ لَكَ مَا تَكْتُبُ؟

٦. أَلَيْسَ بِقُرْبِكَ مَنْ يُبْقِي لَكَ مَا تُرِيدُ؟

٧. أَلَيْسَ بِقُرْبِكَ مَنْ يُحَقِّقُ لَكَ مَا تَنْوِي؟

٨. أَلَيْسَ بِقُرْبِكَ مَنْ يَفْتَحُ لَكَ مَا تَتَمَنَّى؟

٩. أَلَيْسَ بِقُرْبِكَ مَنْ يَشْرَحُ لَكَ مَا تَدْرُسُ؟

١٠. أَلَيْسَ بِقُرْبِكَ مَنْ يُبَيِّنُ لَكَ مَا تَتَنَاوَلُ؟

تَمْرِينُ ٧

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا مُثِّلَ لَكَ إِيْجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُعِدُّ لَكَ مَا تَأْكُلُهُ؟

(+) نَعَمْ، هُنَاكَ مَنْ يُعِدُّ لِي مَا أَكُلُهُ.

(-) لَا، إِنَّمَا هُنَاكَ مَنْ أَعِدُّ لَهُ مَا يَأْكُلُهُ.

١. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يَصْنَعُ لَكَ مَا تُرِيدُهُ؟

٢. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يَحْمِلُ لَكَ مَا تَشْتَرِيهِ؟
٣. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُحَقِّقُ لَكَ مَا تُبْرِمُجُهُ؟
٤. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُصَمِّمُ لَكَ مَا تَلْبَسُهُ؟
٥. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يَخْجِزُ لَكَ مَا تَتَمَنَّاهُ؟
٦. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُدَبِّرُ لَكَ مَا تُطَوِّرُهُ؟
٧. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُدِيرُ لَكَ مَا تُرَوِّجُهُ؟
٨. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُصَحِّحُ لَكَ مَا تَكْتُبُهُ؟
٩. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُحْضِرُ لَكَ مَا تَحْجِزُهُ؟
١٠. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُبْقِي لَكَ مَا تَرْتَجِيهِ؟

### تَمْرِينُ ٨

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا مُثِّلَ لَكَ إِجَابًا وَسَلْبًا!  
 الْمِثَالُ: أَلَيْسَ مَعَكَ طَالِبٌ يَعْمَلُ لَكَ مَا تُرِيدُ؟

(+) بَلَى، مَعِيَ طَالِبٌ يَعْمَلُ لِي مَا أُرِيدُ.

(-) نَعَمْ، بَلْ مَعِيَ طَالِبٌ أَعْمَلُ لَهُ مَا يُرِيدُ.

١. أَلَيْسَ مَعَكَ طَالِبٌ يُحْضِرُ لَكَ مَا تَبْغِي؟
٢. أَلَيْسَتْ مَعَكَ مُعَلِّمَةٌ تُصَحِّحُ لَكَ مَا تَقُولُ؟
٣. أَلَيْسَ مَعَكَ طَالِبَانِ يُبْقِيَانِ لَكَ مَا تَحْجِزُ؟
٤. أَلَيْسَتْ مَعَكَ مُعَلِّمَتَانِ تَشْرَحَانِ لَكَ مَا تَدْرُسُ؟
٥. أَلَيْسَ مَعَكَ طَالِبٌ يَصْنَعُونَ لَكَ مَا تُرِيدُ؟
٦. أَلَيْسَتْ مَعَكَ مُعَلِّمَاتٌ يَهَيِّئْنَ لَكَ مَا تَنْوِي؟



٧. أَلَيْسَ مَعَكَ طِفْلٌ يَأْخُذُ لَكَ مَا تَرَى؟
٨. أَلَيْسَتْ مَعَكَ بِنْتُ تَعْمَلُ لَكَ مَا تَتَمَنَّى؟
٩. أَلَيْسَ مَعَكَ أَطْفَالٌ يُهَيِّئُونَ لَكَ مَا تَرْجُو؟
١٠. أَلَيْسَتْ مَعَكَ بَنَاتٌ يَأْخُذْنَ لَكَ مَا تُرِيدُ؟

### تَمْرِينُ ٩

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْأَتِيَةِ كَمَا مُثِّلَ لَكَ إِيْجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: هَلْ لِي أَنْ أُعِدَّ لَكَ مَا تَبْغِي؟

(+) هَذَا مِنْ فَضْلِكَ، لَكَ أَنْ تُعِدَّ لِي مَا أْبْغِي.

(-) لَا، لَيْسَ لَكَ أَنْ تُعِدَّ لِي مَا أْبْغِي.

١. هَلْ لِي أَنْ أَشْتَرِيَ لَكَ مَا تُحِبُّ؟

٢. هَلْ لِي أَنْ أَشْرَحَ لَكَ مَا تَدْرُسُ؟

٣. هَلْ لِي أَنْ أَصْنَعَ لَكَ مَا تَبْغِي؟

٤. هَلْ لِي أَنْ أُخْضِرَ لَكَ مَا تَتَمَنَّى؟

٥. هَلْ لِي أَنْ أَدْبِرَ لَكَ مَا تُرِيدُ؟

٦. هَلْ لِي أَنْ أَذْكَرَ لَكَ مَا تَعْمَلُ؟

٧. هَلْ لِي أَنْ أَحْرِكَ لَكَ مَا تَشْرَبُ؟

٨. هَلْ لِي أَنْ أَكْوِيَ لَكَ مَا تَلْبَسُ؟

٩. هَلْ لِي أَنْ أُمْلِيَ لَكَ مَا تَكْتُبُ؟

١٠. هَلْ لِي أَنْ أُرْتَبَ لَكَ مَا تَعْمَلُ؟

### تَمْرِينُ ١٠

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا مُثِّلَ لَكَ إِيْجَابًا وَسَلْبًا.

المِثَالُ: هَلْ عَلَيَّ إِعْدَادٌ مَا تُرِيدُهُ مِنِّي؟

(+) طَبَعًا، عَلَيَّكَ إِعْدَادٌ مَا أُرِيدُهُ مِنْكَ.

(-) لَا، لَيْسَ عَلَيَّكَ أَنْ تُعِدَّ مَا أُرِيدُهُ مِنْكَ.

١. هَلْ عَلَيَّ إِخْضَارٌ مَا تَطْلُبُهُ مِنِّي؟

٢. هَلْ لِي تَبْسِيْطٌ مَا تَسْمَعُهُ مِنِّي؟

٣. هَلْ عَلَيَّ إِخْفَاءٌ مَا تَأْخُذُهُ مِنِّي؟

٤. هَلْ لِي فَتْحٌ مَا تَحْجِزُهُ مِنِّي؟

٥. هَلْ عَلَيَّ تَصْحِيْحٌ مَا تَتَلَقَّاهُ مِنِّي؟

٦. هَلْ لِي شَرْحٌ مَا تَفْهَمُهُ مِنِّي؟

٧. هَلْ عَلَيَّ إِعَادَةٌ مَا تَجِدُهُ مِنِّي؟

٨. هَلْ لِي تَعْوِيْضٌ مَا تَأْخُذُهُ مِنِّي؟

٩. هَلْ عَلَيَّ اسْتِيْقَاءٌ مَا تَطْلُبُهُ مِنِّي؟

١٠. هَلْ لِي اسْتِعَادَةٌ مَا تَسْتَعِيْرُهُ مِنِّي؟

تَمْرِيْنٌ ١١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا مُثِّلَ لَكَ إِيْجَابًا وَسَلْبًا.

المِثَالُ: أَلَيْسَ عَلَيَّ إِعْدَادٌ مَا أَرْدْتَهُ مِنِّي؟

(+) بَلَى، عَلَيَّكَ إِعْدَادٌ مَا أَرْدْتَهُ مِنْكَ.

(-) نَعَمْ، لَيْسَ عَلَيَّكَ أَنْ تُعِدَّ مَا أَرْدْتَهُ مِنْكَ.

١. أَلَيْسَ عَلَيَّ إِعَادَةٌ مَا أَخَذْتَهُ مِنِّي؟

٢. أَلَيْسَ عَلَيَّ شَرْحٌ مَا سَمِعْتَهُ مِنِّي؟
٣. أَلَيْسَ عَلَيَّ تَبَيُّنٌ مَا أَحْضَرْتَهُ مِنِّي؟
٤. أَلَيْسَ عَلَيَّ تَقْيِينٌ مَا اشْتَرَيْتَهُ مِنِّي؟
٥. أَلَيْسَ عَلَيَّ تَرْتِيبٌ مَا حَجَزْتَهُ مِنِّي؟
٦. أَلَيْسَ عَلَيَّ تَنْوِيعٌ مَا طَلَبْتَهُ مِنِّي؟
٧. أَلَيْسَ عَلَيَّ تَنْظِيفٌ مَا اسْتَلَمْتَهُ مِنِّي؟
٨. أَلَيْسَ عَلَيَّ تَشْغِيلٌ مَا اسْتَعْرَضْتَهُ مِنِّي؟
٩. أَلَيْسَ عَلَيَّ تَصْحِيحٌ مَا اقْتَبَسْتَهُ مِنِّي؟
١٠. أَلَيْسَ عَلَيَّ تَخْبِيَةٌ مَا جَمَعْتَهُ مِنِّي؟

## تَمْرِينٌ ١٢

تَرْجِمِ الْجُمْلَةَ الْآتِيَةَ إِلَى اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ تَرْجَمَةً جَيِّدَةً!

1. Apa anda punya uang atau yang sejenisnya?
2. Apa yang anda lakukan terhadap orang di depan anda?
3. Apa anda punya uang untuk membayar utang anda?
4. Apa anda punya waktu untuk menemui orang di dekatku?
5. Bukankah ada orang yang memantau anda di rumah?
6. Bukankah di depan anda ada yang membukakan pintu bagi anda?
7. Apakah di depan anda ada orang yg anda buat kopi untuknya?
8. Bolehkah saya mengambilkan buat anda apa yang anda inginkan?
9. Haruskah saya mempersiapkan apa yang anda akan makan sore nanti?
10. Anda tidak harus menyiapkan apa yang akan saya bawa ke kampus nanti.



## مَا يَعُودُ بِالنَّفْعِ

هَلْ هُنَاكَ شَيْءٌ تَحْتَاجُ إِلَيْهِ؟

Adakah sesuatu yang anda butuhkan?

نَعَمْ، هُنَاكَ شَيْءٌ أَحْتَاجُ إِلَيْهِ.

Ya, ada sesuatu yang saya butuhkan.

هَلْ لِي أَنْ أَفْتَحَ لَكَ الْبَابَ؟

Bolehkah saya membukan pintu bagi anda?

أَشْكُرُكَ عَلَى ذَلِكَ، تَفَضَّلْ!

Saya berterima kasih padamu atas hal itu, silahkan!

هَلْ أَبْحَثُ لَكَ عَنْ شَيْءٍ؟

Apa saya carikan anda sesuatu?

لَا، لَيْسَ لَكَ أَنْ تَبْحَثَ لِي عَنْ شَيْءٍ.

Tidak, tidak usah mencarikan sesuatu untuk saya.

أَلَا تَتَفَكَّرُ فِيمَا يَعُودُ عَلَيْكَ بِالنَّفْعِ؟

Tidakkah anda memikirkan apa yang membawa manfaat bagi anda?

بَلَى، أَفَكِّرُ فِيمَا يَعُودُ عَلَيَّ بِالنَّفْعِ.

Ya, saya memikirkan apa yang bermanfaat bagi saya.

أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُعِدُّ لَكَ مَا يَنْبَغِي لَكَ؟

Bukankah ada orang yang menyiapkan bagimu apa yang pantas untuk anda?

نَعَمْ، لَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُعِدُّ لِي مَا يَنْبَغِي لِي.

Tidak, tidak ada yang menyiapkan bagiku apa yang pantas untuk saya.

أَمَا أَشْرَكْتَ الطَّالِبَ فِيمَا عَمِلْتَ؟

Tidakkah anda menyertakan anak itu pada apa yang anda kerjakan?

نَعَمْ، مَا أَشْرَكْتُهُ فِيمَا عَمِلْتُ.

Tidak, saya tidak menyertakannya pada apa yang saya kerjakan.

## التَّمْرِينَاتُ:

### تَمْرِينُ ١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: هَلْ هُنَاكَ شَيْءٌ تُفَكِّرُ فِيهِ؟

(+) نَعَمْ، هُنَاكَ شَيْءٌ أَفَكِّرُ فِيهِ.

(-) لَا، لَيْسَ هُنَاكَ شَيْءٌ أَفَكِّرُ فِيهِ.

١. هَلْ هُنَاكَ خِيَارٌ تَمِيلُ إِلَيْهِ؟

٢. هَلْ هُنَاكَ رَأْيَانٍ تَعْتَمِدُ عَلَيْهِمَا؟

٣. هَلْ هُنَاكَ عُرْفٌ تَسْتَرِيحُ فِيهَا؟

٤. هَلْ هُنَاكَ حَرَكَاتٌ تَشُكُّ فِيهَا؟

٥. هَلْ هُنَاكَ مَنْظَرَانِ تَنْظُرُ إِلَيْهِمَا؟

٦. هَلْ هُنَاكَ حَقَائِبُ تَرْغَبُ عَنْهَا؟

٧. هَلْ هُنَاكَ خُلَاصَةٌ تَكْتَفِي بِهَا؟

٨. هَلْ هُنَاكَ قِيَمٌ إِنْسَانِيَّةٌ تَتَأَكَّدُ مِنْهَا؟

٩. هَلْ هُنَاكَ حَيَوَانَاتٌ تَخَافُ مِنْهَا؟

١٠. هَلْ هُنَاكَ أَنْظِمَةٌ أَسْرِيَّةٌ تُخْضَعُ لَهَا؟

### تَمْرِينُ ٢

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: هَلْ هُنَاكَ أَحَدٌ تُفَكِّرُ فِيهِ؟

(+) نَعَمْ، هُنَاكَ أَحَدٌ أَفَكِّرُ فِيهِ.

(-) لَا، بَلْ هُنَاكَ أَحَدٌ يُفَكِّرُ فِي.

١. هَلْ هُنَاكَ زَعِيمٌ تَعْتَمِدُ عَلَيْهِ؟
٢. هَلْ هُنَاكَ امْرَأَةٌ تَتَأَثَّرُ بِهَا كَثِيرًا؟
٣. هَلْ هُنَاكَ جَرِيئَانِ تَخَافُ مِنْهُمَا؟
٤. هَلْ هُنَاكَ طِفْلَتَانِ تَعْتَرِّبُهُمَا؟
٥. هَلْ هُنَاكَ أَسَاتِذَةٌ تَمْتَنُّ لَهُمْ؟
٦. هَلْ هُنَاكَ نِسَاءٌ تَخَافُ عَلَيَّهِنَّ؟
٧. هَلْ هُنَاكَ أَبْنَاءٌ تُفَكِّرُ فِي مُسْتَقْبَلِهِمْ؟
٨. هَلْ هُنَاكَ بَنَاتٌ تَشْكُ فِيْمَنْ حَوْلَهُنَّ؟
٩. هَلْ هُنَاكَ طَالِبٌ تَسْخَرُ مِنْ أَمَامِهِ؟
١٠. هَلْ هُنَاكَ مَرِيضَتَانِ تُرَاقِبُ عَلَامَنَ حَوْلَهُمَا؟

### تَمْرِينُ ٣

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!  
الْمِثَالُ: هَلْ لِي أَنْ أَفْتَحَ لَكَ الْبَابَ؟

(+) نَعَمْ، لَكَ أَنْ تَفْتَحَ لِي الْبَابَ.

(-) لَا، لَيْسَ لَكَ أَنْ تَفْتَحَ لِي الْبَابَ.

١. هَلْ لِي أَنْ أَحْرِكَ لَكَ الْقَهْوَةَ الْمُمْتَازَةَ؟
٢. هَلْ لِي أَنْ أَشْتَرِيَ لَكَ الطَّعَامَ الْمَنْزِلِيَّ؟
٣. هَلْ لِي أَنْ أَسْكُبَ لَكَ الشَّرَابَ الْمُعْلَبَ؟



٤. هَلْ لِي أَنْ أَصْنَعَ لَكَ الْعَصِيرَ الْبُرْتُقَالِيَّ؟

٥. هَلْ لِي أَنْ أُدِيرَ لَكَ الْفِلْمَ الْخَيَالِيَّ؟

٦. هَلْ لِي أَنْ أُدَبِّرَ لَكَ إِجْرَاءَاتِ السَّفَرِ؟

٧. هَلْ لِي أَنْ أَفْتَحَ لَكَ الْحِسَابَ الْجَدِيدَ؟

٨. هَلْ لِي أَنْ أُخَصِّصَ لَكَ الْعَمَلَ الْمَيَسَّرَ؟

٩. هَلْ لِي أَنْ أَجْعَلَ لَكَ الْهَدِيَّةَ التِّذْكَارِيَّةَ؟

١٠. هَلْ لِي أَنْ أَخْتَارَ لَكَ الْحَقِيبَةَ الْمُتَمَازَةَ؟

#### تَمْرِينٌ ٤

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: هَلْ أُنَحِّثُ لَكَ عَنِ الْعَمَلِ؟

(+) شُكْرًا سَلْفًا، تَفَضُّلًا إِنْحَثَ لِي عَنِ الْعَمَلِ!

(-) لَا، لَيْسَ لَكَ أَنْ تَبْحَثَ لِي عَنِ الْعَمَلِ.

١. هَلْ أَتَخَلَّى لَكَ عَنِ الْمَسْئُورِيَّةِ؟

٢. هَلْ آذَنُ لَكَ بِالذَّهَابِ بَعِيدًا؟

٣. هَلْ أَدَافِعُ لَكَ عَنِ الْوِظِيْفَةِ؟

٤. هَلْ أَسْمَحُ لَكَ بِمُغَادَرَةِ الْبَيْتِ؟

٥. هَلْ آتِي لَكَ بِالْبِضَاعَةِ الْفَاحِشَةِ؟

٦. هَلْ أَرْجِعُ لَكَ بِالْأَدَوَاتِ الْمُسْتَعَارَةِ؟

٧. هَلْ أَخْذُ لَكَ بِالْأَرَاءِ الْمُتَقَابِلَةِ؟

٨. هَلْ أَكْتَفِي لَكَ بِالْأَشْيَاءِ الْإِلْزَمَةِ؟

٩. هَلْ أَحَافِظُ لَكَ عَلَى النُّظَافَةِ؟  
١٠. هَلْ أَحْتَفِظُ لَكَ بِالْأَثَارِ التَّارِيخِيَّةِ؟

نرین ٥

جِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!  
مِثَال: هَلْ أُبْحَثُ لَكَ عَمَّا تُرِيدُ؟

(+) هَذَا مِنْ فَضْلِكَ، بَلْ يَسُرُّنِي أَنْ تَبْحَثَ لِي عَمَّا أُرِيدُ.  
(-) لَا، لَيْسَ لَكَ أَنْ تَبْحَثَ لِي عَمَّا أُرِيدُ.

١. هَلْ آتِي لَكَ بِمَا تُرِيدُ؟
٢. هَلْ أَدَافِعُ لَكَ عَمَّا تَمْلِكُ؟
٣. هَلْ أَحْتَفِظُ لَكَ بِمَا تُخَطِّطُ؟
٤. هَلْ أُبْحَثُ لَكَ عَمَّا تَتَمَنَّى؟
٥. هَلْ أَحَافِظُ لَكَ عَلَى مَا تُدِيرُ؟
٦. هَلْ أَرْجِعُ لَكَ بِمَا تَنْوِي؟
٧. هَلْ أَتَخَلَّى لَكَ عَمَّا تَرْتَجِي؟
٨. هَلْ أَشْهَدُ لَكَ بِمَا تُعَانِي؟
٩. هَلْ أَكْتَفِي لَكَ بِمَا تَطْلُبُ؟
١٠. هَلْ أَسْمَحُ لَكَ بِمَا تَتَوَقَّعُ؟

نفرین ٦

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا، وَاسْتَعِنْ بِالْمُفْرَدَةِ الَّتِي  
أَعَدَّتْ لَكَ سَلْبًا!

المثال: أَلَا تُفَكِّرُ فِيمَا يَعُودُ عَلَيْكَ بِالنَّفْعِ؟ (الضَّرُّ)

(+) بَلَى، أَفَكِّرُ فِيمَا يَعُودُ عَلَيَّ بِالنَّفْعِ.

(-) نَعَمْ، إِنَّمَا أَفَكِّرُ فِيمَا يَعُودُ عَلَيَّ بِالضَّرْرِ.

١. أَلَا تَهْتَمُّ بِمَنْ يَأْتِي لَكَ بِالتَّقَدُّمِ؟ (التَّأَخُّرُ)

٢. أَلَا تُحَافِظُ عَلَيَّ مَا يَرْجِعُ لَكَ بِالرِّيحِ؟ (التَّلْفُ)

٣. أَلَا تَمِيلُ إِلَى مَنْ يَحْتَفِظُ لَكَ بِالْأَثَارِ؟ (الأَدْوَاتُ)

٤. أَلَا تَنْضَمُّ إِلَى مَنْ يَقْضِي لَكَ بِالْبَرَاءَةِ؟ (الغَلَطُ)

٥. أَلَا تَرْتَبِطُ بِمَنْ يُدَافِعُ لَكَ عَنِ الصَّوَابِ؟ (الْخَطَأُ)

٦. أَلَا تَكْتَفِي بِمَا يَعُودُ عَلَيْكَ بِالْحِرْمَانِ؟ (النَّجَاحُ)

٧. أَلَا تُوَاطِبُ عَلَيَّ مَا يَأْتِي لَكَ بِالضَّمَانِ؟ (الشُّكُّ)

٨. أَلَا تَشْكُرُ لِمَنْ يَرْجِعُ لَكَ بِالمُجِدِّ؟ (الإنحِطَاطُ)

٩. أَلَا تُفَكِّرُ فِيمَنْ يُحَافِظُ لَكَ عَلَى النِّظَافَةِ؟ (الْوَسَاحَةُ)

١٠. أَلَا تُدَافِعُ عَمَّنْ يَتَخَلَّى لَكَ عَنِ العَمَلِ؟ (الإِجَازَةُ)

تَمْرِينُ ٧

أَجِبْ عَنِ الأَسْئَلَةِ الأَتِيَةِ كَمَا فِي المِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

المِثَالُ: أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُعِدُّ لَكَ مَا يَنْبَغِي لَكَ؟

(+) بَلَى، هُنَاكَ مَنْ يُعِدُّ لِي مَا يَنْبَغِي لِي.

(-) نَعَمْ، لَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُعِدُّ لِي مَا يَنْبَغِي لِي.

١. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُعِدُّ لَكَ مَا يَسْتَجِيبُ عَلَيْكَ؟

٢. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُعِدُّ لَكَ مَا يَحُلُو لَكَ.



٣. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُعِدُّ لَكَ مَا يَطِيبُ لَكَ؟
٤. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُعِدُّ لَكَ مَا يَحْسُنُ بِكَ؟
٥. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُعِدُّ لَكَ مَا يَلِيْقُ بِكَ؟
٦. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُعِدُّ لَكَ مَا يَجِبُ لَكَ؟
٧. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُعِدُّ لَكَ مَا يَجْدُرُ بِكَ؟
٨. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُعِدُّ لَكَ مَا يَتَسَنَّى لَكَ؟
٩. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُعِدُّ لَكَ مَا يَصْهَبُ عَلَيْكَ؟
١٠. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُعِدُّ لَكَ مَا يَحِقُّ لَكَ؟

### تَفْرِينُ ٨

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْأَتِيَّةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ تُعِدُّ لَهُ مَا يَنْبَغِي لَهُ؟

(+) بَلَى، هُنَاكَ مَنْ أُعِدُّ لَهُ مَا يَنْبَغِي لَهُ.

(-) نَعَمْ، لَيْسَ هُنَاكَ مَنْ أُعِدُّ لَهُ مَا يَنْبَغِي لَهُ.

١. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ تُعِدُّ لَهُ مَا يَحْرُمُ عَلَيْهِ؟
٢. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ تُعِدُّ لَهُ مَا يَجِلُّ لَهُ؟
٣. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ تُعِدُّ لَهُ مَا يَثْقُلُ عَلَيْهِ؟
٤. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ تُعِدُّ لَهُ مَا يَتَوَجَّبُ عَلَيْهِ؟
٥. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ تُعِدُّ لَهُ مَا يَخْلُو لَهُ؟
٦. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ تُعِدُّ لَهُ مَا يَصْهَبُ عَلَيْهِ؟
٧. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ تُعِدُّ لَهُ مَا يَتَسَرَّرُ لَهُ؟

٨. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ تُعِدُّ لَهُ مَا يَجْدُرُ بِهِ؟

٩. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ تُعِدُّ لَهُ مَا يَنْبَغِي لَهُ؟

١٠. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ تُعِدُّ لَهُ مَا يَتَّبَعِي لَهُ؟

تَمْرِينُ ٩

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: أَمَا أَشْرَكْتَ الطَّالِبَ فِيمَا عَمِلْتَ؟

(+) بَلَى، أَشْرَكْتُ الطَّالِبَ فِيمَا عَمِلْتُ.

(-) نَعَمْ، مَا أَشْرَكْتُ الطَّالِبَ فِيمَا عَمِلْتُ.

١. أَمَا ضَمَمْتَ الطَّالِبَ إِلَى مَنْ دَعَوْتَ؟

٢. أَمَا أَرْجَعْتَ الطَّالِبَةَ عَمَّا كَرِهْتَ؟

٣. أَمَا أَخْفَيْتَ الْقَضِيَّةَ عَمَّنْ جَالَسْتَ؟

٤. أَمَا خَلَيْتَ الْعَمَلَ عَمَّنْ كَرِهْتَ؟

٥. أَمَا نَزَعْتَ الْمُصْدَاقِيَّةَ عَمَّا وَقَعْتَ؟

٦. أَمَا رَكَّزْتَ الدِّرَاسَةَ عَلَى مَا حَدَّدْتَ؟

٧. أَمَا نَصَحْتَ الْمَرِيضَ بِمَا عَلِمْتَ؟

٨. أَمَا ذَكَّرْتَ الْمُجْرِمَ بِمَا أَخْفَيْتَ؟

٩. أَمَا أَخْبَرْتَ الطَّالِبَةَ بِمَا تَوَقَّعْتَ؟

١٠. أَمَا تَهَيْتَ الْأَصْدِقَاءَ عَمَّا حَرَّمْتَ؟

تَمْرِينُ ١٠

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: أَمَا أَشْرَكَكَ الطَّالِبُ فِيمَا عَمِلَ؟

(+) بَلَى، أَشْرَكْنِي فِيمَا عَمِلَ.

(-) نَعَمْ، مَا أَشْرَكْنِي بَعْدُ فِيمَا عَمِلَ.

١. أَمَا أَخْبَرْتِكَ الطَّالِبَةُ بِمَا أَرَادَتْ؟

٢. أَمَا نَهَيْتَ الْمُدْرِسَ عَمَّا كَرِهَ؟

٣. أَمَا أَجْبَرْتِكَ الْبِنْتُ عَلَى مَا أَرَادَتْ؟

٤. أَمَا ذَكَرْتَ الْمُرَاقِبَ بِمَا وَعَدَ؟

٥. أَمَا أَمَرْتِكَ الْمُدْرِسَةَ بِمَا صَمَّمَتْ؟

٦. أَمَا اضْطَرَّكَ الزَّعِيمُ إِلَى مَا أَرَادَ؟

٧. أَمَا أَغْفَلْتِكَ الْطِفْلَةَ عَمَّا دَبَّرَتْ؟

٨. أَمَا أَشْرَكَكَ الْعَمِيدُ فِيمَا طَوَّرَ؟

٩. أَمَا نَصَحْتِكَ الْبَاحِثَةَ بِمَا حَقَّقَتْ؟

١٠. أَمَا أَمَّاكَ الرَّجُلُ السِّيَاسِيُّ إِلَى مَا خَطَّطَ؟

تَفْرِينُ ١١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْأَتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِنْجَابًا وَسَلْبًا.

الْمِثَالُ: هَلَّا تُشْرِكْنِي فِيمَا تَعْمَلُ؟

(+) بَلَى، سَأَشْرِكُكَ فِيمَا أَعْمَلُ.

(-) نَعَمْ، لَنْ أَشْرِكَكَ فِيمَا أَعْمَلُ بَعْدُ.

١. هَلَّا تُذَكِّرْنِي بِمَا تُرِيدُ؟

٢. هَلَّا تُنْهَانِي عَمَّا تَكْرَهُ؟



٣. هَلَّا تَنْصَحُنِي بِمَا تَسْتَخْسِنُ؟
٤. هَلَّا تُمِيلُنِي عَمَّنْ تَكْرَهُ؟
٥. هَلَّا تَدُلُّنِي عَلَى مَا تُبْرِمُجُ؟
٦. هَلَّا تُشَكِّكُنِي فِيمَنْ تَتَجَسَّسُ؟
٧. هَلَّا تُلْحِقُنِي بِمَنْ تَسْتَدْعِي؟
٨. هَلَّا تُبْعِدُنِي عَمَّنْ تَسْتَهِينُ؟
٩. هَلَّا تُوَرِّطُنِي فِيمَا تُصَمِّمُ؟
١٠. هَلَّا تَفْصِلُنِي عَمَّنْ تَسْتَغْرِبُ؟

تَمْرِينُ ١٢

تَرْجِمِ الْجُمَلَ الْآتِيَةَ إِلَى اللُّغَةِ الْإِنْدُونِيسِيَّةِ!

1. Adakah orang yang anda butuhkan?
2. Adakah orang yang membutuhkan anda di sini?
3. Bolehkah saya ambilkan anda sesuatu dari dapur?
4. Bukankah ada yang membukakan anda pintu hari ini?
5. Adakah orang yang anda bukakan pintu di depan anda?
6. Apa anda memikirkan hal yang membawa sial bagi anda?
7. Apa ada yang memikirkan anda atau orang yang anda pikirkan
8. Apa ada orang yang anda libatkan dalam hal-hal yang anda programkan?
9. Adakah orang yang mengikutkan anda dalam hal-hal yang dia kerjakan?
10. Apa ada orang yang melarang anda membaca koran di dalam ruangan?

## الْأَمْرُ بِفِعْلِ الْمَطْلُوبِ

هَلْ هُنَاكَ مَنْ يَأْمُرُكَ بِفَتْحِ الْبَابِ؟

Adakah yang menyuruh anda membuka pintu?

نَعَمْ، هُنَاكَ مَنْ يَأْمُرُنِي بِفَتْحِهِ.

Ya, ada yang menyuruh saya membukanya.

أَلَيْسَ هُنَاكَ أَحَدٌ أَمَرْتَهُ بِإِعْدَادِ الطَّعَامِ؟

Bukankah ada seseorang yang anda suruh menyiapkan makanan

نَعَمْ، لَيْسَ هُنَاكَ أَحَدٌ أَمَرْتَهُ بِإِعْدَادِهِ.

Tidak, tidak ada seseorang yang saya suruh menyiapkannya.

أَلَمْ يَعْذُ هُنَاكَ مَنْ تَأْمُرُهُ بِمُقَابَلَتِكَ؟

Bukankah ada orang yang anda suruh menemui anda?

بَلَى، عَادَ هُنَاكَ مَنْ أَمَرُهُ بِمُقَابَلَتِي

Ya, ada orang yang saya suruh menemui saya.

أَمِنَ الطَّلَابِ مَنْ شَجَّعْتَهُ عَلَى تَأْيِيدِكَ؟

Apa di antara para mahasiswa itu ada yang anda motivasi mendukung anda?

كَلَّا، بَلْ مِنْهُمْ مَنْ شَجَّعَنِي عَلَى تَأْيِيدِهِ.

Tidak, malah di antara mereka ada yang memotivasi saya untuk mendukungnya.

أَلَمْ تَأْمُرْ مَنْ حَوْلَكَ بِأَنْ يُعِدَّ لَكَ مَا تُرِيدُ؟

Tidakkah anda menyuruh orang di sekeliling anda menyiapkan untukmu apa yang anda inginkan?

بَلَى، أَمَرْتُ مَنْ حَوْلِي بِأَنْ يُعِدَّ لِي مَا أُرِيدُ.

Ya, saya menyuruh orang sekeliling saya menyiapkan apa yang saya inginkan.

أَيُّهُمَا تَفْضِلُ: أَنْ يَكُونَ لَكَ كِتَابٌ، أَمْ قَلَمٌ؟

Mana yang anda lebih suka: anda punya buku atautkah pena?

أَفْضِلُ أَنْ يَكُونَ لِي قَلَمٌ.

Saya lebih suka punya pena:

التَّمْرِنَاتُ:

تَمْرِنُ ١

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِنْجَابًا، وَاسْتَعِنِ بِالْمُفْرَدَةِ الَّتِي أُعِدَّتْ لَكَ سَلْبًا!

المِثَالُ: هَلْ هُنَاكَ مَنْ يَأْمُرُكَ بِفَتْحِ الْبَابِ (إِغْلَاقِ)

(+) نَعَمْ، هُنَاكَ مَنْ يَأْمُرُنِي بِفَتْحِ الْبَابِ

(-) لَا، بَلْ هُنَاكَ مَنْ يَأْمُرُنِي بِإِغْلَاقِهِ.

١. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يَنْهَاكَ عَنِ تَدْبِيرِ الْمَنْزِلِ؟ (إِهْمَالِ)

٢. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُدْرِيكَ عَلَى تَحْرِيكِ الطَّلَابِ؟ (إِنْقَافِ)

٣. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُشَكِّكُكَ فِي إِثْبَاتِ الْحَقِيقَةِ؟ (إِنْكَارِ)

٤. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُشْعِرُكَ بِاتِّحَادِ الْجِيرَانِ؟ (إِفْتِرَاقِ)

٥. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُمِيلُكَ إِلَى مُعَارَضَةِ الرُّعَمَاءِ؟ (تَأْيِيدِ)

٦. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يَحْتُكُكَ عَلَى مُغَادَرَةِ السَّيِّدَاتِ؟ (مُقَابَلَةِ)

٧. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُمَكِّنُكَ مِنْ تَنْفِيدِ الْقَرَارِ؟ (إِلْغَاءِ)

٨. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُقْدِرُكَ عَلَى إِنَامَةِ الطِّفْلَاتِ؟ (إِنْقَاطِ)

٩. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُخَوِّفُكَ مِنَ اتِّخَاذِ الْقَرَارِ؟ (تَطْبِيقِ)

١٠. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُشَجِّعُكَ عَلَى إِبَادَةِ الْخَطَرِ؟ (تَعْمِيمِ)

تَمْرِنُ ٢

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِنْجَابًا وَسَلْبًا!



المثال: هَلْ هُنَاكَ مَنْ يَأْمُرُكَ بِإِعَادَةِ مَا تَقُولُ؟  
(+) طَبَعًا، هُنَاكَ مَنْ يَأْمُرُنِي بِإِعَادَةِ مَا أَقُولُ.  
(-) لَا، إِنَّمَا هُنَاكَ مَنْ أَمَرُهُ بِإِعَادَةِ مَا أَقُولُ.

١. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُشَجِّعُكَ عَلَى تَحْقِيقِ مَا تَحْلُمُ؟
٢. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُمَكِّنُكَ مِنْ انْقِاذِ مَنْ تَتَحَدَّى؟
٣. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يَنْهَاكَ عَنِ إِهْمَالِ مَا تُبْرِمُجُ؟
٤. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يَصُدُّكَ عَنِ إِطْعَامِ مَنْ تُرَبِّي؟
٥. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُغْفِلُكَ عَنِ إِصْلَاحِ مَا تُفْسِدُ؟
٦. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُدْرِئُكَ عَلَى تَلْفِيزِ مَا تَحْفَظُ؟
٧. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُذَكِّرُكَ بِحِفْظِ مَا تَدْرُسُ؟
٨. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُشْرِكُكَ فِي حِرَاسَةِ مَا تَمْلِكُ؟
٩. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُوَرِّطُكَ فِي إِيقَافِ مَنْ تُطَارِدُ؟
١٠. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يُطَالِبُكَ بِمُمَارَسَةِ مَا تَقْرَأُ؟

### تفريث ٣

أجِبْ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا.

المثال: أَلَيْسَ هُنَاكَ أَحَدٌ أَمَرْتَهُ بِإِعْدَادِ الطَّعَامِ؟

(+) بَلَى، هُنَاكَ أَحَدٌ أَمَرْتَهُ بِإِعْدَادِ الطَّعَامِ.

(-) نَعَمْ، لَيْسَ هُنَاكَ أَحَدٌ أَمَرْتَهُ بِإِعْدَادِهِ.

١. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ طَالِبَةٌ تَهْنِئُهَا عَنِ إِغْلَاقِ الْبَابِ؟
٢. أَلَيْسَ هُنَاكَ ضَيْوُفٌ شَجَّعْتَهُمْ عَلَى مُمَارَسَةِ اللُّغَةِ؟

٣. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ بَنَاتٌ دَرَبْتَهُنَّ عَلَى كِتَابَةِ الرِّسَالَةِ؟
٤. أَلَيْسَ هُنَاكَ وَلَدَانِ أَمْرَتُهُمَا بِأَدَاءِ الْأَمَانَةِ؟
٥. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ أُمَّتَانِ شَغَلْتَهُمَا بِإِحْضَارِ الشَّرَابِ؟
٦. أَلَيْسَ هُنَاكَ كَلْبٌ مَكَّنْتَهُ مِنْ حِرَاسَةِ الْبَيْتِ؟
٧. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ دَجَاجَةٌ عَوَّدْتَهَا عَلَى إِطْعَامِ الْأَفْرَاحِ؟
٨. أَلَيْسَ هُنَاكَ رَجُلَانِ أَقْدَرْتَهُمَا عَلَى إِخْلَاءِ الْمُصَابِينِ؟
٩. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ طِفْلَةٌ ذَكَّرْتَهَا بِمُرَاجَعَةِ الدَّرْسِ؟
١٠. أَلَيْسَ هُنَاكَ أَنَاسٌ دَلَّلْتَهُمْ عَلَى كَيْفِيَّةِ التَّعَامُلِ؟

#### تَمْرِينُ ٤

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

المِثَالُ: أَلَيْسَ هُنَاكَ أَحَدٌ أَمْرَتُهُ بِتَذْكَيرٍ مِّنْ حَوْلِكَ؟

(+) بَلَى، هُنَاكَ أَحَدٌ أَمْرَتُهُ بِتَذْكَيرٍ مِّنْ حَوْلِي

(-) نَعَمْ، بَلْ هُنَاكَ أَحَدٌ أَمَرَنِي بِتَذْكَيرٍ مِّنْ حَوْلِي.

١. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ مُجْرِمَةٌ نَهَيْتَهَا عَنِ إِفْلَاقِ مَنْ حَوْلِكَ؟
٢. أَلَيْسَ هُنَاكَ طَالِبٌ أَغْفَلْتَهُ عَنِ زِيَارَةِ مَنْ مَعَكَ؟
٣. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ نِسَاءٌ مَكَّنْتَهُنَّ مِنْ مُنَافَسَةِ مَنْ بِقُرْبِكَ؟
٤. أَلَيْسَ هُنَاكَ ضَيْفَانِ شَكَّكْتَهُمَا فِي مُخَالَفَةِ مَنْ بِجَانِبِكَ؟
٥. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ طِفْلَاتٌ نَهَيْتَهُنَّ عَنِ مُحَاكَاةِ مَنْ وَرَاءَكَ؟
٦. أَلَيْسَ هُنَاكَ جِيرَانٌ أَشْرَكْتَهُمْ فِي تَخْرِيرِ مَنْ أَمَامَكَ؟
٧. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ بِنْتَانِ أَبْعَدْتَهُمَا عَنِ تَكْفِيرِ مَنْ عِنْدَكَ؟

٨. أَلَيْسَ هُنَاكَ لِأَعِيبٍ مَرَّتَهُ عَلَى إِحْتِرَامٍ مِّنْ حَوْلِكَ؟
٩. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ ثَرِيَّتَانِ أَشْعَرْتَهُمَا بِسِقَاوَةٍ مِّنْ بِجَانِبِكَ؟
١٠. أَلَيْسَ هُنَاكَ أَطْفَالٌ سَلَّمَتْهُمْ مِنْ ضُغُوطٍ مِّنْ فَوْقِكَ؟

### تَمْرِينُ ٥

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!  
المِثَالُ: أَلَمْ يَعُدْ هُنَاكَ مَنْ تَأْمُرُهُ بِمُقَابَلَتِكَ؟

(+) بَلَى، عَادَ هُنَاكَ مَنْ أَمَرُهُ بِمُقَابَلَتِي.

(-) نَعَمْ، لَمْ يَعُدْ هُنَاكَ مَنْ أَمَرُهُ أَنْ يُقَابِلَنِي بَعْدُ.

١. أَلَمْ يَعُدْ هُنَاكَ مَنْ تُذَكِّرُهُ بِإِحْتِرَامِكَ؟
٢. أَلَمْ يَعُدْ هُنَاكَ مَنْ نَهَاهُ عَنِ إِزْعَاجِكَ؟
٣. أَلَمْ يَعُدْ هُنَاكَ مَنْ تُطَانِبُهُ بِتَقْدِيرِكَ؟
٤. أَلَمْ يَعُدْ هُنَاكَ مَنْ تَفْصِلُهُ عَنِ مُشَارَكَتِكَ؟
٥. أَلَمْ يَعُدْ هُنَاكَ مَنْ تُعَوِّدُهُ عَلَى مُكَالَمَتِكَ؟
٦. أَلَمْ يَعُدْ هُنَاكَ مَنْ تَضْطَرُّهُ إِلَى مُجَالَسَتِكَ؟
٧. أَلَمْ يَعُدْ هُنَاكَ مَنْ تُرْغِمُهُ عَلَى مُرَافَقَتِكَ؟
٨. أَلَمْ يَعُدْ هُنَاكَ مَنْ تَدْفَعُهُ إِلَى تَأْيِيدِكَ؟
٩. أَلَمْ يَعُدْ هُنَاكَ مَنْ تُحَرِّضُهُ عَلَى مُعَاوَنَتِكَ؟
١٠. أَلَمْ يَعُدْ هُنَاكَ مَنْ تُخَوِّفُهُ مِنْ لِقَائِكَ؟

### تَمْرِينُ ٦

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!



المِثَالُ: أَمِنَ الطُّلَابُ مَنْ شَجَعْتَهُ عَلَى تَأْيِيدِكَ؟  
(+) أَجَلْ، مَنِ الطُّلَابُ مَنْ شَجَعْتَهُ عَلَى تَأْيِيدِي.  
(-) كَلَّا، بَلْ مِنْهُمْ مَنْ شَجَعَنِي عَلَى تَأْيِيدِهِ.

١. أَمِنَ النِّسَاءُ مَنْ أَمَرْتَهَا بِاجْتِنَابِكَ؟
٢. أَمِنَ العَمَلَاءُ مَنْ أَشْعَرْتَهُ بِخِيَانَتِكَ؟
٣. أَمِنَ الإِمَاءُ مَنْ مَكَّنْتَهَا مِنْ مُنَافَسَتِكَ؟
٤. أَمِنَ الرُّمَلَاءُ مَنْ أَقْدَرْتَهُ عَلَى مُبَارَزَتِكَ؟
٥. أَمِنَ الأُمَّهَاتُ مَنْ قَرَّبَتْهَا إِلَى سَيِّدِكَ؟
٦. أَمِنَ الطِّفْلِينَ مَنْ أَغْفَلْتَهُ عَنِ وُجُودِكَ؟
٧. أَمِنَ البِنْتَيْنِ مَنْ خَوَّفْتَهُمَا مِنْ مُقَابَلَتِكَ؟
٨. أَمِنَ الضُّيُوفِ مَنْ دَفَعْتَهُ إِلَى مُلَازِمَتِكَ؟
٩. أَمِنَ العَمَّاتِ مَنْ أَخْبَرَتْهَا بِحُضُورِكَ؟
١٠. أَمِنَ الرُّوَّارِ مَنْ أَخْضَعْتَهُ لِمَصْلَحَتِكَ؟

### تَمْرِينٌ ٧

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الأَسْئَلَةِ كَمَا فِي المِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

المِثَالُ: أَلَمْ تَأْمُرْ مَنْ حَوْلَكَ بِأَنْ يُعِدَّ لَكَ مَا تُرِيدُ؟  
(+) بَلَى، أَمَرْتُ مَنْ حَوْلِي بِأَنْ يُعِدَّ لِي مَا أُرِيدُ.  
(-) نَعَمْ، لَمْ أَمُرْ مَنْ حَوْلِي بِأَنْ يُعِدَّ لِي مَا أُرِيدُ.

١. أَلَمْ تَأْمُرْ مَنْ أَمَامَكَ بِأَنْ يُعِدَّ لَكَ مَا تَطْلُبُ؟
٢. أَلَمْ تُخْبِرْ مَنْ خَلْفَكَ بِأَنْ يُدَبِّرَ لَكَ مَا تَنْوِي؟

٣. أَلَمْ تُذَكِّرْ مَنْ أَمَامَكَ بِأَنْ يَشْتَرِيَ لَكَ مَا تُرِيدُ؟
٤. أَلَمْ تَنْصَحْ مَنْ بِقُرْبِكَ بِأَنْ يَحْجِزَ لَكَ مَا تُرِيدُ؟
٥. أَلَمْ تُمَكِّنْ مَنْ عِنْدَكَ مِنْ أَنْ يُحَقِّقَ لَكَ مَا تَتَمَنَّى؟
٦. أَلَمْ تَأْمُرْ مَنْ فِي بَيْتِكَ بِأَنْ يُحْضِرَ لَكَ مَا تَحْجِزُ؟
٧. أَلَمْ تُخْبِرْ مَنْ أَمَامَكَ بِأَنْ يُبْقِيَ لَكَ مَا تَبْغِي؟
٨. أَلَمْ تُذَكِّرْ مَنْ وَرَاءَكَ بِأَنْ يَكْتُمَ لَكَ مَا تُخْفِي؟
٩. أَلَمْ تَنْصَحْ مَنْ مَعَكَ بِأَنْ يَطْبَخَ لَكَ مَا تُفْضِلُ؟
١٠. أَلَمْ تُمَكِّنْ مَنْ حَوْلَكَ مِنْ أَنْ يَصْنَعَ لَكَ مَا تَتَمَنَّى؟

### تَمْرِينُ ٨

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِنْجَابًا وَسَلْبًا!  
الْمِثَالُ: هَلْ هُنَاكَ طَالِبٌ أَمِرْتُ بِتَعْلِيمِهِ.

(+) نَعَمْ، هُنَاكَ طَالِبٌ أَمِرْتُ بِتَعْلِيمِهِ.

(-) لَا، لَيْسَ هُنَاكَ طَالِبٌ أَمِرْتُ بِتَعْلِيمِهِ.

١. هَلْ هُنَاكَ طَالِبَةٌ أَمِرْتُ بِلِقَائِهَا؟
٢. هَلْ هُنَاكَ طَالِبَانِ سُرِرْتَ بِخِدْمَتِهِمَا؟
٣. هَلْ هُنَاكَ طَالِبَاتٌ نُهِيتَ عَنْ مُقَابَلَتِهِنَّ؟
٤. هَلْ هُنَاكَ أَقْوِيَاءُ شَجَّعْتَ عَلَى مُبَارَزَتِهِمْ؟
٥. هَلْ هُنَاكَ مَرِيضٌ نُهِيتَ عَنْ زِيَارَتِهِ؟
٦. هَلْ هُنَاكَ مُوظَّفَةٌ دُفِعَتْ إِلَى مُسَاعَدَتِهَا؟
٧. هَلْ هُنَاكَ أَشْخَاصٌ خُوفَتْ مِنْ لِقَائِهِمْ؟

٨. هَلْ هُنَاكَ أَيْسَتَانِ دُرَيْتَ عَلَى تَسْلِيَتِهِمَا؟

٩. هَلْ هُنَاكَ إِمَاءٌ أُخْبِرَتْ بِوُجُودِهِنَّ؟

١٠. هَلْ هُنَاكَ جِيرَانٌ ذَكِرَتْ بِتَوْقِيرِهِمْ؟

### تَمْرِينُ ٩

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: أَلَيْسَ هُنَاكَ طَالِبٌ أَمْرٌ بِمُقَابَلَتِكَ؟

(+) بَلَى، هُنَاكَ طَالِبٌ أَمْرٌ بِمُقَابَلَتِي.

(-) نَعَمْ، لَيْسَ هُنَاكَ أَيُّ طَالِبٍ أَمْرٌ بِمُقَابَلَتِي.

١. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ طَالِبَةٌ نُهِيتَ عَنْ إِزْعَاجِكَ؟

٢. أَلَيْسَ هُنَاكَ طِفْلٌ شَجَعَ عَلَى مُقَابَلَتِكَ؟

٣. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ طَالِبَتَانِ أَمْرًا بِاسْتِقْبَالِكَ؟

٤. أَلَيْسَ هُنَاكَ رَجُلَانِ نُهِيتَا عَنْ فِرَاقِكَ؟

٥. أَلَيْسَ هُنَاكَ قَوْمٌ شَجَعُوا عَلَى مُحَاكَاتِكَ؟

٦. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ نِسْوَةٌ أَمْرًا بِتَأْيِيدِكَ؟

٧. أَلَيْسَ هُنَاكَ رَجَالٌ نُهِوا عَنِ احْتِقَارِكَ؟

٨. أَلَيْسَ هُنَاكَ ضَيْفَانِ خُوفًا مِنْ تَهْدِيدِكَ؟

٩. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ أَمْتَانِ نُهِيتَا عَنْ إِتْعَابِكَ؟

١٠. أَلَيْسَ هُنَاكَ تُجَّارٌ حَرَضُوا عَلَى مُكَالَمَتِكَ؟

### تَمْرِينُ ١٠

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!



المثال: أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ يَكُونَ لَكَ قَلَمٌ، أَمْ كِتَابٌ؟  
(+) أَفْضَلُ أَنْ يَكُونَ لِي كِتَابٌ.

(-) لَا أَفْضَلُ أَنْ يَكُونَ لِي قَلَمٌ، وَلَا كِتَابٌ.

١. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ يَكُونَ مَعَكَ صَدِيقٌ، أَمْ عَدُوٌّ؟
٢. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ تَكُونَ حَوْلَكَ طَبِيبَةٌ، أَمْ مَرِيضَةٌ؟
٣. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ يَكُونَ عِنْدَكَ أَخٌ، أَمْ خَالَ؟
٤. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ تَكُونَ لَكَ حَقِيبَةٌ، أَمْ كُرَّاسَةٌ؟
٥. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ يَكُونَ بِقُرْبِكَ كُؤُبٌ، أَمْ مَاءٌ؟
٦. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ تَكُونَ بِجَانِبِكَ مَجَلَّةٌ، أَمْ صَحِيفَةٌ؟
٧. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ يَكُونَ عِنْدَكَ مَالٌ، أَمْ جَاهٌ؟
٨. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ تَكُونَ أَمَامَكَ سَيَّارَةٌ، أَمْ سُمْعَةٌ؟
٩. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ يَكُونَ لَكَ مِنْدِيلٌ، أَمْ كَيْسٌ؟
١٠. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ تَكُونَ مَعَكَ خَالَةٌ، أَمْ أُخْتُ؟

## تمرين ١١

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

المثال: أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ تَكُونَ طَبِيبًا، أَمْ مَرِيضًا؟  
(+) أَفْضَلُ أَنْ أَكُونَ طَبِيبًا.

(-) لَا أَفْضَلُ أَنْ أَكُونَ طَبِيبًا، وَلَا مَرِيضًا.

١. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ تَكُونَ فَقِيرًا، أَمْ ثَرِيًّا؟
٢. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ تَكُونَ مَشْهُورًا، أَمْ مَجْهُولًا؟

٣. أَيُّهُمَا تَفْضِلُ: أَنْ تَكُونَ مُتَجَمِّدًا، أَمْ مُتَأَخِّرًا؟
٤. أَيُّهُمَا تَفْضِلُ: أَنْ تَكُونَ سِكِّينًا، أَمْ مُتَوَتِّرًا؟
٥. أَيُّهُمَا تَفْضِلُ: أَنْ تَكُونَ مُسْتَقِلًّا، أَمْ مُقَيَّدًا؟
٦. أَيُّهُمَا تَفْضِلُ: أَنْ تَكُونَ نَاسِيًا، أَمْ مَنْسِيًا؟
٧. أَيُّهُمَا تَفْضِلُ: أَنْ تَكُونَ غَنِيًّا، أَمْ مَعْدُومًا؟
٨. أَيُّهُمَا تَفْضِلُ: أَنْ تَكُونَ رَئِيسًا، أَمْ مَرُؤُوسًا؟
٩. أَيُّهُمَا تَفْضِلُ: أَنْ تَكُونَ مَدْعُوعًا، أَمْ طُفِيلِيًّا؟
١٠. أَيُّهُمَا تَفْضِلُ: أَنْ تَكُونَ سَمِينًا، أَمْ هَزِينًا؟

## تَمْرِينُ ١٢

تَرْجِمِ الْجُمَلَ الْآتِيَةَ إِلَى اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ وَاضْبِطْهَا بِالشَّكْلِ!

1. Adakah yang menyuruh anda menutup jendela?
2. Apa guru menyuruhmu membaca atau menulis?
3. Bukankah ada tamu yang anda suruh minum kopi?
4. Adakah orang yang melarang anda menemui saya?
5. Apa di antara tamu-tamu itu ada yang anda larang pulang?
6. Apa anda memotivasi orang di depan anda untuk sabar?
7. Apa belum ada yang melarang anda keluar dari rumah?
8. Siapa yang melarang orang di sekitar anda menulis buku?
9. Manakah yang anda lebih suka: punya teman yang nakal atautkah lawan yang sabar.
10. Manakah yang anda lebih suka: menjadi bos di desa atautkah menjadi pelayan di istana?

# الْقِسْمُ الثَّلَاثُ

Bagian (III)

# الْمَحَادَثَةُ التَّدْرِيْبِيَّةُ



## السَّمَا حُ بِالتَّوَا جِدِ

مَنِ الَّذِي أَذِنَ لَكَ بِالْجُلُوسِ هُنَا؟

Sapa yang mengizinkan anda duduk di sini?

لَا أَحَدَ يَأْذَنُ لِي بِالْجُلُوسِ هُنَا.

Tidak ada seorangpun mengizinkan saya duduk di sini.

هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَمَّحَ لَكَ بِالتَّوَا جِدِ هُنَا؟

Ada ada yang memperkenankan anda berada di sini?

لَا، فَلَيْسَ لِأَحَدٍ أَنْ يَسْمَحَ لِي بِمَا أُرِيدُ.

Tidak, karena tidak seorangpun berhak memperkenankan apa yang saya inginkan.

أَلَيْسَ هُنَاكَ طَالِبٌ يُسْمَحُ لَهُ بِالتَّوَا جِدِ هُنَا؟

Bukankah ada mahasiswa yang diperkenankan berada di sini?

بَلَى، لَكِنَّ هُنَاكَ مَنْ لَا يُسْمَحُ لَهُ بِالتَّوَا جِدِ هُنَا إِطْلَاقًا.

Ya, tetapi ada yang tidak diperkenankan berada di sini sepenuhnya.

لَيْسَ جَيِّدًا أَنْ تَدْخُلَ قَبْلَ أَنْ يُؤْذَنَ لَكَ.

Tidak baik anda masuk sebelum anda diizinkan.

أَجَلْ، فَهَلْ عَلَيَّ أَنْ أَسْمَعَ كَلَامَكَ أَيضًا؟

Benar, lalu apa saya harus mendengar ucapan anda juga?

كَلَّا، إِنَّمَا عَلَيْكَ أَنْ تَخْضَعَ لِلنِّظَامِ.

Tidak, tetapi anda hanya mematuhi aturan saja.

أَنْتَ مُجَوِّبٌ، لَكِنَّ عَلَيَّ أَنْ أَقَابِلَ أَحَدًا.

Anda betul, tetapi saya harus menemui seseorang.

لَكَ أَنْ تَفْعَلَ مَا تَشَاءُ.

Anda boleh saja melakukan apa yang anda mau.

أَجَلْ- بِشَرْعِيٍّ إِلَّا أُخْتِرَ مَنْ حَوْلِي.

Betul, asal saya tidak merugikan orang di sekitar saya.

## التَّمْرِينَاتُ:

### تَمْرِينُ ١

حُلِّ التَّدْرِيبَاتِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: هَلْ أَدِنَ لَكَ الطَّالِبُ بِالْجُلُوسِ هُنَا؟

(+) نَعَمْ، إِنَّهُ أَدِنَ لِي بِالْجُلُوسِ هُنَا؟

(-) لَا، إِنَّهُ لَمْ يَأْدُنْ لِي بِالْجُلُوسِ هُنَا بَعْدُ.

١. هَلْ أَدِنَ نَتَّ الْوَالِدَانِ بِالذَّهَابِ إِلَى الرَّيْفِ؟

٢. هَلْ سَمَحْتَ لَكَ الْمُوظَّفَتَانِ بِالْإِنْتِظَارِ هُنَا؟

٣. هَلْ أَدِنَ لَكَ الرَّجَالُ بِالْبَقَاءِ فِي الْمَنْزِلِ؟

٤. هَلْ سَمَحْتَ لَكَ النِّسَاءُ بِالتَّخَلُّفِ عَنِ الدِّرَاسَةِ؟

٥. هَلْ أَدِنَ لَكَ مَنْ أَمَامَكَ بِالْإِضْرَابِ عَنِ الطَّعَامِ؟

٦. هَلْ سَمَحَ لَكَ مَنْ حَوْلَكَ بِالتَّفَكُّرِ فِي الْبَيْتِ؟

٧. هَلْ أَدِنَ لَكَ مَنْ مَعَكَ بِالْإِقْتِرَابِ مِنْ أَحَدٍ مَا؟

٨. هَلْ سَمَحَ نَتَّ مَنْ خَلَقْتَ بِالرُّجُوعِ عَنِ النَّسِيخِ؟

٩. هَلْ أَدِنَ لَكَ أَصْدِقَاؤُكَ بِالْإِنْفِصَالِ عَنْهُمْ؟

١٠. هَلْ سَمَحْتَ لَكَ أَخَوَاتِكَ بِفِرَاقِهِنَّ؟

### تَمْرِينُ ٢

حُلِّ التَّدْرِيبَاتِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: أَلَا يَأْدُنُ لَكَ الطَّالِبُ أَنْ تَجْلِسَ؟

(+) بَلَى، إِنَّهُ يَأْدُنُ لِي أَنْ أَجْلِسَ.

(-) نَعَمْ، إِنَّهُ لَمْ يَأْذَنْ لِي أَنْ أَجْلِسَ بَعْدُ.

١. أَلَا يَسْمَعُ لَكَ الطَّالِبَانِ أَنْ تَسْتَرْيَحَ؟
٢. أَلَا تَأْذُنُ لَكَ الْوَالِدَتَانِ أَنْ تَخْرُجَ؟
٣. أَلَا يَسْمَعُ لَكَ مَنْ بِقُرْبِكَ أَنْ تَسْأَلَ؟
٤. أَلَا يَأْذُنُ لَكَ مَنْ بِجَانِبِكَ أَنْ تُجِيبَ؟
٥. أَلَا يَسْمَعُ لَكَ الْمُرَاقِبُونَ أَنْ تَتَرَدَّدَ؟
٦. أَلَا تَأْذُنُ لَكَ الْأُمَّهَاتُ أَنْ تَلْعَبَ؟
٧. أَلَا يَسْمَعُ لَكَ مَنْ بِجَوَارِكَ أَنْ تَضْحَكَ؟
٨. أَلَا يَأْذُنُ لَكَ مَنْ حَوْلَكَ أَنْ تَتَجَوَّلَ؟
٩. أَلَا يَسْمَعُ لَكَ رُفَقَاؤُكَ أَنْ تَقْتَرِبَ؟
١٠. أَلَا تَأْذُنُ لَكَ زَمِيلَاتُكَ أَنْ تَبْتَسِمَ؟

### تَفْرِينُ ٣

حُلِّ التَّدْرِيبَاتِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

أَلِيتَانِ: هَلْ هُنَاكَ مَنْ يَسْمَعُ لَكَ بِالتَّوَاجُدِ هُنَا؟

(+) نَعَمْ، هُنَاكَ مَنْ يَسْمَعُ لِي بِالتَّوَاجُدِ هُنَا.

(-) لَا، لَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يَسْمَعُ لِي بِالتَّوَاجُدِ هُنَا.

١. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يَأْذُنُ لَكَ بِالدَّهَابِ إِلَى الْمَدِينَةِ؟
٢. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يَسْمَعُ لَكَ بِالْجُلُوسِ عَلَى الْحَصِيرِ؟
٣. هَلْ مِنْ أَصْدِقَائِكَ مَنْ يَأْذُنُ لَكَ بِالنُّومِ عَلَى السَّرِيرِ؟
٤. هَلْ مِنْ أَخَوَاتِكَ مَنْ تَسْمَعُ لَكَ بِالْخَوْفِ عَلَى أَحَدٍ؟



٥. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يَأْذُنُ لَكَ بِالْإِنْضِمَامِ إِلَيْنَا؟
٦. هَلْ مِنْ مُعَلِّمَيْكَ مَنْ يَسْمَحُ لَكَ بِالنُّظْرِ إِلَى الْوَرَاءِ؟
٧. هَلْ مِنْ عَمَّاتِكَ مَنْ تَأْذُنُ لَكَ بِالْإِضْرَابِ عَنِ الدِّرَاسَةِ؟
٨. هَلْ هُنَاكَ مَنْ يَسْمَحُ لَكَ بِالْإِعْتِمَادِ عَلَى شَخْصٍ مَآ؟
٩. هَلْ مِمَّنْ حَوْلَكَ مَنْ يَأْذُنُ لَكَ بِالْخُرُوجِ عَنِ الْجَمْعِيَّةِ؟
١٠. هَلْ مِمَّنْ وَرَاءَكَ مَنْ يَسْمَحُ لَكَ بِالْبَقَاءِ عَلَى الْمُبْدَأِ؟

### تَمْرِينُ ٤

حُلِّ التَّدْرِيبَاتِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: أَلَيْسَ هُنَاكَ طَالِبٌ يَسْمَحُ لَكَ بِالتَّوَاجُدِ هُنَا؟

(+) بَلَى، هُنَاكَ طَالِبٌ يَسْمَحُ لِي بِالتَّوَاجُدِ هُنَا.

(-) نَعَمْ، بَلْ هُنَاكَ طَالِبٌ أَسْمَحُ لَهُ بِالتَّوَاجُدِ هُنَا.

١. أَلَيْسَ هُنَاكَ طَالِبَانِ يَسْمَحَانِ لَكَ بِالنُّوْمِ هُنَا؟
٢. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ طَالِبَتَانِ تَأْذَنَانِ لَكَ بِالتَّخْلُفِ عَنِ الْعَصْرِ؟
٣. أَلَيْسَتْ فِي الْمَطْعَمِ سَيِّدَاتٌ يَسْمَحْنَ لَكَ بِالْأَكْلِ؟
٤. أَلَيْسَ أَمَامَ الْمَبْنَى رِجَالٌ يَأْذُنُونَ لَكَ بِالرُّجُوعِ؟
٥. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ امْرَأَةٌ تَسْمَحُ لَكَ بِمُغَادَرَةِ الْبَيْتِ؟
٦. أَلَيْسَ حَوْلَ الْمَكْتَبِ سَائِحٌ يَأْذُنُ لَكَ بِإِلْغَاءِ الْمَوْعِدِ؟
٧. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ خَالَتَانِ تَسْمَحَانِ لَكَ بِاصْطِحَابِ الْأَصْدِقَاءِ؟
٨. أَلَيْسَ مَعَ الْمُدِيرِ مَوْظِفَانِ يَأْذَنَانِ لَكَ بِفَتْحِ الْأَبْوَابِ؟
٩. أَلَيْسَتْ هُنَاكَ مُعَلِّمَتَانِ تَسْمَحَانِ لَكَ بِمُشَارَكَةِ الْمُشْرِفِ؟

١. أَلَيْسَ مِنَ الزُّعَمَاءِ مَنْ يَأْذَنُ لَكَ بِمُحَارَبَةِ الْفَسَادِ؟

تَمْرِينُ ٥

رَتَّبِ الْمُفْرَدَاتِ الَّتِي أُعِدَّتْ لَكَ إِجَابًا وَسَلْبًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: جَيِّدٌ/أَنْتَ/يَدْخُلُ/يُؤْذَنُ

(+) مِنَ الْجَيِّدِ أَنْ تَدْخُلَ بَعْدَ أَنْ يُؤْذَنَ لَكَ بِالدُّخُولِ.

(-) لَيْسَ جَيِّدًا أَنْ تَدْخُلَ قَبْلَ أَنْ يُؤْذَنَ لَكَ بِالدُّخُولِ.

١. مُبَاحٌ/أَنْتَ/يَقُومُ/يُؤْذَنُ

٢. صَغْبٌ/أَنَا/يَسْتَرِيحُ/يُسْمَعُ

٣. سَهْلٌ/نَحْنُ/يَخْرُجُ/يُؤْذَنُ

٤. مَحْظُورٌ/أَنْتَ/يَنْزِلُ/يُسْمَعُ

٥. مُهِمٌّ/أَنَا/يَأْكُلُ/يُؤْذَنُ

٦. مُسْتَجِيلٌ/نَحْنُ/يَهْدَأُ/يُسْمَعُ

٧. مُمَكِّنٌ/أَنْتَ/يَسْتَجِمُّ/يُؤْذَنُ

٨. طَبِيعِيٌّ/أَنَا/يَقْرَأُ/يُسْمَعُ

٩. مُتَوَقِّعٌ/نَحْنُ/يَصْرُخُ/يُؤْذَنُ

١٠. عَقْلَانِيٌّ/أَنْتَ/يَنْسَى/يُسْمَعُ

تَمْرِينُ ٦

حُلِّ التَّدْرِيبَاتِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: جَيِّدٌ/الْوَلَدُ/يَدْخُلُ/يُؤْذَنُ

(+) مِنَ الْجَيِّدِ أَنْ يَدْخُلَ الْوَلَدُ بَعْدَ أَنْ يُؤْذَنَ لَهُ بِالدُّخُولِ.

(-) لَيْسَ جَيِّدًا أَنْ يَدْخُلَ الْوَلَدُ قَبْلَ أَنْ يُؤْذَنَ لَهُ بِالْدُخُولِ

١. مُمَكِّنٌ/الْبِنْتُ/يَجْلِسُ/يُسْمَعُ
٢. مَطْلُوبٌ/الْطِفْلُ/يَحْضُرُ/يُؤْذَنُ
٣. سَيِّئٌ/الْبِنْتَانِ/يَسْتَرْيِحُ/يُسْمَعُ
٤. مَقْلُوبٌ/الطَّالِبَانِ/يَرْجِعُ/يُؤْذَنُ
٥. مَنْطِقِيٌّ/الْبَنَاتُ/يَخْرُجُ/يُسْمَعُ
٦. مَعْقُولٌ/الْأَطْفَالُ/يَلْعَبُ/يُؤْذَنُ
٧. مَنْسِيٌّ/الطِّفْلَةَ/يَرْقُصُ/يُسْمَعُ
٨. مَمْنُوعٌ/الطِّفْلَانِ/يَبْكِي/يُؤْذَنُ
٩. نَظْرِيٌّ/الطِّفْلَاتُ/يَنْتَظِمُ/يُسْمَعُ
١٠. مَبْدِيٌّ/الرِّجَالُ/يَضْحَكُ/يُؤْذَنُ

## تفريغ ٧

حلّ التدرّيبات الآتية كما في المثال إيجابًا وسلبًا!

المثال: ألا تسمع لمن أمامك أن يدخل؟

(+) بلى، أسمع لمن أمامي أن يدخل.

(-) نعم، لا أسمع لمن أمامي بالدخول أبدًا.

١. ألا تسمع لمن خلفك أن يشرب؟

٢. ألا تأذن لمن يقربك أن يضحك؟

٣. ألا تسمع لمن وراءك أن يخرج؟

٤. ألا تأذن لمن حولك أن يصرخ؟



٥. أَلَا تَسْمَعُ لِمَنْ بَيْنَ يَدَيْكَ أَنْ يَسْتَرْخِي؟
٦. أَلَا تَأْذَنُ لِمَنْ عِنْدَكَ أَنْ يَتَكَلَّمَ؟
٧. أَلَا تَسْمَعُ لِمَنْ بِقُرْبِكَ أَنْ يَنْتَقِلَ؟
٨. أَلَا تَأْذَنُ لِمَنْ أَمَامَكَ أَنْ يَسْأَلَ؟
٩. أَلَا تَسْمَعُ لِمَنْ وَرَاءَكَ أَنْ يَتَخَيَّلَ؟
١٠. أَلَا تَأْذَنُ لِمَنْ مَعَكَ أَنْ يَتَنَفَّسَ؟

### تَفْرِينُ ٨

حُلُّ التَّدْرِيبَاتِ الْآيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: أَمَا سَمَّخْتَ لِمَنْ أَمَامَكَ بِالْجُلُوسِ؟

(+) بَلَى، سَمَّخْتُ لِمَنْ أَمَامِي بِالْجُلُوسِ.

(-) نَعَمْ، مَا سَمَّخْتُ لِمَنْ أَمَامِي بِالْجُلُوسِ.

١. أَمَا سَمَّخْتَ لِمَنْ أَمَامَكَ بِالْإِقْتِرَابِ مِنْكَ؟
٢. أَمَا أَذِنْتَ لِمَنْ وَرَاءَكَ بِالْإِبْتِعَادِ عَنْكَ؟
٣. أَمَا سَمَّخْتَ لِمَنْ بِقُرْبِكَ بِالنَّظَرِ إِلَى الْإِطْلَالِ؟
٤. أَمَا أَذِنْتَ لِمَنْ حَوْلَكَ بِالتَّخَلِّيِ عَنِ الْعَمَلِ؟
٥. أَمَا سَمَّخْتَ لِمَنْ فَوْقَكَ بِالسُّؤَالِ عَنِ شُغْلِكَ؟
٦. أَمَا أَذِنْتَ لِمَنْ خَلْفَكَ بِالْخُرُوجِ عَنِ النِّقَابَةِ؟
٧. أَمَا سَمَّخْتَ لِمَنْ سِوَاكَ بِالْإِنْصِرَافِ إِلَى الْوَرَاءِ؟
٨. أَمَا أَذِنْتَ لِمَنْ عِنْدَكَ بِالْبَقَاءِ فِي الرَّيْفِ؟
٩. أَمَا سَمَّخْتَ لِمَنْ أَمَامَكَ بِإِعَادَةِ مَا قُلْتَ؟

١٠. أَمَا أَذِنْتَ لِمَنْ حَوْلَكَ بِرَفْضِ مَنْ اقْتَرَحْتَ؟

تَمْرِينُ ٩

رَبِّ الْمَفْرَدَاتِ الْآيَةِ مُسْتَعِينًا بِأَسْلُوبِي الْأَمْرِ وَالنَّهْيِ كَمَا فِي الْمَثَلِ  
الْمِثَالُ: الطَّالِبُ/يَسْمَعُ/أَمَامَ/الْجُلُوسُ

(+) أَيُّهَا الطَّالِبُ، إِسْمَعْ لِمَنْ أَمَامَكَ بِالْجُلُوسِ!

(-) أَيُّهَا الطَّالِبُ، لَا تَسْمَعْ لِمَنْ أَمَامَكَ أَنْ يَجْلِسَ!

١. الطَّالِبَةُ/يَسْمَعُ/حَوْلَ/الْتُرُوجُ

٢. الطَّالِبَانِ/يَسْمَعُ/وَرَاءَ/الْإِنْصِرَافُ

٣. الطَّالِبَاتُ/يَسْمَعُ/فَوْقَ/الْتُرُوجُ

٤. الطَّلَابُ/يَسْمَعُ/أَمَامَ/الْإِحْتِجَاجُ

٥. مُفَكِّرٌ/يَسْمَعُ/حَوْلَ/الرُّجُوعُ

٦. بِنْتُ/يَسْمَعُ/تَحْتَ/الْقِيَامُ

٧. مُفَكِّرَانِ/يَسْمَعُ/أَمَامَ/الْفِرَارُ

٨. بِنْتَانِ/يَسْمَعُ/وَرَاءَ/النُّومُ

٩. رَجَالٌ/يَسْمَعُ/فَوْقَ/الْإِسْتِسْلَامُ

١٠. بَنَاتٌ/يَسْمَعُ/أَمَامَ/الْإِنْتِظَارُ

تَمْرِينُ ١٠

حُلُّ التَّدْرِيبَاتِ الْآيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِنْجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: هَلْ عَلَيَّ أَنْ أَنْتَظِرَ حَتَّى يُسْمَعَ لِي أَنْ أَدْخُلَ؟

(+) طَبَعًا، عَلَيْكَ الْإِنْتِظَارُ حَتَّى يُسْمَعَ لَكَ أَنْ تَدْخُلَ.

(-) لا، لَيْسَ عَلَيْكَ الْإِنْتِظَارُ حَتَّى يُسْمَعَ لَكَ أَنْ تَدْخُلَ.

١. هَلْ عَلَيَّ أَنْ أَصْبِرَ حَتَّى يُسْمَعَ لِي أَنْ أَتَكَلَّمَ؟
٢. هَلْ عَلَيَّ أَنْ أَفَكِّرَ حَتَّى يُؤْذَنَ لِي أَنْ أَتَصَرَّفَ؟
٣. هَلْ عَلَيَّ أَنْ أَسْتَعِدَّ حَتَّى يُسْمَعَ لِي أَنْ أَتَحَرَّكَ؟
٤. هَلْ عَلَيَّ أَنْ أَفْهَمَ حَتَّى يُؤْذَنَ لِي أَنْ أَسْجَلَ؟
٥. هَلْ عَلَيَّ أَنْ أَطْبِخَ حَتَّى يُسْمَعَ لِي أَنْ أَتَجَوَّلَ؟
٦. هَلْ عَلَيَّ أَنْ أَنَامَ حَتَّى يُؤْذَنَ لِي أَنْ أَسْتَيْقِظَ؟
٧. هَلْ عَلَيَّ أَنْ أُجَرِّبَ حَتَّى يُسْمَعَ لِي أَنْ أَخْتَارَ؟
٨. هَلْ عَلَيَّ أَنْ أَصَمِّمَ حَتَّى يُؤْذَنَ لِي أَنْ أَتَقَاعَدَ؟
٩. هَلْ عَلَيَّ أَنْ أُغْنِيَّ حَتَّى يُسْمَعَ لِي أَنْ أَتَمَثَّلَ؟
١٠. هَلْ عَلَيَّ أَنْ أَسْتَأْنِفَ حَتَّى يُؤْذَنَ لِي أَنْ أَتَوَقَّفَ؟

## تفريظ ١١

حَاوِلْ تَرْتِيبَ الْمُفْرَدَاتِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

المِثَالُ: أَنْتَ/يَدْخُلُ/يُسَاعِدُ/أَمَامَ

(+) لَكَ أَنْ تَدْخُلَ بِشَرْطِ أَنْ تُسَاعِدَ مَنْ أَمَامَكَ.

(-) لَيْسَ لَكَ أَنْ تَدْخُلَ إِلَّا بِشَرْطِ أَنْ تُسَاعِدَ مَنْ أَمَامَكَ.

١. أَنْتَ/يَدْخُلُ/يَلْتَقِدُ/وَرَاءَ
٢. أَنْتَ/يَخْرُجُ/يُقَابِلُ/حَوْلَ
٣. أَنْتَ/يَتَكَلَّمُ/يُفْضِحُ/سِوَى
٤. أَنْتَ/يَخْضُرُ/يَطْرُدُ/وَرَاءَ



٥. أَنْتَ/يَتَأَمُّ/يُوقِظُ/مَعَ  
 ٦. أَنْتِ/يَدْخُلُ/يُخْرِجُ/حَوْلَ  
 ٧. أَنْتَ/يَسْأَلُ/يَسْبِقُ/أَمَامَ  
 ٨. أَنْتِ/يَجْلِسُ/يُقِيمُ/وَرَاءَ  
 ٩. أَنْتِ/يَذْهَبُ/يُهْمِلُ/سِوَى  
 ١٠. أَنْتِ/يَخْتَجُّ/يُحَرِّكُ/أَمَامَ

## تَفْرِينُ ١٢

تَرْجِمِ الْجُمَلَ الْآتِيَةَ إِلَى اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ وَاضْبِطْهَا بِالشَّكْلِ!

1. Apa ada yang mengizinkan anda pergi ke Jakarta?
2. Siapa yang mengizinkan anda menulis yang saya katakan?
3. Di rumah ada dua tamu, apa anda izinkan mereka duduk?
4. Bukankah ada guru yang memperkenankan anda keluar?
5. Apa di antara teman-temanmu ada yang anda izinkan tidur di atas sofa?
6. Di antara dua teman itu, yang mana anda izinkan pergi ke kampus sore nanti?
7. Ada beberapa mahasiswi di ruangan, mana dari mereka yang anda perkenankan duduk lama?
8. Bukankah sebaiknya anda memperkenankan saya duduk sebelum kita berdialog?
9. Apa saya diperkenankan duduk di depan orang yang berada di samping anda?
10. Anda diizinkan membuat kopi untuk saya asal tidak menaruh racun pada kopi tersebut.

## يَحِقُّ السُّؤَالُ

هَلْ يَحِقُّ لِي السُّؤَالُ عَنِ الدَّرْسِ؟

Apa saya berhak bertanya tentang pelajaran?

طَبَعًا، يَحِقُّ لَكَ السُّؤَالُ عَمَّا تَشَاءُ؟

Tentu, anda berhak bertanya tentang apapun yang anda mau.

أَلَا يَحِقُّ لَكَ أَنْ تَسْأَلَ عَنِ الدَّرْسِ أَيْضًا؟

Bukankah anda berhak bertanya tentang pelajaran juga?

نَعَمْ، لَا يَحِقُّ لِي أَنْ أَسْأَلَ عَنْهُ أَبَدًا.

Tidak, saya tidak berhak bertanya tentang pelajaran selamanya.

أَيَجِبُ عَلَيْكَ أَنْ تُقَابِلَ مَنْ أَمَامَكَ؟

Haruskah anda menemui orang di depan anda?

بِالطَّبَعِ، يَجِبُ عَلَيَّ أَنْ أَقَابِلَ مَنْ أَمَامِي.

Tentu, saya harus menemui orang di depan saya.

هَلْ يَصْعُبُ عَلَيْكَ أَنْ تَخْدِمَ مَنْ يَخْدِمُكَ؟

Apa sulit bagimu melayani orang yang melayani anda?

لَا، إِنَّمَا يَصْعُبُ عَلَيَّ أَنْ أَخْدِمَ مَنْ يَرْفُضُنِي.

Tidak, saya hanya sulit melayani orang yang menolak saya.

هَلْ يَجِبُ عَلَيَّ أَنْ أَخْضِرَ لَكَ مَا تُرِيدُهُ؟

Apa saya wajib menghadirkan bagimu apa yang anda inginkan?

لَا، لَا يَجِبُ عَلَيْكَ أَنْ تُخْضِرَ لِي مَا أُرِيدُهُ.

Tidak, anda tidak wajib menghadirkan bagiku apa yang saya inginkan.

هَلْ يُمَكِّنُنِي أَنْ أَكَلِمَ مَنْ أَمَامَكَ؟

Apa memungkinkan saya berbicara dengan orang di depan anda?

نَعَمْ، يُمَكِّنُكَ أَنْ تُكَلِمَ مَنْ أَمَامِي جَمِيعًا.

Ya, memungkinkan anda berbicara dengan orang di depan saya semua.

## التَّمَرِينَاتُ:

### تَمَرِينُ ١

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي بِالْإِجَابِ وَبِالسَّلْبِ وَفَقًّا لِمَا مِثْلَ لَكَ!

المِثَالُ: هَلْ يَحِقُّ لِي السُّؤَالُ عَنِ الدَّرْسِ؟ (نِسَاءً)

(+) طَبَعًا، يَحِقُّ لَكَ السُّؤَالُ عَمَّا تَشَاءُ؟

(-) كَلَّا، لَا يَحِقُّ لَكَ السُّؤَالُ عَنِ الدَّرْسِ.

١. هَلْ يَحِقُّ لِي الذَّهَابُ إِلَى الْمَعْهَدِ؟ (يُرِيدُ)
٢. هَلْ يَحْرُمُ عَلَيَّ الْجُلُوسُ عَلَى الْمِنْبَرِ؟ (يَنْوِي)
٣. هَلْ يَنْبَغِي لِي الْإِهْتِمَامُ بِالْجَامِعَةِ؟ (يَتَمَنَّى)
٤. هَلْ يَطِيبُ لِي التَّوَجُّهُ إِلَى الرَّيْفِ؟ (يَرْجُو)
٥. هَلْ يَجُوزُ لِي التَّعَارُفُ مَعَ الْأُسْتَاذِ؟ (يُخْطِطُ)
٦. هَلْ يَلِيْقُ بِي التَّخْلُفُ عَنِ الدِّرَاسَةِ؟ (يَقُولُ)
٧. هَلْ يَنْفُلُ عَلَيَّ الْإِنْضِمَامُ إِلَى الْجَمْعِيَّةِ؟ (يُودُ)
٨. هَلْ يَجِبُ عَلَيَّ الْإِتِّقَامُ مِنَ الْأَعْدَاءِ؟ (يَرُومُ)
٩. هَلْ يَمْنَعُ عَلَيَّ التَّظَاهُرُ بِالْعَمَلِ؟ (يَتَخَيَّلُ)
١٠. هَلْ يَحْسُنُ بِي الْإِتِّصَالُ بِالْمَكْتَبِ؟ (يَتَوَقَّعُ)

### تَمَرِينُ ٢

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي بِالْإِجَابِ وَبِالسَّلْبِ وَفَقًّا لِمَا مِثْلَ لَكَ!

المِثَالُ: أَيْجُوزُ لِي أَنْ أَسْأَلَ عَنِ الدَّرْسِ؟ (نِسَاءً)

(+) نَعَمْ، يَجُوزُ لَكَ أَنْ تَسْأَلَ عَنِ الدَّرْسِ كَمَا تَشَاءُ.





(-) لا، لا يَجُوزُ لَكَ أَنْ تَسْأَلَ عَنِ الدَّرْسِ كَمَا تَشَاءُ.

١. أَيْجُوزُ لِي أَنْ أَنْظُرَ إِلَى الوَرَاءِ؟ (يَرْجُو)
٢. أَيْجِبُ عَلَيَّ أَنْ أَتَّصِلَ بِالمُدِيرِ؟ (يُرِيدُ)
٣. أَتَلِيقُ بِي أَنْ أَدَافِعَ عَنِ المْتَهَمِ؟ (يَأْمَلُ)
٤. أَتَنْبَغِي لِي أَنْ أُحَافِظَ عَلَى النِّظَافَةِ؟ (يَقُولُ)
٥. أَيْحْرُمُ عَلَيَّ أَنْ أَتَفَرَّجَ عَلَى المُبَارَاةِ؟ (يُحِبُّ)
٦. أَيْجَدِرُ بِي أَنْ أَشْتَرِكَ بِالجَرِيدَةِ؟ (يَقْتَرِحُ)
٧. أَتَسْتَسِي لِي أَنْ أَلْتَحِقَ بِالجَامِعَةِ؟ (يَتَمَنَّى)
٨. أَتَصْعُبُ عَلَيَّ أَنْ أَفُوزَ بِالْهَدِيَّةِ؟ (يَتَأَمَّلُ)
٩. أَيْحْسُنُ بِي أَنْ أَتَخَلَّى عَنِ العَمَلِ؟ (يَتَوَقَّعُ)
١٠. أَيْجُوزُ لِي أَنْ أَتَظَاهَرَ بِالجُوعِ؟ (يُخْطِطُ)

### تَمَرِينُ ٣

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي بِالإِجَابِ وَبِالسُّلْبِ وَفَقًا لِمَا مُثِّلَ لَكَ.

المِثَالُ: أَلَا يَجُوزُ لِي أَنْ أَسْأَلَ عَنِ الدَّرْسِ؟

(+) بَلَى، يَجُوزُ لَكَ أَنْ تَسْأَلَ عَنِ الدَّرْسِ.

(-) نَعَمْ، لَا يَجُوزُ لَكَ أَنْ تَسْأَلَ عَنْهُ.

١. أَلَا يَجُوزُ لِي أَنْ أَتَكَلَّمَ عَنِ الوَاقِعِ؟
٢. أَلَا يَخْلُونِي أَنْ أَتَّصِلَ بِالمُوظَّفِ؟
٣. أَلَا يَجِلُّ لِي أَنْ أُسِيرَ عَلَى النُّظْرِيَّةِ؟
٤. أَلَا يَحْرُمُ عَلَيَّ أَنْ أَتَعَارَفَ مَعَ السُّيَّاحِ؟

٥. أَلَا يَنْبَغِي لِي أَنْ أَفَكِّرَ فِي الْمَسَائِلِ؟
٦. أَلَا يَصِحُّ لِي أَنْ أَطَّلِعَ عَلَى الْأَسْرَارِ؟
٧. أَلَا يَثْقُلُ عَلَيَّ أَنْ أَحْصِلَ عَلَى الْجَائِزَةِ؟
٨. أَلَا يَتَسَنَّى لِي أَنْ أَذْهَبَ إِلَى السَّاطِئِ؟
٩. أَلَا يَتَوَجَّبُ عَلَيَّ أَنْ أَتَدْرَبَ عَلَى التَّنَافُسِ؟
١٠. أَلَا يَحِقُّ لِي أَنْ أَشْتَغِلَ بِالْمَشْرُوعِ؟

تَمْرِينٌ ٤

أَجِيبْ عَمَّا يَأْتِي كَمَا مَثَلُ لَكَ، مُحَوَّلًا الْمَصْدَرِ الْمُؤَوَّلَ صَرِيحًا!

الْمِثَالُ: أَيْجِبْ عَلَيَّ أَنْ أَفَكِّرَ فِيمَا أَمَامِي؟ (حَوْلَ)

(+) نَعَمْ، يَجِبُ عَلَيْكَ التَّفَكِيرُ فِيمَا أَمَامَكَ.

(-) لَا، بَلْ يَجِبُ عَلَيْكَ التَّفَكِيرُ فِيمَا حَوْلَكَ فَقَطُّ.

١. أَيْجِبْ عَلَيَّ أَنْ أَدَافِعَ عَمَّنْ أَمَامِي؟ (وَرَاءَ)
٢. أَيْحِقُّ لِي أَنْ أَحْسِنَ إِلَى مَنْ بِجَانِبِي؟ (حَوْلَ)
٣. أَيْنَبَغِي لِي أَنْ أَنْظُرَ إِلَى مَا حَوْلِي؟ (أَمَامَ)
٤. أَيْخَرُّمُ عَلَيَّ أَنْ أُسِيءَ إِلَى مَنْ بِقُرْبِي؟ (وَرَاءَ)
٥. أَيْضَعُبُ عَلَيَّ أَنْ أَعْتَمِدَ عَلَى مَا أَمَامِي؟ (حَوْلَ)
٦. أَيْجِبُ عَلَيَّ أَنْ أَشْكُرَ لِمَنْ وَرَائِي؟ (أَمَامَ)
٧. أَيْجُوزُ لِي أَنْ أَنْضَمَّ إِلَى مَنْ أَمَامِي؟ (حَوْلَ)
٨. أَيْخْلُو لِي أَنْ أَهْتَمَّ بِمَا حَوْلِي؟ (عِنْدَ)
٩. أَيْثَقُلُ عَلَيَّ أَنْ أَتَّصِلَ بِمَنْ وَرَائِي؟ (أَمَامَ)

١٠. أَيْجِبُ عَلَيَّ أَنْ أُتَعِدَ عَمَّنْ أَمَامِي؟ (حَوْلِ)

تَفْرِينُ ٥

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي بِالْإِجَابِ وَالسُّلْبِ وَفَقًا لِمَا مُثِّلَ لَكَ!  
الْمِثَالُ: أَيْجِبُ عَلَيْكَ أَنْ تُقَابِلَ مَنْ أَمَامَكَ؟

(+) بِالطَّبَعِ، يَجِبُ عَلَيَّ أَنْ أُقَابِلَ مَنْ أَمَامِي.

(-) كَلَّا، إِنَّمَا يَجِبُ عَلَيَّ أَنْ أُقَابِلَ الَّذِي يُقَابِلُ مَنْ أَمَامِي.

١. أَيْحِقُّ عَلَيْكَ أَنْ تَفْهَمَ مَنْ وَرَاءَكَ؟

٢. أَيْحَرِّمُ عَلَيْكَ أَنْ تُسَاعِدَ مَنْ حَوْلَكَ؟

٣. أَيْحَسُنُ بِكَ أَنْ تُجَالِسَ مَنْ عِنْدَكَ؟

٤. أَيْتَبْغِي لَكَ أَنْ تَهْزِمَ مَنْ بِجَوَارِكَ؟

٥. أَيْصَعُبُ عَلَيْكَ أَنْ تُحَاوِرَ مَنْ بِقُرْبِكَ؟

٦. أَيْخْلُو لَكَ أَنْ تُجَادِلَ مَنْ فَوْقَكَ؟

٧. أَيْتَسْتَى لَكَ أَنْ تُكَلِّمَ مَنْ حَوْلَكَ؟

٨. أَيْجِبُ عَلَيْكَ أَنْ تُوَرِّطَ مَنْ أَمَامَكَ؟

٩. أَيْسَهْلُ عَلَيْكَ أَنْ تُخْضِرَ مَنْ وَرَاءَكَ؟

١٠. أَيْحِقُّ لَكَ أَنْ تُهْدِيَّ مَنْ بِجَانِبِكَ؟

تَفْرِينُ ٦

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي بِالْإِجَابِ وَالسُّلْبِ وَفَقًا لِمَا مُثِّلَ لَكَ!

الْمِثَالُ: هَلْ يَصْعَبُ عَلَيْكَ أَنْ تَخْدِمَ مَنْ يَخْدِمُكَ (يَرْفُضُ)

(+) نَعَمْ، يَصْعَبُ عَلَيَّ أَنْ أَخْدِمَ مَنْ يَخْدِمُنِي



(-) لَا، إِنَّمَا يَصْغُبُ عَلَيَّ أَنْ أَخْدِمَ مَنْ يَرْفُضُنِي.

١. هَلْ يَثْقُلُ عَلَيْكَ أَنْ تَفْهَمَ مَنْ يَفْهَمُكَ؟ (يُكَرَهُ)
٢. هَلْ يَنْبَغِي عَلَيْكَ أَنْ تُنَادِيَ مَنْ يُنَادِيكَ؟ (يُعَادِي)
٣. هَلْ يَجِبُ لَكَ أَنْ تُطْعِمَ مَنْ يُطْعِمُكَ؟ (يَتَحَدَّى)
٤. هَلْ يَصْغُبُ عَلَيْكَ أَنْ تُقَابِلَ مَنْ يُقَابِلُكَ؟ (يَضْرِبُ)
٥. هَلْ يَنْبَغِي لَكَ أَنْ تَتْرَكَ مَنْ يَتْرُكُكَ؟ (يُنَاجِي)
٦. هَلْ يَحْسُنُ بِكَ أَنْ تُهْمِلَ مَنْ يُهْمِلُكَ؟ (يَنْسَى)
٧. هَلْ يَصْغُبُ عَلَيْكَ أَنْ تَنْسَى مَنْ يَنْسَاكَ؟ (يَتَذَكَّرُ)
٨. هَلْ يَجِزُّ عَلَيْكَ أَنْ تُدْرِبَ مَنْ يُدْرِبُكَ؟ (يُعَاصِرُ)
٩. هَلْ يَجِبُ عَلَيْكَ أَنْ تَطْرُدَ مَنْ يَطْرُدُكَ؟ (يَهْتَدِي)
١٠. هَلْ يَلِيْقُ بِكَ أَنْ تُوَاجِهَ مَنْ يُوَاجِهُكَ؟ (يُخَادِعُ)

## تَفْرِينُ ٧

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي بِالْإِجَابِ وَالسُّلْبِ وَفَقًا لِمَا مُثِّلَ لَكَ!

الْمِثَالُ: أَلَا يَصْغُبُ عَلَيْكَ فَهْمُ مَا سَمِعْتَهُ؟

(+) بَلَى، يَصْغُبُ عَلَيَّ فَهْمُ مَا سَمِعْتَهُ.

(-) نَعَمْ، لَا يَصْغُبُ عَلَيَّ فَهْمُ مَا سَمِعْتَهُ.

١. أَلَا يَصْغُبُ عَلَيْكَ حِفْظُ مَا تَعَلَّمْتَهُ؟

٢. أَلَا يَنْبَغِي لَكَ اتِّقَادُ مَا سَمِعْتَهُ؟

٣. أَلَا يَحْرُمُ عَلَيْكَ كِتْمَانُ مَا عَلِمْتَهُ؟

٤. أَلَا يَجُوزُ لَكَ نَشْرُ مَا كَتَبْتَهُ؟

٥. أَلَا يَصُغُبُ عَلَيكَ تَسْوِيقُ مَا اسْتَوْرَدْتَهُ؟
٦. أَلَا يَنْبَغِي لَكَ تَوْسِيعُ مَا دَرَسْتَهُ؟
٧. أَلَا يَحْرُمُ عَلَيْكَ تَحْقِيقُ مَا صَمَّمْتَهُ؟
٨. أَلَا يَصِحُّ لَكَ اسْتِعَادَةُ مَا أَهْدَيْتَهُ؟
٩. أَلَا يَتَسَنَّى لَكَ تَعْلِيمُ مَا اتَّقَنْتَهُ؟
١٠. أَلَا يَجُوزُ لَكَ تَنْوِيعُ مَا أَلْقَيْتَهُ؟

### تَفْرِينٌ ٨

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي بِالْإِجَابِ وَالسَّلْبِ وَفَقِّمًا لِمَا مِثْلَ لَكَ!  
 أَمِثَالُ: هَلْ يَجِبُ عَلَيَّ أَنْ أُحْضِرَ لَكَ مَا تُرِيدُهُ؟

(+) نَعَمْ، يَجِبُ عَلَيْكَ أَنْ تُحْضِرَ لِي مَا أُرِيدُهُ.  
 (-) لَا، لَا يَجِبُ عَلَيْكَ أَنْ تُحْضِرَ لِي مَا أُرِيدُهُ.

١. هَلْ يَجِبُ لِي أَنْ أُحْضِرَ لَكَ مَا تَتَمَنَّا؟
٢. هَلْ يَجِبُ عَلَيَّ أَنْ أُبْقِيَ لَكَ مَا تَأْكُلُهُ؟
٣. هَلْ يَنْبَغِي عَلَيَّ أَنْ أَصْنَعَ لَكَ مَا تَشْرَبُهُ؟
٤. هَلْ يَنْبَغِي لِي أَنْ أُعِيذَ عَلَيْكَ مَا تَقُولُهُ؟
٥. هَلْ يَسْهُلُ عَلَيَّ أَنْ أَطْرَحَ عَلَيْكَ مَا تَطْلُبُهُ؟
٦. هَلْ يَحِقُّ عَلَيَّ أَنْ أَذْفَعَ لَكَ مَا تَأْكُلُهُ؟
٧. هَلْ يَحِقُّ لِي أَنْ أُدَبِّرَ لَكَ مَا تُبْرِمُجُهُ؟
٨. هَلْ يَجْدُرُ بِي أَنْ أَحَقِّقَ لَكَ مَا تَخْلُمُهُ؟
٩. هَلْ يَجُوزُ لِي أَنْ أَخْذَ لَكَ مَا تَتَمَنَّا؟

١٠. هَلْ يَجِبُ عَلَيَّ أَنْ أَدْبِرَ لَكَ مَا تُحْجِزُهُ؟

تَمْرِينُ ٩

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي بِالْإِجَابِ وَالسُّلْبِ وَفَقًا لِمَا مُثِّلَ لَكَ!

الْمِثَالُ: هَلْ يُمَكِّنُنِي أَنْ أَكَلِمَ مَنْ أَمَامَكَ؟

(+) نَعَمْ، يُمَكِّنُكَ أَنْ تُكَلِّمَ مَنْ أَمَامِي.

(-) لَا، لَا يُمَكِّنُكَ أَنْ تُكَلِّمَ مَنْ أَمَامِي.

١. هَلْ يُمَكِّنُنِي أَنْ أَتَحَدَّى مَنْ حَوْلَكَ؟

٢. هَلْ يُهْمُنِي أَنْ أَسْتَغْرِبَ مَنْ بِجِوَارِكَ؟

٣. هَلْ يُسْعِدُنِي أَنْ أَقَابِلَ مَنْ خَلَقَكَ؟

٤. هَلْ يُحْزِنُنِي أَنْ أَفَارِقَ مَنْ بِقُرْبِكَ؟

٥. هَلْ يَسْعِينِي أَنْ أَنْسَى مَنْ وَرَاءَكَ؟

٦. هَلْ يَسُرُّنِي أَنْ أَهْزِمَ مَنْ بِجَانِبِكَ؟

٧. هَلْ يُخَسِّرُنِي أَنْ أَجَالِسَ مَنْ مَعَكَ؟

٨. هَلْ يَنْفَعُنِي أَنْ أَعَارِضَ مَنْ أَمَامَكَ؟

٩. هَلْ يَغْنِينِي أَنْ أَمْدَحَ مَنْ حَوْلَكَ؟

١٠. هَلْ يُخَيِّبُنِي أَنْ أَسْتَدْعِيَ مَنْ بِقُرْبِكَ؟

تَمْرِينُ ١٠

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي بِالْإِجَابِ وَالسُّلْبِ وَفَقًا لِمَا مُثِّلَ لَكَ!

الْمِثَالُ: أَلَا يُمَكِّنُكَ أَنْ تُكَلِّمَ مَنْ كَلَّمْتَهُ؟

(+) بَلَى، يُمَكِّنُنِي أَنْ أَكَلِمَ مَنْ كَلَّمْتَهُ.



(-) نَعَمْ، لَا يُمَكِّنُنِي أَنْ أَكَلِمَ مَنْ كَلَّمْتُهُ.

١. أَلَا يَسْعُكَ أَنْ تُعَلِّمَ مَنْ عَلَّمْتُهُ؟
٢. أَلَا يُهْمُكَ أَنْ تَتَحَدَّى مَنْ تَحَدَّيْتُهُ؟
٣. أَلَا يَسُرُّكَ أَنْ تُحَاوِرَ مَنْ حَاوَرْتَهُ؟
٤. أَلَا يُتَعَبُكَ أَنْ تُسَلِّيَ مَنْ سَلَّيْتُهُ؟
٥. أَلَا يُزِعْجُكَ أَنْ تَقْتَبِسَ مَا اقْتَبَسْتَهُ؟
٦. أَلَا يَكْفِينِكَ أَنْ تُصَحِّحَ مَا صَحَّحْتَهُ؟
٧. أَلَا يَغْنِيكَ أَنْ تُمَرِّنَ مَنْ مَرَّنْتَهُ؟
٨. أَلَا يُقْلِقُكَ أَنْ تُزِيلَ مَنْ أَرَلْتَهُ؟
٩. أَلَا يُمَكِّنُكَ أَنْ تُبَارِزَ مَنْ بَارَزْتَهُ؟
١٠. أَلَا يَمْلِكُ أَنْ تُرَافِقَ مَنْ رَافَقْتَهُ؟

### تَمْرِينُ ١١

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي بِالْإِجَابِ وَبِالسَّلْبِ وَفَقًا لِمَا مُثِّلَ لَكَ!  
الْمِثَالُ: أَمَا أَمَكَّنَكَ فَهْمُ مَا يَجِبُ عَلَيْكَ فَهْمُهُ؟

(+) بَلَى، أَمَكَّنَنِي فَهْمُ مَا يَجِبُ عَلَيَّ فَهْمُهُ.

(-) نَعَمْ، مَا أَمَكَّنَنِي فَهْمُ مَا يَجِبُ عَلَيَّ فَهْمُهُ.

١. أَمَا أَمَكَّنَكَ إِحْضَارُ مَنْ يَجِبُ عَلَيْكَ إِحْضَارُهُ؟
٢. أَمَا أَمَكَّنَكَ إِيقَافُ مَا يَحِقُّ لَكَ إِيقَافُهُ؟
٣. أَمَا أَمَكَّنَكَ إِعْدَادُ مَا يَصْغُبُ عَلَيْكَ إِعْدَادُهُ؟
٤. أَمَا أَمَكَّنَكَ إِسْعَادُ مَنْ يَنْبَغِي لَكَ إِسْعَادُهُ؟

٥. أَمَا أَمْكَنَكَ تَحْدِيدُ مَا يَحْسُنُ بِكَ تَحْدِيدُهُ؟

٦. أَمَا أَمْكَنَكَ تَزِيدُ مَا بَحَقُّ لَكَ تَزِيدُهُ؟

٧. أَمَا أَمْكَنَكَ تَهْدِيدُ مَنْ يَصْعَبُ عَلَيْكَ تَهْدِيدُهُ؟

٨. أَمَا أَمْكَنَكَ تَلْفِيزُ مَا يَحْرُمُ عَلَيْكَ تَلْفِيزُهُ؟

٩. أَمَا أَمْكَنَكَ تَخْفِيفُ مَا يَتَسَنَّى لَكَ تَخْفِيفُهُ؟

١٠. أَمَا أَمْكَنَكَ إِنْكَارُ مَنْ يَنْبَغِي لَكَ إِنْكَارُهُ؟

تَمْرِينُ ١٢

تَرْجِمِ الْجُمَلَ الْآتِيَةَ إِلَى اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ مَضْبُوطَةً بِالشَّكْلِ!

1. Apa saya wajib pergi ke kampus hari ini?
2. Apa anda berhak menyambut orang di samping?
3. Wajibkah anda memahami apa yang anda dengar?
4. Bukankah sulit bagi anda membuat apa yang saya mau?
5. Bolehkah saya melanjutkan apa yang saya katakan tadi?
6. Haruskah saya membacakan buku bagi orang di depan saya?
7. Selayaknya anda tahu apa yang akan saya katakan pada anda di depan kelas?
8. Mungkinkah saya berbicara dengan orang yang membuat minuman untuk anda?
9. Anda boleh menemui orang yang berbicara dengan orang di samping saya.
10. Orang di dekat anda boleh meminum apa yang anda buat untuk tamu anda.

## حُضُورُ الْحَفْلَةِ

أَيُطَلَّبُ مِنْكَ أَنْ تَحْضُرَ الْحَفْلَةَ؟

Apa anda diminta menghadiri acara?

نَعَمْ، يُطَلَّبُ مِنِّي أَنْ أَحْضُرَهَا.

Ya, saya dimintai menghadirinya.

هَلْ سَيُعَدُّ لَكَ الطَّعَامُ عِنْدَمَا تَحْضُرُهَا؟

Apakah anda akan disiapkan makanan ketika menghadiri acara tersebut?

لَسْتُ أَدْرِي، إِنَّمَا عَلَيَّ أَنْ أَحْضُرَهَا فَقَطُّ.

Saya tidak tahu, saya hanya harus menghadirinya saya.

هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيَحْضُرُهَا مَعَكَ؟

Apa akan ada yang menghadiri acara itu bersama anda?

طَبَعًا، هُنَاكَ مَنْ سَيَحْضُرُهَا مَعِي.

Tentu, ada yang akan menghadirinya bersamaku.

أَلَيْسَ مِنْ دَوَائِي حُضُورِكَ أَنْ تُسَلِّيَ نَفْسَكَ؟

Bukankah di antara alasan kehadiran anda adalah untuk menghibur diri anda?

بَلَى، إِضَافَةً إِلَى أَنِّي سَأَقَابِلُ فِيهَا أَصْدِقَائِي.

Betul, di samping saya akan menemui teman-teman saya pada acara itu.

مَا نَوْعُ الْحَفْلَةِ الَّتِي تُرِيدُ حُضُورَهَا؟

Apa jenis acara yang ingin anda hadiri?

إِنَّهَا حَفْلَةٌ مِيلَادِيَّةٌ يُقِيمُهَا أَحَدُ أَصْدِقَائِي.

Ia acara ulang tahun yang diselenggarakan oleh salah seorang teman saya.

يَا لَهَا مِنْ حَفْلَةٍ رَائِعَةٍ!

Wah, pesta yang menarik!

أَتَمَنَّى أَنْ أَكُونَ مَعَكَ فِيهَا بَعْدُ.

Saya berharap bahwa saya bersama lagi nanti.



## التَّمَرِينَاتُ:

### تَمَرِينُ ١

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِنْجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: أَيُطَلَّبُ مِنْكَ أَنْ تَحْضُرَ الْحَفْلَةَ؟

(+) نَعَمْ، يُطَلَّبُ مِنِّي أَنْ أَحْضُرَهَا.

(-) لَا، لَا يُطَلَّبُ مِنِّي أَنْ أَحْضُرَهَا.

١. أَيُطَلَّبُ مِنْكَ أَنْ تُقَدِّمَ الْبَحْثَ؟

٢. أَيُزَجَى مِنْكَ أَنْ تُصَحِّحَ الْأَخْطَاءَ؟

٣. أَيُبَاحُ لَكَ أَنْ تُغَادِرَ الْقَرْيَةَ؟

٤. أَيُجَازُ لَكَ أَنْ تُعَلِّمَ الْبَنَاتِ؟

٥. أَيُحَرِّمُ عَلَيْكَ أَنْ تُرَوِّجَ السِّيَاحَةَ؟

٦. أَيُوجِبُ عَلَيْكَ أَنْ تُوقِفَ الْمُظَاهَرَتَيْنِ؟

٧. أَيُسْتَحْسَنُ لَكَ أَنْ تُحَوِّلَ الْمَالَ؟

٨. أَيُخَافُ عَلَيْكَ أَنْ تُسِيءَ الْفَهْمَ؟

٩. أَيُسَمَحُ لَكَ أَنْ تُشَدِّدَ الْمُرَاقَبَةَ؟

١٠. أَيُؤَذِّنُ لَكَ أَنْ تُهْمِلَ الْأَوَامِرَ؟

### تَمَرِينُ ٢

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِنْجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: أَلَا يُطَلَّبُ مِنْكَ أَنْ تُعِيدَ مَا أَخَذْتَهُ؟

(+) بَلَى، يُطَلَّبُ مِنِّي أَنْ أُعِيدَ مَا أَخَذْتُهُ.

(-) نَعَمْ، لَا يُطَلَّبُ مِنِّي أَنْ أُعِيدَ مَا أَخَذْتُهُ.

١. أَلَا يُطَلَّبُ مِنْكَ أَنْ تُفِيهِ مَا أَخْفَيْتَهُ؟
٢. أَلَا يُرْجَى مِنْكَ أَنْ تُرْتَبَ مَا اسْتَعْمَلْتَهُ؟
٣. أَلَا يُسْمَحُ لَكَ أَنْ تُشَارِكَ مَنْ دَعَوْتَهُ؟
٤. أَلَا يُؤْذَنُ لَكَ أَنْ تُقَابِلَ مَنْ عَادَيْتَهُ؟
٥. أَلَا يُبَاحُ لَكَ أَنْ تُمَارِسَ مَا حَفِظْتَهُ؟
٦. أَلَا يُحْرَمُ عَلَيْكَ أَنْ تُعَارِضَ مَنْ حَاكَيْتَهُ؟
٧. أَلَا يُسْتَحْسَنُ لَكَ أَنْ تُنَافِسَ مَنْ عَاصَرْتَهُ؟
٨. أَلَا يُطَلَّبُ مِنْكَ أَنْ تُغْلِطَ مَنْ تَحَدَّثَيْتَهُ؟
٩. أَلَا يُرْجَى مِنْكَ أَنْ تُجَالِسَ مَنْ سَايَرْتَهُ؟
١٠. أَلَا يُحْرَمُ عَلَيْكَ أَنْ تَرْفُضَ مَا اسْتَلَمْتَهُ؟

### تَفَرِّقْ ٣

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِنْجَابًا وَسَلْبًا!  
الْمِثَالُ: هَلْ سَيَعُدُّ لَكَ الطَّعَامُ عِنْدَمَا تَحْضُرُ الْحَفْلَةَ؟  
(+) بِالتَّأَكِيدِ، سَيَعُدُّ لِي الطَّعَامُ عِنْدَمَا أَحْضُرُهَا  
(-) لَسْتُ أَذْرِي، إِنَّمَا عَلَيَّ أَنْ أَحْضُرَهَا فَقَطُّ.

١. هَلْ سَيَعُدُّ لَكَ الْكِتَابُ عِنْدَمَا تُغَادِرُ الْمَكْتَبَةَ؟
٢. هَلْ سَتَعُدُّ لَكَ الْجَرِيدَةَ عِنْدَمَا تَتَنَاوَلُ الْغَدَاءَ؟
٣. هَلْ سَيُفْتَحُ لَكَ الْبَابُ عِنْدَمَا تَدْخُلُ الْغُرْفَةَ؟
٤. هَلْ سَتُفْتَحُ لَكَ النَّافِذَةُ عِنْدَمَا تُرْتَبُ الْمَقَاعِدُ؟

٥. هَلْ سَيُتْلَى عَلَيْكَ الْكِتَابُ عِنْدَمَا تُدِيرُ التَّذْكَرَةَ؟
٦. هَلْ سَتُتْلَى عَلَيْكَ الْمَعْلُومَاتُ عِنْدَمَا تُوَاجِهُ الْخَطَرَ؟
٧. هَلْ سَيُفَوِّضُ إِلَيْكَ الْأَمْرُ عِنْدَمَا تُحَقِّقُ الْأَخْلَامَ؟
٨. هَلْ سَتُحَوَّلُ إِلَيْكَ الْمِيزَانِيَّةُ عِنْدَمَا تُنْهِى الْمَشْرُوعَ؟
٩. هَلْ سَيُطْرَحُ عَلَيْكَ السُّؤَالُ عِنْدَمَا تُجَالِسُ الْعُلَمَاءَ؟
١٠. هَلْ سَتُعْرَضُ عَلَيْكَ الْأَمَانَةُ عِنْدَمَا تُدِيرُ الْمَكْتَبَيْنِ؟

#### تَمْرِينٌ ٤

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِيْجَابًا وَسَلْبًا!  
 الْمِثَالُ: هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيَحْضُرُ الْحَفْلَةَ مَعَكَ؟

(+) نَعَمْ، هُنَاكَ مَنْ سَيَحْضُرُ الْحَفْلَةَ مَعِي

(-) لَا، لَيْسَ هُنَاكَ مَنْ سَيَحْضُرُهَا مَعِي.

١. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيُوقِفُ السَّيَّارَةَ أَمَامَكَ؟
٢. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيُرَدِّدُ الْكَلِمَتَيْنِ بِقُرْبِكَ؟
٣. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيُجْلِسُ الضُّيُوفَ حَوْلَكَ؟
٤. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيَسْتَعْمِلُ الْجَوَّالَ بِجَانِبِكَ؟
٥. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيُكَبِّرُ الْأَصْوَاتَ وَرَاءَكَ؟
٦. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيُعِيدُ الْأَسْئَلَةَ أَمَامَكَ؟
٧. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيُسَيِّسُ الْوَضْعَ مَعَكَ؟
٨. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيَسْرُ الْبِنْتَيْنِ بَيْنَ يَدَيْكَ؟
٩. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيَدَلِّلُ الْأَطْفَالَ حَوْلَكَ؟



١. هل هناك من سيسلم المسئولية إليك؟

تمرين ٥

أجب عما يأتي من الأسئلة كما في المثال إيجابًا وسلبًا!  
المثال: أليس هناك طالب سيحضر الحفلة معك؟

(+) بلى، هناك طالب سيحضر الحفلة معي.

(-) نعم، هناك طالب لن يحضر الحفلة معي.

١. أليست هناك طالبة ستغلق الأبواب أمامك؟

٢. أليس هناك طالبان سيشتريان الجهاز معك؟

٣. أليست هناك طالبتان ستوصلان الخبر إليك؟

٤. أليس هناك طالب سيقتضون العطلة عندك؟

٥. أليست هناك طالبات سيدعون الضيف وراءك؟

٦. أليس هناك سائح سيخلد الحادث حولك؟

٧. أليست هناك سائحة ستورد البضاعة معك؟

٨. أليس هناك رجال سيضمون الأصدقاء إليك؟

٩. أليست هناك نساء سيضعن الحقائق بجانبك؟

١٠. أليس هناك عاملان سيخريان البحث تحت رعايتك؟

تمرين ٦

أجب عما يأتي من الأسئلة كما في المثال إيجابًا وسلبًا!

المثال: أليس من دواعي حضورك أن تسلي نفسك؟

(+) بلى، من دواعي حضورني أن أسلي نفسي.

(-) نَعَمْ، لَيْسَ مِنْ دَوَاعِي حُضُورِي أَنْ أُسَلِّيَ نَفْسِي.

١. أَلَيْسَ مِنْ دَوَاعِي غِيَابِكَ أَنْ تُثَلِّقَ جِيرَانَكَ؟
٢. أَلَيْسَ مِنْ دَوَاعِي بَقَائِكَ أَنْ تُثْنِعَ مَنْ حَوْلَكَ؟
٣. أَلَيْسَ مِنْ دَوَاعِي انْضِمَامِكَ أَنْ تَهْزِمَ مَنْ أَمَامَكَ؟
٤. أَلَيْسَ مِنْ دَوَاعِي سَفَرِكَ أَنْ تَتَحَكَّمَ بِنَفْسِكَ؟
٥. أَلَيْسَ مِنْ دَوَاعِي قُدُومِكَ أَنْ تَعْرِفَ مَنْ بِجِوَارِكَ؟
٦. أَلَيْسَ مِنْ دَوَاعِي نَشَاطِكَ أَنْ تُوَجِّدَ مَا خَلَقَكَ؟
٧. أَلَيْسَ مِنْ دَوَاعِي سُرُورِكَ أَنْ تُنْهِيَ مَا عَلَيْكَ؟
٨. أَلَيْسَ مِنْ دَوَاعِي سَعَادَتِكَ أَنْ تُكْمِلَ دِرَاسَتَكَ؟
٩. أَلَيْسَ مِنْ دَوَاعِي حُضُورِكَ أَنْ تَتَعَمَّقَ فِيمَا خَلَقَكَ؟
١٠. أَلَيْسَ مِنْ دَوَاعِي عِنَادِكَ أَنْ تُذَكِّرَ مَنْ عِنْدَكَ؟

## تَمْرِينُ ٧

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي إِجَابًا وَسَلْبًا مُحَوَّلًا الْمَصْدَرَ الْمُؤَوَّلَ صَرِيحًا كَمَا مَثَلًا  
الْمِثَالُ: أَلَا يُطَلَّبُ مِنْكَ أَنْ تُفْشِيَ مَا أَخْفَيْتَهُ؟

(+) بَلَى، يُطَلَّبُ مِنِّي إِفْشَاءُ مَا أَخْفَيْتُهُ.

(-) نَعَمْ، لَا يُطَلَّبُ مِنِّي إِلَّا إِفْشَاءُ مَا أَخْفَيْتُهُ.

١. أَلَا يُطَلَّبُ مِنْكَ أَنْ تَفْهَمَ مَا دَرَسْتَهُ؟

٢. أَلَا يُبَاحُ لَكَ أَنْ تَسْتَقْبَلَ مَنْ عَرَفْتَهُ؟

٣. أَلَا يُحَرِّمُ عَلَيْكَ أَنْ تُهْدِدَ مَنْ قَابَلْتَهُ؟

٤. أَلَا يُطَلَّبُ مِنْكَ أَنْ تُنَاصِحَ مَا تَلَقَّيْتَهُ؟

٥. أَلَا يُرْجَى مِنْكَ أَنْ تُعَلِّمَ مَنْ هَدَيْتَهُ؟
٦. أَلَا يُبَاحُ لَكَ أَنْ تُحْضِرَ مَا جَمَعْتَهُ؟
٧. أَلَا يُوجِبُ عَلَيْكَ أَنْ تُوقِفَ مَنْ طَارَدْتَهُ؟
٨. أَلَا يُطَلَّبُ مِنْكَ أَنْ تُدَبِّرَ مَا أَمْضَيْتَهُ؟
٩. أَلَا يُحْرَمُ عَلَيْكَ أَنْ تُبَارِزَ مَنْ اخْتَرَمْتَهُ؟
١٠. أَلَا يُرْجَى مِنْكَ أَنْ تُسَلِّيَ مَنْ اسْتَدْعَيْتَهُ؟

### تَفْرِينُ ٨

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِنْجَابًا وَسَلْبًا!  
الْمِثَالُ: أَلَيْسَ مُهِمًّا أَنْ تَكُونَ طَالِبًا؟

(+) بَلَى، مِنَ الْمُهْمِّ أَنْ أَكُونَ طَالِبًا.

(-) نَعَمْ، إِنَّمَا الْمُهْمُّ أَلَّا أَكُونَ طَالِبًا.

١. أَلَيْسَ مُهِمًّا أَنْ تَكُونَ مَشْهُورًا؟
٢. أَلَيْسَ مُمَكِّنًا أَنْ تَكُونَ مُقْضَلًا؟
٣. أَلَيْسَ عَقْلَانِيًّا أَنْ تَكُونَ بَاحِثًا؟
٤. أَلَيْسَ مُسْتَحِينًا أَنْ تَكُونَ مَفْصُولًا؟
٥. أَلَيْسَ سَهْلًا أَنْ تَكُونَ تَاجِرًا؟
٦. أَلَيْسَ مَعْقُولًا أَنْ تَكُونَ عَالِمًا؟
٧. أَلَيْسَ صَعْبًا أَنْ تَكُونَ مَحْظُونًا؟
٨. أَلَيْسَ غَرِيبًا أَنْ تَكُونَ مَنَسِيًّا؟
٩. أَلَيْسَ مُعْتَبَرًا أَنْ تَكُونَ طَالِبًا؟



١٠. أَلَيْسَ مَحْظُورًا أَنْ تَكُونَ مُسَاعِبًا؟

تَمْرِينُ ٩

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِيْجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: أَلَيْسَ مُهِمًّا أَنْ يَكُونَ لَكَ صَدِيقٌ؟

(+) بَلَى، مِنَ الْمُهِّمِ أَنْ يَكُونَ لِي صَدِيقٌ.

(-) نَعَمْ، إِنَّمَا الْمُهِّمُ أَلَّا يَكُونَ لِي صَدِيقٌ.

١. أَلَيْسَ مُهِمًّا أَنْ يَكُونَ لَكَ مُنَافِسٌ؟

٢. أَلَيْسَ مَعْقُولًا أَنْ يَكُونَ عِنْدَكَ كِتَابٌ؟

٣. أَلَيْسَ ضَرْفِيًّا أَنْ تَكُونَ أَمَامَكَ طَيِّبَةٌ؟

٤. أَلَيْسَ جَائِزًا أَنْ يَكُونَ مَعَكَ طَعَامٌ؟

٥. أَلَيْسَ مَطْلُوبًا أَنْ يَكُونَ حَوْلَكَ مُرْشِدٌ؟

٦. أَلَيْسَ مَبْدئيًّا أَنْ تَكُونَ بِيَدِكَ كُرَاسَةٌ؟

٧. أَلَيْسَ عَشَوَائِيًّا أَنْ تَكُونَ بِجِوَارِكَ سَيِّدَاتٌ؟

٨. أَلَيْسَ نَظْرِيًّا أَنْ يَكُونَ لَكَ صَدِيقَانِ؟

٩. أَلَيْسَ مَفْهُومًا أَنْ تَكُونَ مَعَكَ مُدْرِيَّتَانِ؟

١٠. أَلَيْسَ مُبَاحًا أَنْ يَكُونَ لَكَ أُنْدَادٌ؟

تَمْرِينُ ١٠

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي إِيْجَابًا وَسَلْبًا وَاسْتَعِنِ بِالْمُفْرَدَاتِ الْمُوجُودَةِ كَمَا مِثْلَ!

الْمِثَالُ: مَا الْحَفْلَةُ الَّتِي تُرِيدُ حُضُورَهَا؟ (مِيلَادٌ/يُقِيمُ/زَمِيلٌ)

(+) إِنَّهَا حَفْلَةُ مِيلَادِ يُقِيمُهَا زَمِيلِي.

(-) إِنَّهَا حَفْلَةٌ مِيلَادِيَّةٌ يُقِيمُهَا زَمِيلُ زَمِيلِي.

١. مَا النَّدْوَةُ الَّتِي تُرِيدُ افْتِتَاحَهَا؟ (لُغَةٌ/بُرُوجُ/جَارٌ)
٢. مَا النَّشَاطُ الَّذِي تُرِيدُ إِلْغَاءَهُ؟ (تَهَارٌ/يُنْظَمُ/أَخْتٌ)
٣. مَا الْبَرْنَامُجُ الَّذِي تُرِيدُ تَرْوِيجَهُ؟ (عِلْمٌ/يُؤَيَّدُ/جَبْرَانٌ)
٤. مَا الرَّسَالَةُ الَّتِي تُرِيدُ نَشْرَهَا؟ (وَدٌّ/يُرْسِلُ/مُعَلِّمٌ)
٥. مَا الْجَوَالُ الَّذِي تُرِيدُ شِرَاءَهُ؟ (مَحَلِّيٌّ/يُحِبُّ/خَالَةٌ)
٦. مَا الْبِضَاعَةُ الَّتِي تُرِيدُ اسْتِعْمَالَهَا؟ (صِنَاعَةٌ/تَهْوِي/عَمٌّ)
٧. مَا الْجِهَازُ الَّذِي تُرِيدُ تَسْوِيقَهُ؟ (يَدٌ/يُسَوِّقُ/زَبَائِنٌ)
٨. مَا الْحَقِيبَةُ الَّتِي تُرِيدُ إِرْسَالَهَا؟ (جِلْدٌ/يَبِيعُ/ضَيْفَاتٌ)
٩. مَا الشَّرَابُ الَّذِي تُرِيدُ إِحْضَارَهُ؟ (مَعْدِنٌ/يُنْتِجُ/رَفِيقٌ)
١٠. مَا الْمَدْرَسَةُ الَّتِي تُرِيدُ بِنَاءَهَا؟ (مِهْنَةٌ/يَبْنِي/زَعِيمٌ)

## تَمْرِينُ ١١

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي إِجَابًا وَسَلْبًا مُحَوَّلًا الْمَصْدَرَ الصَّرِيحَ مُؤَوَّلًا كَمَا مُثَّلًا!

الْمِثَالُ: أَلَا يُطَلَّبُ مِنْكَ إِجْلَاسٌ مِّنْ أَمَامِكَ؟

(+) بَلَى، يُطَلَّبُ مِنِّي أَنْ أُجْلِسَ مِّنْ أَمَامِي.

(-) نَعَمْ، لَا يُطَلَّبُ مِنِّي أَنْ أُجْلِسَ مِّنْ أَمَامِي.

١. أَلَا يُطَلَّبُ مِنْكَ فَهْمٌ مَا حَوْلَكَ؟
٢. أَلَا يُبَاحُ لَكَ تَنْظِيمٌ مِّنْ بِقُرْبِكَ؟
٣. أَلَا يُحَرَّمُ عَلَيْكَ تَكْفِيرٌ مِّنْ حَوْلِكَ؟
٤. أَلَا يُزَجَى مِنْكَ تَسْوِيقٌ مَا أَمَامَكَ؟

٥. أَلَا يُطَلَّبُ مِنْكَ حِفْظُ مَا فِي كِتَابِكَ؟
٦. أَلَا يُكْتَبُ عَلَيْكَ اخْتِرَامُ مَنْ بِجَانِبِكَ؟
٧. أَلَا يُيسَّرُ لَكَ تَحْقِيقُ مَا فِي خَيَالِكَ؟
٨. أَلَا يُجَازُ لَكَ تَرْكُ مَنْ وَرَاءَكَ؟
٩. أَلَا يُطَلَّبُ مِنْكَ تَسْلِيَةُ مَنْ حَوْلَكَ؟
١٠. أَلَا يُتَاحَ لَكَ تَوْسِيعُ مَا فِي كِتَابِكَ؟

تَمْرِينُ ١٢

تَرْجِمِ الْجُمَلَ الْآتِيَةَ إِلَى اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ وَاضْبِطْهَا بِالشُّكْلِ!

1. Apa anda dibolehkan duduk di atas sofa?
2. Bukankah anda diharapkan datang tepat waktu?
3. Apa anda diminta menyiapkan makanan untuk saya?
4. Bukankah anda diharapkan membeli apa yang saya mau?
5. Akankah anda disuguhi minuman bila menemui guru?
6. Apa akan ada yang makan nasi goreng bersama anda?
7. Apa di antara alasan kedatangan anda adalah menemui orang di depan anda?
8. Bukankah di antara alasan kegembiraan anda adalah adanya orang yang menyayangi anda?
9. Apa anda diharamkan menyambut orang yang ingin mengunjungi anda.
10. Di samping saya belajar Bahasa Arab, saya juga belajar Bahasa Inggris.



## الأشغال اليومية

مَاذَا تُرِيدُ أَنْ تَعْمَلَ الْيَوْمَ؟

Apa yang ingin anda kerjakan pada hari ini?

أُرِيدُ أَنْ أَذْهَبَ إِلَى الْجَامِعَةِ مَعَ مَنْ أَمَامِي.

Saya ingin pergi ke kampus bersama orang di depan saya.

مَاذَا تَحْمِلُ مَعَكَ إِلَى الْجَامِعَةِ؟

Apa yang anda bawa bersamamu ke kampus?

أَحْمِلُ مَعِي حَقِيبَةَ أَضْعُ فِيهَا أَدَوَاتِي.

Saya membawa tas yang saya taruhi alat-alat saya.

مَنْ يُعْطِيكَ الْحَقِيبَةَ الْحُمْرَاءَ؟

Siapa yang memberi anda tas merah itu?

أَعْطَانِي إِيَّاهَا عَمِّي عِنْدَمَا نَجَحْتُ فِي الْإِمْتِحَانِ.

Diberikan oleh paman saya ketika lulus ujian.

هَلْ هُنَاكَ مَنْ يَجْعَلُكَ مَشْغُولًا دَائِمًا؟

Apa ada yang membuat anda selalu sibuk?

نَعَمْ، هُنَاكَ مَنْ يَجْعَلُنِي مَشْغُولًا دَائِمًا.

Ya, ada yang selalu membuat saya sibuk.

أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُرِيكَ الشُّغْلَ مُهِمًّا؟

Bukankah ada yang meyakinkan anda, sibuk itu penting?

بَلَى، هُنَاكَ مَنْ يُرِينِي الشُّغْلَ مُهِمًّا جِدًّا.

Betul, ada yang meyakinkan saya, sibuk penting sekali.

أَلَيْسَ فِي الصَّفِّ مَنْ يَأْمُرُكَ بِاخْتِرَامِ مَنْ حَوْلَكَ؟

Bukankah di kelas ada yang menyuruhmu menghormati orang di sekitar anda?

بِالطَّبَعِ، هُنَاكَ مَنْ يَأْمُرُنِي بِاخْتِرَامِ مَنْ حَوْلِي.

Tentu, ada yang menyuruhku menghormati orang di sekitar saya.

## التَّمْرِينَاتُ:

### تَمْرِينُ ١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ مُسْتَعِينًا بِالْفِعْلِ الْمَعْدِيِّ أَوْ مَصْدَرِهِ كَمَا فِي الْمِثَالِ! (يُقِيمُ النَّشَاطَ/عِنْدَ)

(+) أُرِيدُ أَنْ أُقِيمَ النَّشَاطَ مَعَ مَنْ عِنْدِي.

(-) أُرِيدُ تَقْيِيمَ النَّشَاطِ مَعَ الَّذِي عِنْدِي.

١. مَاذَا تَنْوِي أَنْ تَعْمَلَ الْيَوْمَ؟ (يُسَدِّدُ الدِّينَ/وَرَاءَ)
٢. مَاذَا تُحِبُّ أَنْ تَعْمَلَ الْيَوْمَ؟ (يَقْرَأُ الْكِتَابَ/حَوْلَ)
٣. مَاذَا تَرْجُو أَنْ تَعْمَلَ الْيَوْمَ؟ (يَنَالُ الْهَدِيَّةَ/أَمَامَ)
٤. مَاذَا تَتَمَنَّى أَنْ تَعْمَلَ الْيَوْمَ؟ (يُحَقِّقُ النِّيَّةَ/عِنْدَ)
٥. مَاذَا تَأْمَلُ أَنْ تَعْمَلَ الْيَوْمَ؟ (يَضَعُ الْكِتَابَ/حَوْلَ)
٦. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ تَعْمَلَ الْيَوْمَ؟ (يَنْسَى الْعَمَلَ/أَمَامَ)
٧. مَاذَا تَوَدُّ أَنْ تَعْمَلَ الْيَوْمَ؟ (يُدَبِّرُ الْبَيْتَ/وَرَاءَ)
٨. مَاذَا تَهْوِي أَنْ تَعْمَلَ الْيَوْمَ؟ (يَزْرَعُ الْحَبَّةَ/حَوْلَ)
٩. مَاذَا تُحِبُّ أَنْ تَعْمَلَ الْيَوْمَ؟ (يُدِيرُ الْعَمَلَ/أَمَامَ)
١٠. مَاذَا تَسْتَطِيعُ أَنْ تَعْمَلَ الْيَوْمَ؟ (يُقَلِّمُ الظَّفَرَ/عِنْدَ)

### تَمْرِينُ ٢

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِنْجَابًا كَانَ أَوْ نَفْيًا!

الْمِثَالُ: مَاذَا تَعْمَلُ بِالْقُرْآنِ؟ (يَقْرَأُ/يَفْهَمُ/فِي)

(+) أَقْرَأُهُ لِكَيْ أَفْهَمَ مَا فِيهِ.

(-) أَقْرَأُهُ حَتَّى أَفْهَمُهُ مَا فِيهِ

١. مَاذَا تَعْمَلُ بِالْأُسْتَاذِ؟ (يُقَابِلُ/يَحْمِلُ/مَعَ)
٢. مَاذَا تَعْمَلُ بِالْحَقِيبَةِ؟ (يَفْتَحُ/يَرَى/فِي)
٣. مَاذَا تَعْمَلُ بِالْكِتَابِ؟ (يَقْرَأُ/يَفْهَمُ/فِي)
٤. مَاذَا تَعْمَلُ بِالْبَيْتِ؟ (يَدْخُلُ/يُشَاهِدُ/فِي)
٥. مَاذَا تَعْمَلُ بِالْبِنْتِ؟ (يَدْعُو/يَجْمَعُ/حَوْلَ)
٦. مَاذَا تَعْمَلُ بِالرِّجَالِ؟ (يُحَاكِي/يَفْهَمُ/عِنْدَ)
٧. مَاذَا تَعْمَلُ بِالْمَرْكَبِ؟ (يُوقِفُ/يَرَى/خَلْفَ)
٨. مَاذَا تَعْمَلُ بِالدَّرْسِ؟ (يُذَاكِرُ/يَحْفَظُ/فِي)
٩. مَاذَا تَعْمَلُ بِالْوَلَدِ؟ (يُقَيِّمُ/يُحَدِّدُ/أَمَامَ)
١٠. مَاذَا تَعْمَلُ بِالرِّسَالَةِ؟ (يَقْرَأُ/يَفْهَمُ/فِي)

تَضْرِبُ ٣

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْأَتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا كَانَ أَوْ نَقِيًّا!

المِثَالُ: مَاذَا تَعْمَلُ بِالْحَقِيبَةِ؟ (يَحْمِلُ/يَضَعُ أَدْوَاتِ)

(+) أَحْمِلُهَا وَأَضَعُ فِيهَا أَدْوَاتِي.

(-) أَحْمِلُهَا لِكِنِّي لَا أَضَعُ فِيهَا أَدْوَاتِي.

١. مَاذَا تَعْمَلُ بِالْعُرْفَةِ؟ (يُزَيِّنُ/يُكْوِي/مَلَابِسَ)
٢. مَاذَا تَعْمَلُ بِالْمَطْبَخِ؟ (يُرْتَبِ/يَطْبَخُ/طَعَامًا)
٣. مَاذَا تَعْمَلُ بِالدُّنْجِ؟ (يَفْتَحُ/يَضَعُ/قَلَمًا)
٤. مَاذَا تَعْمَلُ بِالْخِزَانَةِ؟ (يَفْتَحُ/يُعَلِّقُ/قَمِيصًا)



٥. مَاذَا تَعْمَلُ بِالْبَيْتِ؟ (يُدِيرُ/يُرْتَبُ مَتَاعًا)
٦. مَاذَا تَعْمَلُ بِالْعِيَادَةِ؟ (يُطَبِّعُ/يَخْدِمُ ضَيْفًا)
٧. مَاذَا تَعْمَلُ بِالْمُفَحَّصَةِ؟ (يَفْتَحُ/يُرْتَبُ أَدْوَابَ)
٨. مَاذَا تَعْمَلُ بِالْمَكْتَبَةِ؟ (يَزُورُ/يَقْرَأُ كِتَابًا)
٩. مَاذَا تَعْمَلُ بِالشُّقَّةِ؟ (يُحْجِزُ/يُنْهِي عَمَلًا)
١٠. مَاذَا تَعْمَلُ بِالقَارُورَةِ؟ (يَفْتَحُ/يَدْخُلُ مَاءً)

#### تَمْرِينُ ٤

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا كَانَ أَوْ نَفْيًا!

الْمِثَالُ: مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أَفْتَحَ لَكَ؟ (الْبَابُ)

(+) أُرِيدُ أَنْ تَفْتَحَ لِي الْبَابَ.

(-) أُرِيدُ أَلَّا تَفْتَحَ لِي الْبَابَ.

١. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أَشْتَرِيَ مَعَكَ؟ (الْجَوَالُ)
٢. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أُحْضِرَ لَكَ؟ (الْقَهْوَةَ)
٣. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أَطْرَحَ عَلَيْكَ؟ (السُّؤَالَ)
٤. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أَقْرَأَ عَلَيْكَ؟ (الرِّسَالَةَ)
٥. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أُسَلِّمَ إِلَيْكَ؟ (الْكِتَابَ)
٦. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أَفَوِّضَ إِلَيْكَ؟ (الْأَمَانَةَ)
٧. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أُعِدَّ لَكَ؟ (الطَّعَامَ)
٨. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أُعْرِضَ عَلَيْكَ؟ (الْقَرْضَ)
٩. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أُزَيِّنَ مَعَكَ؟ (الْمِنْبَرَ)

١. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أَتَذَوِّقَ مَعَكَ؟

(الْخُبْزُ)

تَمْرِينُ ٥

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِنْجَابًا كَانَ أَوْ نَفْيًا!

الْمِثَالُ: مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أُعْطِيكَ إِيَّاهُ؟ (يَحْتَاجُ إِلَى)

(+) أُرِيدُ أَنْ تُعْطِيَنِي مَا أَحْتَاجُ إِلَيْهِ.

(-) لَا أُرِيدُ أَنْ تُعْطِيَنِي إِلَّا مَا أَحْتَاجُ إِلَيْهِ.

(يُفَكِّرُ فِي)

١. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أُعْطِيكَ إِيَّاهُ؟

(يَفْتَقِرُ إِلَى)

٢. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أُمْنَحَكَ إِيَّاهُ؟

(يُوَاضِبُ عَلَى)

٣. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أُعَلِّمَكَ إِيَّاهُ؟

(يَخَافُ عَلَى)

٤. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أَفْهَمَكَ إِيَّاهُ؟

(يَشْكُ فِي)

٥. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أُسْمِعَكَ إِيَّاهُ؟

(يَنْبَغِي لِي)

٦. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أُؤْتِيكَ إِيَّاهُ؟

(يَحِقُّ لِي)

٧. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أُعْطِيكَ إِيَّاهُ؟

(يَثْقُلُ عَلَى)

٨. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أُمْنَحَكَ إِيَّاهُ؟

(يَتَيَسَّرُ لِي)

٩. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أُعَلِّمَكَ إِيَّاهُ؟

(يَجْهَلُ بِ)

١٠. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أُسْمِعَكَ إِيَّاهُ؟

تَمْرِينُ ٦

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِنْجَابًا كَانَ أَوْ نَفْيًا!

الْمِثَالُ: مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أَفْعَلَ بِكَ؟ (يَجْعَلُ/مَشْغُولًا)

(+) أُرِيدُ أَنْ تَجْعَلَنِي مَشْغُولًا.

(-) أُرِيدُ أَلَّا تَجْعَلَنِي مَشْغُولًا.

١. مَاذَا تَنْوِي أَنْ أَفْعَلَ بِكَ؟ (يَعْتَبِرُ/عَاطِلًا)
٢. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أَفْعَلَ بِكَ؟ (يَتْرُكُ/مَسْرُوفًا)
٣. مَاذَا تُفْضِلُ أَنْ أَفْعَلَ بِكَ؟ (يَرَى/مُفَكِّرًا)
٤. مَاذَا تُحِبُّ أَنْ أَفْعَلَ بِكَ؟ (يَجْعَلُ/مَنْسِيًّا)
٥. مَاذَا تَرْجُو أَنْ أَفْعَلَ بِكَ؟ (يَعُدُّ/مُفْتَانًا)
٦. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أَفْعَلَ بِكَ؟ (يَظُنُّ/مَرِيضًا)
٧. مَاذَا تَهْوِي أَنْ أَفْعَلَ بِكَ؟ (يُبْقِي/مَحْظُوظًا)
٨. مَاذَا تَتَمَنَّى أَنْ أَفْعَلَ بِكَ؟ (يَرَى/حَيَوِيًّا)
٩. مَاذَا تَتَوَقَّعُ أَنْ أَفْعَلَ بِكَ؟ (يَحْسِبُ/تَاجِحًا)
١٠. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ أَفْعَلَ بِكَ؟ (يُبْقِي/صَدِيقًا)

## تَمْرِينٌ ٧

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِنْجَابًا كَانَ أَوْ نَفْيًا!

الْمِثَالُ: مَاذَا تُرِيدُ أَنْ تَعْمَلَ بِالطَّالِبِ؟ (يَهْتَمُّ بِ/قَالَ)

(+) أُرِيدُ أَنْ أَجْعَلَهُ يَهْتَمُّ بِمَا قُلْتُ.

(-) أُرِيدُ أَنْ أَجْعَلَهُ مُهْتَمًّا بِمَا قُلْتُ.

١. مَاذَا تَنْوِي أَنْ تَعْمَلَ بِالطَّالِبَةِ؟ (يُفَكِّرُ فِي/أَلْقَى)
٢. مَاذَا تُحِبُّ أَنْ تَعْمَلَ بِالطَّالِبِينَ؟ (يُلْمُ بِ/أَخْفَى)
٣. مَاذَا تَأْمَلُ أَنْ تَعْمَلَ بِالطَّالِبَتَيْنِ؟ (يَنْظُرُ إِلَى/فَعَلَ)
٤. مَاذَا تَتَمَنَّى أَنْ تَعْمَلَ بِالطَّلَابِ؟ (يَخْضَعُ لِ/طَلَبَ)



٥. مَاذَا تَرْجُو أَنْ تَعْمَلَ بِالطَّالِبَاتِ؟ (يَقِفُ عَلَى/قَالَ)
٦. مَاذَا تُحَاوِلُ أَنْ تَعْمَلَ بِالْمُعَانِدِ؟ (يُنِيبُ إِلَى/طَلَبَ)
٧. مَاذَا تَسْتَطِيعُ أَنْ تَعْمَلَ بِي؟ (يَعْتَمِدُ عَلَى/أَقْرَبُ)
٨. مَاذَا تَتَوَقَّعُ أَنْ تَعْمَلَ بِنَا؟ (يُدَافِعُ عَنِ/شَاءَ)
٩. مَاذَا تُرِيدُ أَنْ تَعْمَلَ بِالْمُنْتَظَاهِرِينَ؟ (يَحْتَجُّ عَلَى/عَرَضَ)
١٠. مَاذَا تَوَدُّ أَنْ تَعْمَلَ بِالطَّالِبَاتِ؟ (يَمِيلُ إِلَى/أُورِدَ)

### تَفْرِينُ ٨

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا كَانَ أَوْ نَفِيًّا!

الْمِثَالُ: أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُرِيكَ الشُّغْلَ مُهِمًّا؟

(+) بَلَى، هُنَاكَ مَنْ يُرِينِي الشُّغْلَ مُهِمًّا.

(-) نَعَمْ، بَلْ هُنَاكَ مَنْ أُرِيهِ الشُّغْلَ مُهِمًّا.

١. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُرِيكَ السَّمَاءَ مُغَيِّمَةً؟
٢. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُرِيكَ الدُّنْيَا ضَبِيقَةً؟
٣. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُرِيكَ إِرْضَاءَ النَّاسِ صَعْبًا؟
٤. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُرِيكَ إِهْمَالَ الْغَيْرِ حَرَامًا؟
٥. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُرِيكَ الْبَنَاتِ مُتَفَائِلَاتٍ؟
٦. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُرِيكَ الْأُمَّ مَشْغُولَةً بِالطَّبْخِ؟
٧. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُرِيكَ الْوَالِدَ مُهْتِنًا لِلْمُتَطَوِّعِ؟
٨. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُرِيكَ الْفُقَرَاءَ مُحْتَاجِينَ إِلَى الْمُسَاعَدَةِ؟
٩. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُرِيكَ الْمَدِيرَتَيْنِ مُغْرَمَتَيْنِ بِالْمُشَاهَدَةِ؟

١٠. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُرِيكَ الرَّاحَةَ مُجَدِّدَةً لِلْحَيَوِيَّةِ؟

تَمْرِينُ ٩

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا كَانَ أَوْ نَفْيًا!  
الْمِثَالُ: أَلَيْسَ فِي الصَّفِّ مَنْ يَأْمُرُكَ بِاخْتِرَامِ مَنْ حَوْلَكَ؟

(+) بَلَى، فِي الصَّفِّ مَنْ يَأْمُرُنِي بِاخْتِرَامِ مَنْ حَوْلِي.

(-) نَعَمْ، لَيْسَ فِيهِ مَنْ يَأْمُرُنِي بِاخْتِرَامِ مَنْ حَوْلِي.

١. أَلَيْسَ فِي الْبَيْتِ مَنْ يَنْهَاكَ عَنِ إِهْمَالِ مَنْ أَمَامَكَ؟

٢. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُشْعِرُكَ بِأَهْمِيَّةِ مَنْ حَوْلَكَ؟

٣. أَلَيْسَ هُنَا مَنْ يُبْعِدُكَ عَنِ اسْتِقْبَالِ مَنْ وَرَاءَكَ؟

٤. أَلَيْسَ هُنَاكَ مَنْ يُتَعَبُّكَ بِضِيَاةٍ مِنْ عِنْدِكَ؟

٥. أَلَيْسَ مَعَكَ مَنْ يُهْدِيكَ بِرَفْضِ مَنْ أَمَامَكَ؟

٦. أَلَيْسَ مِنَ الطُّلَّابِ مَنْ يَعِدُكَ بِتَهْدِيَّةٍ مِنْ حَوْلِكَ؟

٧. أَلَيْسَ مِنَ الطُّلَّابِينَ مَنْ يُشَجِّعُكَ عَلَى تَوْحِيدِ مَنْ بِجِوَارِكَ؟

٨. أَلَيْسَ أَمَامَكَ مَنْ يَأْمُرُكَ بِتَخْبِيَةِ مَا وَرَاءَكَ؟

٩. أَلَيْسَ بِقُرْبِكَ مَنْ يَنْهَاكَ عَنِ إِفْشَاءِ مَا فِي ذَهْنِكَ؟

١٠. أَلَيْسَ وَرَاءَكَ مَنْ يُدْرِيكَ عَلَى تَحْرِيكِ مَنْ حَوْلَكَ؟

تَمْرِينُ ١٠

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا كَانَ أَوْ نَفْيًا!  
الْمِثَالُ: هَلْ هُنَاكَ مَنْ أَمَرْتَهُ بِفَتْحِ الْبَابِ لِي؟

(+) نَعَمْ، هُنَاكَ مَنْ أَمَرْتَهُ بِفَتْحِ الْبَابِ لَكَ.

(-) لَا، لَمْ يَكُنْ هُنَاكَ مَنْ أَمَرْتَهُ بِفَتْحِ الْبَابِ لَكَ

١. هَلْ هُنَاكَ مَنْ شَجَّعْتَهُ عَلَى طَرْحِ الْأَسْئَلَةِ عَلَيَّ؟
٢. هَلْ هُنَاكَ مَنْ دَرَّبْتَهُ عَلَى تِلَاوَةِ الْكِتَابِ عَلَيَّ؟
٣. هَلْ هُنَاكَ مَنْ نَهَيْتَهُ عَنِ تَحْضِيرِ الْقَهْوَةِ لِي؟
٤. هَلْ هُنَاكَ مَنْ أَقْلَقْتَهُ عَلَى إِعْدَادِ الْبِضَاعَةِ لِي؟
٥. هَلْ هُنَاكَ مَنْ خَوَّفْتَهُ مِنْ تَوْثِيقِ الْحَادِثِ لِي؟
٦. هَلْ هُنَاكَ مَنْ شَكَّكَتَهُ مِنْ كِتَابَةِ الْخِطَابِ إِلَيَّ؟
٧. هَلْ هُنَاكَ مَنْ أَقْدَرْتَهُ عَلَى إِعَادَةِ الْمَسْئُولِيَّةِ إِلَيَّ؟
٨. هَلْ هُنَاكَ مَنْ حَثَّنْتَهُ عَلَى تَسْلِيمِ الْهَدِيَّةِ إِلَيَّ؟
٩. هَلْ هُنَاكَ مَنْ أَمَرْتَهُ بِسَحْبِ الْمَالِ لِي؟
١٠. هَلْ هُنَاكَ مَنْ نَصَحْتَهُ بِشِرَاءِ الطَّعَامِ لِي؟

### تَمْرِينُ ١١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا كَانَ أَوْ نَفْيًا!

الْمِثَالُ: أَمِنَ الطَّلَابُ مَنْ يَأْمُرُكَ بِإِعْدَادِ مَا تَحْتَاجُ إِلَيْهِ؟

(+) نَعَمْ، مِمَّنِ الطَّلَابِ مَنْ يَأْمُرُنِي بِإِعْدَادِ مَا أَحْتَاجُ إِلَيْهِ.

(-) لَا، بَلْ مِنْهُمْ مَنْ أَمَرَهُ بِإِعْدَادِ مَا يَحْتَاجُ إِلَيْهِ.

١. أَمِنَ الطَّلَابُ مَنْ يَأْمُرُكَ بِفَهْمِ مَا تُفَكِّرُ فِيهِ؟
٢. أَمِنَ الطَّالِبَاتِ مَنْ تَنَهَاكَ عَنِ مُجَالَسَةِ مَنْ تَرْغَبُ عَنْهُ؟
٣. أَمِنَ الْمُدَرِّسِينَ مَنْ يُدَرِّبُكَ عَلَى إِجْرَاءِ مَا تَبْحَثُ فِيهِ؟
٤. أَمِنَ الْمُدَرِّسَاتِ مَنْ تُغْفِلُكَ عَنِ إِعْدَادِ مَا تَفْتَقِرُ إِلَيْهِ؟



٥. أَمِنَ الرَّجَالِ مَنْ يُخَوِّفَكَ عَلَىٰ مُوَاجِهَةٍ مَنْ تَبَحَثُ عَنْهُ؟
٦. أَمِنَ النِّسَاءِ مَنْ تُرِيدُكَ فِي مُعَاشِرَةٍ مَنْ تَشْتَاقُ إِلَيْهِ؟
٧. أَمِنَ الْأَبَاءِ مَنْ يُشِيرُكَ عَلَىٰ مُغَادِرَةٍ مَنْ تَرْتَغِبُ عَنْهُ؟
٨. أَمِنَ الْأُمَمَاتِ مَنْ تُعَوِّدُكَ عَلَىٰ تَحْقِيقِ مَا تَبَحَثُ فِيهِ؟
٩. أَمِنَ الْأَسَاتِذَةَ مَنْ يُرْشِدُكَ إِلَىٰ اكْتِشَافِ مَا تَبَحَثُ عَنْهُ؟
١٠. أَمِنَ الْأُسْتَاذَاتِ مَنْ تَدْفَعُكَ إِلَىٰ تَحْدِيدِ مَا تَحْصُلُ عَلَيْهِ؟

## تَفْرِينُ ١٢

تَرْجِمِ الْجُمْلَةَ الْآتِيَةَ إِلَى اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ وَاضْبِطْهَا بِالشَّكْلِ!

1. Apa yang anda lakukan bersama orang di dekat anda?
2. Apa ada buku yang anda pinjam dari perpustakaan hari ini?
3. Siapa yang memberimu tas yang anda bawa bersamamu?
4. Siapa yang menyuruhmu menemui orang di depan anda?
5. Adakah di antara teman-temanmu yang membuat anda sibuk bekerja?
6. Bukankah di antara tamu-tamu itu ada yang anda suka orang di depannya?
7. Tidak adakah yang meyakinkan anda, hidup itu kompetisi tanpa akhir?
8. Bukankah di antara tetangga anda ada yang anda larang berdiri di depan rumah anda?
9. Apa di antara para demonstiran itu ada yang menyuruh anda mengundang orang di samping anda?
10. Apa dari saya ada yang anda butuhkan ataukah ada sesuatu yang anda cari?

## الْمُعْتَبَرُ عَقْلَانِيًّا

أَتُرِيدُ أَنْ يَعْتَبِرَكَ الْأُسْتَاذُ عَقْلَانِيًّا؟

Apa anda ingin dianggap rasional oleh guru?

طَبَعًا، بَلْ أُرِيدُ أَنْ أُعْتَبَرَ عَقْلَانِيًّا أَبَدًا.

Tentu, bahkan saya ingin selamanya dianggap rasional.

مَا رَأَيْكَ فِيْمَنْ يَعُدُّكَ بُدَائِيًّا؟

Apa pendapatmu tentang orang yang menganggapmu primitif?

لَا أَبَالِي بِهِ؛ فَلَهُ أَنْ يَعُدَّنِي كَمَا يَشَاءُ.

Saya tidak peduli, karena dia berhak menganggapku seperti yang dia mau.

وَكَيْفَ إِذَا أُمِرْتُ بِإِبْدَاءِ رَأْيِكَ فِيْمَنْ حَوْلَكَ؟

Dan bagaiman bila anda disuruh mengemukakan pendapat anda tentang orang di sekeliling anda?

إِذَا أُمِرْتُ بِذَلِكَ، فَسَوْفَ أَتَكَلَّمُ عَلَى حَسَبِ مَا أَعْلَمُ.

Bila saya disuruh demikian, maka saya akan berbicara berdasar apa yang saya ketahui.

وَكَيْفَ إِذَا اعْتَبِرَ كُلُّ مَا قُلْتُ افْتِرَاءً؟

Dan bagaimana pula bila setiap yang anda katakan dianggap mengada-ada?

سَوْفَ أَسْتَشْهَدُ مَنْ أَمَامِي، لِئَلَّا يُعَدَّ مَا قُلْتُ افْتِرَاءً.

Saya akan minta kesaksian orang di depan saya agar apa yang saya katakan tidak dianggap mengada-ada.

هَلْ أَنْتَ عَلَى يَقِينٍ بِأَنَّ هُنَاكَ مَنْ سَيَشْهَدُ لَكَ بِالصِّدْقِ؟

Apa anda yakin bahwa akan ada yang bersaksi bahwa anda jujur?

نَعَمْ، أَنَا عَلَى يَقِينٍ بِذَلِكَ فِعْلًا.

Ya, saya yakin betul akan hal itu.

أَتَمَنِّي أَلَّا تُعْتَبَرَ كَاذِبًا، فَلَتُحْسِنَ إِلَى مَنْ حَوْلَكَ!

Saya berharap anda tidak dianggap pembohong, maka hendaknya anda berbuat baik kepada orang di sekitar anda.!

صَدَقْتَ، فَإِنَّ نَسَانَ لَا قِيَمَةَ لَهُ إِذَا لَمْ يُوثَقْ بِقَوْلِهِ.

Anda betul, karena manusia tidak punya nilai bila kata-katanya tidak dipercaya.

## التَّمْرِينَاتُ:

### تَمْرِينُ ١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ إِجَابًا وَسَلْبًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
الْمِثَالُ: أَتُرِيدُ أَنْ يَعْتَبِرَكَ الْأُسْتَاذُ عَقْلَانِيًّا؟  
(+) طَبَعًا، أُرِيدُ أَنْ يَعْتَبِرَنِي عَقْلَانِيًّا.  
(-) كَلَّا، لَا أُرِيدُ أَنْ أُعْتَبَرَ عَقْلَانِيًّا أَبَدًا.

١. أَتُرِيدُ أَنْ تَعُدَّكَ الْبِنْتُ مَجْنُونًا؟
٢. أَتُرِيدُ أَنْ يَعُدَّكَ الْوَلَدُ مَرِيضًا؟
٣. أَتُرِيدُ أَنْ يَعْتَبِرَكَ الْمُعَلِّمَانِ مَحْظُوظًا؟
٤. أَتُرِيدُ أَنْ تَعْتَبِرَكَ الْبِنْتَانِ مَوْهُوبًا؟
٥. أَتُرِيدُ أَنْ يَزْعُمَكَ الْمُعَلِّمُونَ مُتَفَوِّقًا؟
٦. أَتُرِيدُ أَنْ تَزْعُمَكَ النِّسَاءُ مُتَشَائِمًا؟
٧. أَتُرِيدُ أَنْ يَظُنُّكَ مَنْ حَوْلَكَ مَشْغُولًا؟
٨. أَتُرِيدُ أَنْ يَحْسِبَكَ مَنْ وَرَاءَكَ فَيَلْسُوفًا؟
٩. أَتُرِيدُ أَنْ يَعُدَّكَ، الْأَصْدِقَاءُ مَنَسِيًّا؟
١٠. أَتُرِيدُ أَنْ تَعْتَبِرَكَ الْبَنَاتُ نَادِمًا؟

### تَمْرِينُ ٢



أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ إِنْجَابًا وَسَلْبًا كَمَا فِي الْمَثَالِ!

الْمَثَالُ: أَتَعْتَبِرُ مَنْ أَمَامَكَ مُدِيرًا؟

(+) نَعَمْ، أَعْتَبِرُ مَنْ أَمَامِي مُدِيرًا.

(-) كَلَّا، بَلْ هُوَ الَّذِي يَعْتَبِرُنِي مُدِيرًا.

١. أَتَعْتَبِرُ مَنْ وَرَاءَكَ مُسْتَسْلِمًا؟

٢. أَتَعْتَبِرُ مَنْ عِنْدَكَ مُمْتَازًا؟

٣. أَتَعْتَبِرُ مَنْ بِقُرْبِكَ مَجْنُونًا؟

٤. أَتَعْتَبِرُ مَنْ خَلْفَكَ نَائِمًا؟

٥. أَتَعْتَبِرُ مَنْ بِجِوَارِكَ مَشْغُولًا؟

٦. أَتَعْتَبِرُ مَنْ بِجَانِبِكَ فَوْضُويًا؟

٧. أَتَعْتَبِرُ مَنْ أَمَامَكَ مُنْتَظِمًا؟

٨. أَتَعْتَبِرُ مَنْ حَوْلَكَ مُتَفَائِلًا؟

٩. أَتَعْتَبِرُ مَنْ أَمَامَكَ مَهْزُومًا؟

١٠. أَتَعْتَبِرُ مَنْ بِقُرْبِكَ مُتَنَقِّلًا؟

تَفْرِينُ ٣

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ إِنْجَابًا وَسَلْبًا، وَفَقًا لِمَا مَثَلُكَ!

الْمَثَالُ: أَيُّهُمَا تَفْضِلُ: أَنْ تُعْتَبَرَ غَنِيًّا، أَمْ فَقِيرًا؟

(+) أَفْضِلُ أَنْ أُعْتَبَرَ غَنِيًّا وَفَقِيرًا مَعًا.

(+) أَفْضِلُ أَلَّا أُعْتَبَرَ غَنِيًّا وَلَا فَقِيرًا.

١. أَيُّهُمَا تَفْضِلُ: أَنْ تُعْطَى قَلَمًا أَمْ كِتَابًا؟

٢. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ تُعَدَّ مَاهِرًا أَمْ جَاهِلًا؟
٣. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ تُعْتَبَرَ مُتَفَائِلًا أَمْ مُتَشَائِمًا؟
٤. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ تُرَى مُتَفَكِّرًا أَمْ مُتَخَيِّلًا؟
٥. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ تُعْتَبَرَ هَادِيًا أَمْ قَلِقًا؟
٦. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ تُزْعَمَ مُنْتَظِمًا أَمْ عَشَوَانِيًا؟
٧. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ تُعَدَّ ضَعِيفًا أَمْ قَوِيًّا؟
٨. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ تُعْتَبَرَ عِلْمَانِيًا أَمْ عَقْلَانِيًا؟
٩. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ تُحْسَبَ مُتَوَسِّطًا أَمْ مُتَطَرِّفًا؟
١٠. أَيُّهُمَا تُفْضِلُ: أَنْ تُمْنَحَ عَمَلًا أَمْ مَالًا؟

#### تَفْرِينُ ٤

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ إِجَابًا وَسَلْبًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: مَا رَأَيْتَ فَيَمَنْ يَعُدُّكَ بُدَائِيًّا؟ (يَشَاءُ)

(+) رَأَيْتُ فِيهِ أَنَّ لَهُ أَنْ يَعُدَّنِي كَمَا يَشَاءُ.

(-) رَأَيْتُ فِيهِ أَنْ لَيْسَ لَهُ أَنْ يَعُدَّنِي كَمَا يَشَاءُ.

١. مَا رَأَيْتَ فَيَمَنْ يَعْتَبِرُكَ غَرِيبًا؟ (يَقُولُ)

٢. مَا رَأَيْتَ فَيَمَنْ يَجِدُّكَ مُسْتَسْلِمًا؟ (يُرِيدُ)

٣. مَا رَأَيْتَ فَيَمَنْ يَزْعُمُكَ خَائِفًا؟ (يَعْلَمُ)

٤. مَا رَأَيْتَ فَيَمَنْ يَحْسَبُكَ مُخَالِفًا؟ (يَتَخَيَّلُ)

٥. مَا رَأَيْتَ فَيَمَنْ يَجْعَلُكَ مُتَشَائِمًا؟ (يَتَوَقَّعُ)

٦. مَا رَأَيْتَ فَيَمَنْ يُسَمِّيكَ فَيْلَسُوفًا؟ (يَشَاءُ)

٧. مَا رَأَيْكَ فِيمَنْ يَعْتَبِرُكَ عَدِيمَ الْفَائِدَةِ؟ (يَرَى)
٨. مَا رَأَيْكَ فِيمَنْ يَظُنُّكَ مُسْتَثْمِرًا؟ (يُشَاهِدُ)
٩. مَا رَأَيْكَ فِيمَنْ يَعِدُّكَ غَشَّاشًا؟ (يَقُولُ)
١٠. مَا رَأَيْكَ فِيمَنْ يَزْعُمُكَ جَبَانًا؟ (يُرِيدُ)

### تَفْرِينُ ٥

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ إِجَابًا وَسَلْبًا وَاسْتَعِنِ بِالْمُفْرَدَةِ الَّتِي أُعِدَّتْ لَكَ  
كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: مَتَى تَسْتَخْدِمُ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ؟ (يَأْمُرُ بِ)

(+) أَسْتَخْدِمُهَا إِذَا كَانَ هُنَاكَ مَنْ يَأْمُرُنِي بِاسْتِخْدَامِهَا.

(-) لَا أَسْتَخْدِمُهَا إِلَّا إِذَا كَانَ هُنَاكَ مَنْ يَأْمُرُنِي بِاسْتِخْدَامِهَا.

١. مَتَى تَقْرَأُ الْمَجَلَّةَ الْعِلْمِيَّةَ؟ (يُشَجِّعُ عَلَى)
٢. مَتَى تُمَارِسُ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ؟ (يَدْفَعُ إِلَى)
٣. مَتَى تُسَاعِدُ الْأُمَهَاتِ الْعَامِلَاتِ؟ (يَأْمُرُ بِ)
٤. مَتَى تَسْتَغْمِلُ الْأَدَوَاتِ الْمَحْجُوزَةَ؟ (يُذَكِّرُ بِ)
٥. مَتَى تُوقِظُ الْوَالِدَيْنِ النَّائِمَيْنِ؟ (يُوصِي بِ)
٦. مَتَى تُنْظِفُ السَّيَّارَةَ الْحَمْرَاءَ؟ (يَضْطَرُّ إِلَى)
٧. مَتَى تَخْجِرُ الْغُرْفَتَيْنِ الْبَسِيْطَتَيْنِ؟ (يُزْعِمُ عَلَى)
٨. مَتَى تُنْهِي أَعْمَالَكَ الْإِدَارِيَّةَ؟ (يَضْطَرُّ إِلَى)
٩. مَتَى تُعِيدُ الْأَجْهَزَةَ الْمُسْتَعَارَةَ؟ (يُطَالِبُ بِ)
١٠. مَتَى تُقِيمُ الْحَفْلَةَ الْاِخْتِيَامِيَّةَ؟ (يُقْنَعُ بِ)



## تَمْرِينُ ٦

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ إِجَابًا وَسَلْبًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
الْمِثَالُ: هَلْ تَعْتَبِرُ كُلَّ مَنْ أَمَامَكَ صَدِيقًا؟

(+)، نَعَمْ بِالطَّبَعِ، أَعْتَبِرُ كُلَّ مَنْ أَمَامِي صَدِيقًا.  
(-)، لَا، بَلْ كُلُّ مَنْ أَمَامِي يَعْتَبِرُنِي صَدِيقًا.

١. هَلْ تَعْتَبِرُ كُلَّ مَنْ وَرَاءَكَ مُنَافِسًا؟
٢. هَلْ تَظُنُّ كُلَّ مَنْ خَلْفَكَ مُشَاغِبًا؟
٣. هَلْ تَعُدُّ كُلَّ مَنْ بِقُرْبِكَ مُسَاعِدًا؟
٤. هَلْ تَزْعُمُ كُلَّ مَنْ حَوْلَكَ مَعْرُوفًا؟
٥. هَلْ تَحْسِبُ كُلَّ مَنْ بِجِوَارِكَ مُغْتَرِبًا؟
٦. هَلْ تَعْتَبِرُ كُلَّ مَنْ بِجَانِبِكَ مُمْتَازًا؟
٧. هَلْ تَعُدُّ كُلَّ مَنْ فِي بَيْتِكَ ضَيْفًا؟
٨. هَلْ تَزْعُمُ كُلَّ مَنْ فَوْقَكَ مُتَمَقِّوْقًا؟
٩. هَلْ تَظُنُّ كُلَّ مَنْ تَحْتِكَ مَعْدُومًا؟
١٠. هَلْ تَحْسِبُ كُلَّ مَنْ أَمَامَكَ مَدْعُوًّا؟

## تَمْرِينُ ٧

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ إِجَابًا وَسَلْبًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
الْمِثَالُ: أَلَا يَحِقُّ لِمَنْ أَمَامَكَ أَنْ يَعْتَبِرَكَ صَدِيقًا؟

(+) بَلَى، يَحِقُّ لِمَنْ أَمَامِي أَنْ يَعْتَبِرُنِي صَدِيقًا.  
(-) نَعَمْ، لَا يَحِقُّ لِمَنْ أَمَامِي أَنْ يَعْتَبِرُنِي صَدِيقًا.

١. أَلَا يَحِقُّ لِمَنْ بِقُرْبِكَ أَنْ يَطْلُوكَ مُتَطَوِّعًا؟
٢. أَلَا يَحِقُّ لِمَنْ بِجَانِبِكَ أَنْ يَعُدَّكَ مَجْنُونًا؟
٣. أَلَا يَحْرُمُ عَلَى مَنْ بِقُرْبِكَ أَنْ يَعْتَبِرَكَ مُفْتَرِيًا؟
٤. أَلَا يَنْبَغِي لِمَنْ بِجَانِبِكَ أَنْ يَجْعَلَكَ مَشْغُولًا؟
٥. أَلَا يَجِبُ عَلَى مَنْ أَمَامَكَ أَنْ يَعُدَّكَ نَاسِيًا؟
٦. أَلَا يَجُوزُ لِمَنْ وَرَاءَكَ أَنْ يَرَاكَ مَسْرُورًا؟
٧. أَلَا يَحِقُّ لِمَنْ أَمَامَكَ أَنْ يَعْتَبِرَكَ مُتَطَرِّفًا؟
٨. أَلَا يَطِيبُ لِمَنْ بِجَانِبِكَ أَنْ يَجِدَكَ مُتَفَكِّرًا؟
٩. أَلَا يَلِيقُ بِمَنْ خَلَقَكَ أَنْ يَعْتَبِرَكَ مُصِرًّا؟
١٠. أَلَا يَثْقُلُ عَلَى مَنْ أَمَامَكَ أَنْ يُعَامِلَكَ زَعِيمًا؟

تفرين ٨

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ إِيْجَابًا وَسَلْبًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: هَلْ لِي أَنْ أُعْطِيَكَ مَا أَخَذْتَهُ لَكَ؟

(+) نَعَمْ، لَكَ أَنْ تُعْطِيَنِي مَا أَخَذْتَهُ لِي.

(-) لَا، لَيْسَ لَكَ أَنْ تُعْطِيَنِي مَا أَخَذْتَهُ لِي.

١. هَلْ لِي أَنْ أُسْعِمَكَ مَا قُلْتَهُ لَكَ؟

٢. هَلْ عَلَيَّ أَنْ أَفْهَمَكَ مَا طَرَحْتَهُ عَلَيْكَ؟

٣. هَلْ لِي أَنْ أَلْقِنَكَ مَا قَرَأْتَهُ عَلَيْكَ؟

٤. هَلْ عَلَيَّ أَنْ أُنْسِيكَ مَا طَلَبْتَهُ مِنْكَ؟

٥. هَلْ لِي أَنْ أَعْلِمَكَ مَا قَدَّمْتَهُ إِلَيْكَ؟

٦. هَلْ عَلَيَّ أَنْ أُمْنَحَكَ مَا حَجَزْتُهُ لَكَ؟
٧. هَلْ لِي أَنْ أُعْطِيكَ مَا جَمَعْتُهُ لَكَ؟
٨. هَلْ عَلَيَّ أَنْ أُرِيكَ مَا أَخْفَيْتُهُ عَنْكَ؟
٩. هَلْ لِي أَنْ أُمْنِيكَ مَا ذَكَرْتُهُ لَكَ؟
١٠. هَلْ عَلَيَّ أَنْ أُبَادِلَكَ مَا تَرَكْتُهُ لَكَ؟

### تَمْرِينُ ٩

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ إِيْجَابًا وَسَلْبًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: أَلَيْسَ كُلُّ مَا قُلْتَهُ لِمَنْ حَوْلَكَ يُعْتَبَرُ افْتِرَاءً؟

(+) بَلَى، كُلُّ مَا قُلْتَهُ لِمَنْ حَوْلِي يُعْتَبَرُ افْتِرَاءً.

(-) نَعَمْ، لَيْسَ كُلُّ مَا قُلْتَهُ لِمَنْ حَوْلِي يُعْتَبَرُ افْتِرَاءً.

١. أَلَيْسَ كُلُّ مَنْ أَحْضَرْتَهُ إِلَى مَنْ أَمَامَكَ يُعْتَبَرُ مُتَّفَوِّقًا؟
٢. أَلَيْسَ كُلُّ مَا طَرَحْتَهُ عَلَيَّ مِنْ أَمَامِكَ يُعَدُّ كَذِبًا؟
٣. أَلَيْسَ كُلُّ مَنْ أَوْصَلْتَهُ إِلَى مَنْ عِنْدَكَ يُعْتَبَرُ مُحَايِدًا؟
٤. أَلَيْسَ كُلُّ مَا قَدَّمْتَهُ إِلَى مَنْ وَرَاءَكَ يُعَدُّ رِشْوَةً؟
٥. أَلَيْسَ كُلُّ مَا تَلَوْتَهُ عَلَيَّ مِنْ بِجَانِبِكَ يُعْتَبَرُ خِيَالًا؟
٦. أَلَيْسَ كُلُّ مَنْ عَرَضْتَهُ عَلَيَّ مِنْ بِقُرْبِكَ يُعَدُّ عَاجِزًا؟
٧. أَلَيْسَ كُلُّ مَا أَبْقَيْتَهُ لِمَنْ خَلْفَكَ يُعْتَبَرُ تَافِهًا؟
٨. أَلَيْسَ كُلُّ مَنْ تَرَكْتَهُ لِمَنْ فِي بَيْتِكَ يُعْتَبَرُ مُفِيدًا؟
٩. أَلَيْسَ كُلُّ مَا جَعَلْتَهُ لِمَنْ حَوْلَكَ يُعْتَبَرُ خِدَاعًا؟
١٠. أَلَيْسَ كُلُّ مَنْ أَبْعَدْتَهُ عَمَّنْ أَمَامَكَ يُعَدُّ مُجْرِمًا؟



## تَمَرِينُ ١٠

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ إِيْجَابًا وَسَلْبًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيَشْهَدُ لَكَ بِالصِّدْقِ؟

(+) نَعَمْ، هُنَاكَ بِالطَّبَعِ مَنْ سَيَشْهَدُ لِي بِالصِّدْقِ.

(-) لَا، بَلْ هُنَاكَ بِالطَّبَعِ مَنْ سَيَشْهَدُ لِي بِعَكْسِهِ.

١. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيَشْهَدُ لَكَ بِالْبِرَاءَةِ؟

٢. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيَأْذَنُ لَكَ بِالْخُرُوجِ؟

٣. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيَسْمَحُ لَكَ بِالتَّخْلُفِ؟

٤. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيَقْضِي لَكَ بِالْفَوْزِ؟

٥. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيَحْكُمُ عَلَيْكَ بِالْإِتْرَانِ؟

٦. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيَشْهَدُ لَكَ بِالكِفَاءَةِ؟

٧. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيَأْذَنُ لَكَ فِي الرُّجُوعِ؟

٨. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيَسْمَحُ لَكَ بِالأَكْلِ؟

٩. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيَقْضِي لَكَ بِالتَّخْلِصِ؟

١٠. هَلْ هُنَاكَ مَنْ سَيَحْكُمُ عَلَيْكَ بِالحَبْسِ؟

## تَمَرِينُ ١١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ إِيْجَابًا وَسَلْبًا كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: هَلْ عَلَيَّ أَنْ أَحْسِنَ إِلَى مَنْ يُحْسِنُ إِلَيَّ؟

(+) نَعَمْ، عَلَيْكَ أَنْ تُحْسِنَ إِلَى مَنْ يُحْسِنُ إِلَيْكَ.

(-) لَا، لَيْسَ عَلَيْكَ أَنْ تُحْسِنَ إِلَى مَنْ يُحْسِنُ إِلَيْكَ.

١. هَلْ عَلَيَّ أَنْ أَعْتَمِدَ عَلَى مَنْ يَعْتَمِدُ عَلَيَّ؟
٢. هَلْ لِي أَنْ أُسِيءَ إِلَى مَنْ يُسِيءُ إِلَيَّ؟
٣. هَلْ عَلَيَّ أَنْ أَرْغَبَ عَنْ مَنْ يَرْغَبُ عَنِّي؟
٤. هَلْ لِي أَنْ أُدَافِعَ عَنْ مَنْ يُدَافِعُ عَنِّي؟
٥. هَلْ عَلَيَّ أَنْ أُسَلِّمَ عَلَى مَنْ يُسَلِّمُ عَلَيَّ؟
٦. هَلْ لِي أَنْ أَبْتَعِدَ عَنْ مَنْ يَبْتَعِدُ عَنِّي؟
٧. هَلْ عَلَيَّ أَنْ أَخْضَعُ لِمَنْ يَخْضَعُ لِي؟
٨. هَلْ لِي أَنْ أَقْتَدِيَ بِمَنْ يَقْتَدِي بِي؟
٩. هَلْ عَلَيَّ أَنْ أَنْضَمَّ إِلَى مَنْ يَنْضَمُّ إِلَيَّ؟
١٠. هَلْ لِي أَنْ أَمْتَنَّ لِمَنْ يَمْتَنُّ لِي؟

## تَمْرِينُ ١٢

تَرْجِمِ الْجُمْلَةَ الْآتِيَةَ إِلَى اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ مَصْحُوبَةً بِالشَّكْلِ التَّامِّ!

1. Apa ada yang menganggap ucapan anda itu salah?
2. Apa anda dianggap bohong oleh orang di depan anda?
3. Mengapa orang di depanmu menganggapmu sombong?
4. Apakah orang di samping anda mengira anda sibuk bekerja sekarang?
5. Bila anda disuruh memilih antara belajar dan bekerja, mana yang akan anda pilih?
6. Bila yang anda katakan dianggap dusta, bagaimana anda membuat orang di dekatmu percaya pada anda?
7. Apa saya diizinkan memanggil orang di samping saya?
8. Siapa yang akan memutuskan anda tidak bersalah dalam kasus berat ini?
9. Bolehkah saya melihat orang yang melihat saya ketika saya berada di depan anda?
10. Mana yang dianggap lebih menyakitkan; ucapan anda yang salah, atautkah perilaku anda yang tidak dianggap benar?

# الْقِسْمُ الرَّابِعُ

## Bagian (IV)

# الْمَحَادَثَةُ التَّدْرِيْبِيَّةُ



## كَيْفِيَّةُ أَدَاءِ النَّشَاطِ

كَيْفَ تَقْرَأُ الْقُرْآنَ يَوْمِيًّا؟

Bagaimana anda membaca al-Qur'an sehari-hari?

أَقْرَأُهُ جَالِسًا، وَلَا أَقْرَأُهُ قَائِمًا.

Saya membacanya sambil duduk, dan tidak membacanya sambil berdiri.

وَكَيْفَ تَقْضِي صَبَاحَكَ كُلَّ يَوْمٍ؟

Dan bagaimana anda menjalani waktu pagimu setiap hari?

أَقْضِيهِ مَسْرُورًا وَلَا أَرِيدُ أَنْ أَقْضِيَهُ حَزِينًا.

Saya menjalaninya dengan gembira dan tidak ingin menjalaninya dengan bersedih.

أَمَا رَأَيْتَ الطَّالِبَ مُتَخَيِّلًا أَمَامَكَ؟

Tidakkah anda lihat mahasiswa itu menghayal di depan anda?

بَلَى رَأَيْتُهُ مُتَخَيِّلًا وَلَمْ أَكُنْ أَرَاهُ قَائِمًا.

Ya, saya melihatnya menghayal dan saya tidak melihatnya dalam keadaan berdiri.

أَتَذْهَبُ إِلَى الْمَعْهَدِ طَلَبًا لِلْعِلْمِ؟

Apa anda ke ma'had untuk menuntut ilmu?

نَعَمْ، ذَهَبْتُ إِلَيْهِ طَلَبًا لِلْعِلْمِ؟

Ya, saya pergi ke ma'had untuk menuntut ilmu.

أَمَا سِرْتِ سَيْرَ الطَّالِبِ عِنْدَمَا خَرَجْتَ تَبْحَثُ عَنِ شَيْءٍ؟

Bukankah anda berjalan seperti jalannya mahasiswa ketika anda keluar mencari sesuatu?

بَلَى، سِرْتِ سَيْرَ الطَّالِبِ عِنْدَمَا خَرَجْتُ أَبْحَثُ عَنِ الشَّيْءِ.

Ya, saya berjalan seperti jalannya mahasiswa ketika keluar mencari sesuatu.

أَلَمْ تَفْهَمْ مَا قُلْتُ لَكَ قَبْلَ قَلِيلٍ؟

Tidakkah anda mengerti apa yang baru saja saya katakan pada anda?

بَلَى، أَفْهَمْ مَا قُلْتُ لِي قَبْلَ قَلِيلٍ بِوُضُوحٍ.

Ya, saya mengerti yang anda katakan padaku dengan jelas.

## الْتَّمْرِينَاتُ:

### تَمْرِينُ ١

أَجِبْ عَمَّا يَأْتِي مَرَّتَيْنِ مُسْتَعِينًا بِالْمُفْرَدَاتِ الْمُوجُودَةِ كَمَا مُثِّلَ لَكَ!  
الْمِثَالُ: كَيْفَ تَقْرَأُ الْقُرْآنَ؟ (جَالِسٌ/قَائِمٌ)

(+) أَقْرَأُهُ جَالِسًا، وَلَا أَقْرَأُهُ قَائِمًا.

(-) أَقْرَأُهُ وَأَنَا جَالِسٌ، وَلَا أَقْرَأُهُ وَأَنَا قَائِمٌ.

١. كَيْفَ تَذْهَبُ إِلَى الْجَامِعَةِ؟ (رَاكِبٌ/مَاشٍ)
٢. كَيْفَ تُعِدُّ طَعَامَكَ يَوْمِيًّا؟ (صَائِمٌ/مُفْطِرٌ)
٣. كَيْفَ تَكْتُبُ الْخِطَابَ؟ (هَادِيٌّ/هَلُوعٌ)
٤. كَيْفَ تُكَلِّمُ أَصْدِقَاءَكَ؟ (مُبْتَسِمٌ/غَاضِبٌ)
٥. كَيْفَ تُضَيِّفُ ضَيْوْفَكَ؟ (مَسْرُورٌ/حَزِينٌ)
٦. كَيْفَ تُؤَدِّي نَشَاطَكَ؟ (مُفَكِّرٌ/مُتَحَيِّلٌ)
٧. كَيْفَ تُدَبِّرُ مَنْزِلَكَ؟ (مُنْتَظِمٌ/مُرْتَبِكٌ)
٨. كَيْفَ تَتَنَاوَلُ فُطُورَكَ؟ (جَائِعٌ/شَابِعٌ)
٩. كَيْفَ تُتَابِعُ عَمَلَكَ؟ (مُتَفَائِلٌ/مُتَشَائِمٌ)
١٠. كَيْفَ تَحْضُرُ مُحَاضَرَتَكَ يَوْمِيًّا؟ (مُبَكِّرٌ/مُتَأَخِّرٌ)

### تَمْرِينُ ٢

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْأَتِيَةِ إِجَابًا وَسَلْبًا كَمَا مُثِّلَ لَكَ!  
الْمِثَالُ: هَلْ سَتَذْهَبُ إِلَى الْمَعْهَدِ مَاشِيًّا؟

(+) نَعَمْ، سَأَذْهَبُ إِلَى الْمَعْهَدِ مَاثِيًا.

(-) كَلَّا، لَنْ أَذْهَبَ إِلَى الْمَعْهَدِ مَاثِيًا.

١. هَلْ سَتَقْضِي أَيَّامَكَ الْبَاقِيَةَ حَزِينًا؟

٢. هَلْ سَتُكَلِّمُ ضَيْوْفَكَ الْمُخْلِصِينَ مَسْرُورًا؟

٣. هَلْ سَتُوَدِّي مُهْمَتَكَ الثَّقِيلَةَ مُتَوَتِّرًا؟

٤. هَلْ سَتَعُودُ إِلَى أَهْلِكَ مُهْزَمًا؟

٥. هَلْ سَتُقَابِلُ أَعْدَاءَكَ مُسْتَسْلِمًا؟

٦. هَلْ سَتَتَنَاوَلُ غَدَاءَكَ الْجَاهِزَ شَابِعًا؟

٧. هَلْ سَتَسْتَأْنِفُ عَمَلَكَ مُبْتَسِمًا؟

٨. هَلْ سَتُوفِي بِوَعْدِكَ صَابِرًا؟

٩. هَلْ سَتَسَافِرُ إِلَى جَاكْرَتَا مُتَأَخِّرًا؟

١٠. هَلْ سَتَرْزُقُ الْمُنِطِقَةَ الْمُنْكَوْبَةَ مُتَطَوِّعًا؟

### تَمْرِينُ ٣

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ إِجَابًا وَسَلْبًا كَمَا مِثْلَ لَكَ!

الْمِثَالُ: أَمَا جَلَسْتَ مُفَكِّرًا فِيْمَا حَوْلَكَ؟

(+) بَلَى، جَلَسْتُ مُفَكِّرًا فِيْمَا حَوْلِي.

(-) لَعَمْ، مَا جَلَسْتُ مُفَكِّرًا فِيْمَا حَوْلِي.

١. أَمَا خَرَجْتَ مُتَّجِهًا إِلَى مَا وَرَاءَكَ؟

٢. أَمَا تَكَلَّمْتَ مُسَيِّطِرًا عَلَى مَنْ حَوْلَكَ جَمِيعًا؟

٣. أَمَا بَقِيتَ مُضْطَرًّا إِلَى تَهْدِيَةِ مَنْ بِقُرْبِكَ؟



٤. أَمَا جَلَسْتَ مُتَكِنًا عَلَى مَا أَمَامَكَ دَائِمًا؟
٥. أَمَا تَدْرَيْتَ مُعْتَمِدًا عَلَى مَنْ بِجَانِبِكَ؟
٦. أَمَا قَرَأْتَ الْكِتَابَ مُسْتَمِعًا إِلَى مَا وَرَاءَكَ؟
٧. أَمَا تَجَوَّلْتَ مُهْتَمًّا بِمَا أَمَامَكَ وَبِمَا وَرَاءَكَ؟
٨. أَمَا تَنَقَّلْتَ مُفَكِّرًا فِيَمَا حَوْلَكَ جَمِيعًا؟
٩. أَمَا تَخَلَّيْتَ عَنِ الْعَمَلِ رَاجِعًا عَمَّنْ حَوْلَكَ؟
١٠. أَمَا تَفَرَّغْتَ لِلْعَمَلِ مُرْتَكِّزًا عَلَى مَا أَمَامَكَ؟

#### تَمْرِينُ ٤

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ إِجَابًا وَسَلْبًا كَمَا مِثْلَ لَكَ!

الْمِثَالُ: أَمَا خَرَجْتَ تَبْحَثُ عَمَّا يَنْفَعُكَ؟

(+) بَلَى، خَرَجْتُ أَبْحَثُ عَمَّا يَنْفَعُنِي.

(-) نَعَمْ، مَا خَرَجْتُ أَبْحَثُ عَمَّا يَنْفَعُنِي.

١. أَمَا جَلَسْتَ تُفَكِّرُ فِيْمَنْ يُسَاعِدُكَ؟

٢. أَمَا بَقِيتَ تَبْحَثُ عَمَّنْ يَتَحَدَّكَ؟

٣. أَمَا مَشَيْتَ تَهْتَمُّ بِمَا يُهْمُكَ؟

٤. أَمَا جَلَسْتَ تَتَكَلَّمُ عَمَّا يُحْزِنُكَ؟

٥. أَمَا وَقَفْتَ تَلْتَفِتُ إِلَى مَا يُسَلِّيكَ؟

٦. أَمَا قُمْتَ تَتَّصِلُ بِمَنْ يُهَاتِفُكَ؟

٧. أَمَا خَرَجْتَ تَتَفَرَّغُ بِمَا يُنْسِيكَ؟

٨. أَمَا تَنْفَسْتَ تَنْظُرُ إِلَى مَنْ يُبَارِزُكَ؟  
 ٩. أَمَا لَعِبْتَ تُلْقِي النَّظَرَ إِلَى مَنْ يُنَافِسُكَ؟  
 ١٠. أَمَا ظَلَلْتَ تَتَذَكَّرُ بِمَنْ يُجَالِسُكَ؟

### تَمْرِينُ ٥

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ إِيْجَابًا وَسَلْبًا كَمَا مُثِّلَ لَكَ!  
 الْمِثَالُ: أَلَا يَرَاكَ الطَّالِبُ تُفَكِّرُ فِيْمَا تُشَاهِدُهُ؟  
 (+) بَلَى، يَرَانِي أُفَكِّرُ فِيْمَا أُشَاهِدُهُ.  
 (-) نَعَمْ، لَا يَرَانِي أُفَكِّرُ فِيْمَا أُشَاهِدُهُ.

١. أَلَا يَرَاكَ الطَّالِبُ تَهْتَمُّ بِمَنْ تُكَلِّمُهُ؟
٢. أَلَا يَعْتَبِرُكَ الطَّالِبُ تَدَافِعُ عَمَّنْ تُحِبُّهُ؟
٣. أَلَا يَعُدُّكَ الطَّالِبُ تَغْضَبُ عَلَى مَنْ تُجَالِسُهُ؟
٤. أَلَا يَظُنُّكَ الطَّالِبُ تَمِيلُ إِلَى مَا تُؤَمِّلُهُ؟
٥. أَلَا يَزْعُمُكَ الطَّالِبُ تُثَابِرُ عَلَى مَا تَدْرُسُهُ؟
٦. أَلَا يَرَاكَ الطَّالِبُ تُسَلِّمُ عَلَى مَنْ تُقَابِلُهُ؟
٧. أَلَا يَعْتَبِرُكَ الطَّالِبُ تُمَسِّكُ بِمَا تَحْمِلُهُ؟
٨. أَلَا يَعُدُّكَ الطَّالِبُ تُسْتَمِعُ بِمَا تُوَاجِهُهُ؟
٩. أَلَا يَظُنُّكَ الطَّالِبُ تُشُكُّ فِيْمَنْ تُخَاوِرُهُ؟
١٠. أَلَا يَزْعُمُكَ الطَّالِبُ تُعْتَمِدُ عَلَى مَنْ تَطْلُبُهُ؟

### تَمْرِينُ ٦

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ إِيْجَابًا وَسَلْبًا كَمَا مُثِّلَ لَكَ!

الْمِثَالُ: أَلَا تُحِبُّ أَنْ تُرَى مُمْتَازًا أَمَامَ مَنْ حَوْلَكَ؟  
(+) بَلَى، أَحِبُّ أَنْ أُرَى مُمْتَازًا أَمَامَ مَنْ حَوْلِي.  
(-) نَعَمْ، لَا أَحِبُّ أَنْ أُرَى مُمْتَازًا أَمَامَ مَنْ حَوْلِي.

١. أَلَا تُحِبُّ أَنْ تُرَى مَشْغُولًا أَمَامَ مَنْ مَعَكَ؟
٢. أَلَا تُحِبُّ أَنْ تُعْتَبَرَ مُدِيرًا عِنْدَ مَنْ حَوْلَكَ؟
٣. أَلَا تُحِبُّ أَنْ تُزَعَمَ فَقِيرًا وَرَاءَ مَنْ بِجَانِبِكَ؟
٤. أَلَا تُحِبُّ أَنْ تُعَدَّ قَوِيًّا بَيْنَ يَدَيِ مَنْ حَوْلَكَ؟
٥. أَلَا تُحِبُّ أَنْ تُجْعَلَ مِسْكِينًا بِقُرْبِ مَنْ وَرَاءَكَ؟
٦. أَلَا تُحِبُّ أَنْ تُتْرَكَ مَاهِرًا فِي نَظَرِ مَنْ حَوْلَكَ؟
٧. أَلَا تُحِبُّ أَنْ تُسَمَّى مُمْتَازًا وَرَاءَ مَنْ بِجَانِبِكَ؟
٨. أَلَا تُحِبُّ أَنْ تُدْعَى خَائِفًا لَدَى مَنْ وَرَاءَكَ؟
٩. أَلَا تُحِبُّ أَنْ تُحْسَبَ مَوْهُوبًا مَعَ مَنْ أَمَامَكَ؟
١٠. أَلَا تُحِبُّ أَنْ تُرَى مَحْظُوظًا بِقُرْبِ مَنْ وَرَاءَكَ؟

## تَمْرِينُ ٧

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ إِجَابًا وَسَلْبًا كَمَا مِثْلَ لَكَ!  
الْمِثَالُ: أَمَا سِرْتُ سَيْرَ الطَّالِبِ عِنْدَمَا خَرَجْتُ؟ (أَمَامَ)  
(+) بَلَى، سِرْتُ سَيْرَ الطَّالِبِ عِنْدَمَا خَرَجْتُ.  
(-) نَعَمْ، إِنَّمَا سِرْتُ سَيْرَ الطَّالِبِ عِنْدَمَا سِرْتُ أَمَامَكَ؟

١. أَمَا مَشَيْتَ مَشِيَ الْغَنَمِ عِنْدَمَا خَرَجْتَ (مَعَ)
٢. أَمَا جَلَسْتَ جُلُوسَ الْأُسْتَاذِ لَمَّا قَرَأْتَ؟ (وَرَاءَ)



٣. أَمَا نِفَتَ نَوْمَ الطِّفْلِ عِنْدَمَا اسْتَرَخْتَ؟ (عِنْدَ)
٤. أَمَا تَكَلَّمْتَ تَكَلَّمَ الْبَاحِثِ بَيْنَمَا نَاقَشْتَ؟ (وَرَاءَ)
٥. أَمَا خَرَجْتَ خُرُوجَ الْبَطَّةِ عِنْدَمَا سَافَرْتَ؟ (مَعَ)
٦. أَمَا صَرَخْتَ صُرَاخَ الدِّيكِ طَالَمَا تَظَاهَرْتَ؟ (أَمَامَ)
٧. أَمَا فَهِمْتَ الدَّرْسَ فَهَمَ الْمُعَلِّمِ لَمَا قَرَأْتَ؟ (حَوْلَ)
٨. أَمَا مَارَسْتَ اللُّغَةَ مُمَارَسَةَ الْفِقْهِ لَمَا تَصَرَّفْتَ؟ (وَرَاءَ)
٩. أَمَا حَاوَرْتَ الثَّرِيَّ مُحَاوَرَةَ الْفَقِيرِ عِنْدَمَا تَكَلَّمْتَ؟ (عِنْدَ)
١٠. أَمَا نَسِيتَ الْحَادِثَةَ نِسْيَانَ الْعَدُوِّ بَيْنَمَا تَأَمَّلْتَ؟ (مَعَ)

### تَفْرِينُ ٨

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْأَتِيَةِ إِيْجَابًا وَسَلْبًا كَمَا مُثِّلَ لَكَ!

- الْمِثَالُ: أَتَجْلِسُ عَلَى الْكُرْسِيِّ جُلُوسَ مَنْ أَمَامَكَ؟ (وَرَاءَ)
- (+) نَعَمْ، أَجْلِسُ عَلَى الْكُرْسِيِّ جُلُوسَ مَنْ أَمَامِي.
- (-) لَا، بَلْ أَجْلِسُ عَلَى الْكُرْسِيِّ جُلُوسَ مَنْ وَرَائِي.

١. أَتَذْهَبُ إِلَى السُّوقِ ذَهَابَ مَنْ حَوْلَكَ؟ (أَمَامَ)
٢. أَتَرَا جُعُ الدَّرْسِ مُرَاجَعَةَ مَنْ أَمَامَكَ؟ (وَرَاءَ)
٣. أَتُبْكِي عَلَى الْمُسَافِرِ بُكَاءَ مَنْ بِقُرْبِكَ؟ (عِنْدَ)
٤. أَتَشْرَبُ الْقَهْوَةَ شُرْبَ مَنْ عِنْدَكَ؟ (أَمَامَ)
٥. أَتَنْظُرُ إِلَى الْجَبَلِ نَظَرَ مَنْ حَوْلَكَ؟ (مَعَ)
٦. أَتَفْعُدُ عَلَى الْحَصِيرِ فَعُودَ مَنْ بِجِوَارِكَ؟ (وَرَاءَ)
٧. أَتَنَامُ كُلَّ لَيْلَةٍ نَوْمَ مَنْ وَرَاءَكَ؟ (أَمَامَ)

٨. أَتَجْلِسُ عَلَى الْبَلَاطِ جُلُوسَ مَنْ أَمَامَكَ؟ (وِزَاء)
٩. أَتَفَكِّرُ فِي الْقَضِيَّةِ تَفَكِيرَ مَنْ حَوْلَكَ؟ (أَمَامَ)
١٠. أَتَتَعَلَّمُ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ تَعَلُّمَ مَنْ أَمَامَكَ؟ (مَعَ)

### تَمْرِينُ ٩

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ إِيْجَابًا وَسَلْبًا كَمَا مِثْلَ لَكَ!  
الْمِثَالُ: أَلَمْ تَفْهَمْ مَا قُلْتُ لَكَ قَبْلَ قَلِيلٍ؟

- (+) بَلَى، فَهَمْتُ مَا قُلْتَ لِي قَبْلَ قَلِيلٍ.  
(-) نَعَمْ، لَمْ أَفْهَمْ مَا قُلْتَ لِي قَبْلَ قَلِيلٍ.

١. أَلَمْ تَسْمَعْ مَا طَرَحْتُ عَلَيْكَ أَنْفًا؟
٢. أَلَمْ تَفْهَمْ مَا أَلْقَيْتُ إِلَيْكَ مِنْ قَبْلُ؟
٣. أَلَمْ تَذْكُرْ مَا شَرَحْتُ لَكَ حَدِيثًا؟
٤. أَلَمْ تَنْتَقِدْ مَا وَجَّهْتُ إِلَيْكَ الْيَوْمَ؟
٥. أَلَمْ تَأْكُلْ مَا أَحْضَرْتُ لَكَ قَبْلَ سَاعَةٍ؟
٦. أَلَمْ تَنْسَ مَا تَلَوْتُ عَلَيْكَ أَمْسٍ؟
٧. أَلَمْ تَخْمِلْ مَا أَهْدَيْتُ إِلَيْكَ قَبْلَ لَحْظَاتٍ؟
٨. أَلَمْ تَفْهَمْ مَا أَوْضَحْتُ لَكَ مِنْذُ يَوْمَيْنِ؟
٩. أَلَمْ تَقْبَلْ مَا خَصَّصْتُ لَكَ مِنْ قَبْلُ؟
١٠. أَلَمْ تُحَدِّدْ مَا سَلَّمْتُ إِلَيْكَ الْيَوْمَ؟

### تَمْرِينُ ١٠

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ مُسْتَعِينًا بِالْمُفْرَدَاتِ الْمَوْجُودَةِ كَمَا مِثْلَ لَكَ!

الْمِثَالُ: أَمَا سَمِعْتَ مَا طَرَحْتُ عَلَيْكَ؟ (وَاضِحٌ/وَضُوحٌ)

(+) بَلَى، سَمِعْتُ مَا طَرَحْتَ عَلَيَّ وَاضِحًا.

(-) نَعَمْ، مَا سَمِعْتُ مَا طَرَحْتَ عَلَيَّ بِوَضُوحٍ.

١. أَمَا سَمِعْتَ مَا قُلْتُ لَكَ؟ (سَرِيعٌ/سُرْعَةٌ)
٢. أَمَا أُرْسَلْتَ مَنْ طَلَبْتُ مِنْكَ؟ (هَادِيٌّ/هُدُوءٌ)
٣. أَمَا نَفَقْتُ مَا ارْتَجَيْتُ مِنْكَ؟ (سَهْلٌ/سُهُولَةٌ)
٤. أَمَا رَاجَعْتَ مَا أَلْقَيْتُ إِلَيْكَ؟ (مَكْرَرٌ/تِكْرَارٌ)
٥. أَمَا نَسِيتَ مَنْ أُرْسَلْتُ إِلَيْكَ؟ (بَطِيءٌ/بُطْءٌ)
٦. أَمَا وَضَعْتَ مَا أَهْدَيْتُ إِلَيْكَ؟ (مُنْتَبِهٌ/اِنْتِبَاهٌ)
٧. أَمَا ضَرَبْتَ مَنْ أَخْرَجْتُ عَلَيْكَ؟ (جَرِيءٌ/جُرْأَةٌ)
٨. أَمَا تَذَكَّرْتَ مَا هَيَّأْتُ لَكَ؟ (سَاكِتٌ/سُكُوتٌ)
٩. أَمَا أَنْجَحْتَ مَا أَوْجَبْتُ عَلَيْكَ؟ (مُرْتَابٌ/ارْتِيَابٌ)
١٠. أَمَا اسْتَقْبَلْتَ مَنْ أَخْضَعْتُ لَكَ؟ (مَسْرُورٌ/سُرُورٌ)

### تَمْرِينُ ١١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ إِنْجَابًا وَسَلْبًا كَمَا مِثْلَ لَكَ!

الْمِثَالُ: هَلَّا سَمِعْتَ مَا أَلْقَيْتُ إِلَيْكَ أَنْفًا؟

(+) بَلَى، سَمِعْتُ مَا أَلْقَيْتَ إِلَيَّ أَنْفًا.

(-) نَعَمْ، مَا سَمِعْتُ مَا أَلْقَيْتَ إِلَيَّ أَنْفًا.

١. هَلَّا أَخْضَرْتَ مَا طَلَبْتُ مِنْكَ أَنْفًا؟

٢. هَلَّا جَرَيْتَ مَا أَهْدَيْتُ إِلَيْكَ قَبْلَ قَلِيلٍ؟



٣. هَلَا مَارَسْتَ مَا طَلَبْتُ مِنْكَ كُلَّ يَوْمٍ؟
٤. هَلَا اسْتَخْدَمْتَ مَا أُرْسَلْتُ إِلَيْكَ أَمْسٍ؟
٥. هَلَا اسْتَدْعَيْتَ مَنْ ذَكَرْتُ لَكَ قَبْلَ أَمْسٍ؟
٦. هَلَا نَسَيْتَ مَا قُلْتُ لَكَ مِنْ قَبْلُ؟
٧. هَلَا اخْتَلَلْتَ مَا حَجَزْتُ لَكَ فِي الْفُنْدُقِ؟
٨. هَلَا قَابَلْتَ مَنْ أَحْضَرْتُ إِلَيْكَ الْيَوْمَ؟
٩. هَلَا أَهْمَلْتَ مَا سَلَّمْتُ إِلَيْكَ آنَفًا؟
١٠. هَلَا طَبَّقْتَ مَا شَرَحْتُ لَكَ قَبْلَ لِحْظَاتٍ؟

## تَمْرِينُ ١٢

تَرْجِمِ الْجُمَلَ الْآتِيَةَ إِلَى اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ وَاضْبِطْهَا بِالشَّكْلِ!

1. Bagaimana anda pergi ke kampus setiap pagi dan sore?
2. Apa anda membaca sambil tertawa ketika duduk sendiri?
3. Apa anda menjalani liburan anda dengan gembira?
4. Apakah belajar sambil berpikir lebih baik daripada belajar sambil melamun?
5. Apa anda melihat orang di dekat anda berdiri sambil bertanya tentang orang di depan anda?
6. Apa anda pergi ke pasar untuk mencari apa saja yang anda butuhkan di rumah?
7. Apa anda meninggalkan ruangan pertemuan karena takut atau karena kecewa?
8. Apa anda suka duduk seperti duduknya kucing ataukah seperti duduknya orang di belakang anda?
9. Tidakkah anda membaca apa yang telah saya tulis di atas meja orang di dekatmu?
10. Saya tidak mendengar apa yang anda katakan padaku tadi pagi dengan jelas.

## طَلَبُ الْعَمَلِ وَالْكَفِّ

يَا طَالِبُ، سَلِّمْ عَلَى مَنْ أَمَامَكَ، وَلَا تُسَلِّمْ عَلَى مَنْ وَرَاءَكَ؟

Hai mahasiswa, salami orang di depanmu, jangan salami orang di belakang anda!

كَمَا تَشَاءُ، سَأَفْعَلُ ذَلِكَ بِكُلِّ سُرُورٍ؟

Seperti yang anda mau, saya akan lakukan itu dengan senang hati.

أَيُّهَا الزَّائِرُ، هُنَاكَ ضَيْفٌ، فَسَلِّمْ عَلَيْهِ!

Hai pengunjung, ada tamu. Berilah salam padanya!

هَلْ عَلَيَّ أَنْ أُسَلِّمَ عَلَيْهِ الْآنَ؟

Haruskah saya memberi salam padanya sekarang?

طَبَعًا، سَلِّمْ عَلَيْهِ فُورًا!.

Tentu, berilah salam padanya segera!

يَا جَالِسًا عَلَى الْكُرْسِيِّ، اِسْمَعْ مَا سَأَقُولُ لَكَ!.

Hai orang yang duduk di atas kursi, dengarlah yang akan saya katakan pada anda!

مَنْ تَكُونُ أَنْتَ حَتَّى أَسْمَعَكَ!.

Memangnya siapa anda, hingga saya harus mendengar anda?

لَا تَسْأَلْنِي، بَلِ افْعَلْ مَا طَلَبْتُ مِنْكَ!.

Jangan tanyai saya, tetapi lakukanlah yang saya minta padamu!

يَا مَنْ أَمَامَ الصَّفِّ، أَمَامَكَ قَلَمٌ، خُذْهُ وَاكْتُبْ بِهِ!.

Hai yang di depan kelas, di depanmu ada pena. Ambillah dan menulislah dengan pena itu!

سَأَخُذُهُ وَسَأَكْتُبُ بِهِ مَا أُرِيدُ.

Akan saya ambil dan akan menuliskan apa yang saya inginkan.

يَا ضَيْفُ! أَمَامَكَ طَعَامٌ. تَذَوِّقْهُ وَلَا تَرْمِهِ!.

Hai tamu, di depanmu ada makanan. Cicipilah dan jangan membuangnya!

نَعَمْ، سَأَفْعَلُ كَمَا تَشَاءُ.

Ya, saya akan lakukan seperti yang anda mau.

التَّمْرِينَاتُ:

تَمْرِينُ ١

رَبِّ الْمُفْرَدَاتِ الْآتِيَةِ مُسْتَعِينًا بِأَسْلُوبِ النِّدَاءِ كَمَا فِي الْمِثَالِ !  
الْمِثَالُ: طَالِبٌ/يُفَكِّرُ فِي/عِنْدَ/حَوْلَ

(+) يَا طَالِبُ، فَكِّرْ فِي مَنْ عِنْدَكَ، وَفِي مَنْ حَوْلَكَ!

(-) يَا أَيُّهَا الطَّالِبُ، لَا تُفَكِّرْ فِي مَنْ عِنْدَكَ، وَلَا فِي مَنْ حَوْلَكَ!

١. طَالِبٌ/يَنْظُرُ إِلَى/أَمَامَ/وَرَاءَ

٢. طَالِبَةٌ/يُسَلِّمُ عَلَى/حَوْلَ/عِنْدَ

٣. رَجُلٌ/يَقْتَرِبُ مِنْ/وَرَاءَ/أَمَامَ

٤. بِنْتُ/يَعْتَمِدُ عَلَى/خَلْفَ/أَمَامَ

٥. وَلَدٌ/يَثِقُ بِ/فَوْقَ/تَحْتَ

٦. طِفْلَةٌ/يَتَّصِلُ بِ/حَوْلَ/وَرَاءَ

٧. ضَيْفٌ/يَتَكَلَّمُ مَعَ/وَرَاءَ/عِنْدَ

٨. مَظْلُومٌ/يَنْتَقِمُ مِنْ/خَلْفَ/تَحْتَ

٩. أَسْتَاذٌ/يُدَافِعُ عَنِ/تَحْتَ/فَوْقَ

١٠. طَالِبٌ/يَبْتَغِدُ عَنِ/عِنْدَ/أَمَامَ

تَمْرِينُ ٢

اجْعَلِ الْمُفْرَدَاتِ التَّالِيَةَ فِي أُسْلُوبِ الْأَمْرِ وَالنَّهْيِ كَمَا فِي الْمِثَالِ !  
الْمِثَالُ: طَالِبٌ، يُسَلِّمُ عَلَى



(+) يَا طَالِبُ، سَلِمَ عَلَى مَنْ يُسَلِّمُ عَلَيْكَ  
(-) أَيُّهَا الطَّالِبُ، لَا تُسَلِّمُ عَلَى مَنْ لَا يُسَلِّمُ عَلَيْكَ

١. طَالِبٌ، يَنْظُرُ إِلَى
٢. طَالِبَةٌ، يَعْتَمِدُ عَلَى
٣. مُرَاقِبٌ، يَثِقُ بِـ
٤. مُرَاقِبَةٌ، يَفْتَرِبُ مِنْ
٥. وُلْدٌ، يُفَكِّرُ فِي
٦. بِنْتُ، يَتَّصِلُ بِـ
٧. مُغْتَرِبٌ، يَنْضَمُّ إِلَى
٨. مُغْتَرِبَةٌ، يَتَخَلَّصُ مِنْ
٩. مُتَفَرِّجٌ، يَسْتَمِعُ إِلَى
١٠. مُتَفَرِّجَةٌ، يُثْنِي عَلَى

### تَفْرِينُ ٣

رَبِّ الْمَفْرَدَاتِ الْآتِيَةِ عَلَى حَسَبِ مَا وَرَدَ فِي الْمِثَالِ !

الْمِثَالُ: طَالِبٌ/يُفَكِّرُ فِي/بَحَثَ عَنْ

(+) يَا طَالِبُ، فَكِّرْ فِيمَنْ بَحَثَ عَنْهُ!

(-) أَيُّهَا الطَّالِبُ، لَا تُفَكِّرْ إِلَّا فِيمَنْ بَحَثَ عَنْهُ!

١. طَالِبٌ/يَبْحَثُ عَنْ/فَكَّرَ فِي
٢. طَالِبَةٌ/يَنْظُرُ إِلَى/وَثِقَ بِـ
٣. وُلْدٌ/يَزْعَبُ فِي/اِفْتَقَرَ إِلَى

٥. طِفْلٌ/يَتَعَارَفُ مَعَ/نَظَرَ إِلَى
٦. طِفْلَةٌ/يَثِقُ بِ/سَلَّمَ عَلَى
٧. أَخٌ/يُدَافِعُ عَنِ/أَحْسَنَ إِلَى
٨. أُخْتُ/يَنْظُرُ إِلَى/أَسَاءَ إِلَى
٩. صَدِيقٌ/يَقْتَرِبُ مِنْ/وَثَقَ بِ
١٠. صَدِيقَةٌ/يُفَكِّرُ فِي/سَخِرَ مِنْ

#### تَمْرِينُ ٤

رَتَّبِ الْمُفْرَدَاتِ الْآتِيَةَ أَمْرًا وَنَهْيًا كَمَا فِي الْمِثَالِ !.

الْمِثَالُ: طَالِبٌ/يَصْنَعُ قَهْوَةً/أَمَامَ

(+) يَا طَالِبُ، اصْنَعْ قَهْوَةً لِمَنْ أَمَامَكَ!

(-) أَيُّهَا الطَّالِبُ، لَا تَصْنَعْ قَهْوَةً لِمَنْ أَمَامَكَ!

١. طَالِبٌ/يُحْضِرُ شَرَابًا/أَمَامَ
٢. طَالِبَةٌ/يَطْبُخُ سَمَكَةً/عِنْدَ
٣. كَاتِبٌ/يَكْتُبُ كَلِمَةً/مَعَ
٤. كَاتِبَةٌ/يُحَدِّدُ مُقَدِّمَةً/وَرَاءَ
٥. تَاجِرٌ/يَفْتَحُ حِسَابًا/حَوْلَ
٦. تَاجِرَةٌ/يُسَوِّقُ سِلْعَةً/عِنْدَ
٧. مُسْلِمٌ/يُفْسِحُ مَكَانًا/حَوْلَ
٨. مُسْلِمَةٌ/يُفْرِدُ غُرْفَةً/أَمَامَ
٩. سَيِّدٌ/يَخْرِجُ قَاعَةً/مَعَ

٩. سَيِّدٌ/يَخْرُجُ قَاعَةً/مَعَ  
١٠. سَيِّدَةٌ/يُبْقِي طَعَامًا/خَلْفَ

### تَمْرِنُ ٥

رَتَّبِ الْمَفْرَدَاتِ الْآتِيَةَ تَرْتِيبًا طَلِبًا كَمَا فِي الْمِثَالِ !

الْمِثَالُ: أَخْ-طَالِبٌ/يُسَلِّمُ عَلَى/حَوْلَ

(+) يَا أَخُ، هُنَاكَ طَالِبٌ. سَلِّمِ عَلَيْهِ وَعَلَى مَنْ حَوْلَهُ!

(-) أَيُّهَا الْأَخُّ، هُنَاكَ طَالِبٌ. لَا تُسَلِّمِ عَلَيْهِ وَلَا عَلَى مَنْ حَوْلَهُ!

١. وَلَدٌ-ضَيْفٌ/يُسَلِّمُ عَلَى/وَرَاءَ
٢. بِنْتُ-فَقِيرٌ/يَنْظُرُ إِلَى/حَوْلَ
٣. طَالِبٌ-مُدْرَسَةٌ/يَخْضَعُ لِ/عِنْدَ
٤. طَالِبَةٌ-غَشَّاشَةٌ/يَتَكَلَّمُ عَنِ/خَلْفَ
٥. ضَيْفٌ-مُدِيرٌ/يَقْتَرِبُ مِنْ/أَمَامَ
٦. زَائِرَةٌ-مُجْرِمٌ/يَبْتَعِدُ عَنِ/وَرَاءَ
٧. أَسْتَاذٌ-طَالِبٌ/يُثْنِي عَلَى/حَوْلَ
٨. أَسْتَاذَةٌ-وَلَدٌ/يَثِقُ بِهِ/عِنْدَ
٩. سَوَاقٌ-سَيِّدَةٌ/يَنْظُرُ إِلَى/خَلْفَ
١٠. مُحَامِيَةٌ-مُتَّهَمَةٌ/يُدَافِعُ عَنِ/وَرَاءَ

### تَمْرِنُ ٦

رَتَّبِ الْمَفْرَدَاتِ الْآتِيَةَ وَفَقًّا لِمَا مِثْلَ لَكَ !

الْمِثَالُ: طَالِبٌ يَأْخُذُ كِتَابًا/أَمَامَ



(+) أَيُّهَا الطَّالِبُ، خُذْ كِتَابَكَ، وَكِتَابَ مَنْ أَمَامَكَ!  
(-) يَا طَالِبُ، لَا تَأْخُذْ كِتَابَكَ، وَلَا كِتَابَ مَنْ أَمَامَكَ!

١. طَالِبٌ يَحْمِلُ حَقِيبَةً/أَمَامَ
٢. طَالِبَةٌ يَأْكُلُ طَعَامًا/حَوْلَ
٣. تَاجِرٌ يُسَوِّقُ سِلْعَةً/خَلْفَ
٤. تَاجِرَةٌ يَغْرِضُ بِضَاعَةً/وَرَاءَ
٥. وَلَدٌ يَشْرَبُ عَصِيرًا/مَعَ
٦. بِنْتُ يَنْظِفُ صُحُونًا/أَمَامَ
٧. عَمٌّ يَقْرَأُ جَرِيدَةً/وَرَاءَ
٨. أُمٌّ يُعَلِّمُ أَوْلَادًا/حَوْلَ
٩. سَوَاقٌ يُوَصِّلُ رُكَّابًا/خَلْفَ
١٠. غَسَّالَةٌ يَغْسِلُ أَدْوَاتٍ/حَوْلَ

### تَمْرِينُ ٧

رَبِّ الْمَفْرَدَاتِ الْآيَةِ تَرْتِيبًا نَسَقِيًّا كَمَا فِي الْمِثَالِ !.

الْمِثَالُ: طَالِبٌ يَفْعَلُ مَا يَنْفَعُ/مَعَ

(+) أَيُّهَا الطَّالِبُ، افْعَلْ مَا يَنْفَعُكَ وَيَنْفَعُ مَنْ مَعَكَ!  
(-) يَا طَالِبُ، لَا تَفْعَلْ مَا لَا يَنْفَعُكَ وَمَا لَا يَنْفَعُ مَنْ مَعَكَ!

١. طَالِبٌ يَفْعَلُ مَا يَعْنِي/أَمَامَ
٢. طَالِبَةٌ يَفْعَلُ مَا يُضْحِكُ/أَمَامَ
٣. شَجَاعٌ يُحَاوِلُ مَا يُوتِرُ/حَوْلَ

٥. مُضْحِكٌ يُمَثِّلُ مَا يُحْزِنُ/وَرَاءَ
٦. مُعَلِّمَةٌ يَشْرَحُ مَا يُهْمُّ/وَرَاءَ
٧. مُدْرِبٌ يُعَلِّمُ مَا يُقْنَعُ/عِنْدَ
٨. مُتَرْجِمَةٌ يَكْتُبُ مَا يَسْرُ/عِنْدَ
٩. وَلَدٌ يَذْكُرُ مَا يُؤْذِي/خَلْفَ
١٠. بِنْتُ تَنْسَى مَا يُخَيِّبُ/خَلْفَ

### تَمَرِينُ ٨

رَتَّبِ الْمَفْرَدَاتِ الْآتِيَةَ وَفَقِّ مَا جَاءَ فِي الْمِثَالِ !.

الْمِثَالُ: أَخٌ يَنْظُرُ إِلَى/قَالَ لـ

(+) أَيُّهَا الْأَخُّ، أَنْظُرْ إِلَيَّ وَإِلَى مَا قُلْتُ لَكَ!

(-) يَا أَخُّ، لَا تَنْظُرْ إِلَيَّ وَلَا إِلَى مَا قُلْتُ لَكَ!

١. أَخٌ يَتَّقُ بِ/الْقَى إِلَى
٢. أُخْتُ يَتَأَكَّدُ مِنْ/شَرَحَ لـ
٣. طَالِبٌ يَنْتَعِدُ عَن/أَخَذَ مِنْ
٤. طَالِبَةٌ يَقْتَرِبُ مِنْ/عَرَضَ عَلَى
٥. وَلَدٌ يُدَافِعُ عَن/تَيَّنَ لـ
٦. بِنْتُ يُفَكِّرُ فِي/طَرَحَ عَلَى
٧. صَدِيقٌ يُمَسِكُ بِ/تَلَا عَلَى
٨. صَدِيقَةٌ يَنْضُمُ إِلَى/طَلَّبَ مِنْ
٩. جَارٌ يَهْتَمُّ بِ/قَالَ لـ

٩. جَارَ مَهْتَمٌ بِ/ قَالَ لِ  
١٠. مُنَافِسَةٌ يَرْجِعُ عَنْ/ حَرَّمَ عَلَى

تَمْرِينُ ٩

رَتَّبِ الْمَفْرَدَاتِ الْآتِيَةَ وَفَقِّهَا لِمَا جَاءَ فِي الْمِثَالِ !  
الْمِثَالُ: وَلَدٌ يَفْتَحُ الْبَابَ وَالنَّافِذَةَ/لِلضَّيْفِ  
(+) أَيُّهَا الْوَلَدُ، افْتَحِ الْبَابَ لِلضَّيْفِ، وَافْتَحْ لَهُ النَّافِذَةَ!  
(-) يَا وَلَدُ، لَا تَفْتَحِ الْبَابَ لِلضَّيْفِ، وَلَا تَفْتَحْ لَهُ النَّافِذَةَ!

١. وَلَدٌ يَقْرَأُ الْكِتَابَ وَالْجَرِيدَةَ/عَلَى الضَّيْفِ
٢. بِنْتُ يُحْضِرُ الْقَهْوَةَ وَالشَّايَ/لِلضَّيْفِ
٣. تَاجِرٌ يَغْرِضُ الْخَاتَمَ وَالْقِلَادَةَ/عَلَى الْمُتَسَوِّقَةِ
٤. تَاجِرَةٌ يُبَيِّنُ الْأَسْعَارَ وَالصَّفَقَةَ/لِلْمُتَسَوِّقَةِ
٥. مُتَسَوِّقٌ يَشْتَرِي اللَّعْبَةَ وَالْحَلَاوَةَ/لِلطِّفْلِ
٦. مُتَسَوِّقَةٌ يَأْخُذُ الطَّعَامَ وَالشَّرَابَ/لِلطِّفْلِ
٧. مُرَاقِبٌ يُحَرِّمُ الْجُلُوسَ وَالْقِيَامَ/عَلَى الْمُعَاقِبَةِ
٨. مُرَاقِبَةٌ يَتْلُو الدَّرْسَ وَالْكِتَابَ/عَلَى الْمُعَاقِبَةِ
٩. أَخٌ يُخْفِي السِّرَّ وَالْمَعْلُومَاتِ/عَنِ الْمُجْرِمِ
١٠. أُخْتُ يُجِيزُ الْبَقَاءَ وَالْإِنْصِرَافَ/لِلْمُجْرِمِ

تَمْرِينُ ١٠

رَتَّبِ الْمَفْرَدَاتِ الْآتِيَةَ حَسَبَ مَا مَثَّلَ لَكَ !  
الْمِثَالُ: طَالِبٌ عِنْدَ/ضَيْفٍ/يَسْمَعُ بِالذُّخُولِ



(+) يَا طَالِبُ، عِنْدَكَ ضَيْفٌ، فَاذْنُكَ لَهُ بِالْذُّخُولِ!  
 (-) أَيُّهَا الطَّالِبُ، عِنْدَكَ ضَيْفٌ، لِمَ لَا تَسْمَعُ لَهُ بِالْذُّخُولِ؟

١. طَالِبٌ - أَمَامَ / ضَيْفٌ / يَسْمَعُ بِالْجُلُوسِ
٢. طَالِبَةٌ - وَرَاءَ / ضَيْفٌ / يَسْمَعُ بِالْذُّخُولِ
٣. طِفْلٌ - لَدَى / ضَيْفَةٌ / يَأْذَنُ بِالِاسْتِرَاحَةِ
٤. طِفْلَةٌ - خَلْفَ / ضَيْفَةٌ / يَأْذَنُ بِالِانْتِصِرَافِ
٥. وَالِدٌ - عِنْدَ / صَدِيقَةٌ / يَسْمَعُ بِالذَّهَابِ
٦. وَالِدَةٌ - مَعَ / صَدِيقَةٌ / يَسْمَعُ بِالْكَلامِ
٧. مُعَلِّمٌ - أَمَامَ / مُدِيرٌ / يَأْذَنُ بِالتَّفْتِيشِ
٨. مُعَلِّمَةٌ - حَوْلَ / مُدِيرٌ / يَأْذَنُ بِالتَّعْلِيمِ
٩. صَدِيقٌ - وَرَاءَ / مُنَافِسَةٌ / يَسْمَعُ بِالْفِرَارِ
١٠. صَدِيقَةٌ - خَلْفَ / مُنَافِسَةٌ / يَسْمَعُ بِالهُجُومِ

### تَفْرِينُ ١١

رَتَّبِ الْمُفْرَدَاتِ الْآيَةَ تَرْتِيبًا نَسَقِيًّا كَمَا فِي الْمِثَالِ ١.

المثال: عِنْدَ ضَيْفٍ يَأْمُرُ بِ/ يَجْلِسُ / الْجُلُوسِ

(+) عِنْدَكَ ضَيْفٌ، مُرُهُ أَنْ يَجْلِسَ

(-) عِنْدَكَ ضَيْفٌ، لَا تَأْمُرُهُ بِالْجُلُوسِ

١. أَمَامَ / ضَيْفٌ يُشَجِّعُ عَلَى / يَتَكَلَّمُ / الْكَلَامِ
٢. أَمَامَ / ضَيْفَةٌ يُشَجِّعُ عَلَى / يَتَفَكَّرُ / التَّفَكُّرِ
٣. عِنْدَ / صَدِيقٌ يُحَرِّضُ عَلَى / يَخْضُرُ / الْخَضْرَاءِ

٥. أَمَامَ/مُؤَيَّدٌ يَنْهَى عَنْ/يَنْصَرِفُ/الْإِنْصِرَافُ  
 ٦. أَمَامَ/مُؤَيَّدَةٌ يَنْهَى عَنْ/يَسْكُتُ/السُّكُوتُ  
 ٧. لَدَى/مُشَاغِبٌ يَدْفَعُ إِلَى/يَتَطَوَّرُ/الْتِّطَوُّرُ  
 ٨. لَدَى/مُشَاغِبَةٌ يَدْفَعُ إِلَى/يَتَنَافَسُ/الْتَّنَافُسُ  
 ٩. حَوْلَ/مُنَافِقٌ يَأْمُرُ بِ/يَتُوبُ/التَّوْبَةُ  
 ١٠. حَوْلَ/مُنَافِقَةٌ يَأْمُرُ بِ/يَتَوَقَّفُ/الْتَّوَقُّفُ

تَمْرِينٌ ١٢

تَرْجِمِ الْجُمَلَ الْآتِيَةَ إِلَى اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ وَاضْبِطْهَا بِالشَّكْلِ!

1. Hai Ali, salami orang di sampingmu selalu!
2. Hai kawan, jangan lihat apa yang saya lakukan!
3. Hai tamu, dengarlah yang akan saya katakan padamu!
4. Hai tetangga, pikirkanlah yang saya sampaikan tadi!
5. Suruhlah saya duduk dan jangan suruh saya keluar!
6. Lakukan apa yang anda dengar dariku, dan jangan lakukan apa yang dikatakan oleh selain saya.
7. Salami orang yang tidak menyalami anda tetapi jangan pukul orang yang memukul anda!
8. Di depan anda ada tamu, temuilah dia dan jangan temui orang di sampingnya!
9. Di sampingku ada kawan, suruhlah dia duduk hingga saya kembali padanya nanti!
10. Suruhlah orang di samping anda untuk tenang dan jangan suruh dia keluar dari tempat ini!

## طَلَبُ الْمُسَاعَدَةِ

يَا أُخِي، أَطْلُبُ مِنْ زَمِيلِكَ أَنْ يُسَاعِدَكَ الْآنَ!

Hai saudaraku, mintalah temanmu menolong anda sekarang!

كَيْفَ أَطْلُبُ مِنْهُ الْمُسَاعَدَةَ وَهُوَ يَبْتَعدُ عَنِّي؟

Bagaimana saya minta bantuan padanya sementara dia menjauh dari saya?

حَاوِلْ أَنْ تُقَابِلَهُ وَأَطْلُبْ مِنْهُ الْمُسَاعَدَةَ!

Cobalah temui dia dan mintalah bantuan padanya!

هَلْ لَكَ أَنْ تَبْحَثَ لِي عَنِ الْمُسَاعَدَةِ؟

Maukah anda mencarikan saya bantuan?

كَلَّا، لَيْسَ لِي أَنْ أَبْحَثَ لَكَ عَنِ الْمُسَاعَدَةِ أَبَدًا.

Tidak, saya tidak berhak mencarikan bantuan buat anda selamanya.

أَتَكْرَهُنِي حَتَّى تَرْفُضَ مَا أَطْلُبُهُ مِنْكَ؟

Apa anda membenciku hingga menolak yang saya minta pada anda?

كَلَّا، بَلِ افْعَلْ بِنَفْسِكَ دُونَ أَنْ تُورِطَ أَحَدًا فِي أَمْرِكَ!

Tidak, tapi lakukanlah sendiri tanpa melibatkan seseorang dalam urusan anda!

لَكِنِّي أُرِيدُ أَنْ تَجِدَ لِي مَا أُرِيدُهُ.

Tapi saya ingin anda mendapatkan bagiku apa yang saya inginkan.

وَمَاذَا تُرِيدُ أَنْ أُجِدَهُ لَكَ يَا تُرِي؟

Apa yang anda ingin saya dapatkan buat anda kira-kira?

أُرِيدُ أَنْ تُعْطِيَنِي شَيْئًا أَفْتَحُ بِهِ الْبَابَ.

Saya ingin anda memberiku sesuatu untuk membuka pintu.

أَنَا أَسِفٌ، لَيْسَ لَدَيَّ مَا تُرِيدُهُ، وَلَا يَسْعُنِي أَنْ أُسَاعِدَكَ.

Saya menyayangkan, saya tidak punya yang anda inginkan, dan saya tidak sanggup menolong anda.



لَا عَلَيْكَ، فَأَنَا لَنْ أُورِطَكَ فِيهَا سَأَفْعَلُ لَاحِقًا.

Tidak apa, karena saya tidak akan melibatkan anda dalam hal yang saya kerjakan nanti.

## التَّمْرِينَاتُ:

### تَمْرِينُ ١

أَجِبْ، عَنِ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: أَطْلُبُ مِنْ زَمِيلِكَ أَنْ يُسَاعِدَكَ!

(+) حَاضِرٌ، سَأَطْلُبُ مِنْهُ أَنْ يُسَاعِدَنِي.

(-) كَلَّا، لَنْ أَطْلُبَ مِنْهُ أَنْ يُسَاعِدَنِي.

١. أَطْلُبُ مِنْ زَمِيلِكَ أَنْ يُرَدِّقَكَ!

٢. أَطْلُبُ مِنْ خَالَتِكَ أَنْ تُرَافِقَكَ!

٣. أَطْلُبُ مِنْ مُعَلِّمِكَ أَنْ يُدَرِّبَكَ!

٤. أَطْلُبُ مِنْ مُعَلِّمَتِكَ أَنْ تُسَهِّلَكَ!

٥. أَطْلُبُ مِنْ وَالِدِكَ أَنْ يُجَالِسَكَ!

٦. أَطْلُبُ مِنْ وَالِدَتِكَ أَنْ تُسَلِّبَكَ!

٧. أَطْلُبُ مِنْ صَدِيقِكَ أَنْ يُقَابِلَكَ!

٨. أَطْلُبُ مِنْ صَدِيقَتِكَ أَنْ تُشَجِّعَكَ!

٩. أَطْلُبُ مِنْ مُنَافِسِكَ أَنْ يُسَامِحَكَ!

١٠. أَطْلُبُ مِنْ مُنَافِسَتِكَ أَنْ تُسَالِمَكَ!

### تَمْرِينُ ٢

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ ١.

الْمِثَالُ: لَا تَطْلُبْ مِنْ صَدِيقِكَ أَنْ يُفَارِقَكَ؟

(+) حَسَنًا، لَنْ أَطْلُبَ مِنْهُ أَنْ يُفَارِقَنِي.

(-) كَلَّا، بَلْ سَأَطْلُبُ مِنْهُ أَنْ يُفَارِقَنِي.

١. لَا تَطْلُبْ مِنْ صَدِيقِكَ أَنْ يُهْمَلَكَ!

٢. لَا تَطْلُبْ مِنْ صَدِيقَتِكَ أَنْ تُنَاقِشَكَ!

٣. لَا تَطْلُبْ مِنْ ضَيْفِكَ أَنْ يُحْزِنَكَ!

٤. لَا تَطْلُبْ مِنْ ضَيْفَتِكَ أَنْ تُرِيحَكَ!

٥. لَا تَطْلُبْ مِنْ خَالِكَ أَنْ يُدَلِّكَ!

٦. لَا تَطْلُبْ مِنْ خَالَتِكَ أَنْ تُوَرِّطَكَ!

٧. لَا تَطْلُبْ مِنْ جَارِكَ أَنْ يَزُورَكَ!

٨. لَا تَطْلُبْ مِنْ جَارَتِكَ أَنْ تُزْعَجَكَ!

٩. لَا تَطْلُبْ مِنْ مُدْرِيكَ أَنْ يُثْعِبَكَ!

١٠. لَا تَطْلُبْ مِنْ مَدْرِيَّتِكَ أَنْ تَنْسَاكَ!

تَمْرِينُ ٣

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ ١.

الْمِثَالُ: مُزَمَّنٌ حَوْلَكَ أَنْ يُسَاعِدَكَ!

(+) حَاضِرًا، سَأَمُرُّمَنْ حَوْلِي أَنْ يُسَاعِدَنِي.

(-) كَلَّا، لَنْ أَمُرُّمَنْ حَوْلِي أَنْ يُسَاعِدَنِي.

١. مُزَمَّنٌ بِقُرْبِكَ أَنْ يُدَلِّكَ!

٢. اِذْفَعْ مَنْ أَمَامَكَ أَنْ يُؤَيِّدَكَ!
٣. شَجِّعْ مَنْ وَرَاءَكَ أَنْ يُكَلِّمَكَ!
٤. إِنَّهُ مَنْ بِجِوَارِكَ أَنْ يُخَيِّبَكَ!
٥. إِسْأَلْ مَنْ خَلْفَكَ أَنْ يُوَصِّلَكَ!
٦. مُزْمَنْ فِي صَفِّكَ أَنْ يُحَاوِرَكَ!
٧. حَرِّضْ مَنْ أَمَامَكَ أَنْ يُوَاعِدَكَ!
٨. شَجِّعْ مَنْ فَوْقَكَ أَنْ يُوَاجِهَكَ!
٩. إِنَّهُ مَنْ بِقُرْبِكَ أَنْ يُبَاعِدَكَ!
١٠. إِسْأَلْ مَنْ بِجِوَارِكَ أَنْ يُسَلِّتَكَ!

#### تَمْرِينُ ٤

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: مِنْ فَضْلِكَ، افْتَحْ لِي الْبَابَ أَوْلًا؟

(+) حَسَنًا، سَأَفْتَحُ لَكَ الْبَابَ.

(-) كَلَّا، بَلِ افْتَحِ الْبَابَ بِنَفْسِكَ!

١. مِنْ فَضْلِكَ، خُذْ لِي الْجَرِيدَةَ أَوْلًا!
٢. مِنْ فَضْلِكَ، اقْرَأْ عَلَيَّ الْقُرْآنَ أَوْلًا!
٣. مِنْ فَضْلِكَ، اصْنَعْ لِي الْقَهْوَةَ أَوْلًا!
٤. مِنْ فَضْلِكَ، أَتْرِكْ لِي الرَّجَاءَ أَوْلًا!
٥. مِنْ فَضْلِكَ، اطْرَحْ عَلَيَّ الْأَسْئَلَةَ أَوْلًا!
٦. مِنْ فَضْلِكَ، اطْبَخْ لِي الطَّعَامَ أَوْلًا!



٧. مِنْ فَضْلِكَ، أَعِدْ عَلَيَّ الْكَمِيلَةَ أَوْلَا!
٨. مِنْ فَضْلِكَ، أَطِلْ عَلَيَّ الْجَوَابَ أَوْلَا!
٩. مِنْ فَضْلِكَ، أَدِزْ لِي الْفِلْمَ أَوْلَا!
١٠. مِنْ فَضْلِكَ، أَسْكُبْ لِي الْقَهْوَةَ أَوْلَا!

### تَمْرِينُ ٥

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: مُرَمِّنُ أَمَامِكَ بِإِعْدَادِ مَا سَأَلْتَهُ!

(+) حَاضِرٌ، سَأَمُرُّ مِنْ أَمَامِي بِإِعْدَادِ مَا سَأَلْتُهُ.

(-) كَلَّا، لَنْ أَمُرَّ مِنْ أَمَامِي بِإِعْدَادِ مَا سَأَلْتُهُ.

١. مُرَمِّنُ أَمَامِكَ بِشَرَاءِ مَا سَأَقْرَأُهُ!
٢. سَجِّعْ مَنْ خَلَفَكَ عَلَى إِعْدَادِ مَا سَأَشْرِيهِ!
٣. اذْفَعْ مَنْ حَوْلَكَ إِلَى إِتِهَاءِ مَا سَأَبْرِمُجُهُ!
٤. إِنَّهُ مَنْ بِجِوَارِكَ عَنْ إِعْدَادِ مَا سَأَقْدِمُهُ!
٥. مُرَمِّنُ أَمَامِكَ بِإِعَادَةِ مَا سَأَقُولُهُ!
٦. أَشْرِكْ مَنْ خَلَفَكَ فِي تَنْظِيمِ مَا سَأَجْرِيهِ!
٧. أَوْقِفْ مَنْ بِقُرْبِكَ عَنِ الْغَاءِ مَا سَأَقُولُهُ!
٨. وَرِطْ مَنْ فَوْقَكَ فِي تَصْمِيمِ مَا سَأُبْنِيهِ!
٩. أَغْفِلْ مَنْ تَحْتَكَ عَنْ مُتَابَعَةِ مَا سَأَشْرَحُهُ!
١٠. أَبْعِدْ مَنْ أَمَامَكَ عَنِ إِتِهَاءِ مَا سَأَعْمَلُهُ!

### تَمْرِينُ ٦

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: هَلْ لَكَ أَنْ تَبْحَثَ لِي عَنِ الْمَسَاعِدَةِ؟

(+) طَبَعًا، سَأَبْحَثُ لَكَ عَنْهَا.

(-) كَلَّا، لَيْسَ لِي أَنْ أُبْحَثَ لَكَ عَنْهَا.

١. هَلْ لَكَ أَنْ تَبْحَثَ لِي عَنِ الْعَمَلِ الدَّائِمِ؟
٢. هَلْ لَكَ أَنْ تَأْتِيَ لِي بِالْكِتَابِ الْجَدِيدِ؟
٣. هَلْ لَكَ أَنْ تَعُودَ عَلَيَّ بِالْجَرِيدَةِ الْمُسْتَعْمَلَةِ؟
٤. هَلْ لَكَ أَنْ تَرْجِعَ لِي بِالزَّادِ الْكَافِي؟
٥. هَلْ لَكَ أَنْ تَجِيءَ لِي بِالْمَجَلَّةِ الْعِلْمِيَّةِ؟
٦. هَلْ لَكَ أَنْ تَبْحَثَ لِي عَنِ الْمَعْلُومَاتِ السَّائِدَةِ؟
٧. هَلْ لَكَ أَنْ تَأْتِيَ لِي بِالْحُلُولِ الْمُنَاسِبَةِ؟
٨. هَلْ لَكَ أَنْ تَعُودَ عَلَيَّ بِالْقَلَمِ الزَّائِدِ؟
٩. هَلْ لَكَ أَنْ تَرْجِعَ لِي بِالشَّيْءِ الْمُفْتَارِ؟
١٠. هَلْ لَكَ أَنْ تَجِيءَ لِي بِالشَّخْصِ الْمَطْلُوبِ؟

تَمْرِينٌ ٧

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: هَلْ بِإِمْكَانِكَ أَنْ تَبْحَثَ لِي عَمَّا تَمَنَيْتُ؟

(+) نَعَمْ، بِإِمْكَانِي أَنْ أُبْحَثَ لَكَ عَمَّا تَمَنَيْتُ.

(-) أَنَا مُتَأَسِّفٌ، لَيْسَ بِإِمْكَانِي أَنْ أُبْحَثَ لَكَ عَمَّا تَمَنَيْتُ.

١. هَلْ بِإِمْكَانِكَ أَنْ تَأْتِيَ لِي بِمَا حَجَزْتُ؟

٢. هَلْ بِإِمْكَانِكَ أَنْ تَعُودَ عَلَيَّ بِمَنْ طَلَبْتُ؟
٣. هَلْ بِإِمْكَانِكَ أَنْ تَرْجِعَ إِلَيَّ بِمَنْ أَحْضَرْتُ؟
٤. هَلْ بِإِمْكَانِكَ أَنْ تَبْحَثَ لِي عَمَّنْ تَحَدَّثْتُ؟
٥. هَلْ بِإِمْكَانِكَ أَنْ تَجِيءَ إِلَيَّ بِمَا أُرْسَلْتُ؟
٦. هَلْ بِإِمْكَانِكَ أَنْ تَخْرُجَ عَلَيَّ بِمَنْ انْتَضَرْتُ؟
٧. هَلْ بِإِمْكَانِكَ أَنْ تَأْتِيَ لِي بِمَا تَمَنَيْتُ؟
٨. هَلْ بِإِمْكَانِكَ أَنْ تَرْجِعَ لِي بِمَا سَلَّمْتُ؟
٩. هَلْ بِإِمْكَانِكَ أَنْ تَعُودَ عَلَيَّ بِمَنْ ارْتَجَيْتُ؟
١٠. هَلْ بِإِمْكَانِكَ أَنْ تَبْحَثَ لِي عَمَّنْ أُرْسَلْتُ؟

## تَمْرِينُ ٨

إِسْتِخْدَامِ الْمُفْرَدَاتِ الْآتِيَةِ فِي أَسْلُوبِي الْأَمْرِ وَالنَّهْيِ كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: يَطْلُبُ/يُمْكِنُ/يُعْطِي

(+) أَطْلُبُ مَنِّي مَا يُمْكِنُ أَنْ أُعْطِيكَ إِيَّاهُ!

(-) لَا تَطْلُبْ مَنِّي مَا لَا يُمْكِنُ أَنْ أُعْطِيكَ إِيَّاهُ!

١. يَطْلُبُ/يُمْكِنُ/يُفْهِمُ

٢. يَطْلُبُ/يَحْلُو/يُعَلِّمُ

٣. يَطْلُبُ/تَنْبَغِي/يُورِي

٤. يَطْلُبُ/يَجِبُ/يُؤْتِي

٥. يَطْلُبُ/يَجُوزُ/يُسْمَعُ

٦. يَطْلُبُ/يَحِقُّ/يُعْطِي



٧. يَطْلُبُ/يَلِيْقُ/يُنْسِي
٨. يَطْلُبُ/يَحْسُنُ/يَمْنَحُ
٩. يَطْلُبُ/يَطِيْبُ/يُغْرِي
١٠. يَطْلُبُ/يَتَسَنَّى/يُعْطِي

### تَمْرِيْنُ ٩

رَبِّ الْمُفْرَدَاتِ الْآتِيَّةِ مُسْتَعِينًا بِأَسْلُوْبِي الْأَمْرِ وَالنَّهْيِ كَمَا فِي الْمِثَالِ!  
الْمِثَالُ: يَفْعَلُ/يُرِيْدُ/يُوْرَطُ أَحَدًا.

- (+) إِفْعَلْ مَا تُرِيْدُهُ بِنَفْسِكَ دُونَ أَنْ تُوْرَطَ فِيهِ أَحَدًا!  
(-) لَا تَفْعَلْ مَا تُرِيْدُهُ بِنَفْسِكَ، بَلْ وِرَطْ فِيهِ أَحَدًا!

١. يَفْعَلُ/يُبْرِمُجُ/يُوْرَطُ خَيْرًا.
٢. يَعْمَلُ/يُصَمِّمُ/يُشْرِكُ مُمِثْلًا.
٣. يُنْقِذُ/يُخْطِطُ/يُخَيِّبُ شَخْصًا.
٤. يُجْرِي/يَنْوِي/يَخْتَقِرُ مُنَافِسًا.
٥. يُؤْذِي/يَخْلُمُ/يُنْعِبُ أَحَدًا.
٦. يُشْغِلُ/يُشَاهِدُ/يُكَلِّمُ جَلِيْسًا.
٧. يُتَابِعُ/يَتَمَتَّى/يُخْضِرُ أَجْزْرًا.
٨. يُدِيْرُ/يُحِبُّ/يُشْكِكُ أَحَدًا.
٩. يَنْسَى/يُؤْذِي/يَصْطَحِبُ طِفْلًا.
١٠. يُطَوِّرُ/يُنْتَقِنُ/يُرَوِّجُ بَاجِتًا.

### تَمْرِيْنُ ١٠

حَوَّلَ الْجُمْلَةَ الْآتِيَةَ إِلَى أَسْلُوبِ الْأَمْرِ وَالنَّهْيِ كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: يَأْخُذُ الْقَلَمَ/يَكْتُبُ مَا يَسْمَعُ

(+) خَذِ الْقَلَمَ، وَكْتُبْ بِهِ مَا تَسْمَعُهُ!

(-) لَا تَأْخُذِ الْقَلَمَ، وَلَا تَكْتُبْ بِهِ مَا تَسْمَعُهُ!

١. يَحْجِزُ الْأَدْوَاتِ/يَسْتَضِيفُ مَنْ يَخْدُمُ

٢. يَأْخُذُ الْفَتَّاحَةَ/يَفْتَحُ مَا يُرِيدُ

٣. يَحْمِلُ الْمِقْصَّ/يَخْلِقُ مَنْ يَعْرِفُ

٤. يَفْهَمُ الطَّرِيقَةَ/يَكْتُبُ مَا يَدْرُسُ

٥. يَتَعَلَّمُ الْعَرَبِيَّةَ/يُكَلِّمُ مَنْ يُقَابِلُ

٦. يَسْحَبُ الْفُلُوسَ/يَشْتَرِي مَا يَشْتَرِي

٧. يَشْتَرِي الْمِحْفَظَةَ/يَحْفَظُ مَا يَمْلِكُ

٨. يَسْتَخْدِمُ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ/يُحَاوِرُ مَنْ يُكَلِّمُ

٩. يَتَّقِنُ الْمَنْهَجَ/يُؤَلِّفُ مَا يَتَنَاوَلُ

١٠. يُخْرِجُ السِّيَارَةَ/يُوصِلُ مَنْ يَسْتَقْبِلُ

تَمْرِينُ ١١

حَوَّلِ الْجُمْلَةَ الْآتِيَةَ إِلَى أَسْلُوبِ الْأَمْرِ وَأَسْلُوبِ النَّهْيِ كَمَا فِي الْمِثَالِ!

الْمِثَالُ: يُنْخَلِفُ الْغُرْفَةَ/يُدْخِلُ الضَّيْفَ

(+) نَخَلِفْ غُرْفَتَكَ، وَأَدْخِلْ فِيهَا ضَيْفَكَ!

(-) لَا تُنْخَلِفْ غُرْفَتَكَ، وَلَا تُدْخِلْ فِيهَا ضَيْفَكَ!

١. يُنْخَلِمُ الْوَقْتَ/يَعْمَلُ الْوَاجِبَ

٢. يُعِدُّ الْحَقِيبَةَ/يَضَعُ الْأَدْوَاتِ
٣. يَفْتَحُ الْغُرْفَةَ/يَتْرُكُ الْبَضَائِعَ
٤. يُخْضِرُ الْكُؤُبَ/يَسْكُبُ الشَّرَابَ
٥. يَخْضُرُ الْمَسْجِدَ/يُؤَدِّي الصَّلَاةَ
٦. يُغَادِرُ الْقَرْيَةَ/يَتْرُكُ الْأُسْرَةَ
٧. يَبْنِي الشُّقَّةَ/يُسْكِنُ الْأَهْلَ
٨. يُنْشِئُ الشَّرِكَةَ/يَسْتَمْعِلُ الْأَصْدِقَاءَ
٩. يُمْضِي الْأَيَّامَ/يَتْرُكُ الْأَخْرَانَ
١٠. يَزِينُ الْأَمَاكِينَ/يُقِيمُ الْحَفْلَةَ

تَمْرِينُ ١٢

تَرْجِمِ الْجُمْلَةَ الْأَتِيَّةَ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ وَاضْبِطْهَا بِالشَّكْلِ!

1. Mintalah teman itu membuatkan anda kopi!
2. Janganlah meminta bantuan dari orang di samping anda!
3. Cobalah temui tamu itu dan mintalah bantuan padanya!
4. Cobalah tidak minum kopi dan minumlah teh saja di sini!
5. Maukah anda membuatkan saya jus sebelum saya keluar?
6. Maaf, saya tidak berhak membukakan pintu bagi anda.
7. Tolonglah orang di samping anda, jangan tolong orang di belakang anda!
8. Pahamiilah apa yang saya katakan pada anda dan jangan pikirkan yang ada di balik itu!
9. Saya ingin anda mencarikan saya pekerjaan sementara hingga saya punya pekerjaan tetap nanti.
10. Coba berikan saya kunci untuk membuka pintu karena saya tidak mampu membukanya tanpa kunci!



## طَلَبُ الْمَرْجُوِّ

هَلْ لِي أَنْ أَطْلُبَ مِنْكَ مَعْرُوفًا؟

Bolehkah saya minta tolong pada anda?

طَبَعًا، مَاذَا سَتَطْلُبُهُ مِنِّي، يَا تُرِي؟

Tentu, apa yang akan anda minta dari saya, kira-kira?

أُرِيدُ أَنْ تُعِيرَنِي مِفْتَاحًا أَفْتَحُ بِهِ الْبَابَ.

Saya ingin anda meminjami saya kunci untuk membuka pintu.

تَقَضَّنْ، خُذْ هَذَا الْمِفْتَاحَ وَأَعِدْهُ إِلَيَّ فَوْرًا!

Silahkan, ambil kunci ini dan kembalikan padaku segera!

حَسَنًا، سَأَعِيدُهُ إِلَيْكَ فِي أَسْرَعِ وَقْتٍ.

Baiklah, saya akan kembalikan kepadamu dalam waktu secepatnya.

هَلْ تَنْوِي أَنْ تَفْعَلَ مَا فَعَلْتَ مِنْ قَبْلُ؟

Apa anda berniat melakukan apa yang telah anda lakukan sebelumnya?

كَلَامَكَ مُصِيبٌ، أَنَا أَنْوِي أَنْ أَفْعَلَ مَا فَعَلْتُ مُجَدَّدًا.

Ucapan anda tepat, saya berniat melakukan lagi apa yang telah saya lakukan.

أَلَا تَرْجُو مِنِّي أَنْ أُعِدَّ لَكَ شَيْئًا آخَرَ؟

Tidakkah anda berharap saya menyiapkan sesuatu yang lain untuk anda?

بَلَى، أَرْجُو مِنْكَ أَنْ تُعِدَّ لِي مَا سَأَكُلُهُ الْآنَ.

Ya, saya harap anda menyiapkan untuk saya apa yang akan saya makan sekarang.

لَقَدْ جَهَّزْتُ لَكَ مَا رَجَوْتَ مِنِّي قَبْلَ أَنْ تَقُولَهُ لِي.

Saya telah menyiapkan bagimu apa yang anda harapkan sebelum anda mengatakannya.

كَمْ أَنَا شَاكِرٌ لَكَ عَلَى كُلِّ هَذَا.

Betapa saya berterima kasih pada anda atas semua ini.

لَا دَاعِيَ لِلشُّكْرِ، فَهَذَا وَاجِبِي نَحْوَك.

Tidak perlu berterima kasih, karena ini kewajiban saya terhadap anda.

## التَّمْرِينَاتُ:

### تَمْرِينُ ١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: هَلْ لِي أَنْ أَطْلُبَ مِنْكَ مَعْرُوفًا؟

(+) طَبَعًا، لَكَ أَنْ تَطْلُبَ مِنِّي مَعْرُوفًا.

(-) كَلَّا، وَمَنْ أَنْتَ حَتَّى تَطْلُبَ مِنِّي مَعْرُوفًا؟!

١. هَلْ لِي أَنْ أَطْلُبَ مِنْكَ دَعْمًا مَالِيًّا؟

٢. هَلْ لِي أَنْ أَطْلُبَ لَكَ مُسَاعَدَةً أَدَبِيَّةً؟

٣. هَلْ لِي أَنْ أَتَمَّتْ مِنْكَ زِيَارَةٌ جَزَاءً؟

٤. هَلْ لِي أَنْ أَتَمَّتْ لَكَ تَأْيِيدًا تَامًّا؟

٥. هَلْ لِي أَنْ أَرْجُو مِنْكَ قَرْضًا مُوقَّتًا؟

٦. هَلْ لِي أَنْ أَرْجُو لَكَ مُسْتَقْبَلًا نَيْرًا؟

٧. هَلْ لِي أَنْ أَخُذَ مِنْكَ مَالًا مَوْعُودًا؟

٨. هَلْ لِي أَنْ أَخُذَ لَكَ جِهَازًا مُسَلِّيًا؟

٩. هَلْ لِي أَنْ أَجِدَ لَكَ عَمَلًا مُنَاسِبًا؟

١٠. هَلْ لِي أَنْ أَجِدَ مِنْكَ مُفَاجَأَةً جَزَاءً؟

### تَمْرِينُ ٢

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِيْجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: هَلْ لَكَ أَنْ تَفْتَحَ لِي حِسَابًا؟

(+) نَعَمْ، بِكُلِّ سُرُورٍ. سَأَفْتَحُ لَكَ حِسَابًا.

(-) لَا، وَمَنْ أَنْتَ حَتَّى أَفْتَحَ لَكَ حِسَابًا؟!

١. هَلْ لَكَ أَنْ تُبْقِيَ لِي طَعَامًا مُفَضَّلًا؟

٢. هَلْ لَكَ أَنْ تَأْخُذَ لِي حَقِيبَةً فَاخِرَةً؟

٣. هَلْ لَكَ أَنْ تَشْتَرِيَ لِي ثَوْبًا مُمَيَّزًا؟

٤. هَلْ لَكَ أَنْ تَكْوِيَ لِي سِرْوَالًا جَدِيدًا؟

٥. هَلْ لَكَ أَنْ تَبْنِيَ لِي بَيْتًا كَبِيرًا؟

٦. هَلْ لَكَ أَنْ تَتْرَكَ لِي نَصِيبًا مُتَبَقِّيًا؟

٧. هَلْ لَكَ أَنْ تَجْعَلَ لِي كِتَابًا مَدْرَسِيًّا؟

٨. هَلْ لَكَ أَنْ تَسْكُبَ لِي شَرَابًا سَاخِنًا؟

٩. هَلْ لَكَ أَنْ تُدِيرَ لِي شَرِيْطًا مُسَلِّيًّا؟

١٠. هَلْ لَكَ أَنْ تَفْتَحَ لِي بَابًا رَئِيسِيًّا؟

تَضْرِيْبُ ٣

رَتَبِ الْمَفْرَدَاتِ الْآتِيَةَ بِنَفْسِ الْأَسْلُوبِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِيْجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: مِفْتَاحٌ/يَفْتَحُ مَا يَفْتَحُ

(+) أُرِيدُ أَنْ تُعِيرَني مِفْتَاحًا أَفْتَحُ بِهِ مَا سَأَفْتَحُهُ.

(-) أُرِيدُ أَلَّا تُعِيرَني إِلَّا مِفْتَاحًا أَفْتَحُ بِهِ مَا سَأَفْتَحُهُ.

١. طَرِيقَةٌ/يَحُلُّ مَا يَحُلُّ



٢. مَلْعَقَةٌ/يَأْكُلُ مَا يَأْكُلُ
٣. قَلَمٌ/يَكْتُبُ مَا يُسَجِّلُ
٤. سَيَّارَةٌ/يَنْقُلُ مَا يَحْمِلُ
٥. سِلَاحٌ/يَصِيدُ مَا يَأْكُلُ
٦. جِهَازٌ/يَغْطِي مَا يَرْكُمُ
٧. مَصَّاصَةٌ/يَفْتَصُّ مَا يَشْرَبُ
٨. مِقْصٌ/يَقْصُّ مَا يَقْصُ
٩. حَافِظَةٌ/يُطَبِّعُ مَا يَسْتَهْلِكُ
١٠. سِكِّينٌ/يُقَطِّعُ مَا يَذْبَحُ

#### تَمْرِينُ ٤

رَتِّبِ الْمَفْرَدَاتِ الْآتِيَةَ بِنَفْسِ الْأَسْلُوبِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!  
 الْمِثَالُ: مِفْتَاحٌ/يَفْتَحُ مَا فَتَحَ

(+) أَزْجُو أَنْ تُعِيرَنِي مِفْتَاحًا أَفْتَحُ بِهِ مَا فَتَحْتَهُ.

(-) لَا أَزْجُو إِلَّا أَنْ تُعِيرَنِي مِفْتَاحًا أَفْتَحُ بِهِ مَا فَتَحْتَهُ.

١. مِفْتَاحٌ/يُغْلِقُ مَا فَتَحَ
٢. جِهَازٌ/يُصْلِحُ مَا فَكَّكَ
٣. أَدَاةٌ/يَبْنِئُ مَا أَجْرَى
٤. مِسْطَرَةٌ/يَسْطُرُ مَا صَمَّمَ
٥. عَلَامَةٌ/يُنْفِذُ مَا خَطَّطَ
٦. مِكْوَاةٌ/يَكْوِي مَا غَسَلَ

٧. فَتَّاحَةٌ/يُفَكِّكُ مَا رَبَّبَ

٨. جَرِيدَةٌ/يَنْشُرُ مَا أَلْفَ

٩. سَاعَةٌ/يُحَدِّدُ مَا قَرَّرَ

١٠. سِرَاجٌ/يُنِيرُ مَا أَبْصَرَ

### تَفْرِينُ ٥

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ مُسْتَعِينًا بِالْمُفْرَدَةِ الْمَوْجُودَةِ كَمَا فِي الْمَثَالِ!  
الْمَثَالُ: أَلَا تَرْجُو مِنِّي أَنْ أُعِدَّ لَكَ شَيْئًا؟ (يَأْكُلُ الْآنَ)

(+) بَلَى، أَرْجُو مِنْكَ أَنْ تُعِدَّ لِي مَا سَأَلْتَهُ الْآنَ.

(-) نَعَمْ، بَلْ أَرْجُو مِنْكَ أَلَّا تُعِدَّ لِي مَا سَأَلْتَهُ الْآنَ.

١. أَلَا تَرْجُو مِنِّي أَنْ أُعِدَّ لَكَ شَيْئًا؟ (يَشْرَبُ بَعْدُ)
٢. أَلَا تَطْلُبُ مِنِّي أَنْ أَهَيَّ لَكَ شَيْئًا؟ (يَلْبَسُ لِاحِقًا)
٣. أَلَا تَأْمُلُ مِنِّي أَنْ أُخَصِّصَ لَكَ شَيْئًا؟ (يَعْمَلُ الْيَوْمَ)
٤. أَلَا تَتَمَنَّى مِنِّي أَنْ أُبْقِيَ لَكَ شَيْئًا؟ (يَأْكُلُ غَدًا)
٥. أَلَا تَحْجِزُ مِنِّي أَنْ أَطْبِخَ لَكَ شَيْئًا؟ (يُنْهِئُ الْآنَ)
٦. أَلَا تَبْغِي مِنِّي أَنْ أَقْلِي لَكَ شَيْئًا؟ (يَتَذَوِّقُ خَالًا)
٧. أَلَا تَطْلُبُ مِنِّي أَنْ أَشْتَرِيَ لَكَ شَيْئًا؟ (يَشْتَرِي الْآنَ)
٨. أَلَا تَرْجُو مِنِّي أَنْ أُحَدِّدَ لَكَ شَيْئًا؟ (يَقْرَأُ لِاحِقًا)
٩. أَلَا تَتَمَنَّى مِنِّي أَنْ أَحْضِرَ لَكَ شَيْئًا؟ (يَخْجِزُ حَدِيثًا)
١٠. أَلَا تَأْمُلُ مِنِّي أَنْ أَشْرَحَ لَكَ شَيْئًا؟ (يَحْفَظُ خَالًا)

### تَفْرِينُ ٦

أَجِبْ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِيْجَابًا، وَاسْتَعِنِ بِالْمُفْرَدَةِ الْمَوْجُودَةِ سَلْبًا!

الْمِثَالُ: هَلْ لَكَ أَنْ تُعِدَّ لِي طَعَامِي الْمَفْضَلُ؟ (وَقْتُ)

(+) نَعَمْ، سَأُعِدُّ لَكَ طَعَامَكَ الْمَفْضَلُ.

(-) أَنَا أَسِيفٌ جِدًّا، لَيْسَ لَدَيَّ وَقْتُ لِأُعِدَّهُ لَكَ.

١. هَلْ لَكَ أَنْ تَخِيْطَ لِي قَمِيْصِي الْمَمْرُقَ؟ (خِيْطُ)
٢. هَلْ لَكَ أَنْ تَأْخُذَ لِي حَقِيْبَتِي الْمُنْسِيَّةَ؟ (مَرْكَبُ)
٣. هَلْ لَكَ أَنْ تُبْقِيَ لِي مِحْفَظَتِي الْمَفْقُوْدَةَ؟ (جِهَانُ)
٤. هَلْ لَكَ أَنْ تُسَدِّدَ لِي دِيُونِي الْمَتْرَاكِمَةَ؟ (مَبْلَغُ)
٥. هَلْ لَكَ أَنْ تُمَدِّدَ لِي صَفْحَتِي الْمُنْتَهِيَةَ؟ (مَرْوَجُ)
٦. هَلْ لَكَ أَنْ تُصَوِّتَ لِي فِكْرَتِي الْوَحِيْدَةَ؟ (وَسِيْطُ)
٧. هَلْ لَكَ أَنْ تُصَمِّمَ لِي خِيْطِي الْمُنَشُوْدَةَ؟ (نِيَّةُ)
٨. هَلْ لَكَ أَنْ تُرْتِّبَ لِي أَمْتِعَتِي الْمَتْفَرِّقَةَ؟ (جِهَانُ)
٩. هَلْ لَكَ أَنْ تُنْظِفَ لِي غُرْفَتِي الْمَحْجُوْزَةَ؟ (مِكَنْسَةٌ)
١٠. هَلْ لَكَ أَنْ تَسْتَعِيْدَ لِي سَاعَتِي الْمَسْرُوْقَةَ؟ (جُرْأَةٌ)

تَمْرِيْنُ ٧

أَجِبْ كَمَا مِثْلَ إِيْجَابًا، وَاسْتَعِنِ بِالْمُفْرَدَةِ الْمَوْجُودَةِ سَلْبًا!

الْمِثَالُ: هَلْ جَهَّزْتَ مَا طَلَبْتَهُ مِنْكَ؟ (سَهْلًا)

(+) نَعَمْ، بَلْ جَهَّزْتُهُ قَبْلَ أَنْ تَطْلُبَهُ مِنِّي.

(-) لَمْ، فَلَيْسَ سَهْلًا تَجْهِيْزُ مَا طَلَبْتَهُ مِنِّي.

١. هَلْ جَهَّزْتَ مَا رَجَوْتَهُ مِنْكَ؟ (مُهَيِّمًا)



٢. هَلِ اشْتَرَيْتَ مَا حَجَزْتُهُ لَكَ؟ (مُمْكِنٌ)
٣. هَلَنْ غَلَّفْتَ مَا اشْتَرَيْتَهُ لَكَ؟ (يَسِيرٌ)
٤. هَلَنْ أَعَدَدْتَ مَا تَرَكْتَهُ لَكَ؟ (مُبَاحٌ)
٥. هَلَنْ فَهِمْتَ مَا شَرَحْتَهُ لَكَ؟ (عَقْلَانِيٌّ)
٦. هَلَنْ سَمِعْتَ مَا انْتَقَدْتَهُ لَكَ؟ (تَطْبِيقِيٌّ)
٧. هَلَنْ تَأَمَّلْتَ مَا قُلْتَهُ لَكَ؟ (جَيِّدٌ)
٨. هَلَنْ تَخَيَّلْتَ مَا نَقَلْتَهُ مِنْكَ؟ (مُؤَثِّرٌ)
٩. هَلَنْ حَاسَبْتَ مَا أَبْقَيْتَهُ لَكَ؟ (مَمْنُوعٌ)
١٠. هَلَنْ كَشَفْتَ مَا أَخَذْتَهُ مِنْكَ؟ (مَقْبُولٌ)

### تَمْرِينُ ٨

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: هَلَنْ نَوَيْتَ فِعْلًا مَا فَعَلْتَهُ مِنْ قَبْلُ؟

(+) نَعَمْ، نَوَيْتُ فِعْلًا مَا فَعَلْتَهُ مِنْ قَبْلُ؟

(-) لَا، مَا نَوَيْتُ أَنْ أَفْعَلَ مَا فَعَلْتَهُ مِنْ قَبْلُ.

١. هَلَنْ نَوَيْتَ تَرْكَ مَا تَرَكْتَهُ سَابِقًا؟
٢. هَلَنْ أَمَلْتَ نِسْيَانَ مَنْ نَسَيْتَهُ أَنْفًا؟
٣. هَلَنْ تَمَنَيْتَ تَحْدِيدَ مَا حَدَدْتَهُ قَبْلَ أَمْسٍ؟
٤. هَلَنْ أَثَرْتَ تَهْدِيَّةً مَنْ هَدَّأْتَهُ مِنْذُ أُسْبُوعٍ؟
٥. هَلَنْ تَوَقَّعْتَ تَحْقِيقَ مَا حَقَّقْتَهُ سَالِفًا؟
٦. هَلَنْ نَوَيْتَ تَشْغِيلَ مَنْ شَغَلْتَهُ قَبْلَ قَلِيلٍ؟

٧. هَلْ نَوَيْتَ تَصْمِيمَ مَا نَمُدُّهُ مِنْ قَبْلُ؟

٨. هَلْ أَرَدْتَ تَوْرِيْطَ مَنْ وَرَّطْتَهُ أَمْسٍ؟

٩. هَلْ نَوَيْتَ تَنْوِيْعَ مَا نَوَّعْتَهُ أَلَانَ؟

١٠. هَلِ افْتَرَحْتَ طَرْدَ مَنْ طَرَدْتَهُ أَيْفًا؟

### تَمْرِيْنُ ٩

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِجَابًا وَسَلْبًا!

الْمِثَالُ: أَمَا سَلَّمْتَ عَلَيَّ مِنْ سَلَّمَ عَلَيْكَ أَيْفًا؟

(+) بَلَى، سَلَّمْتُ عَلَيَّ مِنْ سَلَّمَ عَلَيَّ أَيْفًا.

(-) نَعَمْ، لَمْ أُسَلِّمْ بَعْدُ عَلَيَّ مِنْ كَانَ يُسَلِّمُ عَلَيَّ أَيْفًا.

١. أَمَا نَظَرْتَ إِلَيَّ مِنْ نَظَرَ إِلَيْكَ أَمْسٍ؟

٢. أَمَا فَكَّرْتَ فَيَمَّنْ فَكَّرَ فَيْكَ مِنْ قَبْلُ؟

٣. أَمَا اشْتَقْتُ إِلَيَّ مِنْ اشْتَقَّ إِلَيْكَ يَوْمِيًّا؟

٤. أَمَا رَغِبْتَ بِمَنْ رَغِبَ بِكَ أَيْفًا؟

٥. أَمَا تَخَلَّيْتَ عَمَّنْ تَخَلَّى عَنْكَ قَبْلَ أَمْسٍ؟

٦. أَمَا افْتَدَيْتَ بِمَنْ افْتَدَى بِكَ أَيْفًا؟

٧. أَمَا قَلِقْتَ عَلَيَّ مِنْ قَلِقَ عَلَيْكَ قَبْلَ يَوْمَيْنِ؟

٨. أَمَا خِفْتَ مِمَّنْ خَافَ مِنْكَ كُلَّ يَوْمٍ؟

٩. أَمَا افْتَقَرْتَ إِلَيَّ مِنْ افْتَقَرَ إِلَيْكَ مَسَاءَ أَمْسٍ؟

١٠. أَمَا دَافَعْتَ عَمَّنْ دَافَعَ عَنْكَ قَبْلَ قَلِيلٍ؟

### تَمْرِيْنُ ١٠

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِيْجَابًا وَسَلْبًا. ١.

الْمِثَالُ: أَمِنَ الْجَائِزُ أَنْ أُطْلَبَ مِنْكَ شَيْئًا؟

(+) بِالطَّبَعِ، مِنْ الْجَائِزِ أَنْ تَطْلُبَ مِنِّي أَيُّ شَيْءٍ.

(-) لَا، لَيْسَ جَائِزًا أَنْ تَطْلُبَ مِنِّي مَا سَتَطْلُبُهُ.

١. أَمِنَ الْمُحْظُورُ أَنْ أُسَلِّمَ إِلَيْكَ شَيْئًا؟

٢. أَمِنَ الْمُسْتَجِيبُ أَنْ أُخْفِيَ عَنْكَ شَيْئًا؟

٣. أَمِنَ الْمُبْتَاحُ أَنْ أُبْقِيَ لَكَ شَيْئًا؟

٤. أَمِنَ الْمُنْهَبِيُّ أَنْ أُضْمَّ إِلَيْكَ أَحَدًا؟

٥. أَمِنَ الْمُحَرَّمَ أَنْ أُجْعَلَ لَكَ شَيْئًا؟

٦. أَمِنَ الْمَطْلُوبُ أَنْ أُتْرِكَ لَكَ شَيْئًا؟

٧. أَمِنَ الْعَقْلَانِيُّ أَنْ أُحَرَّمَ عَلَيْكَ شَيْئًا؟

٨. أَمِنَ الْمَعْقُولُ أَنْ أُبَيِّحَ لَكَ شَيْئًا؟

٩. أَمِنَ الْمُسْتَحْسِنُ أَنْ أُحَوَّلَ إِلَيْكَ شَيْئًا؟

١٠. أَمِنَ الْمَفْرُوضُ أَنْ أُوَجَّهَ إِلَيْكَ شَيْئًا؟

تَمْرِينُ ١١

أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ كَمَا فِي الْمِثَالِ إِيْجَابًا وَسَلْبًا. ١.

الْمِثَالُ: أَتَرْجُو مِنِّي مِثْلَ مَا أَرْجُو مِنْكَ؟

(+) نَعَمْ، أَرْجُو مِنْكَ مِثْلَ مَا تَرْجُو مِنِّي.

(-) لَا، إِنَّمَا أَرْجُو مِنْكَ غَيْرَ الَّذِي تَرْجُو مِنِّي.

١. أَتَأْمَلُ لِي مِثْلَ مَا أَمَلُ لَكَ؟



٢. أَتَأْمَلُ مِنِّي مِثْلَ مَا أَمَلُ مِنْكَ؟
٣. أَتَتَمَنَّى لِي مِثْلَ مَا أَتَمَنَّى لَكَ؟
٤. أَتَتَمَنَّى مِنِّي مِثْلَ مَا أَتَمَنَّى مِنْكَ؟
٥. أَتُرِيدُ لِي مِثْلَ مَا أُرِيدُ لَكَ؟
٦. أَتُرِيدُ مِنِّي مِثْلَ مَا أُرِيدُ مِنْكَ؟
٧. أَتُحِبُّ لِي مِثْلَ مَا أُحِبُّ لَكَ؟
٨. أَتُحِبُّ مِنِّي مِثْلَ مَا أُحِبُّ مِنْكَ؟
٩. أَتَتَوَقَّعُ لِي مِثْلَ مَا أَتَوَقَّعُ لَكَ؟
١٠. أَتَتَوَقَّعُ مِنِّي مِثْلَ مَا أَتَوَقَّعُ مِنْكَ؟

تَمْرِينُ ١٢

تَرْجِمِ الْجُمْلَةَ الْآتِيَةَ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ وَاضْبِطْهَا بِالشَّكْلِ!

1. Bolehkah saya minta segelas air pada anda?
2. Ada yang meminjamiku pena untuk menulis surat.
3. Saya harap anda meminjamiku uang untuk membeli roti.
4. Silahkan gunakan meja saya dan tinggalkan untuk saya secepatnya!
5. Saya berniat mengulangi apa yang telah saya lakukan pada masa muda saya.
6. Ucapan anda salah, saya tidak bermaksud melakukan apa yang ada di benak anda.
7. Tolong, berikan saya sebuah alat untuk membuka tas bekas saya dengan segera.
8. Saya harap anda menyiapkan minuman untuk saya sebelum saya memesannya dari anda.
9. Betapa saya membutuhkan bantuan anda, maukah anda membantu saya sekali saja?
10. Tidak perlu basa-basi, katakan padaku secepatnya apa yang ingin saya lakukan untuk anda?

## قائمة المراجع

### القرآن الكريم

إبراهيم، عبد العليم، الإملاء والترقيم في الكتابة العربية، دون  
المكان: مكتبة غريب، دون السنة.

الأحمدي، موسى بن محمد الملياني، معجم الأفعال المتعدية  
بحرف، بيروت: دار العلم للملايين، الطبعة الأولى، ١٩٧٩

الجربوع، عبد الله سليمان (الدكتور)، تعليم اللغة العربية  
للناطقين بغيرها، الكتاب الأساسي، الجزء الأول- الثالث، الطبعة  
الثالثة، مكة المكرمة: جامعة أم القرى، ٢٠٠٨م/١٤٢٩هـ

جويني، محمد نفيس، المعجم الإندونيسي العربي المعاصر في  
المصطلحات السياسية والاقتصادية، الطبعة الأولى؛ جاكرتا: الميزان،  
٢٠٠٥

الحمادي، يوسف والآخرين، القواعد الأساسية في النحو  
والصرف لتلاميذ المرحلة الثانوية وما في مستواها، القاهرة: الهيئة  
للمطابع العامة، ١٩٩٥

الراجحي، عبده، (الدكتور)، في التطبيق النحوي والصرفي،  
إسكندرية: دار المعرفة الجامعية، ١٩٩٢

السنجرجي، مصطفى عبد العزيز، التدريبات اللغوية في النحو  
والصرف والأخطاء الشائعة، دون المكان: دون الناشر، ١٩٩٦

شامسوري، محمد صالح، التدريبات، مكاسر: علاء الدين للطباعة، الطبعة الأولى، ٢٠١١

شحاتة، حسن (الدكتور)، وخسنيين، أحمد طاهر (الدكتور)، قواعد الإملاء العربي بين النظرية والتطبيق، دون المكان: مكتبة الدار العلمية للكتاب، الطبعة الأولى، ١٩٩٨

عمر، أحمد مختار (الأستاذ الدكتور) والآخرين، النحو الأساسي، الطبعة الرابعة، الكويت: دار السلاسل للطباعة والنشر، ١٤١٤هـ/١٩٩٤م

عمر، أحمد مختار والآخرين، التدريبات اللغوية والقواعد النحوية، الكويت: جامعة الكويت، الطبعة الثانية، ١٩٩٩م

الفضلي، عبد الهادي (الدكتور)، مختصر النحو، الطبعة السابعة، دون المكان: جدة-المملكة العربية السعودية، ١٩٨٠

فياض، سليمان، النحو العصري دليل مبسط لقواعد اللغة العربية، دون المكان: مركز الأهرام، الطبعة الأولى، ١٩٩٥

مبارك، الدكتور مبارك، قواعد اللغة العربية، الطبعة الثالثة، دون المكان: الشراكة العالمية للكتاب، ١٩٩٢

نعمة، فؤاد، ملخص قواعد اللغة العربية، الطبعة التاسعة عشرة، دون المكان: دون الناشر، دون السنة.

هارون، عبد السلام محمد، الأساليب الإنشائية في النحو العربي، الطبعة الخامسة، القاهرة: مكتبة الخانجي، ١٩٩١م/١٤٢١هـ.



# المُحَادَثَةُ التَّدْرِيبِيَّةُ

(Al-Muhadatsah al-Tadribiyyah)



Penerbit & Toko Buku  
**"GUNADARMA ILMU"**  
Samata - Gowa

